

HOY, EN DB

La Diputación descentralizará las residencias geriátricas 6

Puntualizaciones del Gobierno Civil sobre el cierre de Hostelería 7

Se triplicarán los tratamientos de desintoxicación de drogas 8

Brillante actuación de la Orquesta de la Opera de Brno 10

El lunes se entregará el edificio de patrimonio sindical de Aranda 14

DEPORTES

Mañana se levanta la veda de la caza menor 46

El Termoclima se presenta ante su afición 47

Asequibles partidos para el Torremilanos y el Autocid 48

Pida con este número Antena TV

Monográfico de DB dedicado a «Las Edades del Hombre»

Páginas centrales



Los Reyes de España, recibiendo a Mijail Gorbachov y su esposa Raisa en El Pardo. Efe.

Gritos de «¡Torero, torero!» en la Plaza de la Villa

Cálida acogida española a Gorbachov y Raisa

Realmente cálida ha sido la acogida al presidente de la Unión Soviética y Premio Nobel de la Paz, Mijail Gorbachov en su visita oficial a España acompañado de su esposa Raisa. Si el pueblo de Madrid se engalanó para recibir al inspirador de la «perestroika» y la apertura al Este que permitió la caída del muro de Berlín, los concentrados en la Plaza de la

Villa, después de recibir en el Ayuntamiento las llaves de la ciudad de manos del alcalde, señor Rodríguez Sahagún, prorrumpieron en aplausos y vítores a «Gorby» y todavía fue mayor la emoción cuando rompió el protocolo para saludar a los madrileños y gritaron «¡torero, torero!».

A la una de la tarde el presidente de la URSS y su

esposa llegaron con el séquito al aeropuerto de Barajas donde fueron recibidos por el presidente del Gobierno español, Felipe González y más tarde de manera oficial por los Reyes de España, don Juan Carlos y doña Sofía en el Palacio de El Pardo, sede de su residencia durante la estancia de Gorbachov en España. En el Palacio ondeaban ayer las Ban-

deras de España de la Unión Soviética, como en numerosas calles de Madrid.

Durante largo tiempo después el presidente González celebró una reunión en La Moncloa con el presidente de la URSS. En la entrevista abordaron cuestiones referidas a la crisis del Golfo Pérsico

Páginas 19, 20, 21 y última hora

Aprobadas las subidas de Basuras, Grúa, Aguas y Cementerio

La subida de las tarifas de Cementerio, Grúa, Basuras y Aguas fueron aprobadas ayer, en el pleno municipal ordinario, con los votos favorables de SI y los contrarios de PSOE y CDS, así como diferentes proyectos urbanísticos, así como la modificación puntual del Plan General de Ordenación Urbana, para facilitar la instalación de empresas en la ciudad de Burgos.

La sesión estuvo marcada, no obstante, por el desarrollo de la sesión extraordinaria celebrada en primer lugar, en la que se debatió la vuelta de los conserjes a los colegios públicos de Burgos. Aunque el problema ya está resuelto, no se desaprovechó la ocasión para iniciar la precampaña electoral, ya que las intervenciones estuvieron dirigidas a descalificar a los grupos contrarios, debatiéndose puntos como la financiación de la «Penetración de Cortes», las formas de gobernar del actual equipo de gobierno o si los «modos» del alcalde son los más idóneas.

Mientras la oposición criticó la forma en la que se produjo el despido y posterior readmisión de los conserjes, SI aseguró que habían actuado dentro de la legalidad, ya que la ley que obliga a los Ayuntamientos a asumir estos gastos no regía cuando se produjo el despido, y debido a su entrada en vigor se les readmitió.

Página 5



El Real Madrid llega esta tarde a Burgos. — Para enfrentarse mañana por primera vez al Real Burgos, llega hoy a nuestra ciudad la expedición del Real Madrid. En el entrenamiento efectuado ayer por los madridistas en la capital de España, pudimos comprobar que tras la goleada que endosaron el miércoles al Tirol, los blancos parecen haber recuperado los ánimos y la confianza perdida en anteriores jornadas de Liga. Toshack y Butragueño, dos de los protagonistas de mañana, dicen que sólo les cabe en la cabeza el triunfo.

Páginas 40, 41, 42 y 43

Puede haber pronto movilizaciones sindicales

UGT y CCOO consideran que el diálogo con el Gobierno está «roto o embarrancado», a pesar de lo cual acudirán a las mesas de concertación propuestas por el Ejecutivo, y no descartan las movilizaciones, aunque no han precisado en qué términos ni cuándo.

Así lo aseguraron ayer los secretarios de Acción Sindical de UGT, Apolinar Rodríguez, y de CC.OO., Agustín Moreno, tras una reunión en la que intercambiaron pun-

tos de vista sobre los encuentros celebrados por los secretarios generales de las dos centrales, por separado, con el ministro de Economía días atrás.

Los dos dirigentes ratificaron el rechazo a negociar con el Gobierno un pacto de competitividad que, dijeron, se refiere únicamente a moderación salarial, «con alguna flor y guirnalda para adornarlo», según Moreno.

Página 23

Graves disturbios en Ciudad del Cabo

Ocho muertos y ochenta heridos es balance final de los violentos disturbios ocurridos de las últimas horas en el suburbio negro de Khayelitsha, el más grande de Ciudad del Cabo.

Los disturbios comenzaron el jueves con el incendio del local del Ayuntamiento del barrio

y de varias chabolas, a raíz de que el alcalde del suburbio, Mali Hoza, y el concejal Graham Lawrence se negaran a dimitir de sus cargos, como exigían los residentes.

Los residentes organizaron una manifestación de protesta por las calles de Khayelitsha,

Página 35

Día a Día

Un siglo en La Merced

La Compañía de Jesús tiene una honda raíz en tierras burgalesas y sus figuras más destacadas como sus servidores más humildes hablan de varios siglos de trabajo y entrega al sagrado ministerio, a la educación y a la cultura y la acción social. Ahora se conmemora un siglo de vida de los jesuitas en La Merced, que es el lugar a donde durante tantos años se les emplaça en la trascendente presencia de la Compañía de Jesús en nuestras tierras, dejando atrás la etapa que corresponde a la iglesia de San Lorenzo.

De la publicación que acaba de aparecer para significar esta efemérides hay que realzar de una manera singular la propia obra de la Compañía y el protagonismo que en todas las etapas tuvieron figuras muy preclaras, hijos de San Ignacio que están hondamente enraizados en el cariño, la admiración y el reconocimiento de nuestra tierra y de sus gentes.

Siempre se tuvo para los jesuitas un lugar especial de afecto en esta ciudad y en nuestra provincia, pues su presencia en Oña es otro tiempo destacadísimo de las memorias que se conmemoran precisamente en un tiempo en el que es coincidente con el año ignaciano evocador de los hitos fundacionales.

Ciertamente estamos plenamente de acuerdo con esos hombres símbolo que en el historial de La Merced existieron siempre, citando obligatoriamente al Padre Arámburu, al ilustre investigador padre Ibero, Marcelino García y otros nombres entrañables que por no caer en omisiones involuntarias no citamos.

La Merced ha sido y es parte importante de la ciudad, bien a través de la importantísima labor formativa en instituciones como orientadora espiritual y ministerial y en este caso, el Círculo Católico y la Escuela del Padre «Arámburu» en la formación profesional son dos muestras magníficas de las razones que hay en estos días para sentir la íntima satisfacción de haber cumplido el mandato.

En la vida burgalesa de muchas generaciones está la iglesia de La Merced como epicentro de una vida rica espiritualmente y social y culturalmente muy interesante. Por ello, desde esta doble columna quede patente el gozo de esta conmemoración hacia una institución entrañablemente vinculada a Burgos más de un siglo, pero que ahora se realza en la etapa mercedaria que los burgaleses de hoy directamente hemos vivido.

CARAMBA con la encuesta realizada en Burgos por hombres «próximos» a Peña y de la que DB adelantaba los primeros datos, dando al alcalde, de nuevo, la mayoría absoluta. El revuelo que se ha armado ha sido mayúsculo, sobre todo, en el centro-derecha burgalés. Esos primeros datos del estudio pueden sorprender a algunos, igual que el estudio completo que está a punto de terminarse.

● Hay comerciantes, como ya recogimos en las páginas de este diario, que se muestran preocupados porque el Gobierno Civil todavía no ha pagado los cristales rotos y los cerramientos con motivo de la explosión del coche-bomba. Han pasado ya dos meses y aquellas promesas deben convertirse ya en realidad. No vamos a volver al «puedo prometer y prometo».

● Son muchos los burgaleses que se han acercado a la exposición inédita de Toulouse-Lautrec en Barce-

Quisicosas

Martinillos

lona. Sesenta mil personas han pasado por la misma durante el mes que ha durado. Ahora bien, si hacemos cálculos, «Las Edades del Hombre» que mañana se clausura, ha tenido una media mensual de casi noventa mil personas. Y el ministro sin venir.

● Por cierto, nos recuerdan desde la exposición burgalesa que mañana estará abierta ininterrumpidamente para que aquellos que hayan esperado a los últimos días puedan «disfrutarla» con tranquilidad.

● La Peña Guitarrista Burgense y la Agrupación Musical «Pedro Gil» han comenzado de nuevo sus actividades. Recientemente, en una entrevista en el Ayuntamiento, mostraron su preocupación por la escasez de alumnos «o cierto desinterés en los instrumentos de pulso y púa por la ciudadanía burgalesa».

Los responsables de estas agrupaciones han acudido a DB para hacer un llamamiento a «todos los ciudadanos que sientan el deseo de conocer y practicar el sublime arte de estos milenarios instrumentos de cuerda». Todos recordamos los sonidos de bandurrias, laudes y guitarras y no deberíamos perder esas tradiciones. La Peña Guitarrista está en la Llama de Afuera y la Agrupación «Pedro Gil» en la calle Las Candelas de Gamonal.

● Si en algún momento hemos dudado de la operatividad de nuestros diputados y senadores en Madrid. Hoy es ocasión de «aplaudirlos». Alberto Galeón manifestó, en comisión del Senado y ante el ministro de Trabajo, su duda sobre la posible constitucionalidad de la ley de prestación no contributivas de la seguridad social, afirmando que no era suficiente no

sólo cualitativamente sino cuantitativamente.

● Uno de los muchos lectores habituales de esta sección nos recuerda que en el «paseo de la Isla existe un parque con fuente y cascada que la adornan con la belleza y con sus torrentes de agua. Pero creo que hoy no tiene sentido, a estas alturas del calendario, estar derrochando cientos y cientos de litros del preciado líquido». Y comenta como el invierno pasado hubo escasez de agua y ausencia de nieve. Sugiere que la «organización competente tome cartas en el asunto».

● Hoy llega el Real Madrid a Burgos, con toda la historia del mejor club de España y un presente conflictivo marcado por las diferencias entre presidente, entrenador y jugadores. Aunque el pasado miércoles demostraron su capacidad futbolística, mañana tienen en «El Plantío» que solucionar sus problemas ligeros. Los ingredientes están puestos.

BODAS HOMENAJES REUNIONES
MAGNIFICOS SALONES
Consulte presupuestos
RESTAURANTE
Conde de Miranda
(Estación de Autobuses)
C/Miranda, 4 - Telf. 265267 - BURGOS

AYUNTAMIENTO
DE REINOSO DE
BUREBA

Arriendo finca rústica de 42,80 Hectáreas. Subasta, domingo, 28, a las 13 horas.

mesón - restaurante
La Parada del Cid

PLATOS TIPICOS REGIONALES
DOMINGO: RABO DE BUEY CON PATATAS
CARCEDO DE BURGOS

DIABETICOS

Aguas medicinales naturales. Específicas. Excelentes resultados. Envíos garrafas 20 litros.

Información:
Rodríguez y González
Apartado n.º 383
45004 TOLEDO

SEMILLAS SELECCIONADAS DE REMOLACHA; S.A.

OFRECE SEMILLA DE GUISANTE PROTEAGINOSO

Variedades:
CALIPSO Y ASCONA (Casa CEBEDO)

ALTOS RENDIMIENTOS

Siembras para OTOÑO y PRIMAVERA
Precio sobre n/ almacenes de VITORIA
125 pts./kg.

Tlfn.: (945) 22 78 66
Fax: (945) 24 26 94
Avda. de los Huetos, s/n
Apto. de Correos nº 3 - 01080 VITORIA

SABER ELEGIR ES
SABER INVERTIR

**INMOBILIARIA
GAMONAL**

SE LO PONE FACIL EN URBANIZACION SAN VICENTE»

* VIVIENDAS ADOSADAS A 5 KM. DE BURGOS, CON EXCELENTES COMUNICACIONES (AUTOVIA Y CARRETERA)

- 34 viviendas unifamiliares.
- 5 y 6 dormitorios.
- 2 baños y aseo.
- Jardines y zonas deportivas.

Usted elige, nosotros se la facilitamos y si lo desea tenemos la financiación a su medida.

INFORMACION Y VENTA:

INMOBILIARIA GAMONAL
C/ VITORIA, 175 - 1.º F
TELEFONO 21 86 59

PROXIMAMENTE

COPY
SPORT

DEPORTES - MODA

Calle Avellanos, 9 Bajo BURGOS

66

DIA UNIVERSAL DEL AHORRO

CASA DEL CORDON

Exposición

EQUIPO CRONICA

Colección del IVAM

Hasta el 25 de noviembre

Visitas: Laborables de 12 a 2 y de 7 a 9
Festivos de 12 a 2



CAJA DE AHORROS
MUNICIPAL DE BURGOS

V OY a mezclar los dos sucesos: la muerte de Marcial Lalanda y la llegada a Madrid de Mijail Gorbachov. El periodismo es así de atractivo. Mi descubrimiento inicial del toreo fue a través de Marcial Lalanda, con su quite de la mariposa; como mi descubrimiento inicial de la política fue con aquellos personajes célebres de Azaña, de José Antonio, de Prieto, de Calvo Sotelo y de Gil Robles, con sus formas de lidiar las ideas en una democracia imposible. Después los dos toreros de mi tiempo serían Manolete y el Cordobés. No tuve otra cosa que referencias de Joselito y de Belmonte, y de Linin y Trostky. Marcial era un gran torero porque se le advertía más el arte que el valor, mientras que a muchos toreros siguientes se les veía más intensamente el valor que el arte. Manolete hacía pasar al toro por su muleta mirando al tendido, y la gente se estremecía. El Cordobés hacía el salto de la rana y electrizaba a la multitud. Ciertamente, la fiesta de los toros tiene como incentivo principal el riesgo, y el gran torero lo asume mediante el arte, porque torear es una especie de danza un poco aflamencada, pero exigida de valor para asumir el riesgo de la cornada o de la muerte. A Marcial Lalanda se le veía con una gran seguridad ante el riesgo. Otro gran lidiador fue Ortega, pero con menos arte que Marcial. Belmonte hizo la revolución en el toreo de estar cerca, pero Marcial asumía esta escuela pero no se notaba, o no se advertía, su inseguridad. Si tuviéramos que establecer dos formas de danza, Belmonte representaría la flamenca, y



Crónica de lo que pasa

Marcial, Mijail, tu eres el más grande

Emilio Romero

Marcial la clásica. He pensado muchas veces que el toreo tiene bastante que ver con la política. En España siempre ha sido exigible el riesgo para la política y todo ha sido como un arte. En la historia española murieron en actividad varios políticos, y en la democracia, como Cánovas, Canalejas, Dato y Calvo Sotelo. Pero aquí se ha exigido siempre el arte de torear para la política. Adolfo Suárez, en la democracia actual, fue enseguida un Marcial Lalanda; y Felipe González es Espartaco. En España no vemos sin riesgo la política y hemos tenido grandes figuras en el arte de torear, tanto en el Parlamento como en el Gobierno. Los políticos españoles no pueden vivir sin Miuras y sin tendidos. Y después cada cual tiene su pasodoble.

Mijail Gorbachov es un gran torero en versión soviética. Pertenecía a la segunda generación de aquella Revolución del 17 y su paso por la Universidad le abriría la mente para la curiosidad sobre lo que allí pasaba y lo que ocurría en el mundo exterior, tanto en la política como en el Parlamento. En principio, y tras aquella Iniciativa de Defensa Estratégica, o guerra de las galaxias, de Reagan, tomaría la resolución de torear a la manera de Marcial para liquidar la guerra fría y la pasión armamentista. Sabía también que el protagonis-

mo excluyente del partido, y la estatalización y colectivización de todo, hacía imposible la prosperidad económica, y los niveles sociales eran bajos. La Nomenklatura había aplastado a la persona y al individuo. Y entonces hizo la gran faena de la Perestroika y que era el traslado del socialismo totalitario al socialismo democrático, y en un proceso gradual, y sin urgencias peligrosas. Después Gorbachov sabía de sobra que los países de la Europa del Este querían fabricar sus destinos y se dispuso a admitirlo o tolerarlo. Era el precio y el premio de Yalta y de Postdam. La unificación alemana estaba incluida en todo esto. La relación continuada de todos estos sucesos era otra revolución, o gran faena, y se vio obligado a lidiar a los que no querían moverse, y a los que querían hacerlo demasiado pronto. Era un toreo frente a conservadores y reformistas. La gran corrida tuvo lugar en la Monumental del Congreso del PCUS en julio, y de allí saldría con el corte de orejas y de rabo, porque las reformas políticas habían puesto todo el poder en su persona, pero con una separación de poderes hacia el socialismo democrático. Socialismo y libertades en un solo cesto. Y aquello saldría por la puerta grande. Lo que ocurre es que luego tiene otros toros para ser lidiados como el de las quince Repúblicas, en el respeto a sus características, hacia un Estado federal; y la gran crisis económica por el cambio del sistema. Pero todo parece muy claro de que Mijail tiene que ser un gran torero, aunque a la manera de Marcial, que fue el gran esquivador artístico del riesgo. Mijail no es Belmonte, Manolete o el Cordobés. Su parentesco taurino es con Marcial. Mi homenaje al gran torero Marcial Lalanda, que acaba de morir, y la especulación y la esperanza hacia Mijail Gorbachov, ese gran diestro en el mundo que tenemos delante, y cuando ahora está celebrando frecuentemente un mano a mano con George Bush. Y los dos con brillantez.

E L espectáculo que comenzó ayer y terminará mañana, se llama Mijail Gorbachov. Se ha presentado su figura como un mito popular. Y lo es porque ha acabado con la idea del comunismo: el Kremlin se ha convertido en socialdemócrata. "Fidelidad al socialismo democrático como ideal", afirma Gorbachov en una buena entrevista realizada en Moscú por la corresponsal de El País, Pilar Bonet. Gorbachov no le podía haber regalado mejor titular a Felipe Gonzalez, con la batalla que mantiene el líder español para arrastrar los votos comunistas.



Observatorio

Detrás del mito

Antxon Sarasqueta

Pero (qué hay detrás de Gorbachov? (De este personaje que reúne las condiciones de un líder de poder en nuestra época, con cálculo frío y gesto apasionado?

Los modernos psicólogos nos explican que la audiencia ve lo que desea ver. Gorbachov, que demuestra conocerse muy bien su papel -una personalidad norteamericana llegó a felicitar a la empresa de relaciones públicas de Manhattan sin la que es "imposible" triunfar en el mundo- ha comprendido su papel. El liderazgo de una época de grandes mutaciones. A estos cambios abismales en todos los órdenes de la vida, le atribuye la conveniencia de "no perder el pie". Y frente a la impaciencia natural del hombre, traza un horizonte más allá de su existencia: "Se necesitarán diez generaciones para que nos organicemos". No miente, porque el retraso tecnológico se puede superar en menos tiempo, pero el cambio de mentalidad es la prueba más difícil de cualquier sociedad. No puede olvidarse que Gorbachov gobierna un imperio que se deshace.

Por los altos dirigentes soviéticos -varios asesores personales de Gorbachov- con los que he podido hablar en Madrid, y las informaciones de primera mano recogidas de diversas fuentes estudiosas, puede concluirse que lo más claro en el proyecto inicial del líder soviético fue que ya no era viable lo que había. La historia no soporta el vacío, y el agotamiento de un sistema, exige el cambio necesario. A partir de ahí, Gorbachov ha ido navegando -con arte- sobre los acontecimientos, guiado por los perfiles de la apertura y el consenso con Occidente.

Un batallón de expertos de Gorbachov han invadido durante meses y años, los países más característicos en busca de dos modelos: económico y federal. Desde Suecia a Japón y Canadá, desde España a Alemania y Estados Unidos. Hace algo más de un año, el profesor de Económicas y asesor de Gorbachov, A. Aganbegyan, nos elogió el modelo sueco, aunque sacándole mucha punta sobre su eficacia para una sociedad capitalista moderna. Al convertir la socialdemocracia en un acto de fé, Gorbachov parece aproximarse, desde la lejanía de la planificación soviética, al espíritu económico sueco. Y respecto a la crisis nacionalista interna, aspira a un modelo nacional federado. ¿Una versión rusa de la organización de Estados norteamericanos? Gorbachov dice que conoce bien -se lo ha estudiado- el modelo autonómico español. Lo que no dice es que no le gusta. Un líder popular no tiene más remedio que saber mantener el tipo.

Hay algunas cosas del protocolo de Raisa que ha producido risa. Todas han querido lucir sus modelitos junto a la primera dama rusa. «Gorby» se mostró especialmente cordial y tuvo muy en cuenta los numerosos videos que había visto sobre quien es quien en la España del 90.

* * * *

Vaya lío con eso de la encuesta. La oposición está entre inquieta e incrédula, los del P. P. crítico rechazan el sondeo, los de S. I. que ahí están los datos, el alcalde que no sabe nada, pero hay que conocer la base científica de la consulta, porque de lo contrario puede ser algo hecho muy al gusto de los que han rencargado el trabajo. Para dar la razón al «jefe», vamos. Unos y otros han de echar menos cara y teatro al asunto.

* * * *

Ustedes pueden creer que no se hablan dos de un mismo grupo político y de gobierno. Pues ocurre y se comunican las cosas por escrito. Es un nuevo procedimiento de diálogo y «consenso» político. Y eso pasa en Burgos.

* * * *

Aznar viene a Burgos con frecuencia, Posada también y aprovecha hasta las bodas para estar cerca de los burgaleses. Algo buscan los dos representantes máximos del P. P. en Castilla y León, porque lo de Juan José Lucas sus «viajes de trabajo».

Pitos y flautas

Pitero

* * * *

«Ya está bien de dar portazos en la izquierda. Bastantes hemos dado», ha dicho Enrique Curiel que lógicamente al entrar en la nueva casa, la «casa común» no quiere dar ningún portazo sino ponerle a la cola de la distribución de cargos.

* * * *

El académico Zamora Vicente ha dicho «Los españoles no saben escuchar», y qué razón tiene don Alonso.

* * * *

Se habló de alto para el asunto del Teatro Principal, pero puede estar dormido el informe previo. Mira que si por lo que sea se cierra el Gran Teatro dónde organizamos los grandes conciertos y representaciones teatrales. La cosa es ya preocupante.

* * * *

Se ha descubierto el fraude del IVA en Barcelona y en otras ciudades, pero el que Borrell ya sabía algo del dinero negro de los pagarés y desde hace tiempo lo consiente, ¿Es que los pagarés no es un fraude consentido?

* * * *

«Habrá que esperar a ver qué compromisarios salen».

han dicho los críticos del PP de Burgos después de la «maniobra» Galo Barahona. Claro que lo que desean saber qué se ha prometido al señor Galo para renunciar a la estrategia de la oposición. Eso, eso, qué se le prometió a éste y a los que están en el «frente común» otrora y qué no se les dio. Esa es la clave.

* * * *

Pues como José Luis Montes ha dicho que se va a casa ya está preparando la construcción en Santa María de una residencia en su pueblo de Santa María del Campo para tener cerca el lugar de «descanso» político.

* * * *

El 29 por ciento de los madrileños han fumado antes de los 16 años. Es un dato de la estadística. Ahora las cosas están ya por los diez años. A esa edad un considerable contingente de niños ha probado el tabaco.

* * * *

Sadam Husein soñó con Mahoma y bajó el petróleo, pero al poco tiempo otra vez se puso la cosa al rojo vivo. Habrá que soñar todas las noches para poder consultar a los astros quiénes están menos cuerdos si los que invaden Kuwait y convierten el país en escenario de asesinatos, violaciones, pillaje, etc., o los que envían soldados al Golfo a jugar a los naipes para agotar la vía diplomática.

* * * *

Subirán los sellos postales, pero no por ello las cartas llegarán antes, se nos advierte.

Teresa de Jesús

Retratos de la Santa

A. Avelino Ortega

DECIA Fray Luis de León, que para conocer a la Madre Teresa de Jesús, bastaban dos imágenes vivas que nos dejó de sí, que son, sus hijas las Carmelitas y sus libros. Ciertamente que son buenos estos retratos para ver en ellos el espíritu de la fundadora, de la escritora y de la Santa. Pero hoy, día de su fiesta, queremos saber: ¿Cómo era la figura de la Santa? ¿Cómo era su figura e imagen corporal? Veamos. Era allá por el año 1576. Acababa la Santa de fundar, no sin grandes trabajos, el convento de Sevilla, y pronto habría de partir para Castilla, dejando a sus religiosas con mucha tristeza. Por entonces, pintaba en Sevilla, el buen hermano lego Fray Juan de la Miseria, «gran siervo de Dios y muy simple en las cosas del mundo».

Y aquél gran carmelita, Padre Jerónimo Gracían, Superior de Andalucía a la sazón, manda al Hermano, que se hallaba pintando el nuevo convento de las monjas, que retrate a la Madre Teresa de Jesús; y a esta, que se deje retratar. Obedece sin más, aunque no es leve el martirio para ella, pues mejor quisiera que de ella no quedara en el mundo, después de su muerte ni nombre, ni figura, ni memoria. Y el buen lego púsose a pintar a la Madre Teresa, cabe una de las arcadas del claustro conventual. Las monjas la miran embebecidas desde la otra parte; y María de San José, una de las religiosas más queridas de la Santa por su virtud y talento, la primera Priora del recién fundado convento de Sevilla, se atreve a decir a las monjas: «Mírenla, hijas, miren qué hermosa». Y a fe que era así. Tiene ya sesenta y un años; pero su cuerpo, aunque enfermo y macerado por las penitencias, quemado del sol, del cierzo y del polvo de los caminos, todavía resplandece con singular belleza. La luz interior de tantos éxtasis, florece en sus ojos y en su cara, y reberbera, como una divina lámpara de cristal siempre encendida, para salir al encuentro del Esposo. Y el sol, aquél sol que en los caminos de Andalucía, caía sobre ella como un fuego, la envuelve ahora en un halo de luz y de oro. Pero este Fray de la Miseria, no es muy fino, ni muy afable pintor, ni con la Madre está ahora muy comedido. A veces, tómalala el rostro con sus manazas, y se le tuerce a un lado y a otro, hasta que encuentra la luz que busca su pincel. La Madre se ríe alguna vez, pero Fray Juan la reprende; y ella obediente y sumisa, vuelve a recobrar la serena fisonomía que el artista requiere.

El pintor ha terminado el retrato, y por fin, la Madre se ríe libremente, y riéndose, le dice a Fray Juan: «Dios te perdone Fray Juan, que ya que me pintaste, me has pintado fea y legañosa». Los pinceles del fraile no han tenido primores para retratar aquellos ojos y aquella cara de mucha gracia, que movía a devoción; pero este es el auténtico retrato de la Santa que poseemos, que si bien no salió todo lo perfecto que hubiera sido de desear, no es tampoco despreciable... El otro retrato, nos lo dejó, la ya conocida Madre María de San José, la primera Priora del recién fundado convento de Sevilla, y para pintarle, en vez de pincel, tiene su pluma, que para eso es literata o «letrera» como cariñosamente la llamaba su Santa Madre. Este es el retrato de la Santa, que copio literalmente.

«Era esta Santa de mediana estatura, antes grande que pequeña; tuvo en su mocedad fama de muy hermosa, y hasta su última edad, mostraba serlo. Era su rostro no nada común sino que extraordinario... la frente e igual y muy hermosa... los ojos negros, vivos y redondos, no muy grandes, más bien puestos; la nariz redonda, y en derecho de los lagrimales para arriba, disminuida hasta igualar con las cejas formando un apacible entrecejo...

Mal se puede con pluma pintar la perfección que en todo tenía. La boca de muy buen tamaño; el labio de arriba, delgado y derecho, el de abajo grueso de muy linda gracia y color, y así la tenía en el rostro, que con ser ya de edad y muchas enfermedades, daba gran contento mirarla y oírle, porque era muy apacible y graciosa en todas sus palabras y acciones; era gruesa más que flaca... tenía muy lindas manos, aunque pequeñas; en el rostro, al lado izquierdo tres lunares levantados, como verrugas pequeñas...

Era en todo perfecta, como se ve por un retrato, que al natural sacó Fray Juan de la Miseria... Estos son los retratos de la Santa Madre Teresa de Jesús, que sus dos hijos pintaron. Los dos la pintaron hermosa. Pero ni el pincel del lego, ni la pluma de la monja, pudieron pintar aquella divina belleza, aquella secreta hermosura, que la Madre escondía debajo de su carne pura, detrás de su frente, más honda que el abismo de sus ojos... ¡Que Ella, desde el cielo, nos bendiga a todos!

Las Edades del Hombre en Burgos

Godofredo Garabito Gregorio

NUNCA se pudo pensar en mejor marco para esta magna exposición de libros y documentos de Castilla y León, que el de la gótica Catedral de Burgos.

Acontecimiento de singular importancia por cuanto que, una vez más, se pone de manifiesto la presencia del creyente en la cultura castellano-leonesa.

Libros y documentos en la Iglesia de Castilla y León vienen a ratificar esa presencia del pensamiento de nuestros antepasados, desde la Corona a la humildad de una cofradía de cualquier pueblo de nuestro territorio.

En la presentación del gran libro que recoge fiel y científicamente esta exposición en el incomparable marco de la Catedral de Burgos, el Presidente de la Junta de Castilla y León afirma que «la Iglesia ha desempeñado un papel decisivo en la creación y en la conservación de esta rica herencia, por eso una parte importante del patrimonio bibliográfico y documental se atesora en catedrales, monasterios y otros centros eclesiásticos de nuestra Comunidad Autónoma. Precisamente la finalidad de la segunda exposición del ciclo «Las Edades del Hombre» es la recuperación de nuestra memoria histórica, dando a conocer los libros y documentos en los que se contiene».

Este reto que, a propuesta de todo el Episcopado de Castilla y León, fue acogido muy favorablemente por la Caja de Ahorros de Salamanca por otras instituciones de crédito y de la Administración, ha tenido una especial resonancia, incluso muy por encima de la prevista en un principio. Si la afluencia de visitantes en la exposición de Valladolid fue multitudinaria, a pesar de ser mucho menos popular ésta de Burgos, ha visto superado con creces el número de visitantes pronosticado. El interés que pudo despertar la artística de Valladolid se ha visto también en la bibliografía de Burgos, muy visitada, por lo que la memoria de los hombres de Castilla y León, recogida en textos y expuesta con oportunidad, ha cumplido el objetivo propuesto por el Episcopado de nuestras diócesis: «Esta muestra bibliográfica-documental nos puede servir para recordar aquella recomendación simbólica del profeta Ezequiel: «Hijo del hombre, alimenta tu vientre y sacia tus entrañas con este volumen que te doy. Lo comí y me supo en la boca dulce como la miel» (ez 3,3). Porque alimentarse con la palabra de Dios es garantía de vida, de fecundidad histórica y de que nuestros hombres se inscribirán para siempre en el último de los libros, el libro de la Vida».

La arquitectura gótica de la Catedral de Burgos se vistió de gala para servir de marco a esta magna exposición donde el documento más antiguo, un tratado de Derecho, fraterniza con la modestia de un libro de cuentas de cualquiera de las más antiguas cofradías de estos viejos reinos, que adquirieron carta de naturaleza de las más antiguas cofradías de labrantío junto al picón de Lara o por los pagos de Covarrubias. Por otro lado la precisión de un talento privilegiado, de porte benedictino y saberes de gran maestro, ha trazado una introducción que sólo Amando Represa podía hacer como lo ha hecho.

El que fuera durante muchos años Director del Archivo de Simancas, hombre de tantos conocimientos como práctica de humildad, responsable de gran parte de la se-

lección de libros y documentos, afirmaría que «encargado por su oficina de coordinar el trabajo de los archiveros y bibliotecarios eclesiásticos al seleccionar el material destinado a la exposición, de acuerdo con el todavía imprecioso patrimonio bibliográfico y documental que la Iglesia aún conserva en sus depósitos, se da cuenta ahora de que, para hacer una introducción cabal de lo expuesto, serían precisos unos saberes enciclopédicos que ciertamente no posee, entre otras cosas porque los tiempos del enciclopedismo ya han pasado».

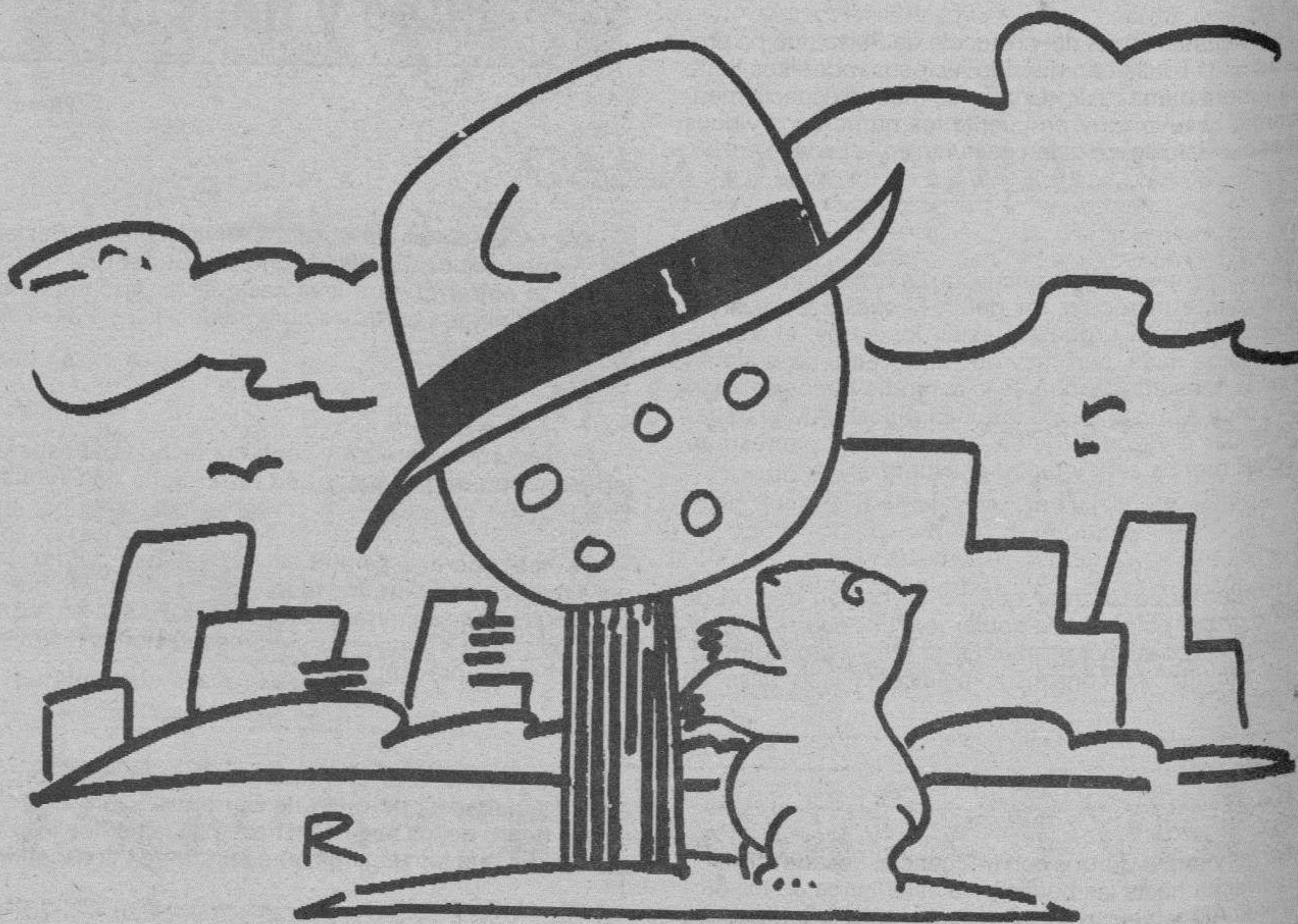
No podemos dar la razón a nuestro querido y admirado Amando Represa, ya que su humildad es sobradamente conocida, como conocida es su capacidad de trabajo y su instinto natural y cultivado para todo lo relacionado con cuanto esta exposición, en un alarde sin parangón, demuestra: véanse los ejemplares de la Biblia y cuantos comentarios vienen al caso, los libros de liturgia y canto así como los de filosofía y pensamiento. El campo de la reflexión del pasado, el material codicológico e impreso que se ofrece es de un extraordinario interés. En esta exposición y relacionado con el pensamiento, están representados todas las grandes figuras históricas, desde los clásicos «armonizadores» y «polemistas», para concluir con el pensamiento ilustrado del siglo XVIII.

Otros campos también muy importantes como la espiritualidad, la Iglesia secular, monaquismo y órdenes religiosos, dan buena prueba de lo que supuso todo el proceso de Constituciones, Reglas y Estatutos de Ordenes, así como literatura hagiográfica. Incunables impresos en Estrasburgo, 1490, y Venecia, 1499, conservados en las bibliotecas del Monasterio de La Vid y del Convento de PP. Carmelitas de Burgos, contienen respectivamente los comentarios a la regla de San Agustín y las constituciones de los hermanos y hermanas del Monte Carmelo, con bellas formas tipográficas y de grabados.

Completan esta primera parte destinada a libros los tratados de medicina, farmacia y albeiteria, ciencias naturales y exactas, física, arte y arquitectura, agricultura e ingeniería, lengua y literatura. Cabe destacar que junto a dos diplomas de los siglos X y XII, referidos a los «romances» castellano y leonés, está la gramática escrita en 1492 por el sevillano Antonio de Nebrija, cuyo V centenario esperemos no pase sin pena ni gloria, como parece ser va a ocurrir con el descubrimiento y evangelización de América en la Castilla que lo impulsó con su talento y sus dineros. Astronomía, historia y derecho cierran esta primera parte que da lugar a que en la segunda se trate de documentos.

Harto largo puede parecer su recorrido, pero harto interesante resulta ver cómo funcionaba la vida pública y política, la profesional, las devociones y supersticiones, el trabajo y la economía, la educación y la cultura, hospitales, fiestas, Camino de Santiago, minorías étnicas, gitanos, caballeros y linajes, y por último las Indias y la India. En una palabra: todo en su lugar. Todo expuesto y explicado. Todo a punto para poder proclamar la grandeza de Castilla y León, el protagonismo de la Iglesia y la memoria de unos siglos que han marcado la pauta en la cultura y el desarrollo de un pueblo grande venido a menos. Este es nuestro orgullo y nuestra pesadumbre.

Ramón



En la sesión ordinaria se aprobaron las subidas de Basuras, Cementerio, Grúa y Aguas

En el pleno de ayer se inició la precampaña electoral

Burgos (G.A.).- La legalidad o no de las actuaciones del alcalde, José María Peña, al despedir y luego readmitir a los conserjes de las aulas de preescolar de colegios públicos, junto a las numerosas descalificaciones que se cruzaron entre los principales líderes de los tres grupos políticos, demostrando que ha empezado la precampaña electoral, coparon el pleno municipal extraordinario

El tema de la reanudación del servicio de conserjes en las aulas de preescolar de los colegios públicos de Burgos, ya resuelto hace fechas, que en principio había motivado la convocatoria del pleno extraordinario de ayer, se convirtió en una «excusa» para iniciar la precampaña electoral de las «municipales».

Se discutió tanto sobre la forma de gobernar de SI, del talante (negociador o no, según el grupo que hablaba) del propio alcalde, de la financiación de la «Penetración de Cortes», o de la imagen que la ciudad y su representantes, como de los colegios y conserjes.

Explicaciones

Pedro Díez Labín, portavoz del PSOE, aseguró que el despido de los conserjes se enmarca dentro de un conjunto de hechos que marcan la forma de entender la política por SI. Aseguró que en esta ocasión el alcalde ha cambiado de criterio, pero que aún no había explicado los motivos que movieron al Ayuntamiento a adoptar esa decisión que, a su juicio, «conculcaba lo establecido por la Ley». Dijo que la decisión incumplía la normativa, en el fondo y en la forma, ya que los municipios están obligados a cubrir esos gastos, tanto por la Ley de Haciendas Locales como por la LOGSE. Consideró que esa decisión debía haberla adoptado un pleno, y no el alcalde. Tras citar a Octavio Paz, afirmó que «Peña piensa que Burgos es suyo, y cree que lo que piensa y hace debe ser bueno para la ciudad. Postura típica -añadió- de mentalidades patrimonialistas».

Finalmente dijo que no había causa de fuerza mayor para adoptar la decisión, y que los contenciosos MEC-Ayuntamiento no deben servir para utilizar a los niños como arma arrojadiza.

Luis Diego, en nombre del CDS, suscribió lo dicho por el PSOE, indicando que también quería conocer los motivos. Preguntó por los acuerdos alcanzados tras la entrevista del alcalde con Pérez Rubalcaba, para terminar lamentando la actitud

de Peña, que «está rigiendo el Ayuntamiento como si fuera la huerta del cura», solicitándole mejor talante y actuaciones.

Actuación irreprochable

El alcalde aseguró que la actuación del Ayuntamiento era legalmente irreprochable. Cuando se les despidió, la LOGSE no estaba en vigor, y se les readmitió cuando eso se produjo. Como jefe de personal, el alcalde actuó dentro de su estricta competencia al acometer el despido dijo, para añadir que el 5% que entrega el Fondo de Cooperación Municipal no tiene carácter finalista, y que ojalá lo tuviera, pues se recibirán 100 millones y el gasto supondrá unos 300.

Sobre el carácter paternalista, pidió al portavoz socialista que se lo aplicase al Gobierno.

Se quejó de la falta de colaboración del Gobierno, lo que obliga al Ayuntamiento a actuar como lo hace. Aseguró que la inversión estatal en Burgos es cero, y que las cifras que se hacen públicas son para engañar a la gente. Puso como ejemplos de falta de colaboración el que los edificios de la Jefatura de Carreteras, el de RNE y las viviendas de la Guardia Civil aún no han sido devueltos.

Sobre la reposición de los conserjes, se debió, según dijo, a que por primera vez el MEC había recibido al alcalde, y a que se había abierto una puerta para las conversaciones.

Sarcasmo

En el turno de réplicas, Diego Mira aseguró que «es un sarcasmo que el alcalde hable de legalidad», porque si actuase así no habría tantas sentencias contrarias. «Y no son actuaciones de SI, sino del propio José María Peña, que está haciendo ya campaña electoral. La imagen de Burgos fuera es lamentable, y la suya peor. Terminó diciendo que no mantiene relaciones cordiales con otras administraciones porque no le pueden ni ver, y que el alcalde debe irse porque está cercenando las posibilidades de la ciudad».



Extensa y «complicada», a pesar de la imagen, la sesión plenaria celebrada ayer en el Ayuntamiento, en la que se dio el pistoletazo de salida para las municipales. (Foto L. Matías)

Díez Labín insistió en que no se había explicado el porqué se había cesado a los conserjes. Añadió que las dos únicas veces que el alcalde había ido a negociar a Madrid (conserjes y depresión del ferrocarril) se habían conseguido acuerdos, ratificándose en su exposición anterior.

Grosería

Enrique del Diego y José María Codón contestaron las declaraciones del representante del CDS, en el sentido de que en SI había debate y discusión, y que

no siempre había acuerdo, aunque nunca diferían en el fondo de los asuntos. Codón protestó por las declaraciones, asegurando que «son una falta de respeto hacia los miembros de SI, de forma gratuita, altanera y orgullosa», calificándolas de grosería.

Cerró el turno de intervenciones el propio alcalde, asegurando que Diego Mira «es el hazmerreir de los que le conocen». A Díez Labín le reiteró que se había actuado dentro de la más estricta legalidad, y que si no se había negociado más es porque la Administra-

ción no había querido hacerlo, «ya que las ciudades como Burgos si no montan bochinchas no son tenidas en cuenta».

Ordenanzas Municipales

Seguidamente se celebró el pleno ordinario, en el que se aprobó, con el voto en contra de CDS y PSOE, la modificación de las Ordenanzas Municipales de Basuras, Cementerio y Grúa. El CDS se opuso a que los profesionales que tienen el despacho en casa pagasen dos veces el de basuras, mientras que el PSOE, a través de Aurelio Rubio, acusó a la mayoría municipal de haber realizado las modificaciones con poco rigor. Muñoz Guillén, por SI, defendió la reforma tal y como se había llevado al pleno, sometiéndose a votación y siendo aprobadas por el grupo mayoritario. También se produjo una gran discusión al intentar, el presidente de la Comisión de Hacienda que se incluyese por adición, «para mejorar el sistema» una variación a la Ordenanza de Veladores y Terrazas, para que se cambiase el término «al mes» por el de «por temporada». La polémica obligó a presentarlo en el capítulo de mociones, siendo aprobada con los votos de SI, y con la protesta de la oposición.

La mayor parte de los demás puntos se aprobaron por unanimidad, salvo la modificación del PGOU para permitir la implantación de industrias, especialmente en el retranqueo, y la subida de aguas, donde el PSOE votó en contra.



El alcalde aseguró que los resultados de la encuesta publicada por «DB» no le sorprenden nada. (Foto L. Matías)

«La sombra de la encuesta es alargada»

Burgos (G.A.).- «No sé quién la ha hecho, pero no me sorprende. Cualquier persona que recorra y viva profundamente la ciudad yo creo que no se sorprende, y perdón por lo que puede suponer de inmodestia», aseguró el alcalde, José María Peña, al ser preguntado por los datos de la encuesta que publicó «DB» el jueves, y cuyos datos planearon sobre el salón de plenos del Ayuntamiento durante la sesión celebrada ayer, en una actitud que bien pudiera definirse como de precampaña electoral.

Sobre la posibilidad de que el Partido Popular sólo obtuviera una concejalía indicó que «yo no digo lo que puedan sacar los demás, sólo digo que no me sorprende lo que puede sacar SI».

Posible acuerdo con el Partido Popular

Ante la posibilidad de alcanzar un acuerdo con el PP, de cara a concurrir conjuntamente a las municipales, afirmó que «eso en su momento ya se sabrá, ya lo he dicho muchas veces». Sobre si hay disposición por su parte a conseguir ese acuerdo aseguró que «yo ya he dicho en muchas ocasiones que lo normal es que las personas que son afines ideológicamente vayan juntas, y lo sigo manteniendo». Reconoció que existe esa afinidad con el partido presidido por Aznar, «porque yo no cambio de chaqueta, y cualquiera que conozca mi trayectoria verá que siempre he dicho lo mismo». También indicó que aún no ha recibido ninguna propuesta de la actual gestora «popular» para llegar a ningún acuerdo.

Indicó que no sabe, por no habérselo planteado, si tendría más posibilidades si fuera en colaboración con el PP, aunque «yo sé que el grupo que yo encabece va a ganar radicalmente».

Finalmente el alcalde de Burgos se preguntó sobre «por qué los demás grupos políticos no han dado a conocer las encuestas que han encargado», respondiéndole él mismo que «porque saben que los resultados que dan son los mismos que los publicados por DB».

Hay fechas que son de oro.

Hay fechas en las que saber elegir un regalo lo dice todo. Elija el precio y garantía **G.A.D.E.M.A** participe en nuestro **sorteo*** mensual de un reloj o sortija señora o caballero valorado en **25.000 pts.**
***Y gran sorteo final Año** de un reloj-sortija sra.-cab.- o media cubertería de plata, valorado en **350.000 pts.**
Para el próximo sorteo, recoja su tarjeta de participación al efectuar su compra.

JOYERIA-RELOJERIA
G.A.D.E.M.A
A. GALLEGO
Santander- 9*Fco. Grandmontagne. 17

Así lo aseguró José Luis Montes en la visita al complejo de San Agustín

La Diputación está decidida a realizar una amplia descentralización de las residencias geriátricas

Burgos (J.A.G.).- La descentralización de las residencias geriátricas en la provincia es un reto que se ha planteado la Diputación como respuesta a la necesidad de una mejor atención y otros problemas derivados de la concentración, aseguró el presidente de la Corporación, José Luis Montes, que ayer visitó la Residencia de San Agustín con motivo de los actos de la Semana del Anciano.

José Luis Montes, acompañado por los vicepresidentes José María Martínez y Romualdo Pino, así como por el diputado responsable de Bienestar Social, José María Olmedo, cargos de la Administración provincial y funcionarios, visitó ayer la Residencia San Agustín para hacer entrega de trofeos y premios con motivo de la Semana del Anciano que se celebra en este centro de la Diputación Provincial.

En la presentación del acto el director del centro, Florentino Delgado, se refirió a las polémicas en las que ha estado envuelta la residencia, señaló que las quejas o reclamaciones sobre deficiencias que se puedan presentar deben estar fundadas y responder a la verdad porque, en el caso contrario, se está causando un grave perjuicio. «Nuestro único objetivo es prestar el mejor servicio y atención a los residentes», afirmó.

José Luis Montes, por su parte, tras las felicitaciones, se refirió a la gran labor

desarrollada por los funcionarios, empleados y religiosas, señaló que las quejas y reclamaciones, en su aspecto positivo, deben servir de estímulo para la superación.

Descentralizar

Al término de la visita, José Luis Montes, en manifestaciones a DB, insistió en el compromiso de la Diputación en la descentralización de las residencias geriátricas.

En este esfuerzo se inscriben los convenios firmados con la Junta y ayuntamientos de Sasamón, Roa y Santa María del Campo para financiar la construcción de tres residencias geriátricas con una inversión de unos 180 millones de pesetas. Por otro lado, explicó, se está construyendo ya las de Villafranca y de Castrojeriz.

Aunque dependerá de los medios económicos, los planes de la Diputación y la Junta, aseguró José Luis Montes, son construir, en colaboración con los ayuntamientos, tres residencias



Entregados varios trofeos con motivo de la Semana del Anciano (Foto L. Matías)

cada dos años para que «toda la provincia, cada veinte o treinta kilómetros, tenga por lo menos una residencia geriátrica para 50 ó 60 personas».

Si bien deberán existir uno o dos centros para ancianos asistidos, con este plan de residencias geriátricas para válidos, la Diputación, subrayó Montes, quiere compensar los desequilibrios provinciales que existen ya que, explicó, los actuales centros están con-

centrados en el cuadrante noroeste de la provincia.

Para el presidente de la Corporación provincial, y en ello coincide con la política de la Junta y con las conclusiones de la Comisión de Asistencia Geriátrica del Senado, se trata de no desvincular al anciano de su entorno y evitar el desarraigo con todo lo que ello acarrea. Asimismo, otro objetivo es la de acabar con las listas de espera que hay para los centros

provinciales.

Además de asegurar una mejor atención, según explicó el presidente de la Diputación, una red de pequeñas residencias geriátricas llevaría aparejado menores costes ya que muchas, a través de patronatos, prácticamente se llegan a autofinanciar.

A juicio de José Luis Montes, es positivo que los propios ayuntamientos asuman también su propia responsabilidad en esta labor.

La Semana del Anciano finaliza mañana

Burgos (DB).- La Residencia de San Agustín, dentro del programa de la Semana del Anciano, dedicará la jornada de hoy, sábado, a las familias. Para el director del centro, Florentino Delgado, la convivencia entre residentes y familiares es de enorme importancia desde el punto de vista afectivo.

A las once de la mañana, en la residencia será celebrada una misa armonizada por los propios residentes y los PP. Paules. Tras los saludos, se servirá un refrigerio.

Por la tarde, a las cinco, actuará el grupo infantil de danzas burgalesas del colegio «María Mediadora».

A las seis y media está anunciado un espectáculo cómico-festivo a cargo de los payasos «Los Riviery».

Mañana, domingo, a las once, será celebrada una solemne misa, tras la cual está previsto un pequeño concierto a cargo del «Orfeón Burgalés», que cerrará su actuación con el Himno a Burgos. A las cinco de la tarde, habrá una velada dirigida por estudiantes de teólogo de los PP. Paules.

Por último, a las siete de la tarde, se quemará una traca y servirá una merienda-cena como final del programa de la Semana del Anciano.

DEL PRODUCTOR DE «EL HOMBRE DE LA ROSA»
DEL DIRECTOR DE «CRISTINA F»
DEL LIBRO MAS CENSURADO DE LA LITERATURA AMERICANA
LA PELICULA MAS FUERTE Y REALISTA



con Stephen Lang, Jennifer Jason Leigh
Burt Young, Peter Dinklage, Jerry Orbach
Música Mark Knopfler

Bernd Eichinger, productor ejecutivo de Neue Constantin Film, coproductor de Barbara Film, Allied Filmmakers
Escritor Peter Proby, guionista de televisión, Carol O'Keefe, coproductor de televisión, David Chapman, director de televisión, Stefan Epstein
Música de Hubert Selby, guionista de Desmond Nakano, productor de Bernd Eichinger, coproductor de Herman Weygel
Distribuido por UFI Edel

ODIO, VIOLENCIA, DESESPERACION
Y PASION SIN LIMITE

¡HOY, SABADO!!
SENSACIONAL ESTRENO
A las 5,30, 8 y 10,45 noche

GRAN TEATRO
(No recomendada menores 18 años)

JORNADAS TECNICAS
"MARKETING EN LA EMPRESA"

LA EXCELENCIA
EN LA VENTA

Dirige: D. JESUS CARTON IBEAS
Palacio de Saldañuela, 6 y 7 de noviembre

Información e inscripciones:
Tfno. 20 64 45 (Extensión 423)



CAJA DE AHORROS
MUNICIPAL DE BURGOS

EMPRESA
CONSTRUCTORA
PRECISA PARA
OBRA EN
QUINTANAORTUÑO

- 1 Oficial Albañil
- 1 Peón.

Interesados dirigirse al
Aeródromo Militar de
Villafría, encargado Sr.
D. Andrés Pérez, o bien
al teléfono 947/441049,
horas de trabajo.

UGT gana las elecciones sindicales en la Banca

Burgos (DB).- UGT se mantiene, con una rotunda diferencia, como el sindicato con mayor número de delegados en el sector de la banca privada en Burgos. En las elecciones sindicales celebradas ayer, los resultados globales de los bancos dieron 26 delegados a UGT, cuatro a CCOO; ocho a la Federación Independiente de Trabajadores de Crédito; tres a la CGT y siete a la Asociación de Mandos Intermedios.

En Telefónica, UGT ha pasado de los dos delegados que tuvo en 1986 a cinco. CCOO, por su parte, ha perdido dos delegados y se queda con seis. Otros tres delegados se reparten respectivamente UTS y SAT.

Pedro Díez, secretario provincial de UGT mostraba su satisfacción por los resultados obtenidos tanto

a nivel local como a nivel nacional, donde pese a que siguen siendo CCOO el sindicato con mayor número de delegados, UGT va acortando las diferencias.

Por lo que respecta a Varta-Baterías, empresa de unos 200 trabajadores, también los resultados han sido favorables a UGT quien ha obtenido cinco delegados, por tres CCOO y uno USO. En las elecciones pasadas, la mayoría era para CCOO, con cinco delegados, seguida de UGT y USO, con dos.

Finalmente, en Galerías Preciados, UGT ha obtenido tres delegados y uno FASGA, Federación de Asociaciones Sindicales de Grandes Almacenes. En el 86 UGT no tuvo ninguna representación, ésta estaba en manos de USO, con tres delegados y FASGA, con dos.

Roma III

!!!VUELVE LA MUSICA EN DIRECTO!!!

TODOS LOS VIERNES
Y SABADOS NOCHE

La ORQUESTA ROMA II
CON ACTUACIONES DIFERENTES CADA SEMANA
DIAS 26 Y 27, BLANCA Y SUSANA.

ROMA MARCANDO DIFERENCIAS

Escuela Diocesana de Educación en el Tiempo Libre y Animación Sociocultural

Burgos (DB).—La Escuela Diocesana de Educación en el Tiempo Libre y Animación Sociocultural de Burgos ha hecho público su programa para el presente año, en el que se impartirán cursos para monitores, coordinadores o directores y cursos monográficos de formación permanente para alumnos y profesores.

Los cursos para monitores van dirigidos a jóvenes mayores de 17 años que están trabajando en grupos de tiempo libre o pretenden empezar a trabajar con chicos entre 12 y 16 años. Sus objetivos son el descubrimiento de la vocación como educador de tiempo libre, la adquisición de conocimientos teórico-prácticos y la vivencia de un estilo de animación y proceso grupal. La parte teórica se impartirá en distintos fines de semana, según el nivel, de octubre a mayo. La parte práctica será de 150 horas en actividad continuada de un trimestre, o en experiencia de campamento o campo de trabajo durante 10 días.

El curso de coordinadores va dirigido a los monitores mayores de 18 años o a aquellas personas mayores de 25 años con experiencia en tiempo libre y animación, así como a profesores de EGB y licenciados en Ciencias de la Educación. Consta, asimismo, de una fase teórica y otra práctica, de 170 horas. El profesorado estará formado por equipos de las Escuelas Diocesanas de Burgos y Palencia y expertos en materias específicas.

En cuanto a los cursos monográficos van orientados a la formación permanente de los monitores y coordinadores. Entre sus contenidos se abordan temas como la lectura creyente de la realidad, la educación para la paz y objeción de conciencia, potenciación de los centros de interés de la persona, primeros auxilios, métodos de oración, posibilidades y retos en el campo de la toxicomanía, etc.

En el caso de los cursos de monitores y coordinadores, al término de los mismos se obtiene una titulación expedida por la Junta de Castilla y León. Por lo que hace a los monográficos, los alumnos obtienen un certificado de asistencia, que sirve de crédito en los otros dos niveles.

La filosofía de los cursos es una pedagogía activa, participativa y creativa, que considera el tiempo libre como un ámbito privilegiado de realización personal. El ideario de la Escuela se dirige a una educación integral de la persona.

La Escuela Diocesana de Educación en el Tiempo Libre fue fundada en 1985 y reconocida por la Junta de Castilla y León en 1988. En los últimos cinco años han pasado por sus aulas más de 400 alumnos. La información en todos los casos, puede obtenerse en la Casa de la Iglesia, Eduardo Martínez del Campo, 7

La muestra abre una vía para la recuperación económica, según Velicia

Los promotores turísticos manifestaron su gratitud a «Las Edades del Hombre»

Burgos (J. Alberto Martín).—La Asociación de Fomento del Turismo de Burgos ofreció ayer un homenaje de gratitud a la exposición «Las Edades del Hombre» en el transcurso de un acto que contó con la presencia de José Velicia Berzosa, comisario general de este proyecto impulsado por las once diócesis de la región, cuya segunda fase, la exposición bibliográfica y documental que se alberga en el claustro de la Catedral de Burgos, concluye este domingo.

De este modo, los promotores e instituciones relacionados con el turismo burgalés se sumaron al reconocimiento público hacia esta muestra considerada como «el mayor acontecimiento cultural del año», según manifestó Moisés Arroyo, presidente de esta asociación.

Durante su intervención, Moisés Arroyo destacó la enorme incidencia y repercusión que ha supuesto «Las Edades del Hombre» tanto para la ciudad como el turismo local, incrementando notablemente la cifra de visitantes con respecto a años anteriores. «Nunca tuvo Burgos una oportunidad de promocionarse a estos niveles», señaló.

El presidente valoró de forma extraordinaria el hecho de que «una organización de no profesionales del sector» hayan sido capaces de atraer más de 500.000 turistas, «sin degradar el medio ambiente ni la ecología».

«Las Edades del Hombre es la demostración de que es absolutamente



El comisario general de «Las Edades del Hombre», José Velicia, recibió anoche una bandeja conmemorativa de manos de la Asociación del Fomento del Turismo. Foto: Angel Ayala.

imprescindible la coordinación entre todas las instituciones y entidades. Creemos que Burgos tiene en su patrimonio cultural un potencial para el desarrollo turístico», añadió Moisés Arroyo.

Por su parte, José Velicia, comisario general de «Las Edades del Hombre», que recibió una bandeja de plata como reconocimiento y testimonio de gratitud hacia todos los impulsores y colaboradores de este proyecto, se refirió a las más de 460 personas que han trabajado para esta exposición.

«A veces estos pequeños gestos están llenos de contenido; detrás de estos rostros ya habituales en la prensa, hay un grupo de personas y gentes ilusionadas, apasionadas con esta tarea», aseguró Velicia, que tuvo una mención para todos los archiveros y bibliotecarios de la Iglesia.

José Velicia significó que el ejemplo dado por «Las Edades del Hombre» ha demostrado que en esta Comunidad Autónoma se pueden emprender aventuras culturales y de otra índole. «La imagen

que hemos presentado de Castilla y León me parece que es de un altísimo nivel cultural», comentó.

El comisario general afirmó que el millón y medio de visitantes registrados en las dos fases de «Las Edades del Hombre» debe hacer reflexionar tanto a la Iglesia, poseedora de ese patrimonio cultural, como a todas las instituciones públicas y privadas de cara al futuro. «Me parece que hay un gran camino abierto no sólo hacia la recuperación cultural, sino también la económica», puntualizó.

El Gobierno Civil puntualiza sobre el horario de cierre de establecimientos

Burgos (DB).— El Gobierno Civil, a la vista de las consultas y preguntas que se han recibido en el mismo, así como en la Comisaría de Policía, sobre el horario de cierre de establecimientos que recientemente negoció el gobernador con los representantes de la Federación de Empresarios de Hostelería, quiere indicar lo siguiente:

«Los horarios indicados son la base de trabajo de los encuentros que el gobernador civil ha de mantener también con los alcaldes de la provincia y con las Asociaciones de Vecinos. De hecho, el gobernador se ha dirigido ya a los Ayuntamientos de más de 1.000 habitantes, y próximamente se reunirá con varias asociaciones de vecinos de Burgos. Al final de las negociaciones, el gobernador civil dictará una circular con el horario definitivo, que entrará en vigor cuando se publique en el Boletín Oficial de la Provincia.

Mientras no se decida el horario definitivo, continúa en vigor la circular publicada en el Boletín Oficial de la Provincia del día 4 de abril de 1988 y la resolución del día 19 de diciembre de 1988, en las que se determinan los horarios de cierre de espectáculos, fiestas y establecimientos públicos de la provincia de Burgos».

Convocatoria profesores interinos

En el tablón de anuncios de la Dirección Provincial de Educación y Ciencia se encuentra expuesta la convocatoria para profesores interinos de Enseñanzas Medias en la asignatura de Formación Empresarial.

66 DÍA UNIVERSAL DEL AHORRO

Su ahorro merece un premio.

En la Caja del Círculo queremos celebrar con nuestros clientes el Día Universal del Ahorro.

Por eso, le ofrecemos la oportunidad de llevarse este precioso plato de cerámica con sólo efectuar un ingreso de 15.000 pesetas en su Libreta de Ahorro, entre los días 27 al 31 de Octubre.

Y si todavía no nos conoce, venga a visitarnos. Al abrir una Libreta también le obsequiamos con este regalo.

Pase por la Caja del Círculo y aproveche esta magnífica oportunidad. Porque su ahorro, merece un premio.

Infórmese en cualquiera de nuestras oficinas.



CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD

CIRCULO CATOLICO



El Plan Regional sobre Drogas, un esfuerzo coordinado

Se triplican este año los tratamientos de desintoxicación

Burgos (I. P.).— Unos 160 toxicómanos han iniciado en lo que va de año tratamiento en los distintos centros burgaleses acreditados e integrados en la Red Pública asistencial diseñada por la Junta de Castilla y León. La mayor parte de ellos, 132 lo han hecho en el Centro de Atención en Toxicomanías de Cruz Roja abierto hace casi un año. Los casos notificados se han triplicado en los nueve primeros meses de este año, ya que en 1989 iniciaron tratamiento 52 pacientes.

En la provincia de Burgos existen 13 centros integrados en la red pública asistencial, a la que se incorporará próximamente también el «Proyecto Hombre». Estos servicios son las Unidades de Salud Mental en sus distritos 1, 3, 4 y 5, la Unidad de Alcoholología del Servicio de Psiquiatría del Hospital «Divino Vallés», el Centro de Día del mismo Hospital, el Servicio de Psiquiatría del Hospital «General Yagüe», el Centro de Atención en Toxicologías de Cruz Roja, la Comunidad Terapéutica de la Asociación Adroga, la Asociación Castellano-Leonesa de Ayuda al Drogadicto de Burgos (ACLAD), la Asociación Burgalesa para la Prevención de la Drogadicción y Ayuda al Toxicómano (ASBUR-DROGA), la Asociación de Alcohólicos Rehabilitados de Burgos (ARBU) y la Asociación de Alcohólicos Rehabilitados de Miranda de Ebro (AREMI).

Plan Regional sobre Drogas

Según el informe presentado hace unas semanas por el consejero de Cultura y Bienestar Social de la Junta, Javier León de la Riva y el comisionado regional para la droga, José Antonio de Santiago, el pasado año fueron 449 pacientes en Castilla y León los que iniciaron tratamiento ambulatorio por consumo de opiáceos y cocaína, con un incremento del 55,36% respecto a 1988. El número de urgencias hospitalarias por los mismos consumos fue de 192. En cuanto a desintoxicación

personal son enviados a los centros terapéuticos o ambulatorios más adecuados para su desintoxicación y rehabilitación.

Objetivos del Plan

Los objetivos principales que inspiran el Plan Regional sobre Drogas son: impulsar los programas de prevención y reinserción social de drogodependencia en el ámbito de la comunidad autónoma; mejorar la calidad asistencial integral que se presta a los drogodependientes, mediante la creación fundamentalmente de dispositivos intermedios de rehabilitación (Centros de Día) y la diversificación de la oferta asistencial; normalizar la asistencia de drogodependientes dentro de la red general de Salud Pública y Servicios Sociales, incorporando los recursos asistenciales acreditados de la red privada y mejorar la coordinación entre las distintas entidades públicas y privadas integradas en el Plan.

El Plan Regional quiere evitar efectos marginadores, de ahí que la asistencia a toxicómanos se garantice a través de la red pública sanitaria, a la que se han integrado algunos centros gestionados por entidades



Isabel Abad es la coordinadora técnico provincial de Drogodependencia. F. A. Ayala

privadas asumiendo los criterios de funcionamiento del plan regional. Cada centro tiene un papel a desempeñar y como señala Isabel Abad se actúa como un circuito cerrado.

Se destaca dentro del Plan la necesidad de contar con objetivos intermedios, «hay que tener en cuenta —señala Isabel Abad— que no siempre es efectivo perseguir la desintoxicación total; ésta muchas veces no es posible, con lo que el programa fracasa y se pierde al toxicómano; por eso hay situación en que el equipo valora que es mejor empezar con objetivos intermedios que conduci-

rán a una abstinencia total».

Desintoxicación domiciliaria

El Plan Regional de Droga apuesta por la atención del toxicómano a nivel domiciliario, es decir manteniendo siempre aquellas modalidades más cercanas al medio familiar y social. La asistencia domiciliaria requiere una dedicación suficiente de personal, así como la responsabilidad de la familia y la aceptación voluntaria del paciente.

Por lo que respecta a la desintoxicación en régimen ambulatorio debe condicionarse a la existencia de

garantías en el cumplimiento de las prescripciones farmacológicas y un apoyo familiar y psicoterapéutico adecuado. Cuando se hayan producido fracasos en estos tratamientos, se indica la desintoxicación en régimen hospitalario, así como en situaciones clínicas, toxicologías graves y en aquellas circunstancias en las que no es posible utilizar el entorno familiar y grupal como elemento de apoyo al tratamiento.

Por lo que respecta a la rehabilitación, su objetivo final debe ser, según el Plan Regional, «la reconstrucción de las posibilidades personales y relacionales del sujeto en situación «libre de drogas» que posibilite la integración social». Por otra parte, las recaídas en el proceso no son fracaso siempre, deben verse como elementos constitutivos del proceso de recuperación. El medio familiar sigue siendo el más recomendado, mientras el ingreso en comunidades terapéuticas se hace preciso cuando existen repetidos fracasos en el tratamiento ambulatorio, en casos de inexistencia, desestructuración o desavenencias graves en el núcleo familiar, existencia de una persona adicta en dicho núcleo y marcado aislamiento social.

Niveles del circuito terapéutico

Burgos (I.P.).— El circuito terapéutico asistencial dentro del sistema sanitario público da especial importancia a los equipos de Atención Primaria y a los Servicios Sociales como primera puerta de contacto del paciente drogodependiente, valoración y correcta derivación a los equipos de Salud Mental que serían el segundo nivel asistencial y desde donde se diseña el programa terapéutico individualizado con acciones sobre el drogodependiente y su entorno cercano.

Por otra parte, según señala Isabel Abad, actualmente se tiende al

criterio de que es más útil ir a buscar la demanda que esperar a que llegue el toxicómano y en esa labor la ventaja del médico de atención primaria es importante ya que está más cerca del entorno familiar del posible toxicómano y conoce su situación. El seguimiento del paciente en este primer nivel es fundamental.

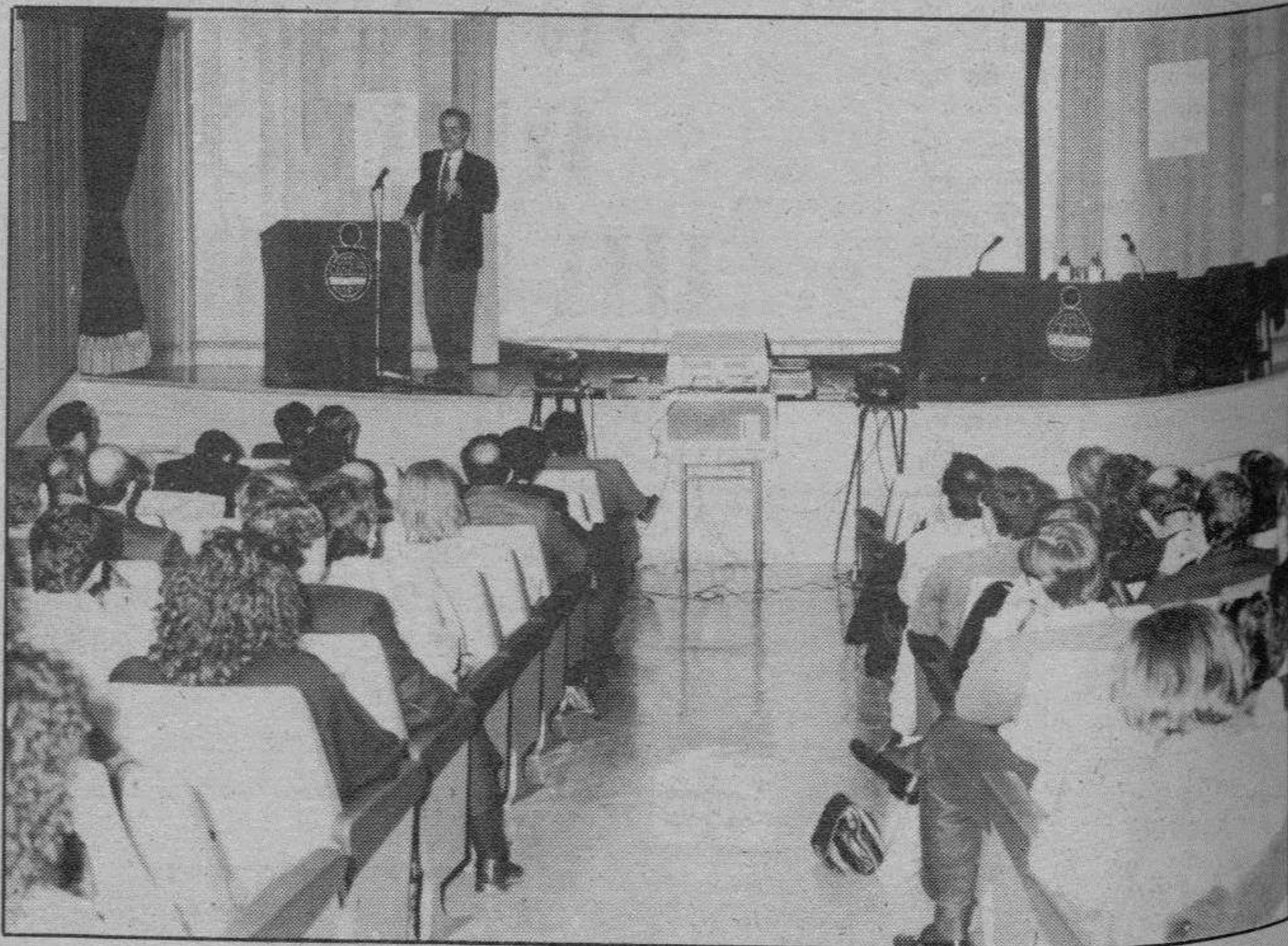
Los equipos de Salud Mental atenderán a aquellos pacientes que les sean remitidos por los Servicios públicos del primer nivel y serán los encargados, a su vez, de derivar al paciente al nivel hospitalario y

al resto de centros y servicios del tercer nivel. La derivación de pacientes drogodependientes a Unidades Hospitalarias de desintoxicación y a las comunidades terapéuticas acreditadas se hará a propuesta de los equipos de Salud Mental con el visto bueno de la oficina del comisionado regional para la Droga.

El tercer nivel asistencial integra a los centros, servicios y programas destinados a la rehabilitación y reinserción y de él forman parte los Centros de Día, Servicios Sociales Comunitarios y las Comunidades Terapéuticas.



XVI Simposio Nacional de Neumología.—Ayer dio comienzo en CACC de Plaza de España el XVI Simposio de Neumología que organiza la Sección de Neumología del Hospital «General Yagüe». Durante las dos jornadas se estudiarán temas como son el asma bronquial, enfermedad pulmonar obstructiva crónica, cáncer de pulmón y embolia pulmonar. Ayer intervinieron los doctores Sobrado, Sueiro, Marco Martínez, Jiménez Gómez, Giménez Rueda, Terán, Martínez González-Rico, Rosell y L. Encuentra y mantuvo una reunión el grupo nacional de trabajo de Trombolismo Pulmonar.



Jornadas de «Obstrucción Nasal».—Las primeras Jornadas de Actualización en Otorrinolaringología que comenzaron ayer en el salón de actos de la CACC de la calle San Pablo se dedican de forma monográfica al tema de la «Obstrucción Nasal», con el objeto de informar a todos los profesionales interesados, fundamentalmente de medicina general, pediatras y otorrinólogos, de los últimos avances y tratamientos de este campo. Los doctores Fabra, Peñarocha, Monserrat-Vilardiu, Claros y Gil Carcedo intervinieron ayer y hoy lo harán otros prestigiosos especialistas.

AYUNTAMIENTO DE BURGOS
XI Otoñada Cultural
«FELIX RODRIGUEZ DE LA FUENTE»
 Octubre - Noviembre 1990



El joven dúo burgalés actúa esta tarde en la Casa de Cultura

Las voces de Félix y María Jesús regresan a Gamonal

Burgos (R.R.).- La pareja formada por Félix Crespo y María Jesús Dueñas regresa esta tarde a la Casa de Cultura de Gamonal, escenario donde el joven dúo ha actuado en otras ocasiones, para ofrecer un recital enmarcado dentro de la programación de la Otoñada Cultural. Félix y María Jesús, que tienen en su haber diversos premios musicales, interpretarán una serie de temas, compuestos en su mayoría por el propio Crespo.

Félix y María Jesús vuelven hoy a la Casa de Cultura de Gamonal para interpretar, en el mismo escenario que acogió en otras ocasiones su música, una serie de canciones compuestas, en su mayoría, por el propio intérprete y guitarrista.

A excepción del tema «La paloma», la pareja repasará algunos de los temas originales de su repertorio como son: «Queda poco», «Mujer y pasión», «Suena el amor», «Esto sí es fuerte», «Y es que me vive la rabia», «Corazones solitarios», «Bajo un álamo», «Somos un dúo», «Por tu amor», «Flores sobre el hierro» y «Niñas de plástico».

Unidos artísticamente desde el año 85, el dúo ha grabado los discos «Aves de paso» y «Cuando el vien-

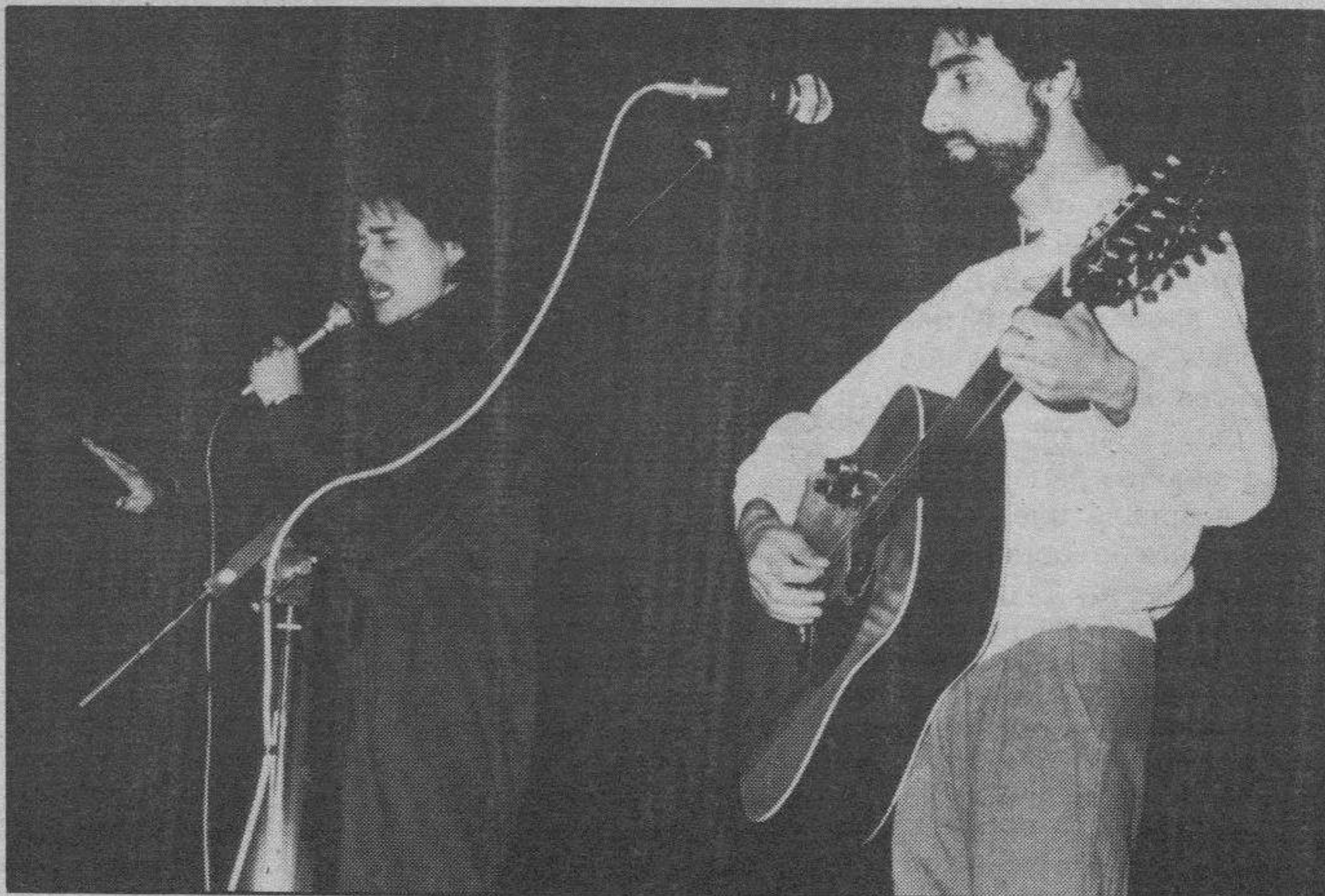
to habla», que les proporcionó el premio nacional «Bravo 89».

Naturalidad

Su corta pero dilatada trayectoria musical ha recibido elogiosos comentarios de la crítica que ha valorado sus dotes interpretativas basadas fundamentalmente en un estilo fresco, directo y natural y en la armónica conjunción de sus dos voces.

Félix y María Jesús tienen también en su haber los premios al mejor dúo, en la primera muestra de «Jóvenes Intérpretes Burgaleses» y el primer galardón en el de «Jóvenes Músicos Burgaleses», ambos en 1985.

El recital dará comienzo a las ocho y cuarto de la tarde.



La unión artística de Félix y María Jesús se remonta a 1985. Foto DB/Archivo.

El teatro centrará la programación prevista para noviembre

Burgos (R.R.).- Al margen de otras intervenciones musicales, el teatro ocupará buena parte de la programación prevista para el próximo mes de noviembre.

La oferta escénica la componen de otras compañías de Nuria Espert, «Tanttaka», «Pentación», «Goliardos» y Calenda que presentarán en la capital burgalesa sus últimos montajes.

Junto a ellas, destaca en la programación la presencia de las formaciones locales Agora, que estrenará su última obra «Orquídeas y Panteras», y el grupo de la Escuela Municipal de Teatro que repondrá «El burgués gentilhomme».

Reunión de los organizadores de festivales folklóricos

Burgos (DB).- Los responsables de la sección española del C.I.O.F.F. (Consejo Internacional de Organizaciones de Folklore y Artes Tradicionales) se reúnen hoy en Burgos para celebrar sesiones con las comisiones de trabajo y la junta directiva de la mencionada organización.

Durante su estancia en nuestra ciudad (días 27 y 28 de octubre), abordarán la recomendación de la UNESCO, referente a la salvaguardia del Folklore (que ha sido elevada a todos los gobiernos del mundo), las nuevas responsabilidades del CIOFF como respuesta al status B concedido por la UNESCO, las relaciones con la Administración, el

estado de los proyectos de promoción y difusión de las tradiciones populares en España y el desarrollo del programa conmemorativo del XX Aniversario de este Consejo.

El CIOFF, Consejo fundado en Francia en 1970 y al que pertenecen 48 países de todo el mundo, busca enriquecer el contenido cultural y artístico y mantener vigente la calidad de la organización de los festivales de folklore.

Esta visita responde a la invitación formulada por la dirección del Festival Internacional de Folklore «Ciudad de Burgos», cuyo secretario, Miguel Alonso, forma parte del comité ejecutivo de CIOFF-España.

Angela Gavilán expondrá en Valladolid su obra pictórica

Burgos (DB).- Angela Gavilán, reconocida pintora arandina, presenta en la sala de exposiciones del Banco Hispano, de Valladolid, una exposición que recoge obras de su creación más reciente.

Esta pintora ha merecido los elogios de la crítica, autoridades y medios de comunicación, destacando los formulados por Angel Guerra, presidente de la Comisión de Cultura de la Diputación Provincial de Burgos: «Su estilo tiene un

velo de misterio, apto para deleitar la expectante mirada interna de todos nosotros, sin más pretensiones que su estructura profunda, abierta al sensible deseo del Arte».

Desde el día 2 y hasta el 30 de noviembre, de lunes a viernes, de las 9,00 a las 13,30 horas y de las 17,00 a las 19,30 horas, en la calle Bajada de la Libertad, 4, de la capital vallisoletana, una buena oportunidad para admirar la pintura de Angela Gavilán.

66

DIA UNIVERSAL DEL AHORRO

LA CAJA CONTINÚA INCREMENTANDO SU APOYO AL DESARROLLO PROVINCIAL

RECURSOS AJENOS E INVERSIONES CREDITICIAS

Año	RECURSOS AJENOS (millones de pesetas)	INVERSION CREDITICIA (millones de pesetas)
1986	103.668	42.265
1987	115.323	53.523
1988	138.858	63.865
1989	159.201	78.446
1990	181.669	92.199

(Cifras a 30 de septiembre en millones de pesetas)

En los últimos cuatro años, los recursos ajenos de la Caja crecieron un 75%, mientras que los destinados a la financiación de los diferentes sectores de la economía provincial lo hicieron un 118%. De la comparación de ambas magnitudes se deduce un notable incremento de la actividad crediticia, que ha pasado de representar el 41% de los recursos ajenos en 1986, al 51% en 1990.

El firme apoyo y confianza de sus clientes permiten a la Caja ocupar el primer lugar entre las entidades financieras que actúan en la provincia de Burgos, con una cuota de mercado cercana al 36% en depósitos del sector privado y del 37% en inversiones crediticias.

Orquesta de la Opera Estatal de Brno

Los músicos cumplieron y se marcharon

Burgos (Fran).— La Sociedad Filarmónica celebró anoche el tercer concierto de temporada con la intervención del checoslovaco Jiri Pinkas al frente de la Orquesta de la Opera del Teatro Estatal de Brno... El programa, que incluía obras de W.A. Mozart y J.H. Vorisek, congregó a un numeroso público en el Gran Teatro. Se contó con el patrocinio de la Caja de Ahorros del Círculo Católico, y el concierto, en general, fue aceptado sin más.

La «Sinfonía en La mayor», KV.134 de Mozart sirvió de aperitivo musical a un concierto sin mayores emociones. Los músicos de Brno muestran una buena técnica orquestal, formando un conjunto homogéneo con empaste y coordinación. No cabe duda que el papel del director, Jiri Pinkas, acentúa esta calidad técnica que, sin embargo, no es extensible a la calidad musical.

Escuchamos un Mozart falto de gracia y sin excesos de expresividad, que de no ser por la buena técnica habría resultado aún más aburrido.

Milan Kanák, solista invitado, interpretó el «concierto en Do mayor, KV.314, para oboe», también del genio de Salzburgo, con aceptable musicalidad y

apreciable virtuosismo. Sin embargo Kanák no estuvo acertado al cien por cien. Quizás debido a algún problema con las cañas de la lengüeta, se encontró despidado y sin demasiadas concesiones a su expresión espontánea. Salvo un breve lapsus al comienzo de una cadencia, su despiste fue prácticamente imperceptible para el gran público.

La segunda parte estuvo más aceptable que la primera, pero la obra («Sinfonía en Re mayor» del desconocido Vorisek) no invitaba en demasía al entusiasmo.

Si tuviera que destacarse algo, personalmente me quedo con el segundo movimiento, de marcado carácter romántico, que fue interpretado con gusto. El tema, expuesto de manera



Jiri Pinkas y Milan Kanák en plena actuación. Foto Lorenzo Matías.

delicada por los violoncellos, fue recogido y elaborado por el resto de la orquesta con dramatismo. La gran riqueza de matices dinámicos y tímbricos que posee una orquesta se hizo notar bajo la batuta de Pinkas durante toda la Sinfo-

nía, y de manera especial en este movimiento.

También el Scherzo fue de agradable audición por la perfección formal de su construcción, aunque lo desconocido siempre resulta difícil de catalogar con un sólo contacto.

Si añadimos el hecho de que los músicos (por cierto no tan numerosos como se anunciaba) se «largaron» sin ofrecer ni siquiera una propina —que quizás hubiese salvado del aburrimiento—, el concierto se quedó sólo en aceptable.

Briviesca y Medina intervienen hoy en el encuentro de bandas

Burgos (DB).— Las bandas de Briviesca y Medina de Pomar intervienen esta tarde en el encuentro musical organizado por la Caja de Ahorros Municipal, para conmemorar el Día Universal del Ahorro que se celebrará el próximo 31 de octubre.

La cita musical, que dará comienzo a las ocho y cuarto de la tarde, tendrá lugar en el marco habitual del encuentro, el salón de la Caja en la avenida General Vigón.

La banda municipal de Briviesca interpretará las obras «Aromas valencianos», de Gómez de Arriba; «Nabucco-Coro de los esclavos» y «Aida-Gran

Marcha», de Verdi; «En un mercado persa», de Ketelbey y «American patrol», de Meachan.

La banda burebana, dirigida por Luis Gonzalo del Campo Sagredo, está compuesta por cerca de cincuenta miembros, con una media de edad de 17 años.

La Banda de Música de la Asociación Músico-Cultural de Medina de Pomar interpretará las piezas «Marcha de los Monteros», de Madi; «Rhapsody in blue», de Gershwin; «West Side Story», del recientemente fallecido Leonard Bernstein; «Variations on a Japonese», de Lijnschooten y «Three inventions», de Scheffer.

La agrupación medinense, está dirigida por Joan V. Machí i Castell, y está integrada por cuarenta músicos.

La Banda Sinfónica de Liria cerrará el encuentro musical

Las próximas actuaciones en el ciclo musical serán las de las bandas de Villarcayo y del Gobierno Militar de Burgos que intervendrán el próximo 3 de noviembre.

El encuentro lo cerrará la Banda Sinfónica «Unión Musical» de Liria, que intervendrá el 10 de noviembre en el Gran Teatro de la capital burgalesa.



Banda Municipal de Música de Briviesca.

EMPRESA PRODUCTORA DE ENERGIA ELECTRICA

OFRECE UN PUESTO DE TRABAJO EN LA PROVINCIA DE BURGOS A:

ADMINISTRATIVO PARA NEGOCIADO DE COMPRAS

SE OFRECE:

- Contrato Eventual por 2 años.
- Remuneración del orden de 2.500.000 pesetas brutas anuales.

SE REQUIERE:

- F. P. 2.º Grado Rama Administrativa.
- Edad inferior a 26 años.
- Libre del Servicio Militar.

Se valorará experiencia y conocimientos de inglés e informática.

Los interesados deberán enviar curriculum vitae con fotografía reciente y expediente académico a:

Apartado 146 de Santander, Referencia A D.

Guía Facultativa

DR. VARA DEL CAMPO
OIDO, NARIZ y GARGANTA

Vitoria, 27-A, 2.ª planta.
Apartamento 201.
☎ 27 51 02. Previa cita

Dr. Merino Quintana
OCULISTA

General Vigón, 41 Entreplanta, escalera Izda.
Teléfono 27 54 73
(Previa cita)

JAIME ESPARZA
PSIQUIATRA

Consulta:
Plaza Mayor, 4, 4.º D.
(Pasaje Comercial)
☎ 26 22 24 - 22 98 52.
Previa petición de hora.

F. SAINZ
PSICOLOGO CLINICO

Trastornos del Pensamiento. Memoria y afectividad. Depresión, neurosis, esquizofrenia.
Evaluación y Psicoterapia.
Previa Cita
C/ Santander, 1 - 2.º Telef.: 261832

SI SUS HIJOS ESTUDIAN VISITENOS CADA AÑO en Iain Calvo, 28

OPTICA **IZAMIL**

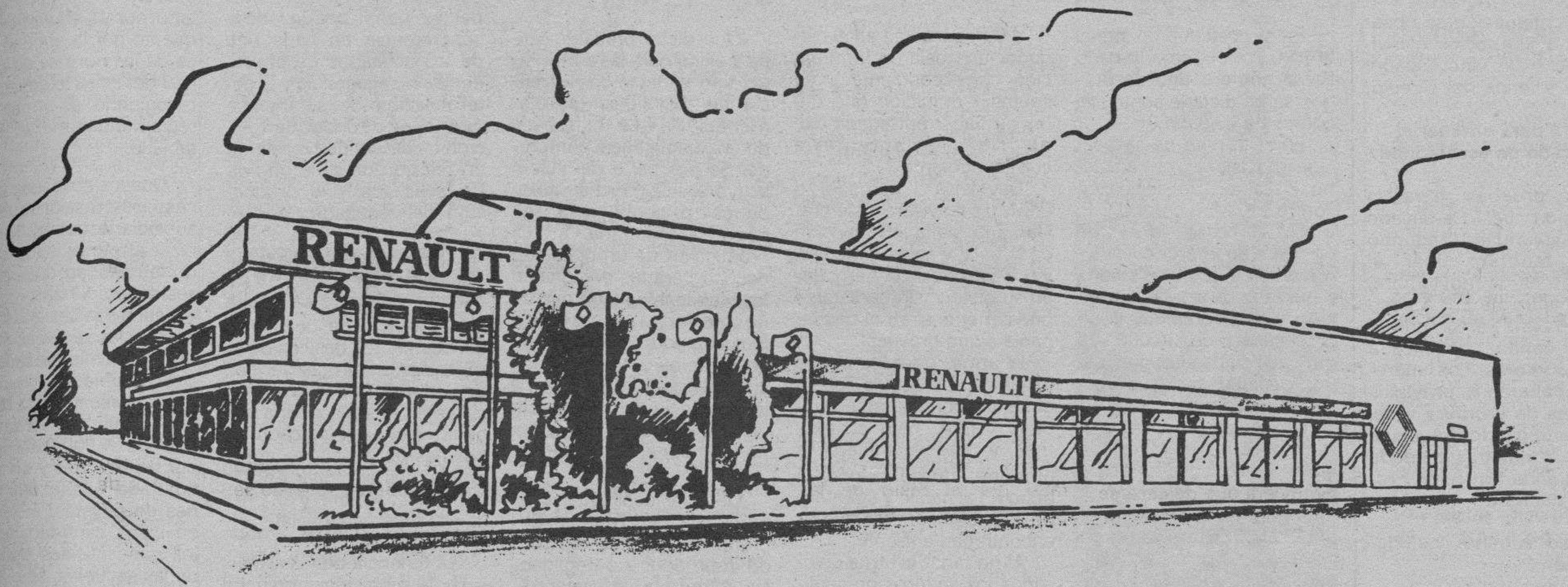
OPTICA CIENTIFICA BURGALESA

Miembro de la primera organización nacional y europea.

MULTIOPTICAS

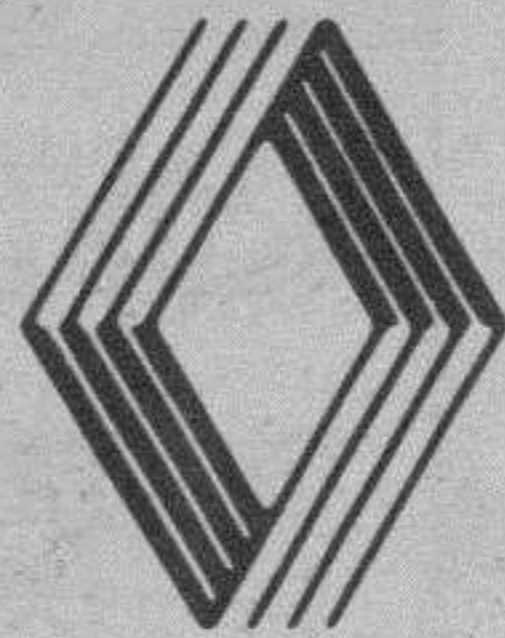
• Avda. del Cid, 14. ☎ 27 44 28
• Arzobispo Pérez Platero, 17. ☎ 21 87 09

BURGOS



Ahora y siempre

Podemos crecer, tener más experiencia o más agilidad, y destinarlo todo a mejorar nuestra oferta de productos y servicios. Pero hay algo que nunca cambiaremos: considerarle a usted como nuestro principal objetivo a satisfacer. Ahora y siempre.



AUTOVICAN, S.A.

Concesionario **Renault**

C/. Alcalde Martín Cobos, s/n. Burgos

Notas y avisos

Fiesta de la Mutualidad del Textil del Círculo

Mañana, domingo, día 28, la Mutualidad de Textil del Círculo Católico celebrará su fiesta Patronal, con motivo de la celebración de San Antonio María Claret. A las once tendrá lugar la Santa Misa en la Capilla del Círculo. Al final de la misma se rezará un responso por los socios fallecidos.

A continuación se obsequiará a los socios e invitados con un vino español en los salones del Círculo.

Examen para obtener el certificado de escolaridad

Las pruebas para la obtención del Certificado de Escolaridad Segundo Ciclo, tendrán lugar el próximo 9 de noviembre, en el centro de E.P.A., sito en calle Sanz Pastor, número 20, dando comienzo a las 10,30 horas. Los interesados deberán ir provistos de útiles de escritura y del DNI, entregando fotocopia de éste. La matrícula queda abierta en la Dirección Provincial del MEC.

Curso superior de Planificación

La APD ha organizado en Bilbao unas jornadas sobre «Reflexión estratégica» y planificación. Empezarán en noviembre y terminarán en mayo y las impartirán prestigiosos especialistas. Más información en la propia APD.

Servicio especial de autobuses al Cementerio

Ante la proximidad de la festividad de «Todos los Santos», el Servicio Municipalizado de Autobuses Urbanos establecerá una línea con el Cementerio de San José los días 27, 28, 30 y 31 de los corrientes, que partirá de los Soporales de Antón de 10 a 14 horas, por la mañana, y desde las cuatro de la tarde cada hora.

Este servicio especial será incrementado los días 1 y 2 de noviembre (jueves y viernes), en cuyas fechas saldrán del mismo lugar las unidades que demande el público y con viajes prácticamente continuos.

Crónica judicial

Indemnización de sesenta millones

«... por todo ello deberemos de concluir considerando que las actuaciones de los acusados en los hechos ahora enjuiciados son constitutivos de una imprudencia claramente temeraria...».

En procedimiento penal 200/90 por el Juzgado de lo Penal número uno de Burgos se ha dictado sentencia con fecha 29/9/1990.

En el trámite de calificación provisional, el Ministerio Fiscal dirigió acusación contra E.C.M., contra J.C.P. y N.M.A., como autores de un delito de imprudencia temeraria, solicitando la pena de un año de prisión menor e indemnización a J.M.P. en la cantidad de 30.000.000 millones de pesetas con responsabilidad civil subsidiaria del Estado.

La acusación particular calificó como el Ministerio Fiscal pero solicitando la pena de tres años de prisión menor y la indemnización de 120.000.000 millones de pesetas, con responsabilidad civil subsidiaria del Ministerio de Defensa.

Las defensas de los acusados y del responsable civil subsidiario, solicitaron la libre absolución de sus patrocinados.

Hechos probados

Que en el acuartelamiento de Castrillo del Val de Burgos, en fecha 20/10/1986, y en una de las camareras-dormitorio de dicho cuartel, se encontraban los soldados E.C.M., J.C.P., N.M.A. y J.M.P., junto con otros compañeros de armas.

Se suscitó entre los dos primeros discusión sobre si la munición correspondiente al subfusil-ametrallador servía para cargar y disparar la pistola que E.C.M. portaba, pese a la obligación correspondiente a éste de entregar el armamento al oficial de la armería.

J.C.P. solicitó la entrega de la pistola que portaba su compañero E.C.M., entregándole este únicamente el cargador, y guardando en su poder el arma.

J.C.P. introdujo en el cargador una bala de la munición correspondiente a un subfusil; munición que debía de haber entregado con el arma reglamentaria correspondiente.

Devolvió el cargador a E.C.M., sin avisar a éste previamente de la introducción de la bala, y éste último volvió a introducir el cargador en su pistola, sin percatarse previamente si en el mismo había algún proyectil.

El arma, pasados cortos instantes, fue cogida con su anuencia por el también soldado N.M.A. para su examen y, tras examinarla la empuñó, introduciendo el dedo en el gatillo y apuntando a los compañeros que se encontraban enfrente.

Al no tener el arma colocados los seguros preceptivos, la pistola se disparó, yendo a impactar la bala introducida en el cargador por J.C.P. contra su compañero J.M.P.

Como resultado de ello J.M.P., sufrió lesiones que tardaron en curar 380 días y secuelas graves consistentes en síndrome neural transverso completo, por debajo de D. 10, sensitivo y motor por fractura de D. 9, que determinan una gran invalidez por paraplegia y que determinan que el perjudicado permanezca de por vida en una silla de ruedas, con los impedimentos correspondientes para el ejercicio de la actividad física de cualquier persona de su edad. El perjudicado manifestó percibir una pensión mensual, a cargo del Estado de 180.000 pesetas mensuales.

Fundamentos de derecho

Que los hechos considerados como probados son constitutivos de un delito de imprudencia temeraria, previsto y penado en el artículo

565, 1.º del Código Penal, en relación con los artículos 420,1 y 2 del mismo cuerpo legal.

Que dicho precepto viene a exigir para la formación del tipo penal la concurrencia de los siguientes elementos: 1.—La existencia de una negligencia o imprudencia por parte del sujeto activo 2.—Que dicha imprudencia o negligencia sea grave o temeraria. 3.—La producción de un resultado dañoso para las personas o los bienes, resultado que de no mediar la imprudencia indicada podría constituir un delito doloso y 4.—Una relación de causalidad entre la imprudencia del sujeto activo y el resultado lesivo soportado por el sujeto pasivo.

Que por constante jurisprudencia del Tribunal Supremo se viene considerando imprudencia o negligencia temeraria, la ausencia, olvido y menosprecio de las más elementales medidas de cuidado, diligencia o previsión que cualquier persona media hubiera guardado en evitación de los perjuicios causados.

Que todos y cada uno de los elementos constitutivos de esa figura penal aparecen suficientemente acreditados en las pruebas practicadas en el acto del juicio oral.

Y pasa a examinar la prueba practicada y que en base en ella el resultado dañoso queda suficientemente acreditado en virtud de los informes médico-forenses obrantes en autos, no impugnando los mismos ninguna de las partes personales en el acto del juicio oral y considerando como probado la existencia de unas lesiones que tardan en curar 380 días y unas secuelas productoras de paraplegia que truncan prematuramente, las posibilidades de desarrollo de actividad e ilusiones de un joven de 20 años, que ninguna culpa tuvo en

los desgraciados hechos ahora enjuiciados.

Se pasa a estudiar la concurrencia de los elementos del tipo penal, por un lado la concurrencia en cada uno de los acusados de imprudencia o negligencia y la determinación de su intensidad y por otro lado la relación de causalidad existente en relación de cada uno de los acusados y la producción del resultado dañoso.

Que la imprudencia o negligencia y su intensidad de cada uno de ellos se resalta por el hecho de que tenía conocimientos básicos de la utilización de armas de fuego y el peligro que la tenencia de las mismas podría originar, siendo conocedores además de la obligación de entregarlas al militar encargado de la armería y en presencia de un suboficial.

La tenencia de las armas y de la munición, originará la fijación de la responsabilidad civil subsidiaria del Estado a través del Ministerio de Defensa por incumplimiento de las normas de seguridad.

Que la conducta de todos ellos debe ser considerada como causa eficiente del daño producido, así si J.C.P. no introduce el proyectil, no se hubieran producido las lesiones por disparo del arma; si E.C.M., depositario y responsable del arma, no hubiera introducido el cargador con el proyectil en la pistola, tampoco se hubieran generado tan fatídicos resultados, y finalmente, si N.M.A., desconocedor de la actuación de los anteriores, no hubiera apretado el gatillo, J.M.P. no sufriría las lesiones irreversibles acreditadas en juicio.

Por todo ello se considera que las actuaciones de los acusados son constitutivas de una imprudencia claramente temeraria de la que son responsables en concepto de autores y en grado

Julián Miguel de la Villa

de consumación E.C.M., J.C.P. y N.M.A.

Establece la responsabilidad civil subsidiaria del Estado por el grave incumplimiento por la entidad pública de las normas de seguridad del acuartelamiento, no recogiendo las armas como reglamentariamente se establece.

Que los acusados y en su caso, el responsable civil subsidiario deberán indemnizar al perjudicado y fijando la cantidad de 5.000 pesetas por día que tardaron en curar las lesiones y respecto a las secuelas que debidamente sopesadas las circunstancias concurrentes en la persona de J.M.P. se fija el quantum en la cantidad de 1.900.000 pesetas por las lesiones y en la cantidad de 60.000.000 millones de pesetas, incluyendo en dicha cantidad, no sólo los daños físicos derivados de las secuelas, sino los daños morales derivados de aquellos.

Fallo

Que se condena a E.C.N., J.C.P. y N.M.A., como autores responsables en grado de consumación de un delito de imprudencia temeraria con resultado de lesiones, a la pena, para cada uno de ellos de seis meses y un día de prisión menor, accesorias legales y costas procesales causadas en esta instancia por terceras partes iguales.

Que así mismo E.C.M., J.C.P., N.M.A. y, subsidiariamente, el Estado, a través del Ministerio de Defensa, indemnizarán a J.M.P., en la cantidad de 1.900.000 pesetas, por las lesiones y en 60.000.000 millones de pesetas, por las secuelas y daños morales de éstas derivados y estas cantidades, ante la demora en su pago, devengarán los intereses establecidos en el artículo 921 de la Ley de Enjuiciamiento Criminal.



AYUNTAMIENTO DE BURGOS

XI Otoñada Cultural

«FELIX RODRIGUEZ DE LA FUENTE»

Octubre - Noviembre 1990

Hoy, sábado, día 27

DUO

FELIX Y MARIA JESUS

Armonía y sutileza en voz y estilo que superan estilos y modas.

Casa de Cultura Gamonal
Hora: 8,15 tarde.

Entrada libre

PATROCINA: JUNTA DE CASTILLA Y LEON

CC.OO.

CURSO SUBVENCIONADO POR
LA JUNTA DE CASTILLA-LEON

«**MARKETING**»

- JOVENES EN DESEMPLEO QUE RECIBIRAN UNA AYUDA ECONOMICA POR SU PARTICIPACION EN EL CURSO.
- INICIO DEL CURSO: INMEDIATAMENTE.
- SOLICITUDES EN SEDE CC.OO.: PLAZA CASTILLA-1

CC.OO.

TU SINDICATO

CC.OO.

CURSO SUBVENCIONADO POR
LA JUNTA DE CASTILLA-LEON

«**CONTABILIDAD Y CALCULO**»

- JOVENES EN DESEMPLEO QUE RECIBIRAN UNA AYUDA ECONOMICA POR SU PARTICIPACION EN EL CURSO.
- INICIO DEL CURSO: INMEDIATAMENTE.
- SOLICITUDES EN SEDE CC.OO.: PLAZA CASTILLA-1

CC.OO.

TU SINDICATO

COVARRUBIAS

Lucía Riaño da un concierto de órgano hoy, en la Colegiata

Covarrubias (Rachel).—Concierto de órgano a cargo de Lucía Riaño, oriunda de Burgos. Aunque, en esta época del otoño, no suele ser tradicional el organizar conciertos, hoy, sábado, a las seis de la tarde, tendremos la oportunidad de escuchar en el viejo instrumento a la conocidísima concertista nacida en Valladolid, pero descendiente de Temiño, Lucía Riaño.

Esta joven intérprete, muy conocida en los ámbitos organizativos, por sus conciertos y por dirigir varios cursos de este bello instrumento, ya ha interpretado en otras ocasiones en Covarrubias; incluso se puede afirmar que su bautismo como concertista lo recibió, hará unos quince años, precisamente en la Colegiata.

En esta ocasión, el recital está organizado por la asociación musical de Madrid denominada «Caminos del Arte», que ya el año pasado organizaron otra manifestación semejante.

Esperemos, que, aparte los que vengan de Madrid, puedan sumarse cuantos amantes del órgano quieran darse cita en esta ocasión. Al órgano de Covarrubias no podemos dejarle dormir.

Y pasando a otras cosas, decir que se vendió con buen tiempo y mejor fruto, pero los precios estaban por los suelos, entre veinte y treinta pesetas. Así no se pueden cultivar las viñas, porque no se saca ni para calzado. Ahora lo que da mucho juego son las setas, ya que, con estas lluvias otoñales y el buen tiempo, se están recogiendo buenos zurrónes de ellas. También los nicalos están dando buen juego, aunque por aquí no tienen tanto predicamento como por Cataluña, donde los aprecian como rico manjar.

El agua caída, sin ser excesiva si está dejando mullidos los campos para empezar a sembrar y a preparar los terrenos. Digamos que hemos comenzado una nueva campaña.

MEDINA DE POMAR

Se celebra el Día Universal del Ahorro

Medina (E.G.T.).—Con el homenaje a los clientes, la Caja de Ahorros del Círculo Católico celebra esta noche la fiesta de la exaltación del ahorro en un acto público que tendrá lugar, a partir de las ocho, en el salón de actos de la citada entidad.

Si bien la fiesta tiene lugar el último día del mes, la oficina de la Caja del Círculo de esta ciudad la ha adelantado a hoy sábado. En el citado salón, que se espera alcance un lleno absoluto, el director de la oficina, Miguel Angel Vivanco, inaugurará el acto, dando a conocer a continuación la memoria de las actividades desarrolladas por la entidad. Seguidamente, como es costumbre en esta efemérides, se procederá a homenajear a los clientes y que además del reparto benéfico que efectúa al final de cada ejercicio, otorgará, con carácter extraordinario para premiar la constancia y estímulo al ahorro, premios especiales a la nupcialidad, natalidad, protección a la familia, bodas de oro, antigüedad en el trabajo, al ahorro, a los alumnos distinguidos de la Escuela de Formación Profesional, al ahorro escolar e infantil. El acto finalizará con la representación de una obra de teatro a cargo del Cuadro Artístico del Círculo Católico.

Conferencia de Fray Valentín de la Cruz

Coincidiendo con los actos del día del ahorro, pero en el aula de cultura de la Caja de Ahorros Municipal de Burgos, a partir de las ocho y quince dará comienzo la anunciada conferencia que organiza la Asociación de Amigos de Medina de Pomar con el patrocinio de la Consejería de Cultura y Bienestar Social de la Junta de Castilla y León.

Nuevamente Medina de Pomar tiene la oportunidad de escuchar a Fray Valentín de la Cruz, cronista oficial de la provincia, en un tema que nos es próximo, como lo han sido todos los dedicados con motivo del V Centenario del Descubrimiento de América. Fray Valentín disertará sobre Gonzalo Gómez de Espinosa, según el conferenciante, el primer burgalés que dio la vuelta al mundo, años 1519 a 1527.

La personalidad del orador y el tema de la conferencia, inédito para los burgaleses, que es fruto de la labor investigadora de Fray Valentín, reunirá a buen número

de espectadores en el aula de cultura de la CAM, que tendrán oportunidad de conocer de primera mano otros datos históricos sobre el descubrimiento y colonización del nuevo mundo.

Las Amas de Casa visitaron «Las Edades del Hombre»

Una expedición de cuarenta señoras de la Asociación de Amas de Casa «Reina María Cristina», viajó en la mañana del miércoles a Burgos, donde visitaron varios centros de interés.

La excursión, patrocinada por la Caja de Ahorros del Círculo Católico, partió a las ocho y media de la mañana de la Plaza de Somovilla. Una vez en la capital burgalesa, la primera visita fue a la sede central de la citada Caja, donde tuvieron oportunidad de conocer diversas dependencias del edificio de la Avda. de Los Reyes Católicos. A continuación correspondió el turno a la fábrica Flex. En esta factoría conocieron el proceso de elaboración de los colchones. La tercera visita, también por la mañana, llevó a las señoras medinesas a la fábrica de pieles Indupisa. El personal directivo les explicó en detalle el proceso de tratamiento de la piel hasta la confección definitiva de las prendas. Por la tarde, después de la sobremesa, el grupo de señoras se desplazó a la Catedral para visitar la conocida exposición «Las Edades del Hombre», objetivo principal del viaje.

La banda de música en Burgos

Como parte del programa de actos organizado para conmemorar el 66 Día Universal del Ahorro, que se celebra el próximo 31 de octubre, la Caja de Ahorros Municipal de Burgos llevará a cabo un «Encuentro de Bandas de Música», con el que se pretende contribuir a la difusión de la positiva labor que están llevando a cabo en nuestra provincia las bandas de música y a fomentar el interés de los burgaleses por esta popular y arraigada manifestación popular.

El ciclo, que comenzó el pasado sábado y que esta tarde tiene lugar la segunda jornada del programa de estos conciertos de otoño, ofrece marchas, pasodobles, tangos, valsos, canciones tradicionales y fragmentos de conocidas obras clásicas integran los programas que interpretarán estas formaciones, que con tanto empeño, esfuerzo y dedicación vienen trabajando por mantener viva la afición por la música, por la que en estos momentos existe creciente interés en nuestra provincia.

Dos bandas con solera en la provincia se alternarán en la demostración musical de esta tarde, la Municipal de Briviesca y la de la Asociación Músico-Cultural de Medina de Pomar, que tendrá lugar en el salón teatro de la Caja de Ahorros Municipal sito en la Avda. de General Vigón, 3 y 5, dando comienzo a las ocho y quince de la tarde. Para asistir a los mismos será preciso invitación, que pueda recogerse en la Casa del Cordón, sección de información.

En primer lugar está previsto que actúe la de Briviesca, que dirigida por Luis Gonzalo del Campo interpretará, «Aromas Valencianos, pasodoble con el que inaugurará el concierto, de Gómez de Arriba, «Nabuco-Coro de Esclavos», de la ópera de Verdi, «En un mercado persa», original de Kettelbey, «Aida-Gran Marcha», también de Verdi, y para finalizar «American Patrol», del maestro Meachan.

Con Joan Vicent Machi i Castell en el atril principal, la de la Ciudad de Los Condesables se estrenará con la obra de su director, «Marcha de los Monteros», continuará con «Rhapsody in blue», original de Gershwin, «West Side Story», de Bernstein, continuando con «Variations on a Japanese» y para la despedida han elegido «Three Inventions», de P. Scheffer.

La actuación de la Banda Sinfónica Musical de Liria, que tantos y tan importantes éxitos ha cosechado en numerosos países a lo largo de su dilatada e intensa trayectoria artística, clausurará estos conciertos de otoño, que tendrá lugar el día 10 de noviembre en el escenario del Gran Teatro.



Fray Valentín de la Cruz.

Baloncesto

Con la visita del Maristas Iberduero, el C.D. Medinés de Primera División Autonómica estrena la temporada 90-91 en Medina de Pomar, una temporada que confían se muestre jalonada de aciertos ante la canasta de sus rivales.

Nuevamente, los aficionados locales tienen baloncesto por partida doble al poner el Medinés dos equipos en pista, el citado, y el juvenil masculino, y ambos actuarán mañana, domingo, en el polideportivo municipal.

Los juveniles se enfrentan, a partir de las diez, con el Cropusa. De salir victorioso, el conjunto local tiene muchas posibilidades de representar a Burgos en el campeonato regional.

Por su parte, el conjunto de primera categoría regional recibe la visita del Maristas Iberduero, encuentro que está acaparando la atención de los aficionados y que estamos seguros buen número de ellos animarán a su equipo a partir de las doce. El Medinés necesita estrenarse ante sus seguidores con una victoria y de esta manera intentar mejorar las actuaciones de la pasada temporada, para ello se ha reforzado con tres jugadores procedentes del equipo juvenil.

MASA

Puntualización sobre la «desaparición» de unas pilas

Burgos (DB).— El alcalde en funciones de la Junta Vecinal de Masa, Alfonso de Miguel Fuentes, ha querido hacer unas puntualizaciones en relación con la noticia relativa a que un vecino de Masa había sido denunciado por la desaparición de diez pilas de abrevadero en el término de Sedano «cuando en realidad lo que ha ocurrido es que el pueblo de Masa ha trasladado unas pilas de su propiedad que no eran utilizadas, al núcleo urbano con el fin de decorar y dar mejor imagen a calles y plazas».

Alfonso de Miguel afirma, por otra parte, «que se enteren los vecinos de Sedano que Masa no ha robado nada, sino recuperado lo que es de su propiedad, y que el camino para dirimir problemas o conflictos entre dos pueblos, no es la Comandancia del Puesto de la Guardia Civil, con una denuncia baja y rastrera, sino el diálogo y las pruebas pertinentes. El Ayuntamiento de Sedano debe saber que existe un Tribunal Contencioso-Administrativo que dirime y resuelve todos los problemas existentes entre los entes públicos».

Por otra parte, el alcalde adjunta el acta de la sesión de la Junta Vecinal de Masa en que se acuerda «la retirada del término de Canalejas las tan repetidas pilas y una vez verificado se acordará el adecentamiento y colocación de las mismas, con el fin de mejorar la imagen de calles y plazas».

UN ORGANNO VALE UNA VIDA
DEMUSTRAS TU SOLIDARIDAD HUMANA DEL MODO MAS SENCILLO Y EFICAZ
HAZTE DONANTE
 «...Lo que hagáis por vuestros hermanos, por Mí lo hacéis»
 FORMALIZA LA DONACION DE TUS ORGANOS EN:
ASOCIACION PARA LA LUCHA CONTRA LAS ENFERMEDADES RENALES



ALCER
 Miranda, 5-1.º BURGOS y Residencia Sanitaria. Nefrología.

Si quiere ser Donante envíe este impreso cumplimentado al ALCER de su provincia o a la Federación Nacional ALCER.

IMPRESOS DE DONACION A ALCER

Yo con D.N.I. núm. de años de edad, de profesión

E. civil domiciliado en C/P en la ciudad de

provincia de C.P. Teléfono

fecha Hago donación de mis: riñones, córneas, páncreas, hígado, pulmones, corazón, para que después de mi fallecimiento, puedan ser utilizados para la curación de otras personas.

* Marque con una X el órgano (u órganos) que quiera donar.
 Firma del donante,

Agora T.I. pone esta tarde en escena la obra "Orquídeas y Panteras"

Aranda (A.L.).-- Hoy sábado por la tarde tendrá lugar en nuestra ciudad la segunda de las actividades que ha organizado y patrocinado la Consejería de Cultura y Bienestar Social de la Junta de Castilla y León en colaboración con la Comisión de Cultura del Ayuntamiento arandino, para este último trimestre del año. Se trata de una representación teatral a cargo de "Agora" T.I.

"Orquídeas y panteras", de Alfonso Vallejo, será la obra que pondrá en escena este ya veterano grupo. El lugar será el Teatro Principal y la hora las 9 de la noche. El precio de las entradas es de 300 pesetas.

Fernando Quintana, Pablo Serrano, Estrella Montejano, María Gracia y Joaquín Ramos harán los papeles de Sergio, Berto Leone, Tina, Julia y Tony Dillon. La dirección es de Fernando Quintana, la escenografía de Francisco Javier Sariot, de la lumino-tecnia se encarga J. Carlos Rodríguez y del sonido Fernando Covarrubias. El atrezzo es del propio grupo.

Agora T.I. inició su andadura teatral en el año 1980, formándose con actores que procedían de diversos grupos teatrales, y desde entonces han puesto en escena 14 montajes y más de 250 representaciones. Aunque muchos habían utilizado lenguajes teatrales diferentes, les unió su interés por trabajar todos los tipos de teatro: teatro de texto, acción, de actor, clásico y moderno.

"Orquídeas y Panteras", según reconocen, es para ellos ahora mismo su reto más importante.

Más teatro en la comarca

También el teatro es protagonista de la actividad cultural en la comarca, aunque en este caso el organizador haya sido la Caja de Ahorros Municipal con motivo de unas Jornadas Culturales de celebración del Día Universal del Ahorro.

Habrà representación teatral esta tarde a las 8 en Caleruega, en el salón del Ayuntamiento, a cargo del grupo El Soto de Sotillo de la Ribera, que pondrá en escena la obra de Alejandro Casona "Los árboles mueren de pie".

En otra localidad ribereña, Milagros, a las 8 habrá en cambio una actividad musical a cargo del Grupo "Charango".

Festival Infantil

Y dentro de este programa cultural de la CAM, pero ya orientado para mañana domingo 28 de octubre, destaca un festival infantil con la actuación del Grupo de Teatro "Archiperre". Este grupo pondrá en escena la obra "Los amores de regaliz". Será en el Teatro Cine Aranda a partir de las 12,30 de la mañana.

Farmacia de guardia:

Rosario Berdugo Lazuén. Avenida de Castilla, 54.

Comisiones Obreras ganó las elecciones en Ventosilla

El lunes se entregará definitivamente el edificio de patrimonio sindical

Aranda de Duero (Aurora Lázaro).-La actualidad arandina gira últimamente alrededor de los temas sindicales. Por una parte, continúa el proceso electoral, que sigue dando sorpresas. Además, ya se ha fijado una fecha definitiva para la entrega del edificio del AISS a los sindicatos.

El Gobierno Civil ya ha anunciado una nueva y definitiva fecha para llevar a cabo el acto oficial de entrega del edificio del AISS o popularmente conocido como Casa de los Sindicatos, a las centrales sindicales mayoritarias en la comarca, Comisiones Obreras y UGT.

La entrega será el próximo lunes 29 de octubre a mediodía y al acto acudirán el gobernador civil de la provincia, Francisco Cruz de Castro, y el director provincial del Ministerio de Trabajo y Seguridad Social, Fernando Millán.

El edificio de patrimonio sindical, situado en la calle Isilla, al lado del solar donde se está construyendo la Casa de Cultura, ha sufrido una remodelación interior con el objeto de adecuarlo para el uso de las centrales sindicales de Comisiones Obreras y UGT, que lo adquieren en usufructo. Hasta ahora estos dos sindicatos estaban situados en otros



La denominada Casa de los Sindicatos, a punto de ser entregada, soporta estos días una amplia propaganda electoral. Foto Lara.

locales y hace algún tiempo, considerando que se estaba retrasando la cesión del edificio, iniciaron conversaciones para agilizarla.

Hubo algunas negociaciones con el Ayuntamiento para ver la posibilidad de que el edificio se derrumbara y se incluyeran los locales dentro de la futura construcción de la Casa de Cultura, pero los trámites eran demasiado complicados y no se consideró finalmente conveniente.

La fecha de entrega fue retrasada debido a que los sindicatos arandinos con-

sideraron que faltaban mejoras por acabar de escaso volumen. Finalizadas éstas, el acto se hará realidad. Tanto UGT como CC.OO. están ya realizando algunos traslados de pertenencias a los nuevos locales, aunque únicamente el primer sindicato ha fijado fecha de inauguración del local, que será el día 31 de octubre. Su intención es empezar a trabajar en el mismo una vez inaugurado.

Comisiones Obreras, sin embargo, esperará a que finalice el período electoral para realizar el traslado definitivo.

Nuevo avance de CC.OO. en las elecciones

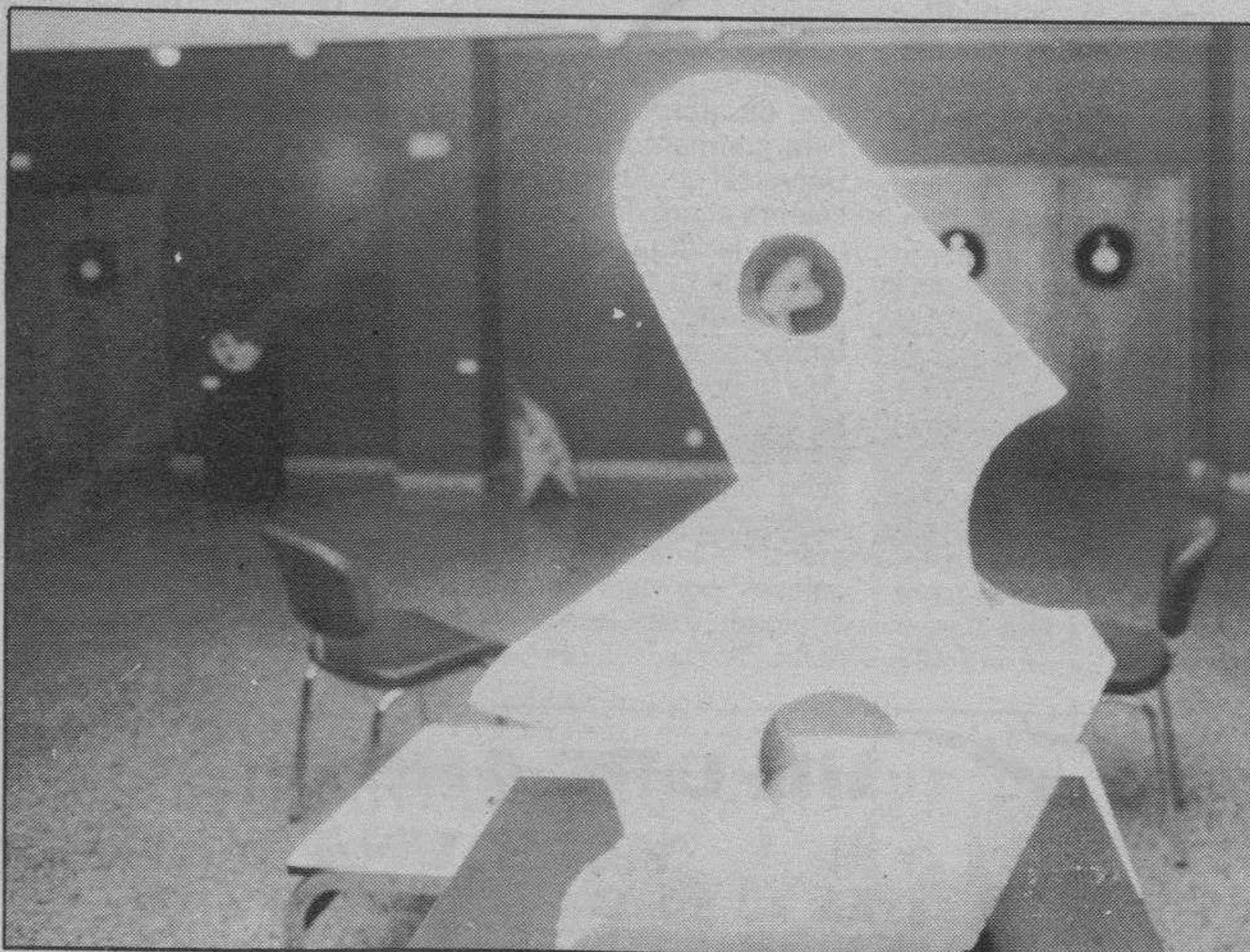
El sindicato Comisiones Obreras obtuvo en las elecciones celebradas el jueves en la granja Ventosilla tres de los cinco delegados que se presentaban a estas elecciones. Los dos restantes los obtuvo UGT. Tan sólo hubo candidaturas de estas dos centrales sindicales. Comisiones Obreras se presentaba por primera vez, ya que en las anteriores elecciones, celebradas en 1986, no pudieron presentarse.

Variada oferta cultural en las salas de exposiciones para el fin de semana

Aranda de Duero (A.L.).-- Además de actuaciones musicales y teatrales, el tiempo de ocio que ofrece el fin de semana podrá ser ocupado por los ribereños y forasteros que acudan a nuestra ciudad en visitar las numerosas salas de exposiciones que se encuentran abiertas, cada una de ellas con una oferta distinta, tanto en estilo como en el tipo de arte expuesto.

Por ejemplo, en la Caja de Ahorros Municipal estará todavía hasta el domingo la exposición colectiva de pintura de la Asociación "Plaza Mayor". Isabel Sanz, Juani Pérez, Orealis y Leonor Gil son los pintores de esta Asociación que exponen nuevas obras en esta sala. Cuentan además con la colaboración de Luis Pine-da.

La escultura es, en cambio, la protagonista en la sala de exposiciones de la Caja de Ahorros del Círculo. Allí están las obras de Primitivo de la Orden, un artista que expuso hace alrededor de un año una curiosa muestra denominada "Tubománfias". Esta serie de esculturas en cemento son un



Muy variada es la oferta cultural del fin de semana en las salas de exposiciones arandinas: escultura, fotografía, pintura...Foto Lara.

nuevo paso en su carrera, que se ha decantado por la utilización de materiales sórdidos a través de los cuales llega a figuras simplificadas.

También la sala de arte del grupo vanguardista A Ua Crag es sede durante varios días y hasta el 10

de noviembre de una interesante exposición fotográfica del palentino Javier Ayarza. El motivo utilizado es único, la masa arbórea, pero el resultado que obtiene es variado y rico gracias a la realización de originales composiciones.

Por último, recordamos que en la Casa de las Bolas se encuentra la didáctica muestra "Nuestro Cerebro", inaugurada el pasado miércoles. Los paneles informativos se completan con juegos de ordenador y proyecciones de videos.

Denso orden del día para la sesión plenaria ordinaria del próximo lunes

Aranda de Duero (A.L.).-El Ayuntamiento celebrará el próximo lunes 29 de octubre una sesión plenaria de carácter ordinario a las 20,00 horas, con un denso orden del día.

Destaca entre los puntos programados el debate y aprobación si procede del convenio de Cooperación entre la Dirección General de Tráfico y el Ayuntamiento arandino que recientemente se estableció entre ambos organismos. Se trata de una cooperación para el control y regulación del tráfico en la travesía de la carretera N-122 a su paso por nuestra ciudad. Constará de la instalación de semáforos en varios puntos y señalizaciones luminosas de reducción de velocidad obligada.

También se incluye en el orden del día del pleno otro punto de interés como es la moción presentada por los concejales del Ayuntamiento acerca de la recogida de firmas para una mejor asistencia sanitaria en Aranda y la comarca. Como recordarán, en la última reunión de la Comisión de Sanidad se acordó que los folios con las firmas recogidas serán enviados al Defensor del Pueblo, pero se consideró que sería más conveniente obtener un acuerdo plenario mediante el cual el Ayuntamiento encabezara esa lista con su apoyo.

Contratación de los servicios de limpieza municipales

Además en el orden del día de este pleno ordinario se incluye el pliego de condiciones para la contratación del servicio de limpieza en edificios municipales, la contratación de un profesor de saxofón para el Conservatorio Municipal de Música, un proyecto de modificación puntual del plan general, (apartado 5.2.) de las Ordenanzas, que está en relación con el Sector V-Industrial Norte y la solicitud de un préstamo al Banco de Crédito Local de España.

También estudiará el pleno del Ayuntamiento un convenio con Iberduero sobre la aplicación del precio público del suelo, subsuelo y vuelo de la vía pública, el expediente de modificación de créditos número 2, la Oferta Pública de Empleo para 1990 y otras resoluciones de la alcaldía.

Al ser una sesión ordinaria, contará con el habitual punto de ruegos y preguntas.

Sobre la UNED

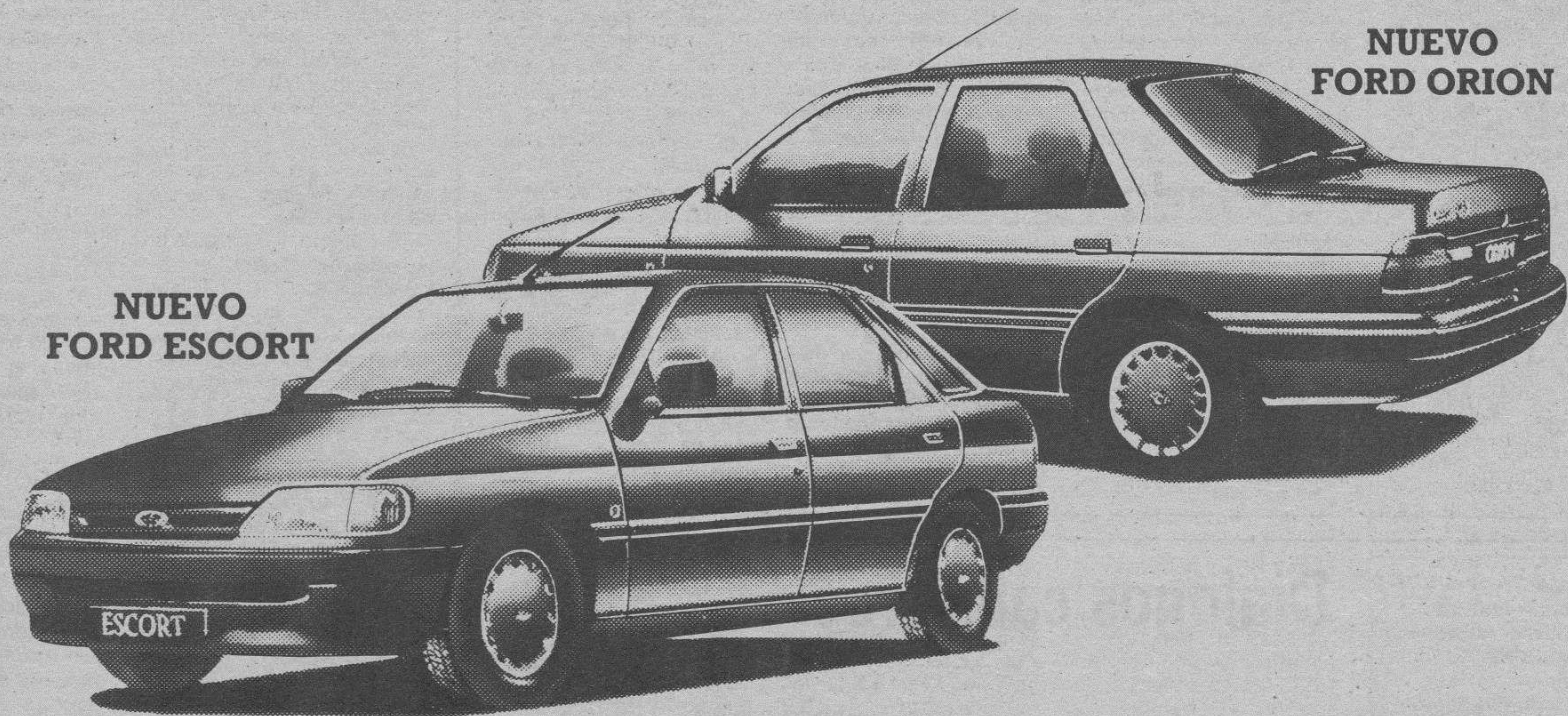
La Comisión de Educación, Deportes y Juventud se reunió ayer viernes para tratar, entre otros temas, el de la marcha de las gestiones que se iniciaron sobre la posibilidad de dotar a nuestra ciudad de una delegación de la UNED. Principalmente se acordó entrevistarse con los responsables en Burgos, con vistas a incidir en que se permita instaurar un curso en Aranda.



Venga a conducir y a ganar lo último de Ford.

NUEVO
FORD ORION

NUEVO
FORD ESCORT



ESTE FIN DE SEMANA, SOLO POR VISITARNOS PUEDE GANAR
UN ESCORT O UN ORION Y MUCHOS REGALOS MAS.
LOS CONCESIONARIOS FORD ESTARAN ABIERTOS TODO
EL SABADO Y EL DOMINGO POR LA MAÑANA.



Red de Concesionarios Ford

BURGOS
AUTOCID, S.A.
Ctra. Madrid-Irún, Km. 234,400

ARANDA DE DUERO
TALLERES MATEOS, S.A.
Polígono Industrial
Avda. de Luis Mateos - Parcela 16

MIRANDA DE EBRO
TALLERES
AUTO-MIRANDA, S.A.
Ctra. Madrid-Irún, Km. 317

**Y UN REGALO
SEGURO**

Hoy se clausura la exposición filatélica Sefarad 92

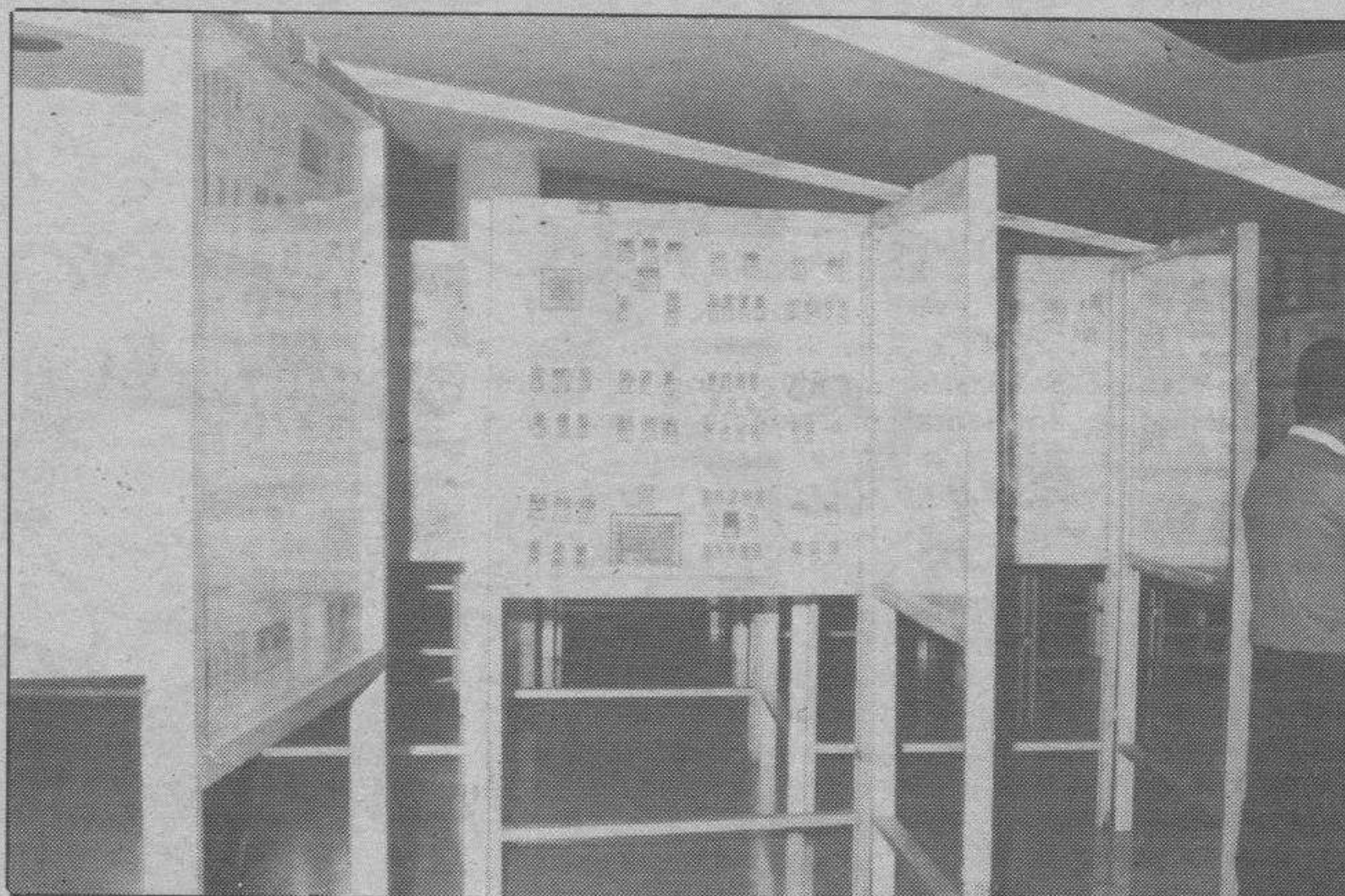
Miranda (M. A. C.).—Concluye hoy una actividad que comenzó el pasado domingo y que ha sido la muestra cultural más importante habida en nuestra ciudad. La exposición filatélica Sefarad 92, en la que hay entre treinta y cuarenta mil sellos que llenan por completo las instalaciones de la Casa Municipal de Cultura.

Será esta noche cuando den a conocerse los nombres de quienes han conseguido las medallas en esta exposición internacional. Para conocer un poco mejor el contenido de la muestra, y su valor real, estuvimos dialogando con dos de los miembros del jurado, en principio con Angel Sánchez Arévalo, que es el presidente de honor de la Federación Española.

Lo primero que nos indicó fue que la calidad del conjunto de la exposición le sorprendió gratamente: «Este ha sido para mí una gran sorpresa, tanto por cantidad como por calidad. Cuando me comentaron que se iba a hacer una exposición en Miranda y me propusieron ser jurado, pensé que sólo iba a ser una exposición relacionada con Israel, pero me he encontrado con una exposición en la que existen todas las sesiones habituales de cualquier exposición de calidad, me he quedado muy sorprendido».

En el salón de honor hay muy buenas colecciones, y en competición las hay extraordinarias también».

Sobre el trabajo del jurado lo que nos indicó fue lo siguiente: «Siempre se hace a base de una puntuación y calificación determinada para conceder las recompensas, que son unas medallas de diversas categorías. Se dan de acuerdo con los méritos de cada colección, y eso es siempre inalterable».



Han sido muchos los mirandeses que han contemplado los más de 40.000 sellos que se muestran en Sefarad 92.

A pesar de ello el trabajo es laborioso porque hay que juzgar, hay que buscar a veces las piezas que hacen que una colección aumente en su categoría, ya que una sola pieza puede hacer que remonte categoría.

Para la competición hay siempre unas normas que deben ser seguidas, algunas colecciones pueden perder categoría por no atenerse a las reglas, y los jurados tenemos que tener esto muy presente y analizarlo minuciosamente para poder calificar correctamente».

También hablamos con José Luis García Molaguerro, secretario de la Federación Española. Lo que él nos comentó fue que viendo exposiciones como ésta que ha permanecido durante una semana en Miranda, se puede decir que la filatelia sigue viva: «A mí también me ha sorprendido la exposición, aunque no tanto como al señor Arévalo, ya que pertenecemos a esta región, pues vivo en Palencia y he estado muy en contacto con los organizadores. Sabía por lo tanto que iba a ser buena, lo que sí me sorprendió mucho fue, al

margen de la cantidad y calidad de los sellos, la gran cantidad de público que hubo en la presentación, algo que demuestra que la Peña mirandesa mantiene viva la filatelia en Miranda».

Hay que decir también, que la filatelia atraviesa en todo el país un extraordinario momento. Desde hace dos años han aumentado mucho las sociedades federadas, somos ya por encima de las 280 sociedades como la Peña Mirandesa, y eso quiere decir que la filatelia vive».

Por último con quien hablamos fue con José de la Fuente, que se mostró satisfecho por la gran cantidad de visitantes que ha habido estos días en la casa de Cultura, y que piensa que los jueces habrán tenido dificultades a la hora de calificar las colecciones: «Dificultades siempre se tienen, ya que son cuatro los jueces, que lo hacen de dos en dos, tienen dificultades, sus discusiones y sus largos coloquios».

Los jueces ya han hecho todo lo que tenían que hacer, y en estos momentos ya tendrán tomadas las decisiones. Han podido comprobar que la exposi-

ción ha sido muy competitiva y dura, ellos han estado trabajando para decidir los premios algo así como cuarenta horas».

Al público se cerrará la exposición hoy «sábado» a las dos de la tarde, y la clausura oficial será esta noche, ya que va a celebrarse una cena en el Hotel Tudanca. Durante la misma intervendrá el Coro de «Los Veteranos» que ofrecerá a los presentes un amplio repertorio de sus canciones.

El fallo del jurado se hará público al finalizar la cena.

Podemos decir por lo tanto que hoy concluye la exposición, pero lo cierto es que los organizadores, los miembros de la Peña Filatélica Mirandesa tendrán todavía alrededor de una semana de trabajo para desmontar toda la exposición y devolver las colecciones a sus propietarios.

Podemos decir, en síntesis, que la exposición, que despertó una gran expectación no ha defraudado a nadie, más bien todo lo contrario, ha sorprendido gratamente a cuantos la han visitado, que no han sido pocos, y no sólo mirandeses.

Agenda del fin de semana

Miranda (M.A.C.).—Ya podemos disfrutar una vez más de dos días de fiesta, y las posibilidades que se nos brindan a todos son bastantes.

Empezaremos hoy mencionando una fiesta, la que van a celebrar en la jornada de hoy los residentes de San Miguel del Monte, que festejan a su patrono. Para ellos la actividad comenzará bien temprano, a las ocho y media de la mañana, hasta el mediodía habrá juegos diversos para todos, y a la una se celebrará la misa solemne en honor del patrón de la residencia, misa en la que cantará el coro del colegio de los Sagrados Corazones.

La diversión seguirá por la tarde, y llegarán las actuaciones, a las cinco y cuarto actuará el grupo de danzas Jacinto Sarmiento, y a las seis la rondalla juvenil Harrense.

Los fuegos artificiales, los cohetes y la traca pondrán el punto y final a la fiesta, algo que ocurrirá aproximadamente a las ocho de la tarde.

Y seguimos, cronológicamente, comentándoles otras actividades que se desarrollarán en Miranda. A las ocho comenzará en el auditorio de la Casa Municipal de Cultura la última sesión del II Encuentro Polifónico, organizado por el Ayuntamiento en colaboración con la Junta.

Esta tarde actuarán nuevamente dos coros, representando a nuestra ciudad el Orfeón Mirandés, que interpretará entre otros, temas como «Las Campanas», o «El Caserío».

Como agrupación invitada estará el Coro Universitario de León, dirigido por Samuel Rubio Alvarez. Con esta actuación se dará por concluido el encuentro polifónico, que un año más ha constituido un éxito, por su calidad y la gran presencia de mirandeses.

Por último, y dentro de la jornada del sábado, les recordamos que hoy finalizará la exposición internacional filatélica «Sefarad 92». Los aficionados por lo tanto deberán aprovechar la jornada de hoy.

Por lo que respecta al domingo, el día empezará con deportes, a las nueve y media se disputarán algunos partidos del campeonato local de fútbol en los campos habituales.

Poco después, a las 10, la cita será para los amantes

del cicloturismo. El Club Ciclista cerrará su temporada con lo que puede denominarse casi un paseo, pues el recorrido previsto para este domingo es de 49 kilómetros, distancia muy alejada de los más de 100 que se han realizado en algunas ocasiones.

Mañana los cicloturistas saldrán de Miranda para dirigirse hasta Rivabellosa, Comunión, Puentelarra, Santa Gadea, Ayuelas, Bujedo, Orón, y volver de nuevo a Miranda.

Y vamos ahora a hablar de otro paseo, nos referimos a una excursión micológica organizada por el área de bienestar social y dirigida a los mayores

Se pondrán autobuses gratuitos para todos, que saldrán a las 9 de la mañana del parque de Antonio Machado, y que trasladarán a los participantes hasta las campas de Villadria de San Zadornil. Se espera regresar sobre las dos y media.

Los participantes recibirán un pequeño almuerzo, y una guía de los hongos de la comarca.

Si nos adentramos en la tarde del domingo, hay que hablar de fútbol, ya que el mirandés se enfrentará en Anduva al Santurtzi, concretamente a las cuatro de la tarde. El partido promete ser interesante, los rojillos pretender seguir manteniendo su cuenta de positivos, con lo cual el objetivo, lógico, es el de la victoria frente a este rival, complicado, como todos los que este año tiene el Mirandés.

No hay esta semana ni fútbol-sala de primera ni baloncesto, ya que el Carrocerías Moreno juega el sábado a las cinco y media en Vitoria frente al Antxiñeko, y el Alborán Seguros deberá medir sus fuerzas frente al líder, el equipo burgalés del Ferrol. En ambos casos los equipos mirandeses están dispuestos a dar el todo por el todo.

Y nuestra agenda se cierra con una actividad habitual de todos los fines de semana, el cine.

En el Teatro Cinema, tanto hoy como mañana a las seis, las ocho y las diez, se proyectará el film: «Sexo, mentiras y cintas de video».

En el Novedades, el sábado en tres pases a partir de las seis, y el domingo con la primera sesión a las cinco: «Air América».

Diálogos callejeros

Emegé

—Don Pepito, mal cariz se presenta en «El Plantío».
—Si no pasa nada, tío.
—Si digo por el Madrid que después de la «novena» que endilgó a los del Tiro con ese olfato de gol nos pueden dejar de pena.
—¡Mira «ques» usté mendrugo! el Burgos es muy capaz de no dejarles en paz ni al Butragueño ni al Hugo y ganar a los merengues en la Costa el Arlanzón
—Ojalá tenga razón.
—Es que tiene pelendengues de que lo dude siquiera...
—Compréndame, don Pepito yo al Burgos, nada le quito pero se asusta cualquiera después «desa» goleada en la Copa europea.
—Pues aunque usté no lo crea «pa» mí eso es una pijada cada partido es distinto.

—Pero es que fue tremebundo.
—¿Y qué, se ha «acabo» el mundo?
—Vamos a tomar un tinto y no discutamos más...
—Eso es ponerse en razón ahora imenudo entradón!.
—Como no tuvo jamás el club de la capital.
—Así el Martínez Laredo no tendrá que pasar miedo por el balance final.
—Prematura es la opinión porque queda mucha Liga.
—El Burgos con que consiga seguir en la División salvará su economía.
—¡Hombre, claro! Así cualquiera y ¿si no la mantuviera qué jolines pasaría?
—Me hace usté fruncir el ceño... de momento hay que pensar «quel» domingo hay que ganar al equipo madrileño. Y ganar por goleada. Eso... ya es una chorrada.

Breves

Donación de sangre

Mañana, domingo, día 28, va a efectuarse en nuestra ciudad una nueva extracción de sangre en las dependencias de la Cruz Roja mirandesa.

Para que pueda llevarse a cabo la Hermandad de Donantes de la Seguridad Social trasladará hasta aquí un equipo completo de hematología.

Las extracciones comenzarán a efectuarse a las 10,30, de la mañana, y se espera que, como es habitual, sean muchos los donantes mirandeses los que se acerquen desde primeras horas de la mañana hasta la Cruz Roja.

Nuevas jornadas en el CEP

Ayer comenzaron a desarrollarse en el centro de profesores las jornadas sobre higiene mental y equilibrio psicobiológico para educadores.

En estas jornadas, que concluirán hoy, se hablará sobre la relación de educador comporta, el equilibrio en lo personal, profesional y relacional, y sobre la estrategia para la consecución de una buena higiene mental.

De todo esto hablarán un pedagogo y un psicólogo, que expondrán sus opiniones y posteriormente participarán en un coloquio con los asistentes.

La Consejería de Agricultura acusa al Ministerio del ramo de invadir sus competencias

Valladolid (Ical).— La Consejería de Agricultura y Ganadería de la Junta ha anunciado que recurrirá las devoluciones de expedientes realizadas por el Ministerio de Agricultura sobre subvenciones para mejora de la eficacia en las estructuras agrarias porque «invaden sus competencias, ya que desestiman actos administrativos firmes de la Administración Autónoma».

El consejero de Agricultura, Fernando Zamácola, ha remitido una carta al ministro en la que manifiesta el malestar creado en el sector agrario de la región y solicita una entrevista con Carlos Romero para resolver el problema y agilizar el pago de las ayudas a los agricultores que han realizado inversiones para la mejora y eficacia de sus estructuras agrarias productivas, de acuerdo con el decreto que crea este tipo de subvenciones.

El decreto 808/87 sobre mejora de estructuras productivas establece que la tramitación de esas ayudas corresponde a la Consejería de Agricultura, que debe también resolver su concesión o denegación, adelantar el cinco por ciento de la ayuda solicitada para restauración de inmuebles y el 10 por ciento para inversiones en regadíos así como certificar la coincidencia de las obras realizadas con el proyecto aprobado.

La única responsabilidad del MAPA, según la Con-

sejería, se circunscribe al pago de las subvenciones aprobadas. El decreto obliga al Ministerio a retener créditos si lo solicita la Consejería y a pagar las subvenciones una vez que la Administración regional certifique la realización de las inversiones para las que se ha solicitado la ayuda.

La Consejería de Agricultura acusa al MAPA de devolver expedientes amparándose en una circular del Instituto de Reforma y Desarrollo Agrario (IRYDA) sobre plazos en la tramitación de expedientes. La Administración regional señala la imposibilidad material de cumplir esos plazos, ya que la mayoría de las 4.482 solicitudes presentadas en los nueve servicios territoriales de la consejería se produjeron entre noviembre y diciembre del pasado año, al conocerse que el Ministerio rebajaría en un 10 por ciento las subvenciones a partir de comienzos de 1990.

La Consejería de Agricultura y Ganadería ha recibido 4.482 solicitudes desde junio de 1988 y, de ellas, han sido aprobadas 3.798 por la dirección general de Estructuras Agrarias y remitidas al MAPA. El IRYDA se ha comprometido al gasto correspondiente a 1.957 solicitudes, la Consejería ha certificado ya las obras realizadas en 564 y el Ministerio sólo ha cursado 162 órdenes de pago con cargo a los presupuestos de 1992.

Curiel se reunió en Salamanca con la Fundación Europa

Salamanca (Ical).— Enrique Curiel, presidente de la Fundación Europa y ex vicesecretario general del PCE manifestó hoy en Salamanca, donde se reunió con compañeros de la fundación, que su propósito es trabajar para lograr el reencuentro de la izquierda y se ratificó en su ingreso en el PSOE. Curiel afirmó que no se consideraba el último transfuga, para agregar que, a pesar de las críticas, un amplio sector de la izquierda no organizada o sumergida ha comprendido su decisión.

El presidente de la Fundación Europa no se atrevió a pronunciarse acerca de si el PSOE se destaca por la uniformidad en sus debates. «Me importa especialmente la voluntad política que he detectado detrás del Programa 2000, de adecuarse a los nuevos tiem-

pos y al proceso de renovación del socialismo democrático. Cuando le pregunté a José María Benegas si iba a existir debate, pluralismo y lealtad, él me contestó que el PSOE quiere ser la casa común de la izquierda».

Al recordarle el momento en que entregó el carnet del PCE y abandonó su escaño en el Congreso, Curiel reafirmó la coherencia consigo mismo.

Curiel se mostró convencido de que «alguien tenía que dar el primer paso» para propiciar el reencuentro de la izquierda «y algunas críticas, especialmente las de la izquierda que está de acuerdo con Aznar, me han ratificado en la decisión que he tomado, pero me importa más ya han llegado a la Fundación 200 peticiones de ingreso de militantes del PCE y de CCOO».

España y Portugal protegerán el medio ambiente fronterizo

Salamanca (Ical).— Los gobiernos de España y Portugal realizarán un inventario de la problemática ambiental que afecta a las áreas específicas de la franja fronteriza, según acordó la delegación presidida por el director general de Ordenación y Coordinación Ambiental, Enrique Clemente, y el director general de Qualidade do Ambiente, Artur Ascenso Pires.

La delegación gubernamental de los dos países también decidió proponer tres zonas de actuación para llevar a cabo el citado inventario. Estas zonas podrían situarse en las comarcas de Miño/Galicia, Castilla-León-Norte de Extremadura/Región Centro Raia y Sur de Extremadura-Andalucía/Alentejo.

En cualquier caso el inventario propuesto deberá afectar los problemas de tipo ambiental de las zonas estudiadas y al mismo tiempo proponer las soluciones adecuadas y las líneas de actuación para alcanzarlas.

Ambas delegaciones, que han mantenido una apretada jornada de trabajo en la capital salmantina, pusieron de manifiesto el interés de los dos países en presentar una cartera común de proyectos transfronterizos con el fin de acogerse a diversas fuentes de financiación comunitaria.

Por otra parte, se acordó asimismo mantener e impulsar algunos proyectos en curso, entre ellos el correspondiente a la

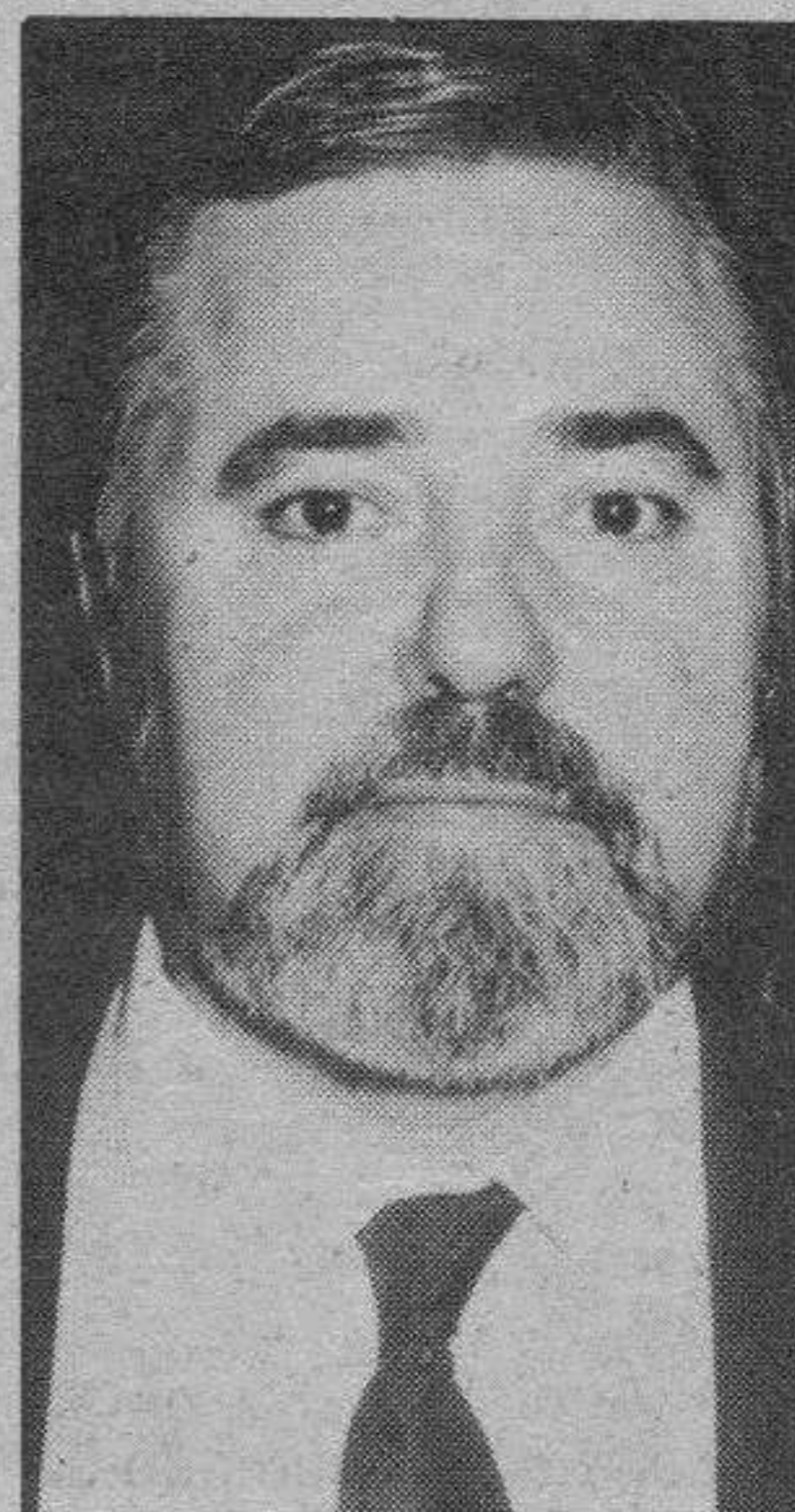
zona del Parque Nacional portugués de Peneda-Gerez, en el que España facilitará la reintroducción de la «cabra montés».

También se ha previsto que ambas administraciones establezcan los organismos e instancias que desempeñarán la labor de interlocutores para el desarrollo y seguimiento de los estudios y proyectos que se decidan.

Una comisión técnica bilateral se reunirá el próximo mes de diciembre en el Algarve-Parque Natural de Riafermosa para concretar técnicamente el guión propuesto para el inventario de recursos, la revisión y adecuación de la metodología propuesta y la delimitación geográfica concreta de cada zona a inventar.

Enrique Clemente Cubillas destacó, por su parte, que la preparación de este estudio científico para realizar el inventario permitirá no sólo realizar un diagnóstico de la situación, sino también aplicar una terapia de intervención.

Por otra parte, el direc-



Clemente. BD/archivo

tor general de Ordenación y Coordinación Ambiental señaló que en la reunión de la delegación hispano-lusa se puso de relieve la necesidad de llevar a cabo una serie de estudios y actuaciones previas a la declaración de Parque Natural de Los Arribes para tomar en su momento una decisión madura y positiva para la conservación de la naturaleza de esta zona pero sin entorpecer la situación socio-económico de la zona.

Clemente Cubillas precisó también que las decisiones de emplazamiento de residuos de alto contenido y duración se tomarán en el año 2025.

Tres provincias, en la zona afectada por la peste equina

Valladolid (Ical).— Avila, Zamora y Salamanca han sido incluidas por el comité veterinario permanente de la CE entre las zonas afectadas por la peste equina.

El acuerdo se ajusta a la directiva en la que se definen como zonas afectadas aquellas en las que se han detectado casos de peste equina, y el territorio situado en un radio de 100 kilómetros y en las que se ha vacunado a la cabaña y el territorio situado en un radio de 50 kilómetros. En este segundo caso se encuentran el sur de Avila, por ser fronteriza con Cáceres y Zamora y Salamanca por ser limítrofes con Portugal. En esta última provincia la zona afectada es la comarca de Ciudad Rodrigo y en Zamora las

comarcas de Sanabria, Aliste y Sayago.

En total son 22 las provincias españolas incluidas en la zona afectada por la peste equina, entre las que se encuentran todas las de Andalucía y las dos de Extremadura, además de aquellas limítrofes con estas dos comunidades y con Portugal.

Las autoridades comunitarias enviaron a la península a un grupo de expertos europeos, que redactaron el informe aprobado por el comité veterinario permanente de la CE.

Programa de desempleo

La Junta ha puesto en marcha un plan especial de obras y servicios con el que se pretende limitar

el paro estacional que sufren los trabajadores eventuales agrarios, para lo que este año se han destinado 75 millones de pesetas.

Este plan va destinado a subvencionar a las corporaciones locales para la contratación de trabajadores eventuales agrarios en la realización de obras y servicios de interés público. La subvención alcanzará hasta el 50 por ciento de los salarios pagados.

El plan alcanza a toda la comunidad de Castilla y León con atención prioritaria en las zonas deprimidas de las provincias de Avila, Zamora, Salamanca y Valladolid. Los municipios que quieran acogerse podrán solicitarlo hasta el 10 de noviembre.

breves

■ **Gobernador de Avila.**—El salmantino Carlos Vacas Belda ha sido designado nuevo gobernador civil de Avila. Aunque no se ha fijado oficialmente la fecha de toma de posesión del nuevo gobernador civil de Avila, ésta podría tener lugar el próximo martes. La provincia de Avila llevaba sin gobernador civil desde el pasado mes de septiembre, cuando el anterior titular, Angel Olivares Ramirez, fue designado como delegado del Gobierno en Extremadura.

■ **Libro de Machado.**—La colección de «Temas Sorianos» de la Diputación Provincial de Soria acaba de publicar el libro titulado «España, el paisaje, el tiempo y otros temas, en la poesía de Antonio Machado», del que es autor el italiano Antonio Barbagallo. Este volumen se suma a la amplia bibliografía existente sobre el autor de «Campos de Castilla». A lo largo de 160 páginas, Barbagallo analiza el tema de España en el paisaje y en el tiempo. Escribe sobre la tierra de Alvaronzález, la emigración, temas del hombre y de Dios. Diserta sobre el dolor y la soledad personal del individuo.

■ **Correos.**—196.000 millones tiene previsto invertir el Gobierno en la «reestructuración y renovación estratégica del correo», según ha manifestado esta tarde en Valladolid el secretario general de Comunicaciones José Luis Martín Palacín, que pronunció una conferencia sobre «Los usuarios y el servicio de correos», invitado por la Unión de Consumidores de Castilla y León-UCE. Los objetivos son conseguir un mayor rendimiento de los servicios que hasta ahora están en un 60 por ciento en su nivel de productividad.

■ **Portavoz del CDS.**—Daniel de Fernando, reelegido presidente regional del CDS, mantiene la oferta de integración en el comité regional de los cuatro presidentes provinciales del partido que formaron parte de la candidatura derrotada en el congreso regional del pasado mes en Valladolid. La reunión del comité regional del CDS, fijada hoy se centrará, según ha adelantado el presidente Daniel de Fernando, en los temas organizativos del partido de los que pasa a encargarse el nuevo secretario general, Antonio Garrosa.

Le instalamos su antena parabólica por:
99.900 PTAS.

(IVA NO INCLUIDO)



**W
CASTELE**

TV · VIA SATELITE
Ntra. Sra. de Belén nºs 6 y 10
Tfno. 207428 · BURGOS

Enmienda del PSOE al proyecto de comarcalización del Bierzo

León (Ical).- El PSCL-PSOE presentará una enmienda a la totalidad al proyecto de Comarcalización del Bierzo, según anunció ayer su secretario general, Jesús Quijano, en Ponferrada, donde se reunió con representantes socialistas de la comarca y miembros de la ejecutiva provincial.

Tras la reunión, Quijano hizo una valoración negativa tanto del texto remitido a las Cortes por el ejecutivo regional, como del momento elegido para ello y criticó que no se hubiera consultado a las instituciones implicadas. Para el secretario general del PSCL-PSOE el proyecto tiene «una cierta sombra de clandestinidad», cuando debiera haberse planteado «con tiempo, visión de futuro y prudencia».

Para Jesús Quijano, la intención del PP y del CDS es llevar este tema a la campaña de las próximas elecciones municipales y autonómicas «como si estuviera solucionado, cuando la realidad es que de este proyecto resulta un aparato falso y sin ningún contenido real, tanto desde el punto de vista de las competencias como desde los recursos y la representación».

Quijano insistió en que se corre el riesgo de crear «un aparato institucional en la comarca totalmente vacío de contenido» y subrayó que excepto 120

millones que aportaría la Junta, el resto de la financiación de los órganos comarcales gravitaría sobre los ayuntamientos del Bierzo. También criticó el sistema de representación establecido en el proyecto de ley, «puesto que van a tener más representación en la comarca quienes menos respaldo ciudadano tienen, es decir, los ayuntamientos con menos habitantes».

La enmienda a la totalidad que presentarán los socialistas intentará rebatir el proyecto de comarca defendiendo la descentralización de servicios, dotándolos de recursos. El secretario del PSCL-PSOE se pronunció también sobre la descentralización a favor de los ayuntamientos y las diputaciones.

Recurso

La Audiencia Provincial de León ha desestimado un recurso de apelación interpuesto por María Teresa de Celis Rodríguez, propietaria de una parcela en el polígono de las Eras de Renueva, que había presentado un interdicto por el que se paralizaron las obras del edificio de servicios múltiples que construye la Junta en el mismo polígono.

La Audiencia de León ha desestimado el recurso de apelación y se pronuncia en los mismos términos de la sentencia dictada por el Juzgado número 3.

Fomento aumenta las inversiones en carreteras, viviendas y turismo

Valladolid (N.G.L., Ical).- Monforte manifestó ayer ante la Comisión de Economía que Fomento contará en 1991 con unos presupuestos de 37.438 millones de pesetas, con fuertes inversiones en infraestructura, vivienda y turismo. El Grupo Socialista considera que el proyecto constituye una «enmienda a la totalidad» sobre la política desarrollada en los últimos tres años.

La Consejería de Fomento, cuyos presupuestos se incrementan en un 11,2 por ciento, destina más de 5.000 millones de pesetas a gastos de personal, con un crecimiento del 19,2 por ciento, y alrededor de 32.000 millones a inversiones reales, que crecen en un 10,8 por ciento. Los programas de infraestructuras, vivienda y turismo reciben importantes incrementos en sus partidas mientras que las transferencias de capital -1.362 millones- se reducen en un tres por ciento.

José María Monforte señaló que uno de los objetivos prioritarios de la Consejería de Fomento se centra en la necesidad de incrementar la promoción de viviendas de protección oficial. El programa de ordenación y promoción de viviendas, que se incluye en los compromisos adquiridos por la Junta en la concertación social con los sindicatos, contempla la construcción de 2.800 viviendas mediante una partida de 8.372 millones, que podría incrementarse hasta 12.400 millones a lo largo de 1991.

La Consejería de Fomento realiza en la actualidad un estudio sobre las necesidades de vivienda que existen en la región para elaborar un Plan Regional de Viviendas. El programa incluye una partida de 500 millones para la lucha contra la marginación, que se regirá por los convenios suscritos en los últimos meses con los municipios de más de 20.000 habitantes, y la partida principal de 6.230 millones para la promoción directa de viviendas, que supone un incremento del 14 por ciento respecto a los presupuestos de 1990.

Plan Regional de Carreteras

Otro de los objetivos prioritarios de Fomento es mantener el alto nivel de inversión en el Plan Regional de Carreteras, que se inició en 1990 y contará en el ejercicio de 1991 con una partida de 16.400 millones de pese-

tas. Ese incremento de 1.834 millones de pesetas, según Monforte, resume el esfuerzo de la Junta por dar cumplimiento a las previsiones del plan regional.

Esa partida incluye 2.300 millones para el programa de ordenación y fomento del transporte.

Por otra parte, la política de abastecimientos recibe en el proyecto de presupuestos para 1991 una partida de 4.900 millones de pesetas y Monforte añadió que se está elaborando un Plan Regional de Abastecimiento, con información procedente de las diputaciones y de las confederaciones hidrográficas.

El programa de recuperación de edificios históricos cuenta con un presupuesto de 1.843 millones de pesetas. La Administración regional invertirá directamente 1.200 millones. Además, el programa incluye la inversión de 255 millones de pesetas en las ciudades Patrimonio de la Humanidad.

El programa de infraestructuras urbanas recibe una partida de 4.473 millones de pesetas.

Fomento del turismo

Finalmente, la ordenación, promoción y gestión del Turismo, que se vertebrará en tres ejes de

actuaciones, cuenta con una partida presupuestaria próxima a los 2.000 millones de pesetas. La Dirección General de Turismo realizará una campaña de promoción de las capacidades turísticas de la región.

Otro eje es la ordenación de estructuras y servicios, que incluye una partida de 300 millones para terminar las obras del Palacio de Congresos de Salamanca y otra partida para la residencia de San Rafael (Segovia).

Por su parte, el portavoz del PSOE en la Comisión de Economía, Antonio de Mer, manifestó que el presupuesto de Fomento para 1991 constituye una «enmienda a la totalidad» sobre la política desarrollada en los últimos tres años por la Junta de Castilla y León.

De Mer considera que la legislatura se encuentra demasiado avanzada para que el Gobierno regional empiece a preocuparse seriamente por la promoción de viviendas o el turismo ya que, según el portavoz socialista, la idea de crear una empresa oficial de turismo ha sido propugnada por su grupo reiteradamente. Señaló que la Junta ha dedicado partidas presupuestarias «ridículas» para solucionar los problemas de abastecimiento de agua.

Lucas no pudo resolver la crisis entre los sectores del PP leonés

León (Ical/Efe).- La visita al Bierzo del presidente regional en funciones del PP, Juan José Lucas, no sirvió para clarificar la confusa situación del partido en León, donde se mantiene la discrepancia de los principales dirigentes provinciales sobre la conveniencia de convocar el congreso extraordinario -solicitado por militantes de ambos lados- antes de las elecciones del 91.

El vicesecretario general de los populares aseguró que la «pacificación» del PP en León es fundamental para afrontar estos comicios «porque León es vital para ganar las elecciones autonómicas y, aún más el Bierzo es vital para mantener el gobierno de la región». La presencia de Juan José Lucas atrajo hasta la sede del Partido Popular de Ponferrada a numerosos dirigentes y militantes populares, entre los que se encontraban el presidente provincial, Miguel Pérez Villar, y el secretario provincial y alcalde de León, Juan Morano.

Una equivocación

Ambos políticos coincidieron ahora, según expusieron en la reunión de Ponferrada, en considerar «una torpeza política» la convocatoria del Congreso extraordinario, que ellos mismos provocaron con el duro enfrentamiento que protagonizaron en el pasado mes de mayo.

Por su parte, Juan José Lucas insistió en que la celebración del congreso es un mandato de la direc-

ción nacional y como tal hay que convocarlo. «Es cierto que ha habido antecedentes de indisciplina en León, pero yo aseguro que se van a evitar en el futuro porque si hay que actuar con el reglamento en la mano, se hará», indicó.

A favor de la convocatoria del congreso se pronunciaron también Manuel Núñez y Mario Amilivia, quienes han presentado ya su candidatura a liderar el partido en León.

Juan José Lucas reiteró en Ponferrada que el congreso extraordinario debe ser convocado cuanto antes por la ejecutiva provincial, que tiene previsto reunirse la próxima semana. Teniendo en cuenta el criterio que comparten Pérez Villar y Morano, no se descarta la posibilidad de que el acuerdo definitivo que adopte la dirección provincial del PP sea el de solicitar a la ejecutiva nacional que convoque el congreso.

Convenio para la conservación del patrimonio

El consejero de Cultura

y Bienestar Social, Javier León de la Riva, y el presidente de la Diputación leonesa, Alberto Pérez Ruiz, firmaron ayer un convenio para la conservación del patrimonio histórico y monumental leonés.

El convenio contempla una actuación coordinada de las dos instituciones para restaurar monumentos en la provincia de León, divulgar estudios sobre patrimonio y realizar intervenciones de carácter medioambiental, con especial incidencia en la mejora, adecuación y creación de infraestructuras en el Camino de Santiago.

La Consejería de Bienestar Social invertirá 330 millones de pesetas en restaurar 20 monumentos leoneses, entre éstos el establo norte y las cubiertas de la catedral de León, el acondicionamiento del archivo histórico catedralicio, la restauración de la fachada de la iglesia románica de Nuestra Señora del Mercado, así como la consolidación de los restos arquitectónicos del castillo de Valencia de Don Juan.

La Diputación de León destinará 130 millones de pesetas para la restauración de dieciséis monumentos entre los que figuran la iglesia de la Peregrina y el Monasterio de San Benito de Sahagún, el Palacio Toral de los Guzmanes y la iglesia de Palap del Rey en la capital.

¡¡¡ATENCIÓN!!!

OPORTUNIDAD UNICA POR CESE DE NEGOCIO

En PAPELERIA TAGRA

C/. Vitoria, n.º 13

Grandes descuentos en:

- Libros de Contabilidad (Miquel Rius)
- Archivadores-Carpetas-Fundas (Saro y Pardo)
- Ficheros metálicos y de cartón (todos los tamaños)
- Talonarios para comunidades, inquilinos, facturas.
- Tramas Letrasett
- Invitaciones de Bodas
- Artículos escolares
- Libros Lectura
- Diccionarios
- Láminas para enmarcar
- Oleos, acuarelas, témperas, lacas, etc.
- Cintas máquina escribir e impresoras
- Papeles heliográficos
- Carpetas de proyectos
- Carpetas para papel continuo

MONITORES-IMPRESORAS

- Mobiliario de oficina surtido
- Mesas, armarios, sillas, lámparas

OBJETOS DE ESCRITORIO:

- Carpetas, escribanías, etc.

GRAN SURTIDO EN:

- Materia de dibujo
- Artículos para pintores y manualidades



Minutos después de su llegada, el matrimonio Gorbachov fue recibido por los Reyes de España en el Palacio del Pardo. Efe

La cooperación económica de España con la Unión Soviética alcanzará los 1.500 millones de dólares

Madrid (Colpisa, Susana Olmo).— El jefe del Estado soviético, Mijail Gorbachov, fue recibido por los Reyes en el Palacio del Pardo pocos minutos después de su llegada a Barajas. El presidente del Gobierno, Felipe González, que acudió a esperarle al pie de la escalerilla del avión, subrayó la importancia de la visita que se produce en vísperas de la cumbre de Roma.

Mijail Gorbachov, su esposa Raisa y la comitiva oficial soviética encabezada por el ministro de Asuntos Exteriores, Eduard Shevardnadze, llegaron al aeropuerto de Barajas en el avión presidencial, un Ilushin 62M, a las 12,48 de la tarde. Gorbachov, con traje azul marino y corbata granate, descendió del avión del brazo de Raisa, vestida con falda negra, chaqueta mostaza y adornada con un pequeño broche a juego con los pendientes. Al pie de la escalerilla le esperó el presidente del Gobierno, Felipe González, quien conversó sonriente con Gorbachov durante

unos minutos ayudado por un intérprete. Inmediatamente después, el presidente de la URSS y su esposa se dirigieron al Palacio del Pardo, donde residirán estos dos días, en un Rolls Royce de la Casa Real, mientras Felipe González y la comitiva oficial se trasladaron en dos helicópteros. Los Reyes, que llegaron al Pardo pocos minutos antes de la una y media de la tarde, recibieron al matrimonio Gorbachov en el paseo de entrada al palacio. Don Juan Carlos, con traje cruzado azul marino y corbata rosa oscuro, y doña Sofía, con traje sastre estampado en

negro y verde y blusa blanca, acompañaron a la pareja presidencial soviética a un podio donde escucharon los himnos nacionales de los dos países mientras sonaban las veintidós salvas de ordenanza. A continuación, don Juan Carlos y Mijail Gorbachov pasaron revista al regimiento de alabarderos de la Guardia Real que rendía honores y, de nuevo acompañados por la Reina y Raisa, saludaron a las comitivas oficiales de los dos países.

El Rey y Gorbachov conversaron durante unos minutos ayudados por dos intérpretes mientras la Reina y Raisa se detuvieron para charlar con algunos miembros del séquito soviético.

En un podio situado al pie de la fachada principal del Palacio del Pardo, donde ondeaba la bandera roja de la URSS con la hoz y el martillo, los Reyes y

el matrimonio Gorbachov presenciaron el desfile de tres compañías militares, motorizada, a pie y a caballo, mientras el Rey daba explicaciones a Gorbachov, quien contempaba la parada con amplia sonrisa. Tras unos minutos de descanso, Gorbachov se dirigió a la Moncloa para celebrar una primera reunión con el Jefe del Gobierno. Antes de abandonar el Palacio del Pardo, Felipe González destacó la importancia de la visita del primer mandatario de la URSS, por lo que significa para las relaciones bilaterales y por el momento en que tiene lugar, en vísperas de la cumbre europea de Roma, en medio de la crisis del Golfo y un mes antes de que se reúna en París la Conferencia de Seguridad y Cooperación Europea.

El presidente del Gobierno, quien comentó que había encontrado a

Gorbachov "muy simpático y dinámico", confirmó que el crédito que se concederá a la URSS ascenderá a 1.500 millones de dólares (150.000 millones de pesetas). "Para España es un esfuerzo considerable, pero estas líneas de crédito se conceden no sólo como gesto de cooperación con otros países, sino en defensa de los intereses de nuestro país".

Mientras Gorbachov y Felipe González se entrevistaban en la Moncloa, Raisa Gorbachova se dirigió a la Plaza de España para dar un breve paseo. Para esta ocasión vistió un traje sastre gris, de falda larga y blusa negra. Acompañada por la esposa del ministro de Asuntos Exteriores español, Raisa quiso ver de cerca la estatua de Don Quijote y Sancho Panza, en homenaje a la obra de Miguel de Cervantes por quien siente especial admiración.



Raisa visitó una típica tasca madrileña.

Brindis en la Plaza Mayor

Madrid (Europa Press).— Raisa la esposa de Mijail Gorbachov se detuvo a primera hora de ayer tarde unos momentos en la Plaza de España para visitar el monumento a Miguel de Cervantes. Numeroso público que pasaba en esos momentos por la zona se detuvo para ver de cerca a la primera dama soviética. Fuerzas de la Policía custodiaban desde mucho antes esta zona de la Plaza de España.

A continuación se dirigió a visitar la parte vieja de Madrid y tomó una copa de vino de Rioja en el bar "Plaza Mayor", situado en la plaza del mismo nombre de la capital de España.

Durante el paseo, el concejal presidente del distrito, Angel Matanzo, le explicó a la esposa de Gorbachov los monumentos y edificios singulares que estaba viendo. Raisa, preguntó si se seguían celebrando corridas de toros en esa plaza, y si desde los balcones todavía se podía ver este espectáculo.

El concejal, con ayuda del traductor, le explicó que estos espectáculos se hacían hace siglos y que en la actualidad algunas veces se organizan festivales y conciertos, aunque ya no corridas de toros.

Raisa comentó que le llamaba mucho la atención ver a tantos jóvenes,

tan hospitalarios, y que eso le gustaba.

En el bar mencionado, alzando su copa de vino tinto, brindó por el pueblo español y por el pueblo ruso. Inmediatamente se congregó gran cantidad de público, que aplaudió a la esposa de Gorbachov.

Cuando Raisa iba a entrar en el coche que le trasladaría al Museo del Prado, la multitud que se había congregado en las inmediaciones le aplaudió calurosamente.

Ella, emocionada, volvió sobre sus pasos para estrechar la mano a varias personas antes de que el vehículo que le trasladaba saliese de la plaza.

Buxarris pide el apoyo de los cristianos a Gorbachov

Sevilla (Efe).— El obispo de Málaga, Ramón Buxarris, considera que con los cambios promovidos en la URSS por el presidente soviético, Mijail Gorbachov, 'quizás la gran nación del Este podrá cubrir los peligrosos vacíos que, a pesar de todo su progreso técnico, tiene el llamado mundo capitalista'. Según Buxarris, 'si el presidente de la URSS encuentra apoyo entre las naciones libres, habrá conseguido, en parte, que el hemisferio Norte se plantee seriamente y eficazmente la superación del subdesarrollo de la otra parte del hemisferio'.

Buxarris, en un escrito remitido por la oficina de Información y Comunicación de los obispos del Sur, con motivo de la visita de Gorbachov, pide el apoyo de los cristianos a las iniciativas del presidente soviético, ya que 'en la marcha de todos los pueblos hacia una sociedad más justa y pacífica, la Unión Soviética tendrá mucho que aportar'.

El obispo de Málaga, tras comparar («aunque es arriesgado, si no temerario») a Gorbachov con Ciro II el Grande, fundador del Imperio Medo-Persa, afirma que 'la valentía del presidente de la URSS merece el aplauso de todos aquellos que quieren y colaboran a favor de una sociedad justa y libre'.

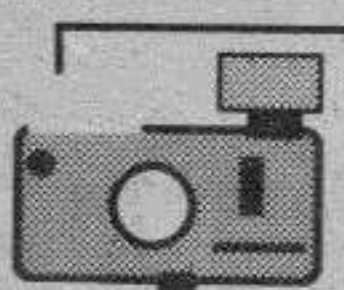
En el escrito, Buxarris considera que 'el hecho de querer transformar la URSS de un sistema marxista a otro donde la libertad, la iniciativa personal y el libre mercado tengan carta de ciudadanía, es tanto como querer transformar el desierto en vergel. Y Gorbachov se atreve'.

Rioja y «Ducados»

El Gobierno riojano, que preside el socialista José Ignacio Pérez Sáenz, envió ayer al presidente de la URSS, Mijail Gorbachov, varias cajas de vino de Rioja, con motivo de su visita a España. El vino, enviado a la Embajada de la URSS en Madrid, procede de las bodegas agrupadas en el Grupo de Exportadores y Grupo de Artesanos Bodegueros de Rioja, y algunas botellas han sido elaboradas en la finca que posee el Gobierno riojano en las cercanías de Logroño.

En su carta a Gorbachov, el presidente riojano felicita al presidente de la URSS en nombre de todos los riojanos por 'la gran tarea que usted ha emprendido en pro de la libertad y la democracia del pueblo soviético'.

Por otro lado, Tabacalera reaganará a la Unión Soviética 400 cajones de tabaco que contienen 20.000 cajetillas de la marca Ducados.



IMÁGENES

El primer baño de multitudes que recibió Mijail Gorbachov en su visita oficial a España tuvo lugar a las puertas del Ayuntamiento de Madrid. Eran las seis de la tarde. Acababa la ceremonia oficial de entrega de las llaves de oro de la capital y una gran multitud, que aguardaba en la calle Mayor, estalló en una ovación y gritos de "Gorby, Gorby". El presidente soviético, acompañado de su esposa conectó inmediatamente con la mul-



El presidente soviético saludó a las numerosas personas que lo aclamaban a su llegada al Ayuntamiento de Madrid. Efe

DE UNA VISITA ...

titud y rompió -por primera vez en su visita- el protocolo oficial. Gorbachov se dirigió andando, desde el Ayuntamiento, hasta la calle Mayor. Un grupo de jóvenes comenzó a gritar "torero, torero", al tiempo que Gorbachov levantaba los brazos para saludar. Cuando a una chica se le preguntó por qué razón llamaba torero al presidente de la URSS, contestó: "Porque me encanta. Es maravilloso. Es un gordito encantador".



Raisa Gorbachova conversó con un grupo de jóvenes que la aclamaban.



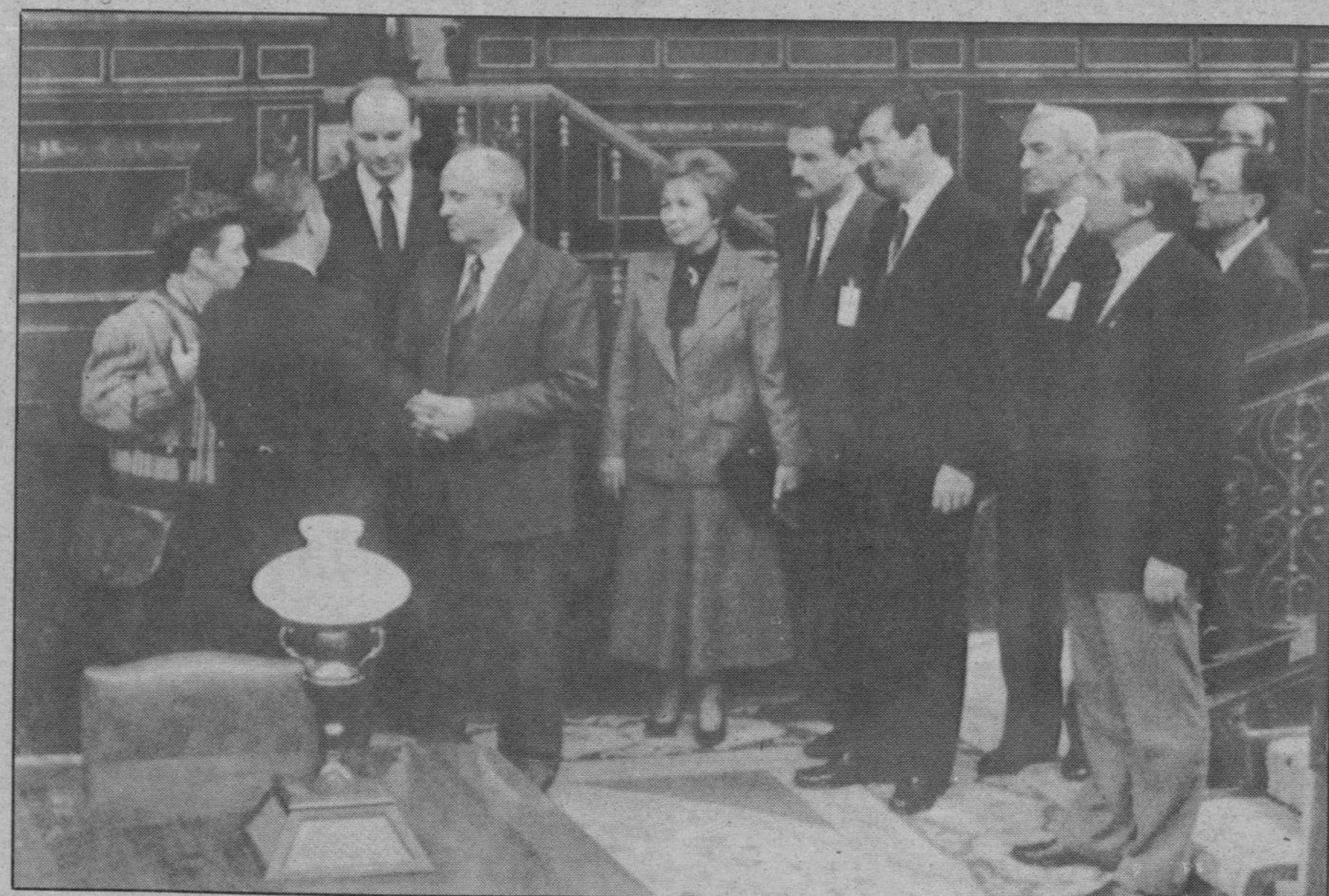
El nombre de Gorbachov junto al de dos famosos espadas. Efe

Gorbachov alabó la transición política española

Madrid (Colpisa, Susana Olmo).- El presidente de la URSS, Mijail Gorbachov, apostó por una Europa como "espacio integrado político, jurídico, económico y cultural", con estructuras y seguridad comunes, en el discurso que pronunció en el Congreso de los Diputados, ante los miembros de las Mesas de ambas Cámaras, portavoces parlamentarios y miembros de las comisiones de Asuntos Exteriores. Gorbachov agradeció la solidaridad occidental hacia las reformas de la URSS y alabó la transición española a la democracia, de la que, dijo, hay mucho que aprender.

El jefe del Estado soviético y su esposa fueron recibidos en la puerta de las Cortes por los presidentes del Congreso, Félix Pons, y del Senado, Juan José Laborda, que entregaron a Gorbachov las medallas de las Cámaras, un ejemplar de la Constitución y un libro del Senado. Tras escuchar los himnos nacionales de los dos países, interpretados por una compañía de honor, recorrieron el salón de los pasos perdidos y visitaron el hemicycle, donde Pons dio una breve explicación sobre la ubicación de los distintos grupos parlamentarios.

En la sala internacional, el presidente del Congreso dio la bienvenida a Mijail Gorbachov con un discurso en el que destacó "el hori-



El líder soviético conversa con el presidente del Congreso durante su visita a la Cámara Baja. Efe

zonte de reencuentro en democracia de todos los pueblos de Europa", y la contribución a la paz y la distensión del presidente de la Unión Soviética, a quien felicitó por la concesión del Premio Nobel de la Paz.

Mijail Gorbachov, en su respuesta, mencionó el carácter simbólico de su

visita, "porque lleva la señal de cambios democráticos grandiosos en Europa y en el mundo entero", e hizo un canto al futuro de Europa "como espacio integrado político, jurídico, económico y cultural, como una unión de los Estados con estructuras comunes, que mantienen seguridad militar, ecológica y garantizan

un alto nivel de la integración multifacética".

El presidente de la URSS se refirió al conflicto del Golfo Pérsico y abogó una vez más por agotar todas las posibilidades de una solución pacífica dentro del respeto a las resoluciones de Naciones Unidas. "Por medio de la Organización de las Naciones Unidas la

comunidad mundial ha demostrado con su resaca que de aquí en adelante no se tolerará ninguna agresión. Pero que nadie tome la búsqueda de soluciones conjuntas, y sobre la base bilateral inclusive, como una señal de debilidad o vacilación en la realización de resoluciones del Consejo de Seguridad",

dijo.

El nuevo carácter de las relaciones soviético-norteamericanas, sobre las bases de la cooperación y la credibilidad, jugarán, según resaltó, un papel importante en el avance hacia el nuevo orden universal.

Mijail Gorbachov aludió al proceso de reformas de la URSS y a los conflictos que ha generado, para agradecer la solidaridad internacional y asegurar que se superarán las dificultades con sentido común y responsabilidad frente a los extremismos que, según dijo, van perdiendo crédito. "Vivimos un período sin precedentes de liberación de la sociedad. El Estado unitario se transforma en un Estado completamente nuevo y nunca visto en la Historia. Caen los modelos fósiles del poder y del Gobierno. Se hace todo lo que mantenía la sociedad estable, pero que al mismo tiempo la llevó a un callejón sin salida. Es el nacimiento de un nuevo organismo potente y el parto es inevitablemente doloroso", dijo.

El discurso que concluyó con un mensaje de esperanza en el futuro, fue largamente ovacionado por los diputados y senadores puestos en pie. Gorbachov respondió con sus propios aplausos, de acuerdo con la tradición soviética, y antes de abandonar la sala saludó nuevamente a varios parlamentarios.

Gorbachov señala a González la importancia del entendimiento entre España y la URSS

Madrid (Efe).— Los presidentes del Gobierno español, Felipe González, y de la URSS, Mijail Gorbachov, abordaron en su primera reunión la experiencia de ambos países en la transición democrática, en un diálogo caracterizado por un "elevado grado de convergencia y confianza recíproca", según Miguel Gil, subsecretario del Ministerio del Portavoz



González y Gorbachov analizaron la transición española. Efe

El portavoz español dijo que la conversación de ayer fue una continuación de la que ambos estadistas mantuvieron hace cuatro años en Moscú sobre los cambios en las URSS, y que los asuntos internacionales, específicamente la crisis en el Golfo Pérsico, los dejaron para la reunión de mañana.

Vitaly Ignatienko, portavoz del presidente soviético, caracterizó las conversaciones como "muy amplias y fructíferas", y destacó que Gorbachov había señalado a González la "importancia del entendimiento" entre España y la URSS.

González explicó al Jefe de Estado soviético la necesidad de generar un clima de confianza y estabilidad que permita la llegada de la inversión extranjera, y le confió que a España ese periodo le tomó diez años.

El proceso de salida de la dictadura "no se reflejó" en apoyo económico hasta que España no dio reglas claras de confianza para la inversión, y ese periodo fue de unos diez años, le dijo González a Gorbachov, al tiempo que le puntualizó que la URSS tendrá que reflejar esos cambios para facilitar el apoyo económico extran-

jero. Gil dijo que los dos líderes políticos abordaron las dificultades económicas que enfrenta la URSS, pero que no se habló de cifras concretas en cuanto a los posibles créditos que otorgue España, un tema, que aclaró el portavoz, se discute por separado en el Ministerio de Economía.

No obstante, Miguel Gil puntualizó que, según la ley española, si se otorgan las líneas de crédito deberán estar ligadas a la venta de bienes y servicios.

España estudia la posibilidad de otorgar entre 100.000 y 150.000 millones de pesetas de créditos a la URSS en apoyo a las exportaciones españolas.

Un elemento de reflexión entre los dos dirigentes fue ayer la forma en que puede la CE contribuir activamente al proceso de ajuste económico de la URSS, y en tal sentido, Ignatienko puntualizó que la URSS no ha pedido nada en especial para que González transmita en la

reunión que se inicia hoy en Roma del Consejo de Europa. El Portavoz soviético señaló que Gorbachov había indicado que el proceso de la URSS afecta no sólo a una sexta parte del mundo, sino a todo el proceso de Europa, y que es muy "importante" no frenarlo.

Gorbachov hizo hincapié en que la URSS está "abierta al mundo y quiere participar en lo que pasa en él de forma organizada y no quiere quedarse fuera". Para Moscú, dijo Ignatienko, tiene mucho interés la experiencia de España entre 1975 y 1985 y es para ella muy útil.

Ignatienko coincidió con el portavoz español en que la crisis del golfo será abordada en las reuniones posteriores que tengan González y Gorbachov, e informó que el asesor presidencial, Evgueny Primakov, que se encuentra en oriente Medio en misión especial visitará en breve Bagdad.

¡Torero!, ¡Torero!

"¡Torero!, ¡Torero!" gritó la multitud que se concentró a las cinco de la tarde en torno a la madrileña Plaza de la Villa cuando el líder soviético, Mijail Gorbachov, salió del Ayuntamiento en compañía de su esposa. Simultáneamente se rompió la valla de protección y el mandatario soviético se introdujo en medio del tumulto para saludar al gentío. "Salud, éxito y felicidad" fueron los deseos que transmitió el líder soviético al despedirse en el Salón de Plenos de los miembros del consistorio.

Raisa Gorbachova llegó a la Plaza de la Villa a las 5,20 de la tarde, anticipándose en diez minutos a la llegada de su esposo. La primera dama soviética, que llevaba un ramo de flores con orquídea blanca en la mano, había visitado el Museo del Prado en compañía de la Reina e

hizo también un breve recorrido por la Plaza de España para ver la estatua de Cervantes y El Quijote. Antes de entregarle las Llave de Oro de la ciudad, el alcalde de Madrid pronunció un discurso en el que nadie se sorprende, dijo, que la figura de Gorbachov sea un símbolo de los nuevos tiempos y que sea acogida con tanta simpatía allí donde vaya "porque es el símbolo de pacifismo e ilusión que el milenio necesita".

El alcalde de la Villa comentó después una anécdota que se produjo recientemente, cuando se inauguró en Madrid la Semana Cultural de Moscú. "Un simpático graffiti-dijo- rezaba "Gorbi, Superman", y eso muestra la simpatía que usted transmite".

El líder soviético pronunció una breve alocución en la que señaló que recibir las llaves de oro es un gesto con un verdadero contenido "porque significa mucho para las relaciones de nuestros pueblos y el hermanamiento de Moscú y Madrid". Gorbachov resaltó el papel de esta ciudad como escenario de la CSCE en los años 80.

El matrimonio Gorbachov salió de nuevo a la Plaza de la Villa después de visitar el Patio de Cristales del Ayuntamiento donde la esposa del Alcalde de Madrid entregó a Raisa Gorbachova un broche de oro con el Oso y el Madroño.

Al salir a la calle, el gentío aclamó de nuevo al líder, coreando "Gorbi, déjate ver".

El tumulto superó la valla de seguridad, momento en el que Mijail Gorbachov se mezcló con el público para estrechar sus manos. Y agradecidos, los madrileños exclamaron "¡torero!, ¡torero!".

Acuerdo de cooperación entre las FFAA de ambos países

Madrid (Colpisa, Rafael Herrero).— Los Ministerios de Defensa de España y la Unión Soviética suscribieron ayer un protocolo por el que se establece un plan de cooperación y contactos entre sus Fuerzas Armadas para contribuir al desarrollo de las relaciones entre los dos países en el ámbito de la defensa, según informaron fuentes del departamento español. El citado protocolo establece que se continuará el intercambio de visitas de los ministros y altos funcionarios de ambos departamentos y la formación de un grupo de trabajo hispano-soviético para dirigir y coordinar la cooperación en cuestiones de defensa que interesan a los dos países.

El acuerdo también pretende fomentar los contactos entre los Ejércitos de ambos países. El programa elaborado fija una visita del jefe del Estado Mayor de la Defensa español, almirante Gonzalo Rodríguez Martín-Granizo, a la Unión Soviética en otoño de 1991, y de una delegación del Curso de Estado Mayor del Ejército del Aire durante el primer semestre del próximo año. Por otra parte, una delegación de un Centro de Enseñanza Superior Militar de la Fuerza Aérea soviética visitará España durante el segundo semestre de 1991.

En este segundo semestre, se trasladarán también a la URSS una delegación del Centro Superior de Estudios de la Defensa Nacional (CESEDEN) y otra de la Comisión para la Historia Militar española. Por último, un buque de la Armada española visitará Sebastopol el verano próximo. Paralelamente, el protocolo promoverá el intercambio de visitas de los responsables de la cooperación científico-técnica de los dos Ministerios y de los servicios de Sanidad y Veterinaria de los Ejércitos de ambos países.

El Consejo de Ministros da luz verde a doce convenios con la URSS

Aprobados 55 nuevos títulos universitarios

Madrid (Efe).— El Consejo de Ministros aprobó ayer diversos acuerdos y convenios de cooperación con la URSS en distintas materias, la subida de las tarifas postales y las directrices generales de cincuenta y cinco titulaciones universitarias, entre ellas once de nueva creación, entre ellas Tecnología de los Alimentos.

El Gabinete dio el visto bueno a doce acuerdos y convenios con la URSS el mismo día que el presidente soviético, Mijail Gorbachov, inicia su primera visita oficial a España.

Estos acuerdos y convenios se centran en numerosas y diversas materias como cooperación científica, fuerzas armadas, gas natural, inversiones, enseñanza, exteriores, prevención de incidentes marítimos, turismo, asistencia judicial, narcotráfico y cine.

El Consejo también dio luz verde a un Protocolo sobre consultas entre los Gobiernos español y soviético, y un Memorándum sobre el fomento de idio-

mas y literatura entre ambos países.

En cuanto a la modificación de las tarifas postales, las cartas urbanas pasan de 8 a 15 pesetas, las interurbanas de 20 a 25, y las que se envían a los países de la CE se mantienen en 45.

Sin embargo, las tarifas con el resto de los países europeos pasan de 50 a 55 pesetas. Los telegramas se incrementan de 4 a 5 pesetas por palabra.

El nuevo marco tarifario de los productos postales y telegráficos se ha elaborado según los ejes directores de la política de acomodación de este sector a las exigencias actuales, con la pretensión de mejorar los

índices de calidad, seguridad y economía, configurando para ello cuatro agrupaciones que comprenden la línea básica, la urgente, la económica y la de servicios postales.

Por otro lado el Consejo de Ministros aprobó ayer 55 reales decretos por los que se crean otros tantos títulos universitarios oficiales, once de los cuales corresponden a nuevas enseñanzas que se crean por primera vez en nuestro país. Una vez publicadas en el Boletín Oficial del Estado las directrices generales propias de un título, las universidades dispondrán de un plazo máximo de tres años para remitir al Consejo de Universidades, con vistas a su homologación, los nuevos planes de estudios conducentes al título oficial de que se trate.

A lo largo del curso 1990-1991, en el que estamos inmersos, se espera

que las universidades presenten propuestas tanto de modernización de titulaciones existentes como de nuevas titulaciones. De las 55 nuevas enseñanzas, once se crean por primera vez en el sistema universitario español y corresponden a las titulaciones siguientes: licenciados en Historia del Arte, Teoría de la Literatura y Literatura Comparada, Investigación y Técnicas de Mercado, Filología Eslava, Ciencia y Tecnología de los Alimentos, e Informática; diplomado en Gestión y Administración Pública, diplomado en Terapia Ocupacional, e ingenieros técnicos en Informática de Gestión, Informática de Sistemas y en Diseño Industrial.

La aprobación del paquete de titulaciones constituye un paso muy importante en el proceso de reforma universitaria que se inició en nuestro país con la LRU.



El Consejo de Ministros aprobó doce acuerdos y convenios con la URSS. Efe

breves

■ **Falleció el obispo de Coria-Cáceres.**—El obispo de Coria-Cáceres, monseñor Jesús Domínguez Gómez, de 59 años, falleció a las dos y media de esta madrugada en el Hospital "Nuestra Señora de la Montaña", de Cáceres, después de haber permanecido durante dos días en coma irreversible. El pasado martes, monseñor Domínguez sufrió una hemorragia cerebral a causa de un carcinoma bronquigénico. **E.P.**

■ **Candidatos de IU al Poder Judicial.**—El Grupo Parlamentario de Izquierda Unida presentó ayer en el Congreso de los Diputados al fiscal José María Mena y a la jueza Manuela Carmen como candidatos a sendas vocalías en el Consejo General del Poder Judicial (CGPJ).

El portavoz de IU, Nicolás Sartorius, explicó que su grupo ha tomado esta decisión al no estar de acuerdo con la lista consensuada por el resto de los Grupos parlamentarios, de la que han sido excluidos los candidatos propuestos por la coalición.

Los diputados de IU, según explicó Sartorius, sólo votarán el próximo martes, en el Pleno del Congreso, a los dos candidatos que ha presentado la coalición y renunciarán a proponer cualquiera de los otros nombres que integran la candidatura consensuada por las demás fuerzas políticas. **Efe**

■ **«Gladio» en España.**—El diputado de Izquierda Unida Antonio Romero ha preguntado al Gobierno si la trama ultraderechista 'Gladio', descubierta en Italia, alcanza también a España.

Romero dijo ayer que esta organización 'ilegal y negra' se ha infiltrado en los servicios secretos de numerosos países europeos miembros de la OTAN, especialmente en Italia, donde ha sido objeto de un debate parlamentario. A juicio del diputado de Izquierda Unida, el 'CESID' debería abrir una investigación para determinar si esta 'estructura militar y guerrillera de ideología fascista' se ha introducido también en los servicios secretos españoles.

El parlamentario malagueño dijo que no sería de extrañar que la trama 'Gladio' tenga ramificaciones en España 'teniendo en cuenta que aquí han residido destacados ultraderechistas italianos', afirmó Romero. **Efe**

■ **Alcalde de Almonte.**—La ejecutiva provincial del PSOE en Huelva está dispuesta desbancar de su puesto al alcalde de Almonte, Rafael Díaz, en las próximas elecciones municipales y colocar en su lugar a Francisco Bella, uno de los cuatro concejales destituidos por su oposición al proyecto «Dunas de Almonte», según fuentes socialistas. Existen fuertes indicios de que el actual alcalde esté preparando una lista independiente. **Servimedia**

Condenados a un año de prisión dos de los acusados por la rotura de la presa de Tous

Valencia, (E. Press).— La sentencia del juicio por la rotura de la presa de Tous en 1982 condena a penas de un año de prisión menor al director de Grandes Presas del MOPU, Román Guerrero Martín-Romero, y al comisario de Aguas del Júcar, Juan Sancho-Tello Mercadal, por un delito de imprudencia temeraria.

La sentencia del juicio por la rotura de la presa de Tous en 1982 condena a penas de un año de prisión menor al director de Grandes Presas del MOPU en el momento del suceso, Román Guerrero Martín-Romero, y al comisario de Aguas del Júcar, Juan Sancho-Tello Mercadal, por un delito de imprudencia temeraria con resultado de daños y ocho homicidios.

El Tribunal absuelve a Florentino Santos García, que era director de la presa de Tous, aunque en la fecha del siniestro estaba de baja; a Salvador Madrigal Sánchez, autor del proyecto de la presa; y al ingeniero técnico a pie de obra, Jesús María González Marín.

El Estado responsable civil

Los dos condenados deberán pagar, al 50 por ciento, las indemnizaciones a los afectados, de que el Estado ha sido declarado responsable civil subsidiario.

En la lectura de la sentencia, el presidente de la sección tercera de la Audiencia Provincial de Valencia, José Luis Pérez Hernández, no facilitó la cuantía exacta a la que asciende el total de las indemnizaciones, ni el

número de afectados que tienen derecho a cobrarlas, aunque todo apunta a que podrán recibirlas todos aquellos afectados que han estado personados "correctamente en la causa".

En este sentido, la sentencia señala: "Las personas físicas con viviendas inundadas cobrarán 200.000 pesetas, más 100.000 pesetas por cada persona que tuviesen a su cargo. Las personas que han ejercitado la acusación percibirán el 10 por ciento de los daños en sus comercios o instalaciones". Los letrados de los dos condenados han anunciado que recurrirán la sentencia. Por su parte, la acusación particular y los portavoces de las asociaciones de damnificados se han mostrado satisfechos con la sentencia.

Uno de los presidentes de las asociaciones de los damnificados, Javier Sierra, fue sacado a hombros del Palacio de Justicia una vez finalizada la sesión.

A lo largo de la exposición de los hechos, que se consideran probados en la sentencia, se explica que tanto el proyecto de la presa como su construcción fueron correctos, aunque sin embargo, faltó tomar las medidas de prevención necesarias,



Javier Sierra presidente de la asociación de damnificados por la riada de 1982 salió a hombros de la Audiencia tras conocerse la sentencia. **Efe**

teniendo en cuenta las características de la presa de Tous. La causa principal de que la presa se desmoronara fue la imposibilidad de abrir las compuertas o aliviaderos, ante los problemas para utilizar el único grupo electrógeno de la presa, como consecuencia de una avería en el suministro eléctrico en toda la zona.

Asimismo, la sentencia afirma que el derrumbe de la presa se produjo con un caudal de agua inferior a los 7.000 metros cúbicos por segundo, cantidad inferior a la prevista. El Tribunal imputa a Román Guerrero no haber vigilado que se cumplieran las

medidas necesarias para garantizar la seguridad, y se le considera responsable de la presa en las fechas de las inundaciones, ya que al conocer la baja por enfermedad del director de la presa, Florentino Santos, no designó a un sustituto, sino que asumió él mismo las funciones.

El juez explica también en la sentencia que, a pesar, de no practicarse la autopsia a los cadáveres, se considera probado que la muerte de las ocho víctimas de la riada (siete en Carcagente y una en Alcira) fue producto de asfixia por inmersión, rechazando así uno de los argu-

mentos de la defensa.

La sentencia describe minuciosamente como en la tarde del 20 de octubre de 1982 y, en un plazo de media hora, tras el desmoronamiento de la presa, en muchos de los pueblos de la Ribera del Júcar el agua alcanzó un nivel de seis metros, en las calles más bajas, y de dos metros, en las zonas más altas.

El tribunal rechazó también la argumentación de la defensa basada en la "inevitabilidad de los hechos", que consideraba que a pesar de que no se hubiese demoronado la presa, los efectos habrían sido los mismos.

Crisis del Golfo

El relevo de la flotilla será el próximo día 31 de octubre

Madrid (Colpisa, Rafael Herrero).— La fragata "Numancia" y las corbetas "Diana" e "Infanta Cristina" partirán de sus bases en Rota y Cartagena, respectivamente, con destino a la zona del Golfo Pérsico el próximo miércoles, día 31, según confirmaron fuentes del Ministerio de Defensa. La fragata zarpará previamente del Ferrol el día 29 para hacer escala en Rota

Estos tres buques, que constituirán a partir de ese momento las nuevas unidades de la Agrupación Bravo, relevarán durante la primera quincena de noviembre a la fragata "Santa María" y a las corbetas "Descubierta" y "Cazadora", que participan en la misión de contribuir al mantenimiento del embargo naval contra Irak establecido por el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas.

La fragata "Numancia" y las corbetas "Diana" e "Infanta Cristina" se reunirán en la madrugada del día 2 de noviembre en las proximidades de Cartagena, para iniciar conjuntamente la travesía con destino a la zona del conflicto. Las nuevas corbetas permanecerán en el Golfo el mismo tiempo

que los buques relevados, en torno a los dos meses, y la fragata estará en la zona durante dos meses y medio aproximadamente.

Las corbetas "Diana" e "Infanta Cristina" relevarán a la "Descubierta" y "Cazadora" en los puertos de Hurgada y Suez, respectivamente, el 11 de noviembre. La fragata "Santa María" será relevada por la "Numancia" en el puerto de Djibuti, al sur del Mar Rojo, el 14 de noviembre, y no en el Estrecho de Ormuz, donde opera actualmente, con el fin de acelerar su regreso a España. Según fuentes de Defensa, se espera que las dos corbetas regresen a España durante la primera quincena de noviembre, y la fragata durante la segunda quincena del

mismo mes.

Fuentes del departamento ministerial indicaron que los comandantes de los buques que partirán hacia la zona de la crisis se reunieron durante la mañana de ayer con las dotaciones para comunicarles oficialmente la fecha de partida y sus cometidos. Por su parte, el jefe del Estado Mayor de la Armada, almirante Carlos Vila, ha enviado una carta a los padres de los marineros de reemplazo que componen las dotaciones de los buques en la que les confirma la fecha de salida y les explica la misión encomendada a la flotilla española.

Las corbetas F-32 "Diana" y F-34 "Infanta Cristina" fueron botadas durante los años 1976 y 1977, respectivamente, mientras que la fragata «Numancia» lo fue el 29 de noviembre de 1987 y entró en servicio un año después. Dotada con un complejo sistema de combate, tiene una dotación de 223 hombres, de los que 13 son oficiales.

Denuncian favoritismos en la concesión de subvenciones

Madrid (Efe).— El senador del PP Rafael Hernando ha denunciado el favoritismo del Gobierno en el reparto de subvenciones a organizaciones no gubernamentales para la cooperación internacional, entre las que citó una presidida por la hermana del secretario de Estado para esa Cooperación, Luis Yáñez.

Las críticas del senador son consecuencia de la respuesta del Gobierno a una pregunta suya en la que solicitaba la relación de las organizaciones no gubernamentales beneficiarias de los proyectos de cooperación con Iberoamérica, así como los mecanismos de control existentes por parte de la Agencia Española de Cooperación Internacional para garantizar el desarrollo de los proyectos.

De la respuesta del Ejecutivo, Hernando destaca que "la organización Solidaridad Internacional, presidida por la hermana de Luis Yáñez, tuvo una subvención total entre los años 1987, 1988 y 1989 de más de 89 millones de pesetas, a los que hay que sumar 305 millones recibidos el año pasado en el ámbito de la cooperación al desarrollo derivados de la

asignación tributaria del IRPF". Para el parlamentario no es lógica esa subvención cuando, según la contestación del Gobierno, la organización 'Cáritas' recibió en 1987 una subvención de algo más de nueve millones de pesetas, al año siguiente no recibió ninguna y en 1989 el Ministerio de Asuntos Exteriores le concedió tres millones y medio y percibe 31 más a cargo de la asignación tributaria del IRPF.

«Resulta chocante que en la relación remitida organizaciones como la Fundación Pablo Iglesias y la Fundación Largo Caballero, que no son conocidas entre las organizaciones no gubernamentales para la cooperación con Iberoamérica hayan disfrutado de sustanciosas cantidades para programas que se desconocen», añadió. Según él, estas Fundaciones han recibido un total de 31 y 16 millones, respectivamente, por parte de Exteriores y la Fundación Largo Caballero 30 más por la asignación del IRPF. Criticó también la concesión de 20 millones en 1989 a la 'Asociación barco por la paz' que, 'tiene un itinerario

El precio de la gasolina súper bajará dos pesetas

Madrid (Efe).— El precio de venta al público de la gasolina súper bajará el lunes en torno a las dos pesetas el litro, quedando en 92 pesetas, dijeron fuentes del Ministerio de Industria.

Las mismas fuentes señalaron que es posible que las restantes gasolinas, normal y sin plomo, bajen en la misma cantidad "o un poco menos, para acortar las diferencias existentes en los precios de estas gasolinas con los máximos fijados por el Gobierno".

No obstante, señalaron que al ser Campsa el organismo que fija los precios para la venta al público, esta información es aproximativa sobre los precios reales.

En el caso de que el descenso de los precios sea de dos pesetas para todas las gasolinas, el precio de la gasolina normal sería de 85 pesetas el litro, mientras el de la sin plomo quedaría situado en 87 pesetas.

Los precios de venta al público que rigen actualmente en las gasolineras es de 94 pesetas para la súper, 87 para la normal y 89 para la sin plomo.

La tendencia de los precios de venta al público es la de acortar las distancias entre éstos y los máximos fijados por el Gobierno, sobre todo en los correspondientes a las gasolinas normal y sin plomo.

Las fuentes de Industria señalaron que esta diferencia es actualmente importante: 2,15 pesetas para la gasolina normal y 1,6 para la sin plomo.

Estas declaraciones vienen a dar la razón, en cierta medida, a las refinerías privadas que se quejan de la importante pérdida que representa las diferencias existentes entre el precio máximo del Gobierno y el de venta al público que marca Campsa.

La huelga ocasionó un retroceso de 15 años en transportes

Zaragoza (Efe).—El director general de Transportes Terrestres, Manuel Panadero, dijo que la reciente huelga de transportistas ha provocado un retroceso del sector de "unos quince años", de cara a la opinión pública y a sus clientes.

Panadero agregó que, con la huelga, todo el esfuerzo que se ha hecho para mejorar la imagen y la profesionalización del sector "se ha ido al garete". El director general no quiso valorar los acuerdos adoptados con los transportistas para poner fin a la huelga, aunque en su opinión el resultado debe ser una "cura de reflexión" para todos.

Añadió que, desgraciadamente, fenómenos de asociación y colaboración que estaban en marcha y que son "absolutamente necesarios e imprescindibles", van a sufrir un impacto negativo.

Manuel Panadero asistió en Zaragoza a la clausura de la IX Semana del Autocar y del Autobús, que comenzó el pasado día 23.

Los sindicatos consideran 'muerta' la concertación y disponen movilizaciones

Madrid (Colpisa, Elisa García).— La Unión General de Trabajadores y Comisiones Obreras convocarán las movilizaciones que sean necesarias para que el Gobierno convierta los empleos temporales en colocaciones fijas.

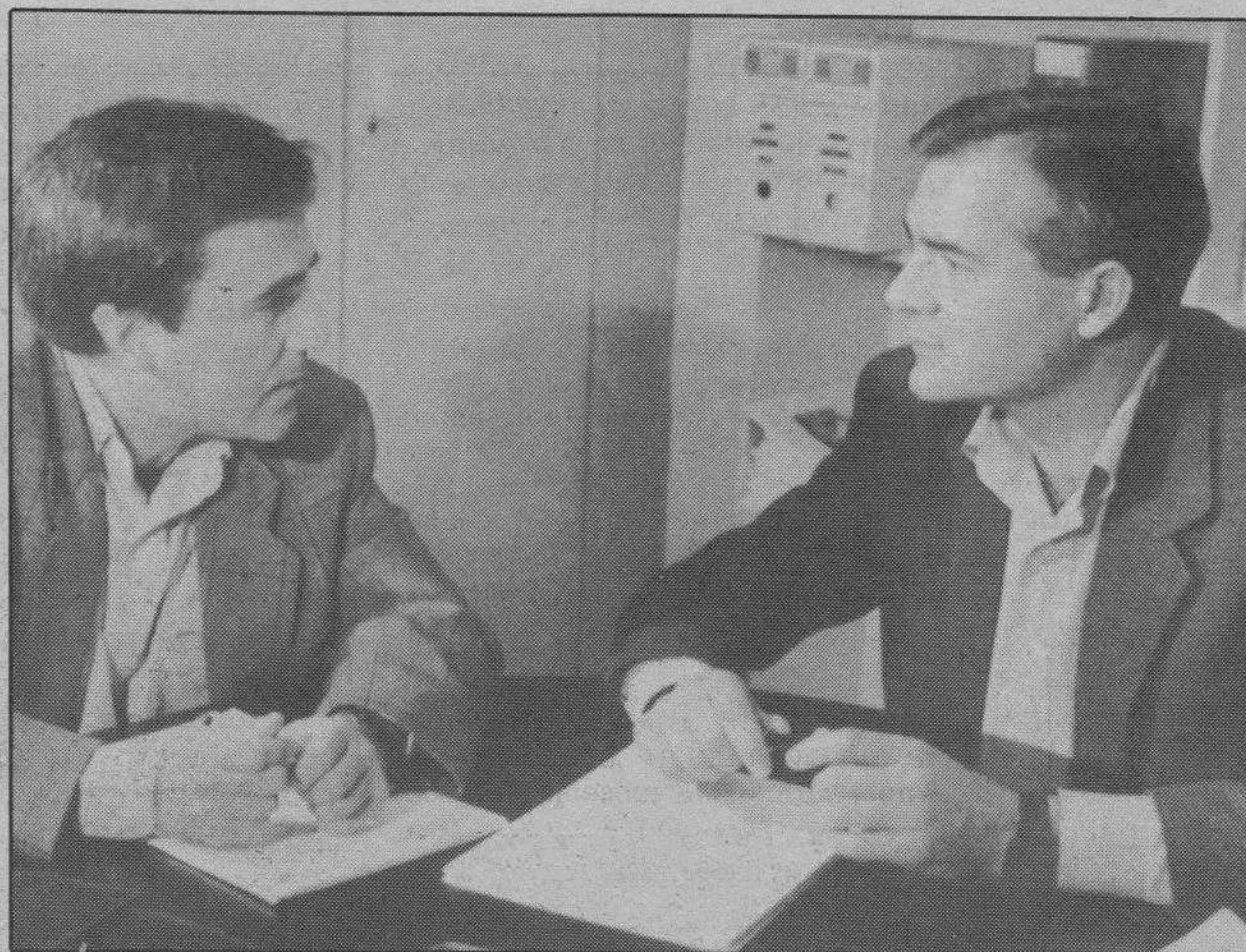
Así lo manifestaron los responsables de Acción Sindical, Apolinar Rodríguez y Agustín Moreno, después de una reunión mantenida durante dos horas.

El objeto del encuentro era perfilar una estrategia conjunta ante "el trueque" ofertado por el Gobierno para el reinicio del proceso de concertación, proceso que para los líderes sindicales "está muerto". Según informaron, las conversaciones que se iniciarán próximamente sólo responden a "diálogos puntuales".

Tanto Rodríguez como Moreno insistieron en que "una concertación supone un bloque de temas a debatir, que representan una reforma profunda y requieren un cambio de política a favor de la mayoría social".

Según declaraciones de Rodríguez y Moreno, en los encuentros con Solchaga el ministro propuso la negociación en paralelo con las reivindicaciones sindicales del denominado pacto de competitividad o pacto de progreso social; pero la oferta ha sido reiteradamente rechazada por UGT y CC.OO.

Las centrales mantienen que ese pacto sólo engendra recorte salarial. "Si supusiera la negocia-



Secretarios de Acción Sindical de CCOO y UGT: A. Rodríguez y Agustín Moreno. Efe

ción de beneficios empresariales, reforma fiscal, es decir, en definitiva de una redistribución más justa de las rentas, sería un documento de contenido sociodemócrata; mas el Gobierno ha dejado muy claro que se trata de otra cosa", reiteró Apolinar Rodríguez.

Ante esta confrontación, los sindicatos se sentarán a cuantas negociaciones convoque el Ejecutivo. No obstante, insistiendo en que el proceso de concertación "está muerto".

Las próximas mesas de negociación que planteará el Ejecutivo se refieren a salud laboral, reparto del empleo, constitución del Consejo Económico y Social y formación profesional. Existe confusión, según los representantes sindicales, sobre la apertura de conversaciones

para mejora de la sanidad y fomento de las viviendas sociales y total rechazo del Gobierno al inicio de debates que permitan una adecuada y justa reforma fiscal, ampliación de la cobertura de desempleo y modificación de las modalidades de contratación existentes.

A la hora de hablar de movilizaciones, los líderes de UGT y CC.OO. se expresaron con cautela. Apolinar Rodríguez reconoció que no existen, de momento, las mismas circunstancias que cuando se convocó la huelga general del 14 de diciembre de 1988. "En todo hecho de este tipo se dan semejanzas y diferencias -añadió- pero estamos ante un escenario distinto porque el Gobierno no tiene intención de retroceder socialmente. Cualquier movilización actual no

tendrá el carácter defensivo de entonces".

Sin embargo, el secretario de Acción Sindical de UGT fue más contundente cuando se refirió a la necesidad de reformar las modalidades de contratación. "Dada la cerrazón del Gobierno, durante los últimos meses del año debemos hacer algo importante que llegue hasta el último rincón de la sociedad para acabar con la eventualidad en el empleo. La UGT dirá sí a cualquier esfuerzo socio-sindical que permita la erradicación en el país de esa eventualidad", dijo.

Agustín Moreno lamentó que el Gobierno haya perdido el respeto a los sindicatos de clase mayoritarios. "Hay que generar una nueva dinámica social para hacer frente a la actitud del Ejecutivo", puntualizó.

Las elecciones sindales de Telefónica, para Comisiones

Los independientes ganan en comercio

Madrid (Efe).— Comisiones Obreras ha ganado las elecciones celebradas en Telefónica, mientras que el sindicato de independientes UP-FASGA lo hizo en el sector de grandes almacenes.

En Telefónica CCOO ha obtenido 373 delegados, la Unión General de Trabajadores (UGT) 368, y 293 el resto de los sindicatos, hasta alcanzar los 1.034 representantes.

En el comité intercentros de Telefónica CCOO logra 5, al igual que UGT; otros tres para el resto.

En el sector de grandes almacenes, a falta de la elección de 284 delegados, vence la Unión Profesional-Federación Asociativa Sindical de Grandes Almacenes (UP-FASGA), con 712 representantes, FETICO obtiene 610, UGT 533, CCOO 369 y otros sindicatos 78, según datos de UGT.

En Telefónica no se han computado los 13 delegados de Segovia, donde las elecciones fueron suspendidas cautelarmente al no



Votaciones efectuadas ayer en el Banco Hispano Americano de Madrid. Efe

proclamarse una de las listas, y no se celebraron en Melilla, donde CCOO obtuvo el pasado año los 3 delegados en juego, que aún cumplen su mandato.

La Federación de Asociaciones Sindicales de Grandes Almacenes (FASGA) gana las elecciones

en el sector de grandes almacenes con 712 delegados de los 2.355 elegidos, mientras que los sindicatos de clase UGT y CCOO se ven relegados a un tercer y cuarto puesto, informó UGT.

Por su parte, los sindicatos UGT y CCOO con-

siguen 538 y 372 delegados, respectivamente, con un crecimiento de 109 delegados para UGT y un descenso de 41 para CCOO, con respecto a los resultados de 1986, según los datos de UGT, mientras que CCOO aún no ha facilitado su escrutinio.

breves

■ **Remodelación en el equipo del INI.**—El consejo de administración del INI acordó los nombramientos de Pedro Sagües como director general de Servicios Corporativos, de Luis Felipe Castresana Sánchez como secretario del Consejo y Asuntos Jurídicos, y de Javier Blanco Belda como director de Comunicación del INI. En esta reunión, primera que preside Javier Salas, se decidió también una reestructuración de los órganos directivos del INI; se suprime la Dirección General II y la Dirección de Gestión Corporativa, y en su lugar se crea la Dirección General de Servicios Corporativos.

■ **El presidente de la Bolsa de París.**—El presidente de la Bolsa de Valores de París, Regis Roussele, asistió ayer a unas jornadas bursátiles en la sede de la Bolsa de Madrid para tratar de impulsar los encuentros entre los responsables de las Bolsas en los países comunitarios. Roussele explicó que estos encuentros se realizan con la intención de que la Federación Europea de Bolsas de Valores potencie su influencia de cara a la colaboración entre las Bolsas europeas, frente a las tesis mantenidas por los organismos comunitarios de crear una única Bolsa europea. Roussele se opone a esta idea y es partidario de que cada Bolsa imponga el ritmo bursátil.

■ **Camacho impulsa la unidad.**—Marcelino Camacho ha vuelto a defender la unidad sindical en Sevilla, a donde llegó para apoyar el proceso electoral, "para hacer realidad aquel viejo sueño que tuve en la galería 6 de Carabanchel con Saborido y Sartorius, cuando nos encarcelaron por el Proceso 1.001". Aquel proyecto, que para Camacho ha ido cobrando actualidad, "lo bautizamos con el nombre de "Unión General-CCOO de técnicos y de profesionales", en el que estábamos incluidos todos".

■ **Beneficios de Tabacalera.**—Tabacalera alcanzó un beneficio antes de impuestos en los primeros nueve meses del año de 14.453 millones de pesetas, lo que representa un incremento del 15 por ciento con respecto al mismo periodo del año anterior, según datos de la compañía tabaquera. Las ventas totales han alcanzado 421.900 millones de pesetas, de los que 325.700 millones corresponden a ventas de tabaco, y los 96.200 millones restantes corresponden a ventas de timbre y otros productos.

■ **Vuelos a Berlín.**—El domingo próximo, día 28, IBERIA comenzará los vuelos Madrid-Berlín (Aeropuerto de Tagel) cuatro veces por semana, los lunes, miércoles, viernes y domingo. De Madrid saldrán estos vuelos a las 8.15 horas y desde Barcelona a las 10.15 horas.

VIERNES, 26 DE OCTUBRE DE 1.990

MERCADO CONTINUO

Cotizaciones al Cierre

(Cambios en pesetas)

M:A: Arasti. INVERBOLSA.

VALOR	CAMBIO	DIFERENCIA	APERTURA	VALOR	CAMBIO	DIFERENCIA	APERTURA	VALOR	CAMBIO	DIFERENCIA	APERTURA
ACERINOX	5.400,00	- 370,00	5.600,00	CEPSA	1.815,00	- 70,00	1.875,00	I.URBIS	1.500,00	+ 30,00	1.405,00
ACESA	700,00	- 23,00	720,00	CITROËN	4.750,00	=	4.700,00	KOIKE	3.000,00	- 80,00	3.100,00
AGUILA	840,00	- 50,00	869,00	COFIR	1.810,00	- 40,00	1.825,00	MACOSA	522,00	+ 1,00	505,00
ALTOS HORNOS	263,00	- 12,00	270,00	C.F.ALBA	5.710,00	- 140,00	5.750,00	NICOLAS CORREA	4.200,00	=	4.200,00
AMPER	975,00	- 5,00	965,00	C.MAPFRE	4.500,00	=	4.350,00	N.MOTOR IB.	475,00	=	465,00
ASLAND	3.305,00	- 110,00	3.300,00	CRISTALERIA	7.490,00	- 110,00	7.420,00	N.MONTAÑA	193,00	- 12,00	195,00
AUMAR	991,00	- 9,00	990,00	DRAGADOS	2.360,00	- 80,00	2.345,00	PAPELERA E.	301,00	- 16,00	310,00
AZUCARERA	6.400,00	- 150,00	6.150,00	DURO FELGUERA	1.225,00	=	1.200,00	PETROMED	5.740,00	- 230,00	5.900,00
B.ANDALUCIA	7.350,00	- 110,00	7.420,00	EBRO	2.385,00	- 115,00	2.400,00	PROSEGUR	4.000,00	- 50,00	4.040,00
B.ATLANTICO	2.930,00	- 10,00	2.930,00	ENCE	1.930,00	=	1.940,00	RENTA I.	1.450,00	+ 40,00	1.425,00
B.B.V.	2.815,00	- 80,00	2.780,00	ENDESA	2.010,00	- 60,00	2.020,00	REPSOL	2.305,00	- 65,00	2.315,00
B.CENTRAL	4.650,00	- 10,00	4.620,00	ENERGIAS A.	1.145,00	- 55,00	1.150,00	SARRIO	750,00	- 25,00	750,00
B.EXTERIOR	3.385,00	=	3.360,00	ENHER	1.400,00	+ 20,00	1.340,00	SEDA BARNA.	305,00	- 19,00	315,00
B.FOMENTO	1.560,00	- 40,00	1.610,00	ERCROS	700,00	- 23,00	706,00	SEVILLANA	470,00	- 9,00	470,00
B.HERRERO	3.750,00	- 50,00	3.750,00	E.REUNIDAS	736,00	- 24,00	750,00	SNIACE	310,00	- 3,00	305,00
B.HISPANO	2.800,00	+ 5,00	2.680,00	E.VIESGO	3.010,00	- 105,00	3.150,00	TABACALERA	3.530,00	- 140,00	3.490,00
BANESTO	3.300,00	=	3.170,00	FECSA	546,00	+ 1,00	530,00	TELEFONICA	826,00	- 8,00	817,00
BANKINTER	7.240,00	- 60,00	7.120,00	FILO	1.375,00	- 5,00	1.380,00	TUBACEX	545,00	- 5,00	540,00
B.PASTOR	5.510,00	- 10,00	5.510,00	GAS Y ELEC.	2.200,00	- 90,00	2.225,00	TUDOR	1.150,00	- 25,00	1.065,00
B.POPULAR	8.750,00	- 80,00	8.750,00	GRAL.INVERSIONES	1.150,00	- 30,00	1.115,00	UNIASA	2.250,00	- 40,00	2.180,00
B.SANTANDER	4.790,00	- 10,00	4.650,00	G.FOSFORERA	2.280,00	- 20,00	2.290,00	UNION FENOSA	488,00	- 5,00	483,00
B.VALENCIA	1.270,00	- 50,00	1.300,00	HIDROLA	426,00	- 3,00	422,00	U.FENIX	6.200,00	- 220,00	6.300,00
CAMPOFRIO	10.000,00	- 160,00	10.060,00	HISALBA	2.465,00	- 110,00	2.450,00	URALITA	1.805,00	- 95,00	1.820,00
CANTABRICO	1.565,00	- 25,00	1.550,00	HUARTE	2.220,00	- 45,00	2.250,00	VALLEHERMOSO	2.150,00	- 50,00	2.170,00
CARBURUS M.	3.950,00	- 50,00	3.950,00	I.METROVACESA	4.950,00	- 180,00	5.050,00	VISCOFAN	2.050,00	- 50,00	2.050,00
CATALANA GAS	5.080,00	- 50,00	5.090,00	IBERDUERO	613,00	- 7,00	610,00	ZARDOYA	9.760,00	- 260,00	9.750,00

BOLSA DE MADRID

INDICE GENERAL: 236,66 - 4,03

TITULOS	COTIZ.	DIFERENCIA	TITULOS	COTIZ.	DIFERENCIA	TITULOS	COTIZ.	DIFERENCIA
BANCOS			ALIMENTACION			I.MOBILIARIA		
C.BALEAR	3.100,00 M.C.	- 40,00	PASCUAL	130,00	- 13,00	BANSALIBER	995,00	=
B.N.P.	200,00	- 4,00	PESCANOVA	315,00	25 Oct.	CORP.BANESTO	1.055,00	+ 5,00
BARCLAYS	690,00 M.C.	=	SAN MIGUEL	1.725,00	=	CARTINBAO	265,00	=
B.GUIPUZCOANO	815,00	=	I.AGRICOLAS	840,00	- 10,00	HERRERO	531,00	25 Oct.
B.GALICIA	4.900,00 M.C.	- 45,00	U.CERVECERA	60,00	=	INBURESA	51,00	- 1,00
B.CASTILLA	28.150,00 M.C.	- 30,00	CONSTRUCCION			SAGEI	D.355,00	+ 5,00
B.ZARAGOZANO	550,00	+ 15,00	AFISA	P.280,00	25 Oct.	SISTEMAS FIN.	440,00	=
ELECTRICIDAD			CUBIERTAS	1.425,00	- 20,00	UNION EUROPEA	270,00	=
AGUAS BARNA.	545,00	+ 2,00	ENCINAR	550,00	25 Oct.	SIDEROMETALURGICAS		
GAS MADRID	600,00	22 Oct.	FOCSA	10.550,00 M.C.	- 550,00	ACENOR	55,00	+ 4,00
QUIMICAS			LEMONA	1.200,00	=	ASTURIANA Z.	4.000,00 MC	- 300,00
ESP.OXIGENO	900,00	30 Julio	A.CATALUÑA	295,00	- 5,00	U.CERRAJERA	220,00	=
NICAS	55,00	- 1,00	VALDERRIVAS	18.700,00 M.C.	- 100,00	C.A.F.	650,00	=
P.NAVARRA	70,50	24 Oct.	VALENCIANA C.	2.450,00	- 15,00	FASA	350,00	+ 3,00
UNIPAPEL	650,00	25 Oct.	VARIOS			PONFERRADA	65,00	25 Oct.
COMUNICACION			FINANZAUTO	425,00	- 4,00	SANTANA	99,00	+ 4,00
EUROPISTAS	113,00	+ 1,00	HERCULES	1.430,00	=	TAFISA	1.600,00 MC	- 90,00
IBERPISTAS	116,00	- 2,00	TRANSFESA	140,00	=	TYCSA	190,00	- 2,00

*Max. = Máximo; Mín. = Mínimo; Div. = Dividendo; D. = Dinero; P. = Papel; Ampl. = Ampliación; Mc. = Mercado Continuo (h).

LA SEMANA BURSATIL AL CIERRE



MADRID



BARCELONA

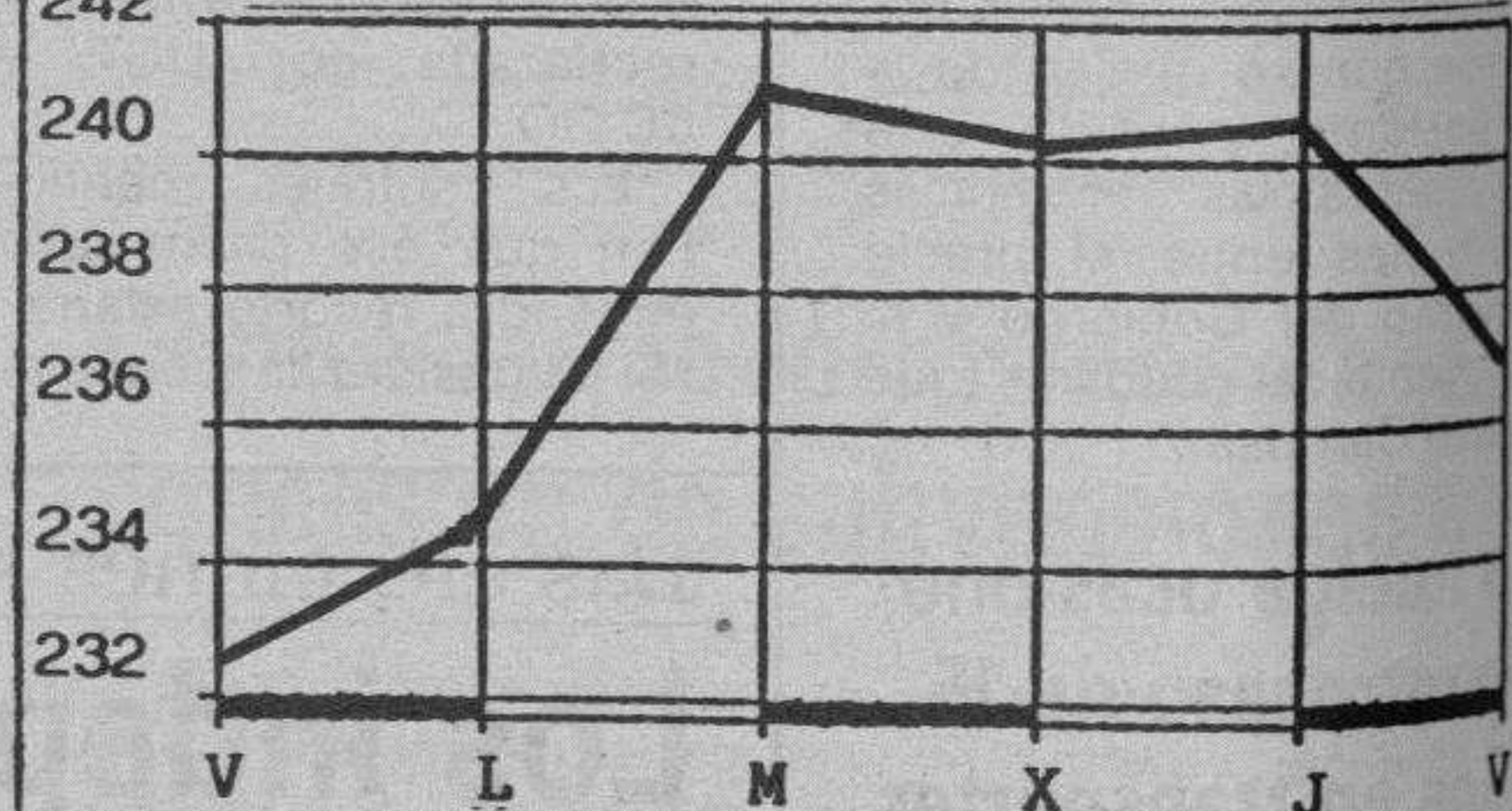


BILBAO



VALENCIA

BOLSA DE MADRID: VARIACION SEMANAL

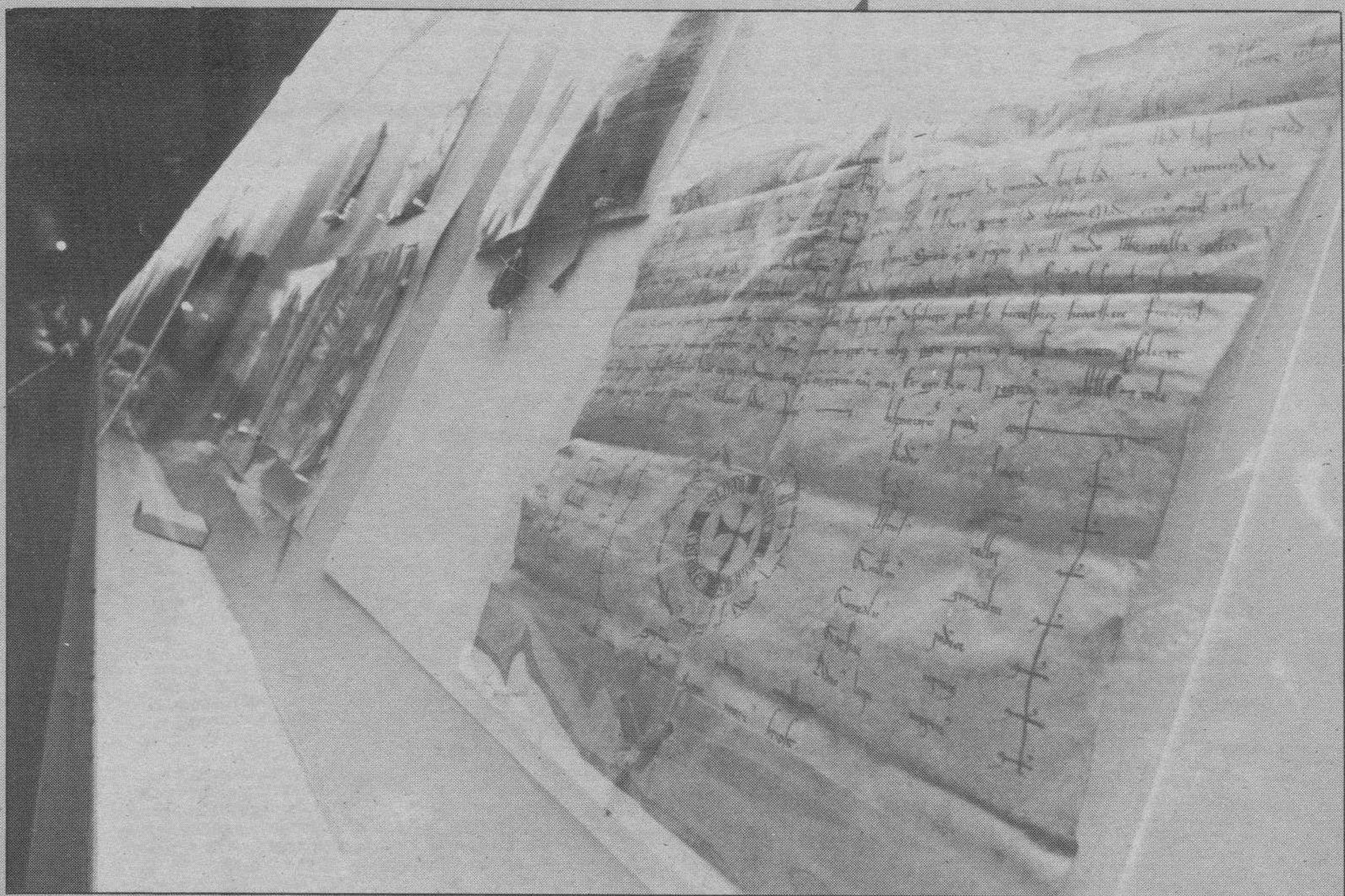


BARCELONA : 234,44 -3,4 BILBAO : 323,33 - 6,04 VALENCIA : 197,39 - 2,25

TITULOS	COTIZ.	DIFERENCIA	TITULOS	COTIZ.	DIFERENCIA	TITULOS	COTIZ.	DIFERENCIA
BANCA CAT.	381,00	=	BANKOIA	395,00	=	ZARAGOZANO	650,00	25 Julio
ATO	330,00	Cot. Susp.	B.N.P.	210,00	=	AG.VALENCIA	P 515,00	24 Oct.
DAMM	857,00	- 3,00	GUIPUZCOANO	815,00	- 5,00	ARACRE	100,00	5 Julio
AGRICOLAS	850,00	- 5,00	ZARAGOZANO	520,00	19 Oct.	ASLAND CAT.	383,00	15 Julio
A.CATALUÑA	295,00	24 Oct.	AURORA POLAR	1.200,00	=	VALENCIANA C.	2.515,00	24 Oct.
ROCALLA	190,00	=	MONTAÑESA	142,00	+ 4,00	EL TURIA	215,00	5 Oct.
SANSON	2.205,00	+ 5,00	FIGRANVISA	376,75	19 Oct.	PASCUAL	130,00	+ 33,00
UNILAND	1.010,00	25 Oct.	INTRA	230,00	=	CLEOP	355,00	25 Oct.
URBAS	125,00	- 4,00	TITULOS BILBAO	90,00	17 Agosto	BARCELONESA	485,00	25 Oct.
INDO	425,00	=	BOD.BILBAINAS	1.000,00	17 Oct.	GUZMAN	280,00	10 Oct.
JUMBERCA	85,00	- 4,00	GARAVILLA	385,00	24 Oct.	H.LEVANTE	161,00	5 Agosto
IMPACSA	49,00	18 Oct.	ACENOR	51,00	19 Oct.	APARCAMIENTOS	184,00	25 Set.
DOMENECH	145,00	+ 8,00	AFORASA	185,00	25 Oct.	MAS SEGUROS	80,00	24 Oct.
LISIN	310,00	5 Oct.	CERRAJERA	221,00	=	REUNION SEG.	150,00	24 Oct.
TABACOS FIL.	175,00	25 Oct.	FAES	1.290,00	25 Oct.	U.IBERICA	100,00	26 Julio
AGUAS BARNA.	540,00	=	NICAS	52,00	22 Oct.	I.VALENCIANA	160,00	24 Set.
TIBIDABO	120,00	=	VALCA	108,00	+ 3,00	NOVOPLAYA	1.165,00	25 Set.
TIPEL	330,00	24 Oct.	LEMONA	1.295,00	- 5,00	BASEIBAR	582,00	25 Set.
SABA	586,00	- 4,00	HEZOLA	700,00	3 Agosto	INVERMAR	98,00	25 Oct.

MERCADO DE DIVISAS

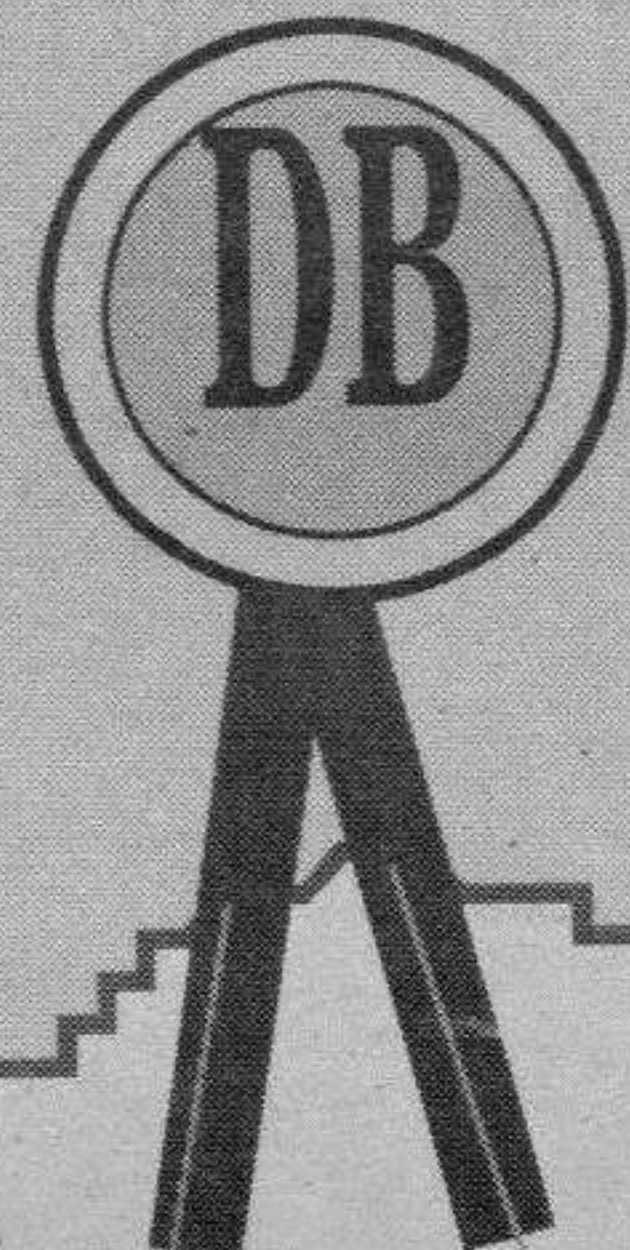
DIVISAS CONVERTIBLES	COMPRA	VENTA
1 DOLAR USA.....	94,816.....	95,054
1 ECU.....	129,544.....	129,868
1 MARCO ALEMAN.....	62,567.....	62,723
1 FRANCO FRANCES.....	18,694.....	18,740
1 LIBRA ESTERLINA.....	185,668.....	186,132
100 LIRAS ITALIANAS.....	8,360.....	8,380
100 FRANCOS BELGAS.....	304,079.....	304,841
1 FLORIN HOLANDES.....	55,521.....	55,659
1 CORONA DANESA.....	16,401.....	16,443
1 LIBRA IRLANDESA.....	167,790.....	168,132
100 ESCUDOS PORTUGUESES.....	71,115.....	71,293
100 DRACMAS GRIEGOS.....	62,002.....	62,158
1 DOLAR CANADIENSE.....	81,298.....	81,502
1 FRANCO SUIZO.....	74,081.....	74,267
100 YENES JAPONESES.....	74,227.....	74,413
1 CORONA SUECA.....	16,888.....	16,930
1 CORONA NORUEGA.....	16,096.....	16,136
100 CHELINES AUSTRIACOS.....	889,886.....	892,114



¡Adiós "Las Edades", adiós!



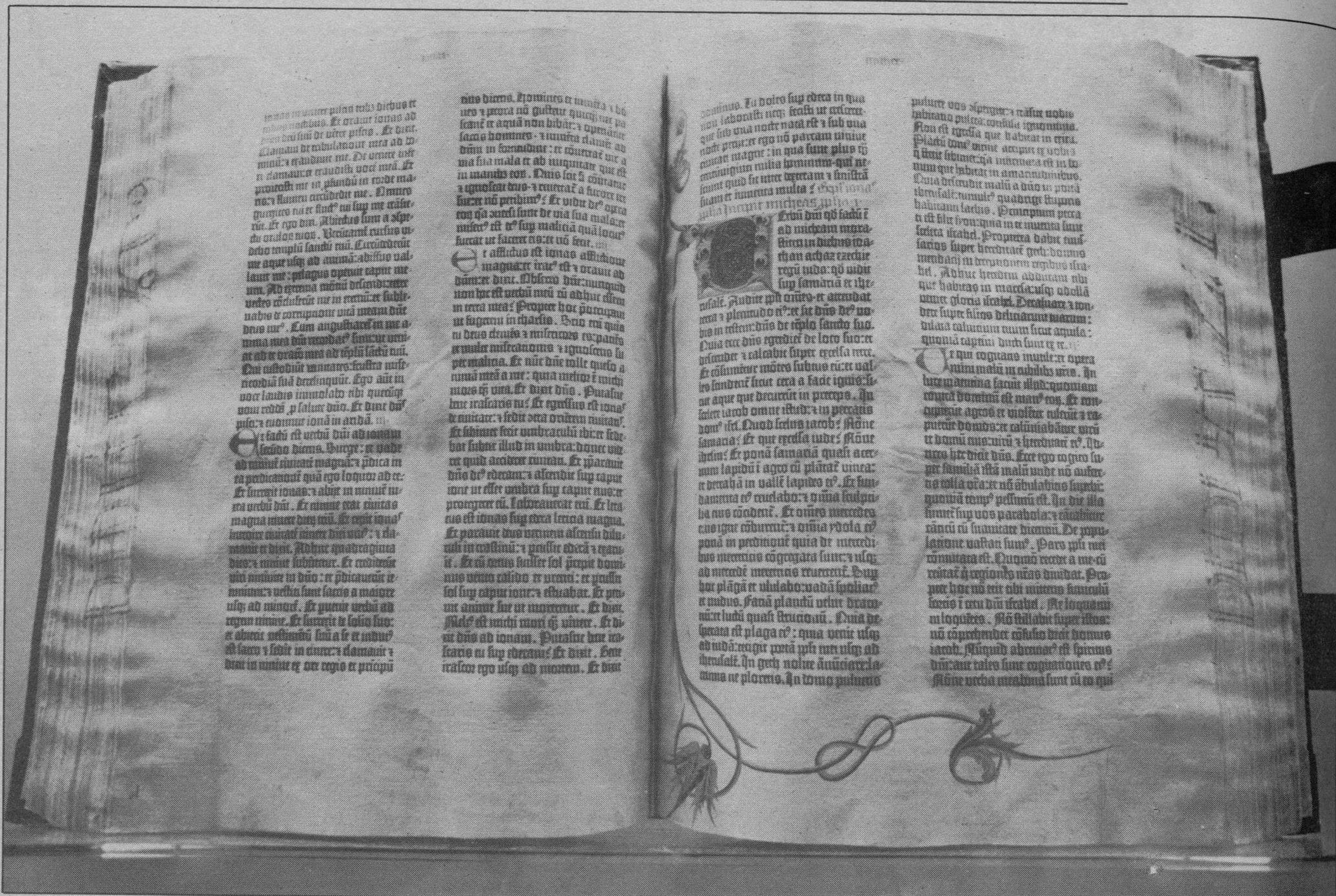
MAÑANA se despide de los claustros catedralicios uno de los acontecimientos culturales que protagonizará, en los siglos venideros, la historia hablada y escrita de la capital burgalesa: la segunda fase del magno proyecto "LAS EDADES DEL HOMBRE"



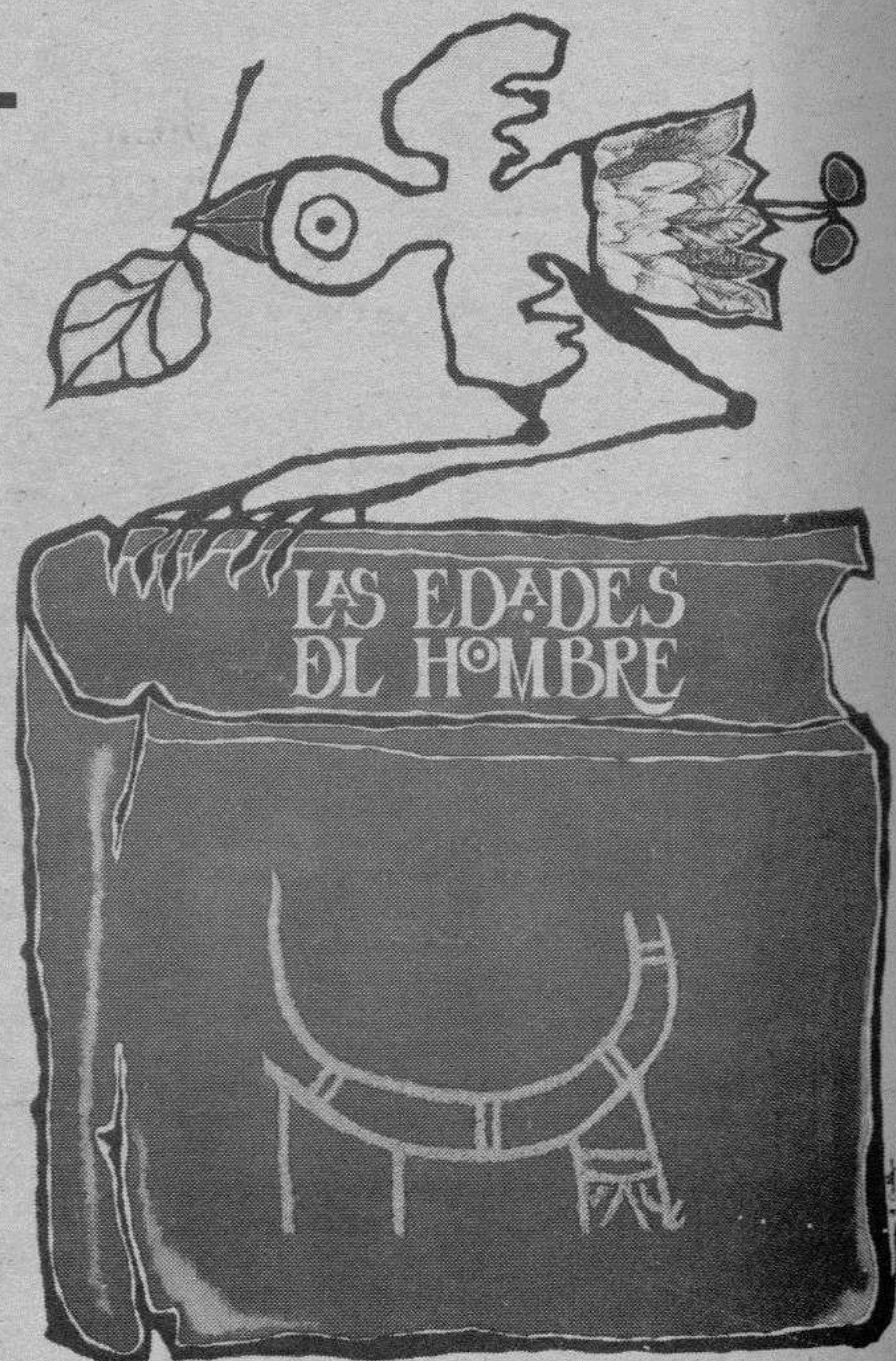
LAS EDADES DEL HOMBRE

EXPOSICION de libros y documentos en la Iglesia de Castilla y León, segunda fase de Las Edades del Hombre

AGRADECIMIENTO

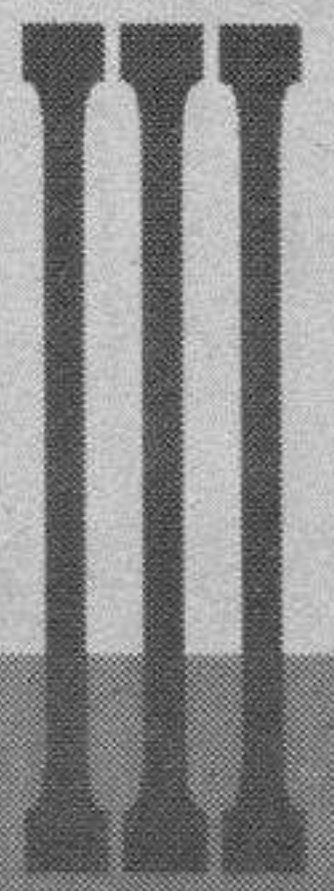


DIARIO DE BURGOS felicita a las Diócesis de Castilla y León -como organizadoras del proyecto- y a las entidades patrocinadoras, por el éxito alcanzado en la segunda fase de la exposición «**LAS EDADES DEL HOMBRE**»



Claustros de la Catedral. BURGOS.

LAS EDADES DEL HOMBRE



E XPOSICION de libros y documentos en la Iglesia de Castilla y León, segunda fase de Las Edades del Hombre

Reflexiones ante la clausura de la segunda fase del proyecto «Las Edades del Hombre»

TEODORO CARDENAL □

La Exposición «Libros y Documentos», segunda etapa de las «Edades del Hombre», que sus Majestades los Reyes inauguraron en los Claustros de la Catedral de Burgos el día 4 de Mayo pasado, se clausurará mañana, 28 de octubre.

Nos parece obligado recoger, en unas breves reflexiones, las impresiones de este acontecimiento religioso cultural, que, con voz unánime, ha sido calificado como un éxito rotundo.

Una segunda etapa no menos apasionante que la primera de Valladolid

En la apertura del mismo augurábamos ya, después de la grandiosa experiencia de la primera etapa en Valladolid, una segunda «no menos apasionante, porque el patrimonio cultural que se iba a exponer, con su inmenso caudal de códices, libros, documentos y pergaminos, era uno de los más ricos del Mundo, y podía constituir un hermoso y magnífico descubrimiento, aún para el hombre de la calle». Y así ha sucedido.

La afluencia masiva de visitantes: un éxito

El número de visitantes ha superado los cálculos más optimistas y ha rebasado la cifra del medio millón de personas. La que se creía una exposición para doctos e intelectuales ha resultado de verdadero interés para las gentes en general, y no han faltado quienes han repetido la visita, en el legítimo afán de un más detenido saboreo.

No queremos ocultar, sin embargo, que en medio de esta clamorosa acogida, se ha comentado el silencio y la ausencia por parte de cierta cultura, que suele distinguirse en proteger otras manifestaciones culturales de su preferencia.

Objetivos cumplidos

Nos parece que la exposición que ahora se clausura ha respondido amplia y sobradamente a los objetivos que nos propusimos: un servicio a la comunidad, hacer memoria del pasado como indicador de futuro e impulsar una cultura evangelizada y evangelizadora.

Las «Edades del Hombre», que ya miran desde ahora a su tercera etapa en León, no han defraudado las esperanzas y la gran admiración que ya adivinábamos en su presentación.

La exposición dejará, sin duda, una honda huella, como se ha escrito, en nuestros tiempos tan desmemoriados, y su recuerdo, entre gozoso y sorprendente, durará en cuantos la contemplamos agradecidos y admirados.

Capítulo de agradecimientos

Finalmente, no me queda sino agradecer en nombre de los obispos, y en el mío propio, la generosa cooperación de cuantas instituciones han contribuido con la cesión de sus fondos bibliográficos y documentales; a quienes con su aportación económica han hecho posible este gran acontecimiento cultural, y muy especialmente a quienes con inteligencia, tenacidad y espíritu de servicio lo han planeado, dirigido, organizado y atendido en su desarrollo.

Expresamos, asimismo, nuestra gratitud a los medios de comunicación social, en especial a los locales, por el seguimiento informativo diario de que han hecho gala, y la calidad de sus juicios sumamente favorables. Gracias sean dadas, sobre todo, al «Padre de las luces» y Dueño nuestro, de quien nos viene todo don perfecto.



FOTO: ANGEL AYALA

Un millón y medio de personas ha visitado «Las Edades del Hombre», entre las fos fases celebradas en Valladolid y Burgos

La muestra ha inyectado a Burgos de dinamismo turístico y cultural

La soñada resurrección

RICARDO RUIZ □

rosas peticiones llegadas, dato éste que indica el interés suscitado no sólo entre doctos expertos sino también a nivel popular.

Debates y mesas redondas han com-

L A cifra de 500.000 personas ha pulverizado todos los records de visitantes de estas exposiciones de estas características

pletado esta exposición que ha mantenido en vilo casi diario a los informadores destacados en ella al objeto de captar un nuevo y original calificativo que elogiase sus de por sí indiscutibles cualidades.

Los medios de comunicación han jugado un extraordinario papel de la difusión aunque la calidad de este evento cultural, que ha servido para resucitar la anquilosada dinámica turística burgalesa, se ha bastado por sí mismo para ofrecer un interés muy superior al rol prestado por los medios informativos.

El marco de ubicación

La importancia de los extraordinarios documentos expuestos no ha oscurecido, más bien todo lo contrario, el marco de ubicación de la exposición que ha tenido en los claustros catedralicios burgaleses un escenario privilegiado para acoger la avalancha de sedientos visitantes llegados hasta la capital del Arlanzón, necesitada hasta ahora de un fuerte espaldarazo turístico-cultural como el que ha proporcionado este espectacular acontecimiento que mañana parte rumbo a León.

Dejaron Escrito

● «Con mi enhorabuena más entusiasta, mi orgullo de ser Presidente de honor y mis esfuerzos para apoyar cualquier iniciativa como ésta», **Juan Carlos, Rey de España.**

● «En el mundo de hoy esta exposición y su significado reafirma la fe», **José María Aznar.**

● «Identificado con un pasado que nos ha hecho a todos, emocionado con un presente que nos pertenece, esperanzado con el porvenir. La palabra más allá de la contingencia de ser hombre: espíritu y alma de **Manuel Alvar**».

● «Ojala los iberos de hoy nos dedicáramos más a mirar el futuro como nos enseña el pasado y así conseguir de una excelente voz la concordia, la solidaridad y la unión. Gracias por el esfuerzo», **A. Fraguas «Forges».**

● «Pocas veces es posible encontrar en la vida un pedazo y testimonio de la memoria histórica de un pueblo como la que constituye esta exposición de «Las Edades del Hombre» en el incomparable marco del claustro de la Catedral de Burgos», **Gustavo Villapalos.**

● «Una profunda muestra de la identidad castellana, con la admiración de **Ernest Lluch**».

● «Animado con tanta belleza y estremecido con el hallazgo e mis raíces, felicito a José Velicia y a cuantos intervinieron en el montaje de este magno certamen. Un abrazo cordial», **Miguel Delibes.**

● «Muy emocionado por esta maravillosa exposición. He pasado unos momentos de sumo interés y de intensa emoción. Con mi admiración y enhorabuena para los organizadores», **Cónsul General de Francia en Madrid.**

● «Una magnífica exposición, realmente muy importante y un entorno espléndido. Ha sido un privilegio estar aquí», **Mario Conde.**

● «Magnífica, muy bien montada, una exposición de la cual uno sale con ganas de pasar un tiempo reflexionando. Muchas gracias», **Ian Gibson.**

● «Con mi más efusiva felicitación a la organización de esta magna exposición, exponente de la riqueza cultural de Castilla y León», **López Rodó.**

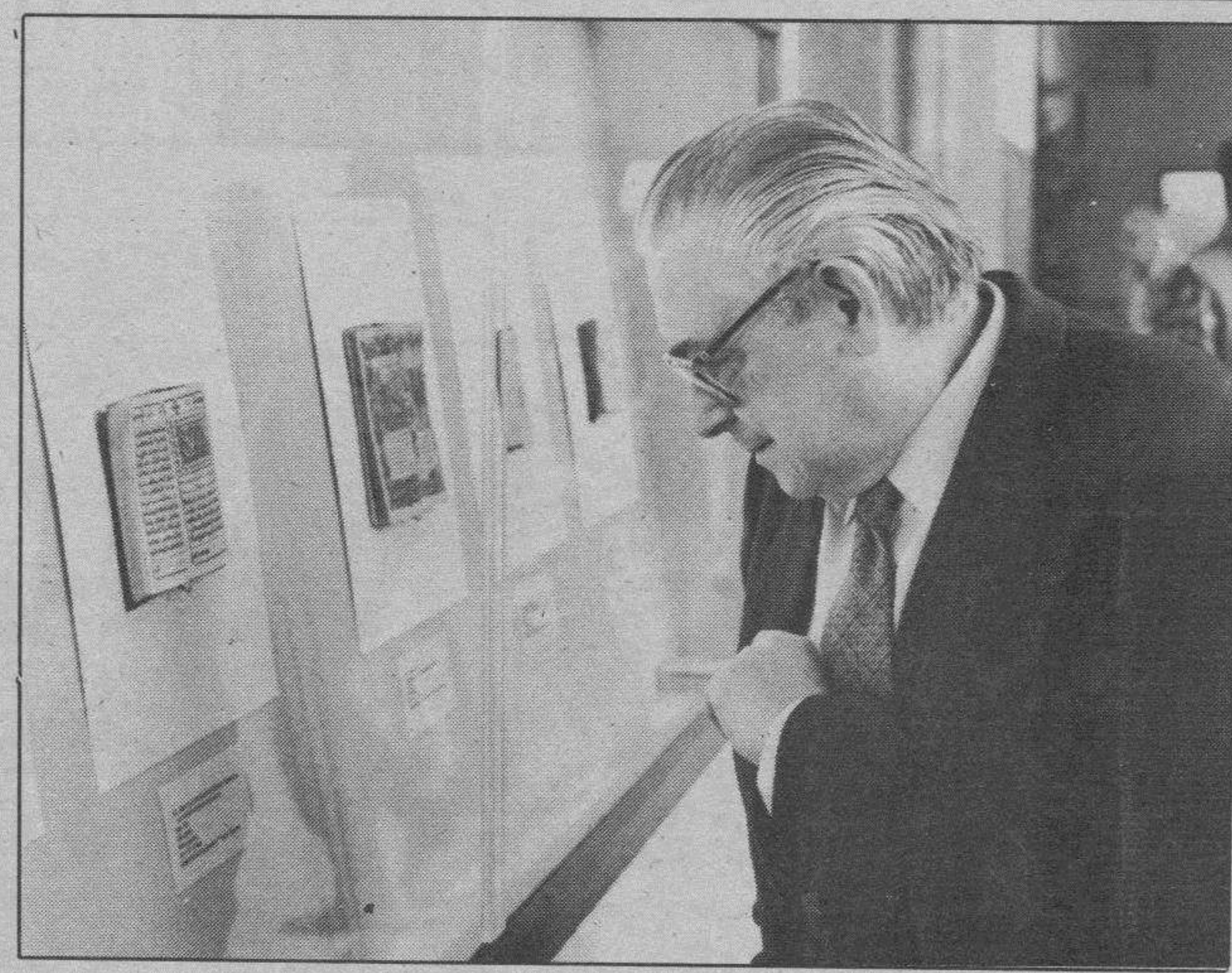
● «Impresionado por esta exposición que nos permite reconocernos. Felicito a quienes han sido capaces de ofrecérsela», **Juan José Laborda.**

LAS EDADES DEL HOMBRE

LAS EDADES DEL HOMBRE



GUSTAVO VILLAPALOS.—El rector de la Universidad Complutense de Madrid, Gustavo Villapalos, calificó la muestra, tras su visita el 13 de junio, de «realmente impresionante».



MANUEL ALVAR.—El director de la Real Academia Española de la Lengua, Manuel Alvar, dijo que la exposición era «deslumbrante» y destacó, tras la visita que realizó cuatro días después de su inauguración, el 8 de mayo, su importancia, su inmensa riqueza y su belleza.

LABORDA Y LA MESA DEL SENADO.—Los miembros de la Mesa del Senado, encabezados por su presidente, Juan José Laborda, mostraron su satisfacción tras recorrer la muestra el pasado 26 de septiembre.



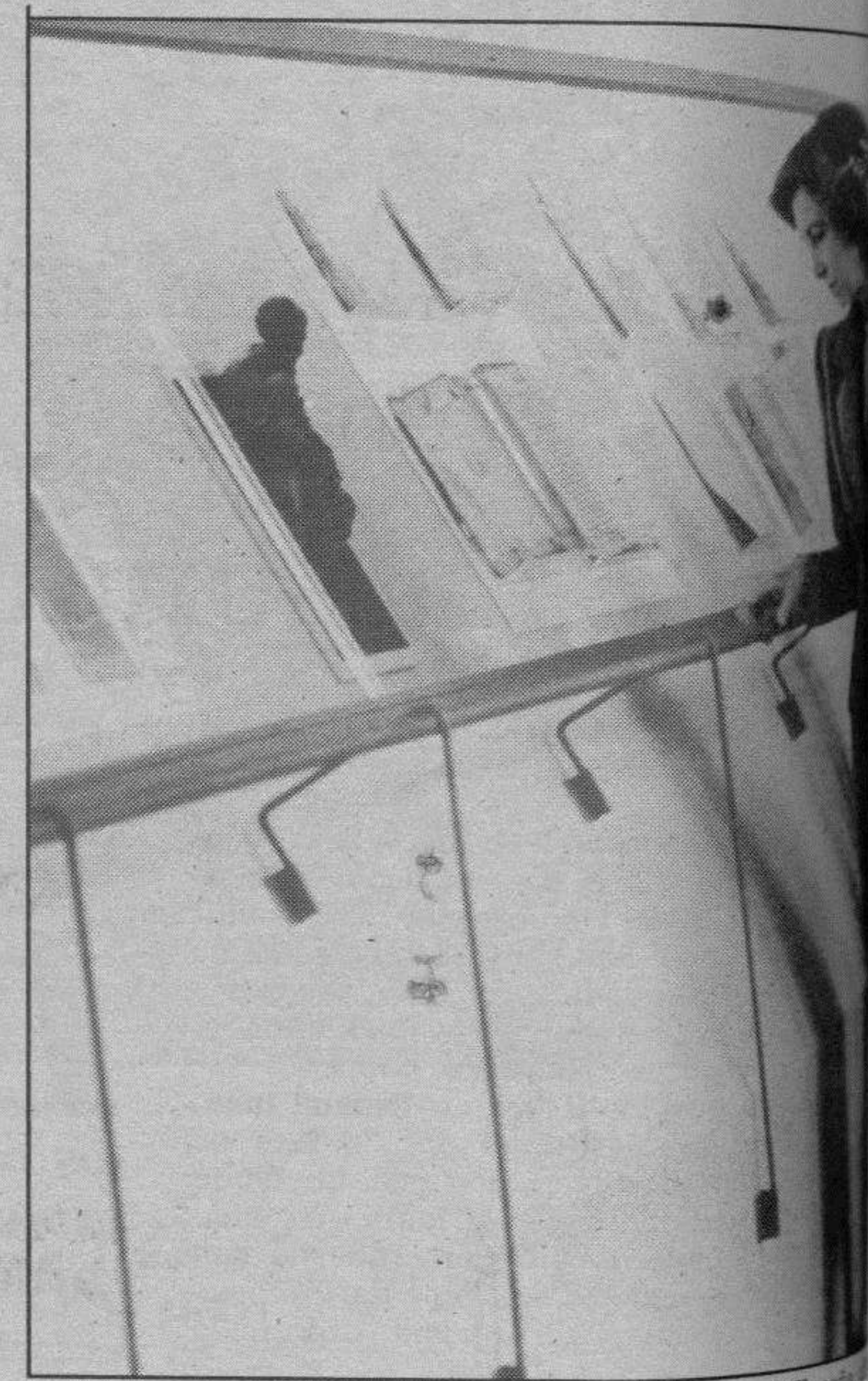
MARCELLE PARMENTIER.—La viuda de Félix Rodríguez de la Fuente visitó la muestra, acompañada de una de sus hijas, el 6 de octubre. Muy emocionada, calificó el evento de «superlativo».

JAVIER RUPÉREZ.—El diputado del Partido Popular, Javier Rupérez, recorrió los claustros catedralicios el 21 de octubre. Rupérez, que hace años estuvo en Burgos por otros motivos (aquí fue liberado tras el secuestro de ETA), comentó que la muestra le parecía «fascinante».

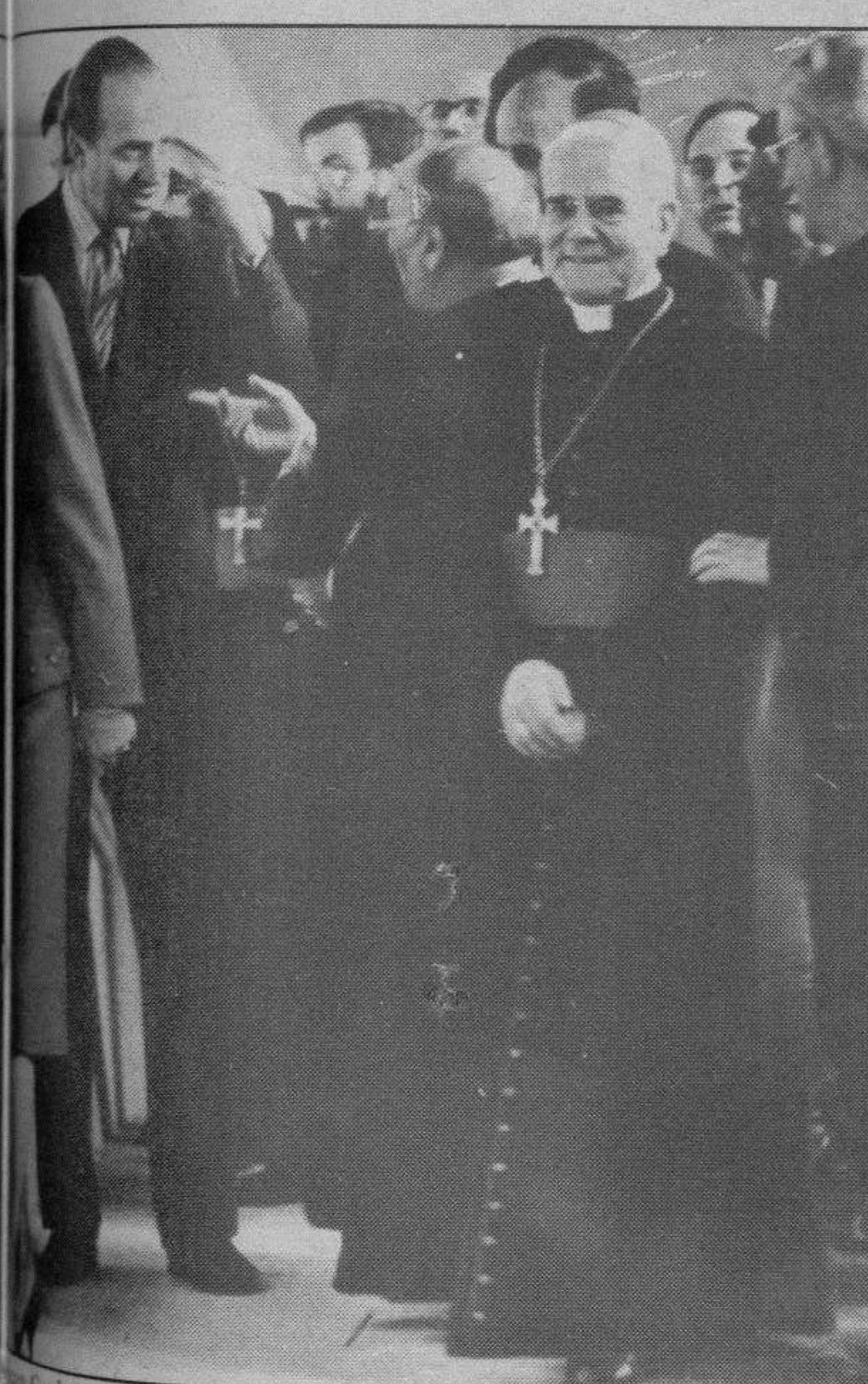


EL
ARISTÓ
libros y do
mentos es
Iglesia de
Castilla y
León, segun
fase de las
Edades del

EL
HAN
DICH



LOS REYES DE ESPAÑA.—S.S.MM. los Reyes de España, Carlos y doña Sofía, inauguraron la exposición el pasado 4 de mayo. Los monarcas españoles, que llegaron a la capital en helicóptero, recorrieron los claustros catedralicios acompañados por un sinfín de personalidades. Tras su estancia de varias horas, regresaron a la capital de España profundamente admirados. La reina, interesadísima por los documentos, no perdió detalle durante todo el recorrido. La presencia de los monarcas revistió al acto de solemnidad y brillantez que quedará escrito en los anales de la historia burgalesa.



ANGEL SUQUIA.

El presidente de la Conferencia Episcopal Española definió la muestra burgalesa de «colosal».

Monseñor Ángel Suquía visitó la exposición, en compañía del comisario de la fase de Burgos, Agustín Lázaro, el pasado 3 de octubre.

Tras su periplo por los claustros catedralicios, el arzobispo de Madrid resaltó el gigantesco esfuerzo, mental, espiritual y material, de las once diócesis de Castilla y León, organizadoras y responsables del magno proyecto que, tras su presencia en Burgos, parte rumbo a Valladolid.



Impresionados, fascinados y deslumbrados

La muestra ha despertado admiración entre todos aquellos que se han asomado durante estos seis meses a sus vitrinas.

Deslumbrados, estremecidos, fascinados e impresionados, los ilustres visitantes no han escatimado elogios ni comentarios favorables.

Estos son sus testimonios verbales:

—Directivos de la Real Academia de Bellas Artes de San Fernando: «Una muestra excepcional» (25 de Mayo).

Junio

—Archiveros y restauradores españoles y extranjeros: «Una exposición para gourmets» (20 de Junio).

Julio

—Rectores de Universidades de todo el mundo: «Una muestra apabullante» (13 de Julio).

—Miguel Delibes: «Estoy abrumado, estremecido y asombrado» (18 de Julio).

—José Luis Corcuera, ministro del Interior: «Una exposición espléndida» (28 de Julio).

Agosto

—Julián García Vargas, ministro de Sanidad y Consumo: «Estoy emocionado, es un privilegio poder visitarla» (1 de Agosto).

—Juan José Lucas, presidente regional del PP: «Capilla Sixtina de la cultura, de la religiosidad y del arte» (29 de Agosto).

Septiembre

—José María Peña, alcalde de Burgos: «Estoy anonadado, es una exposición maravillosa» (15 de Septiembre).

—Rodolfo Martín Villa, diputado del PP: «Una exposición que entra por los ojos» (15 de Septiembre).

—Monseñor Elías Yanes, vicepresidente de la Conferencia Episcopal Española: «Un espectáculo realmente prodigioso» (15 de Septiembre).

—José Luis Martín Descalzo: «Algo impresionante» (20 de Septiembre).

Otras visitas

Un grupo de banqueros españoles; el presidente de Banesto, Mario Conde; informadores locales, nacionales y extranjeros; el nuncio en Cuba, monseñor Faustino Sáiz Núñez y una comitiva de monjes benedictinos que aprovecharon su visita para interpretar dos piezas de gregoriano, entre otras destacadas visitas (ya recogidas en este suplemento), dedicaron innumerables elogios y críticas favorables a la exposición bibliográfica y documental burgalesa, segunda fase del proyecto cultural «Las Edades del Hombre».

Todos ellos confesaron a los periodistas su más ferviente y sincera admiración.

LAS EDADES DEL HOMBRE
LIBROS Y DOCUMENTOS
EN LA IGLESIA DE CASTILLA Y LEÓN



TVE.—El 10 de octubre para grabar «in situ» el programa «El pueblo de Dios», dirigido por el sacerdote y periodista José Luis Martín Descalzo.



CARLOS ZURITA y ERNEST LLUCH.— El duque de Soria y el ex-ministro de Sanidad visitaron juntos la exposición el 15 de julio, en compañía del comisario, José Velicia. Calificaron lo que habían visto de «excelente».

Diario de Burgos

100 Años Saliendo Juntos

Concurso de carteles con motivo de nuestro centenario

El próximo año se cumplirá el centenario de Diario de Burgos. Con este motivo se convoca un concurso de carteles, de acuerdo con las siguientes bases:

Primera.—Se establece un único e indivisible premio de 500.000 pesetas, que no podrá declararse desierto.

Segunda.—Podrán participar cuantos artistas españoles o extranjeros lo deseen, con una o más obras. En todo caso serán rigurosamente inéditas.

Tercera.—El tema será libre, con la única condición de que en el mismo figure la leyenda: Centenario de Diario de Burgos: Abril de 1891-Abril de 1991. Igualmente deberá figurar la cabecera de este periódico.

Cuarta.—El plazo de admisión de originales será el día primero de Noviembre del presente año de 1990. La entrega, por correo o de cualquier otro modo, será en la siguiente dirección: Calle de San Pedro de Cardaña, 34. Burgos. Distrito Postal 09002. Se especificará que es para el presente concurso.

Quinta.—Las señas identificativas del autor (nombre, dirección y teléfono, si lo tienen, aunque es conveniente que faciliten alguno para localizarlos, al objeto de comunicar inmediatamente el fallo del jurado, si es el ganador) deberán figurar con letra clara en el reverso del original. Los autores que deseen conservar el anonimato, deberán hacer figurar en el reverso un seudónimo (especificando que, efectivamente, es seudónimo) y acompañarán en sobre cerrado, un escrito donde figuren las citadas señas identificativas. En el sobre figurará el seudónimo aludido.

Sexta.—No se admitirá pintura fluorescente. Como el procedimiento de reproducción será por off-set, los colores empleados figurarán en el margen inferior del boceto, así como las combinaciones que el concursante haya creído oportuno reflejar en dicho boceto.

Séptima.—El tamaño será de un metro de alto por 0,70 de ancho, dejando un margen en blanco de 2 centímetros por cada lado.

Octava.—Los trabajos, inexcusablemente, se presentarán sobre bastidor en madera.

Novena.—Los trabajos serán juzgados por un jurado, cuyas decisiones serán inapelables. Los nombres de sus integrantes no se conocerán hasta después de haber emitido el fallo.

Décima.—El cartel premiado pasará a ser propiedad de Diario de Burgos, quien lo empleará en la reproducción de portada de programas de mano y en cuantas funciones crea oportuno.

Undécima.—Con los carteles que, a juicio de Diario de Burgos, merezcan ser expuestos, se organizará una muestra en el lugar o lugares que oportunamente se publicarán.

Duodécima.—Transcurridos dos meses sin que los autores no premiados hayan retirado sus originales, se entenderá que renuncian a ellos y Diario de Burgos les dará el destino que juzgue conveniente.

Decimotercera.—Los autores que concurrán a este premio admiten íntegramente las presentes bases, que sólo podrán ser interpretadas, en la duda, por las personas que designe este periódico.

Decimocuarta.—El fallo le será comunicado al ganador telefónicamente o por cualquier otro procedimiento y será inmediatamente después de haber fallado el jurado, que deberá resolver dentro de los quince días tras el cierre del plazo de admisión de originales.

Decimoquinta.—No se mantendrá comunicación de ningún tipo (escrita, en persona o telefónica) con los concursantes.



LAS EDADES DEL HOMBRE



EXPOSICIÓN de libros y documentos en la Iglesia de Castilla y León, segunda fase de Las Edades del Hombre



FOTO: LORENZO MATIÁS

La exposición ha estado enclavada en los claustros bajo y alto (en la fotografía) de la Catedral.

Un diálogo fructífero, caliente y hermoso con los visitantes

AGUSTIN LAZARO □

Estamos al final de la exposición de Libros y Documentos de la Iglesia en Castilla y León que durante seis meses ha estado abierta en los claustros de la Catedral de Burgos. Esta exposición ha impregnado nuestra ciudad de aires de la más pura cultura y ha sido el punto de mira y de profunda admiración de toda clase de gentes y latitudes de nuestra región, de España y del extranjero.

Como en la primera muestra iconográfica de Valladolid, también en ésta de Burgos se han levantado voces y ha habido sugerencias para constituir la en museo permanente del libro para que se cumpliera así lo que era su objetivo «ser permanente viva de la memoria de un pueblo; el relato del vivir de este pueblo castellano-leonés». Es posible que estos deseos encierren el temor de que todo quede olvidado y de que esta memoria que ha revivido se apague.

Ciertamente «Las Edades del Hombre» han soplado con fuerza sobre nuestro pasado y el asombro de los que piensan y predicán que el pasado ya ha muerto.

La exposición se va. Cada documento a su archivo, cada libro a su anaquel, pero aún allí nadie los hará callar, continuarán hablando porque se ha entablado un diálogo fructífero, caliente, hermoso, con todos los que los han contemplado esta magnífica muestra.

En los claustros de la Catedral de Burgos se ha admirado y se ha aprendido mucho, se ha dado la lección permanente de la historia. La historia viva, tesoro de vida y sabiduría de un pueblo para que no olvide qué ha sido, qué es y qué debe ser.

Antes de clausurar la muestra bueno sería hacer un último recorrido por sus salas y capítulos y captar, una vez más,

el mensaje que narran. Y dejar consignado lo más importante, lo que no debe quedar olvidado en nuestra memoria.

Nos acercamos al laberinto de la entrada, símbolo del acceso a la sabiduría y por su intrincado acceso nos encontramos con el relieve de la clave de una cúpula: es Cristo, sentado, Señor del Tiempo y de la Historia, con el Libro de la Vida y la Sabiduría entre sus manos y bendiciendo. En esa clave se resuelve el enigma del hombre y de su historia.

Hacemos un brevísimo recorrido:

Los balbuceos

Son los documentos con las primeras palabras en romance castellano y leonés y los primeros ensayos de la literatura castellana. Castilla y León comienzan a caminar juntos a partir de una misma lengua.

La Biblia, el Libro de los libros, con preciosas miniaturas para el deleite de los ojos y del espíritu. Se recogen en este capítulo las Biblias más importantes y venerables de España y los dos Beatos que conserva Castilla y León.

Nos hacen resonar el eco de la voz de los anacoretas, los que han vivido de la experiencia profunda y solitaria de Dios para mejor servir a los hombres.

Acompañan al pueblo en su caminar. Ellos son la base y culminación del cuerpo social. No hay leyes sin reyes, no hay religión sin obispos y monjes; y no hay adelanto en las ciencias especulativas y prácticas sin sabios.

El vivir de las gentes de Castilla y de León a lo largo de más de un milenio, su vida en la iglesia; sus trabajos y oficios; los conflictos que éstos originan; las amarguras y luchas contra la enfermedad, el dolor y la pobreza; las fiestas y juegos que alegraban sus descansos; la presencia y el papel de

la mujer en la vida social, política y religiosa. Y finalmente, el tiempo, sus calendarios, la astronomía y la astrología.

Las lenguas que cantan el amor, el amor místico de Teresa de Jesús y Juan de la Cruz en sus autógrafos, y el amor humano del Arcipreste de Hita.

Las lenguas del saber en los códices e incunables latinos y griegos, y las Biblias políglotas. El habla considerada peligrosa con los libros censurados por la Inquisición.

Los otros hijos de Abraham

El esfuerzo de convivencia de cristianos, árabes judíos y su aportación a la vida social, cultural y política de esta tierra.

Exiguo capítulo que recoge pequeños tratados de formación y devoción personal.

El siglo de la Ilustración y de las luces y de la nueva filosofía, que también hizo acto de presencia en las bibliotecas de la Iglesia que recibieron en sus anaqueles las obras de Voltaire, D'Alembert y Diderot y de la sabiduría de aquel siglo.

La extraña ínsula de América

A las puertas del V Centenario del Descubrimiento y Evangelización del Nuevo Mundo, no podía faltar en la muestra este acontecimiento único al cual contribuyó de manera decisiva esta tierra castellano-leonesa con sus sabios, misioneros y conquistadores.

Libros de historia, de geografía y documentación, recogen sus vitrinas.

Aunque en resumen, es posible que el recorrido haya sido largo, como larga es la memoria, la vida, el relato de este pueblo castellano-leonés que constituye su vida presente y debe, si no quiere morir, construirse su propio futuro.

«Las Edades del Hombre»: balance y prospectiva de una exposición

JOSE VELICIA BERZOSA □

Una exposición de libros y documentos que ha permanecido abierta durante seis meses, y que ha sido visitada por medio millón de personas, es, ya de por sí, todo un acontecimiento que ha superado cualquier muestra semejante. Y esto, realizado en una provincia de Castilla y León, Burgos, fuera de los grandes circuitos culturales —fundamentalmente Madrid y Barcelona— aumenta todavía más el valor de las cifras indicadas.

A vuela pluma, podemos señalar unos cuantos logros de esta segunda fase de «Las Edades del Hombre»:

Ilustres profesores y expertos de Europa y América han dejado testimonio en el Libro de Honor de la admiración, tanto por el contenido como por la belleza del marco y del montaje, que la muestra les ha producido. Esto supone un acercamiento de los pueblos y de las culturas, un ensanchamiento de las ideas.

A su lado, la gente sencilla ha encontrado, en la experiencia de lo bello, un modo de elevar su sentido de persona como protagonista de una historia.

Nuestro tradicional sentido derrotista ha ido tejiendo la idea de que en Castilla y León nunca se podría hacer nada en común. Creo que este proyecto en sus dos fases ha echado por tierra ese prejuicio y ese complejo. Es posible en nuestra tierra emprender aventuras como ésta.

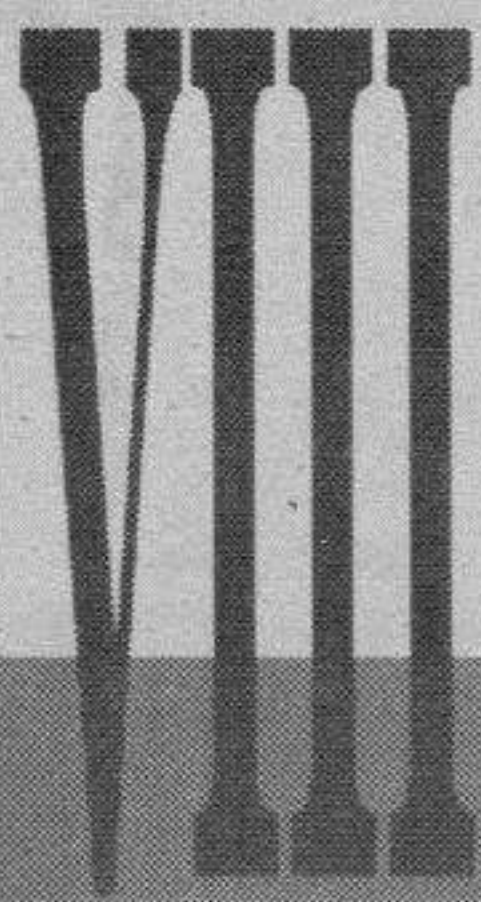
No se ha buscado con este proyecto lavar la cara ni hacer apología, sino prestar un servicio a la comunidad, al hombre de nuestro pueblo, a todos los hombres. La historia está ahí presente con sus luces y sus sombras, sus logros y sus fracasos.

Cuando varias instituciones, de forma leal, colaboran en el desarrollo de un proyecto —buscando no el beneficio inmediato y mercantil— el servicio generoso y en gratuidad— es posible alcanzar cualquier meta. Así lo demuestra la colaboración de las once diócesis de Castilla y León, como creadoras, impulsoras y gestoras del proyecto y la Caja de Salamanca, la Junta de Castilla y León y, en esta segunda fase, la Caja de Ahorros del Círculo de Burgos, como patrocinadoras.

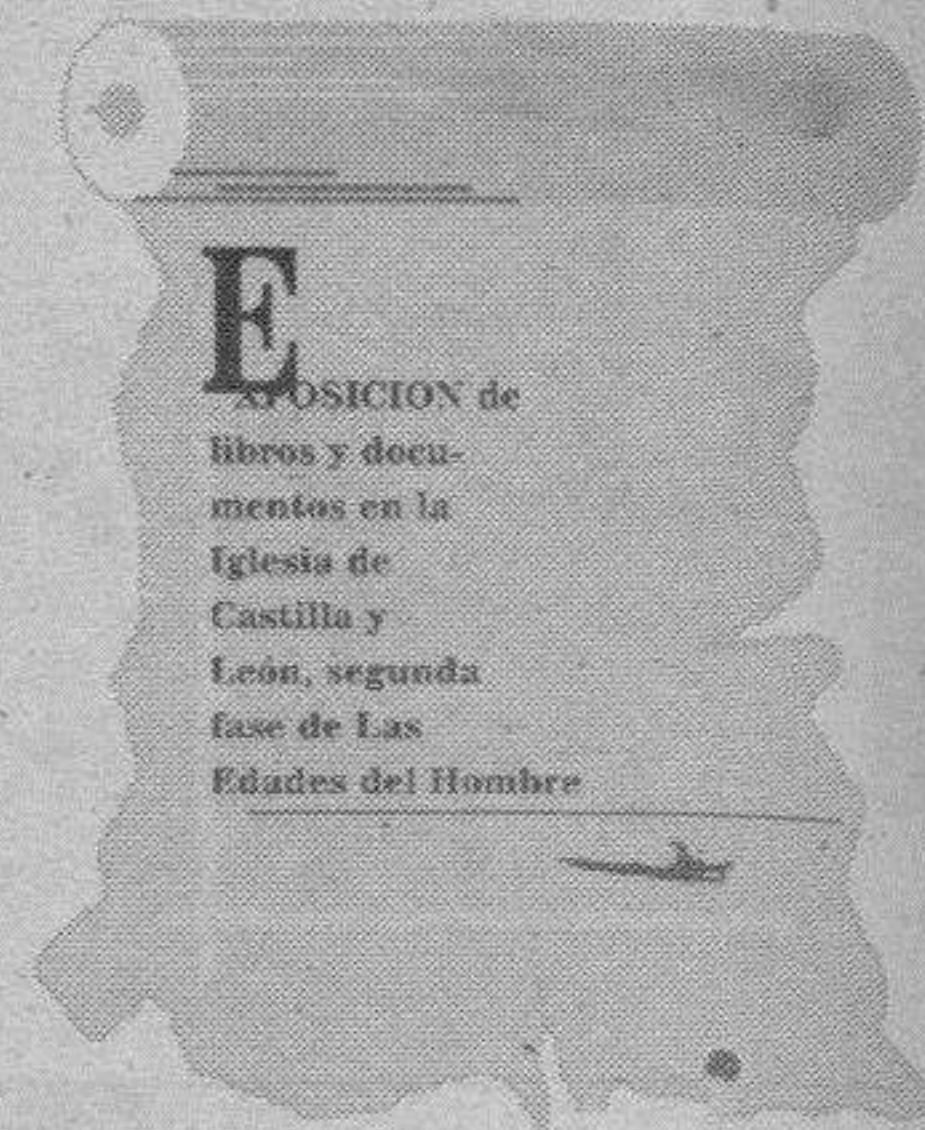
Quizás, en los medios de comunicación han aparecido solamente unos rostros y unos nombres. Quiero aprovechar esta ocasión para rendir el justo homenaje a todo el equipo que está detrás de este proyecto: Archiveros, Delegados de Patrimonio, Bibliotecarios, Parroquias, Monasterios... Hay que destacar la generosidad, la entrega, la gratuidad, la sabiduría de tantas y tantas personas anónimas sin cuya colaboración este proyecto hubiera sido inviable.

Alguien ha dicho que estas exposiciones son una mirada nostálgica hacia el pasado. Nada más lejos de la realidad. Es desde nuestras raíces, cuanto más hondas mejor, desde donde podemos proyectar el futuro. Como se escribía en la introducción del catálogo de la exposición de Valladolid «Una cultura que reniega de la tradición será una cultura desmemoriada y, por ende, desarraigada, inestable y efímera. Por lo demás, toda tradición viva, lejos de ser un factor de fosilización lo es de renovación... no hay proyecto sin memoria ni futuro sin pasado».

Un millón y medio de visitantes en los dos exposiciones es una cifra que provoca una interpelación, tanto a la Iglesia como a las instituciones públicas y privadas. ¿Qué hacer con nuestro patrimonio, qué se ha mostrado como un formidable vehículo de difusión de un mensaje? ¿Podemos dejar en la ruina y el olvido tantas obras de arte, tantos monumentos que pueden ser también una fuente de enriquecimiento cultural, de diálogo, de acercamiento de los pueblos y, por qué no decirlo, una inyección económica para nuestra región?



LAS EDADES DEL HOMBRE



Documentos burgaleses en la muestra

NELDA HERRERO DE MIGUEL □

La autora de este artículo brinda una relación detallada de las obras expuestas por la ciudad de Burgos y su provincia. La guía podría ser la siguiente:

Número 10. del copista Diácono Gómez, la «Biblia de Cardaña», cedida por el Archivo de la Catedral de Burgos.

Número 18. La Biblia de Burgos, del «scriptorium» de S. Pedro de Cardaña a finales del siglo XII. Se guarda en la Biblioteca de Burgos.

Número 21. Biblia miniada, de finales del siglo XII, en letra gótica que también guarda el Archivo de la Catedral.

Número 23. Documento de la fundación del infantado de Covarrubias, del año 978. Se guarda en la Parroquia Colegiata de San Cosme y San Damián de Covarrubias.

Número 33. Documento Real. Privilegio real del Rey Sancho II de Castilla. Fechado el 18 de Mayo de 1608. Se custodia en el Archivo de la Catedral.

Número 34. Documento. Cartas de arras del Cid. Fechado el 19 de Julio de 1074. Cedido por el Archivo de la Catedral.

Número 35. Documento. Privilegio real de Alfonso VI. Fechado el 1 de Mayo de 1075. Se custodia en el Archivo de la Catedral.

Número 42. Documento. Fueros de Covarrubias. Fechado, 19 de Abril de 1148. Se guarda en la Colegiata de San Cosme y San Damián de Covarrubias.

Número 46. Documento. Privilegio rodado de Fernando III. Fechado 22 de Junio de 1221 en Valladolid. Pertenece al Archivo de la Catedral de Burgos.

Número 51. Documento. Confirmación de Enrique III de privilegio de Fernando III. Fechado en Madrid. 15 de Diciembre de 1393. Se guarda en la parroquia de Castrojeriz.

Número 65. Martín de Villaxide. Manuscrito a D. Juan de Austria. Cerca 1570. Se custodia en el monasterio de Santa María de la Vid. PP. Agustinos. La Vid de Aranda.

Número 66. Real chancillería de Valladolid. 20 de Mayo de 1574. Sentencias y carta ejecutoria de hidalguía a pedimento del Bachiller Pedro de Torres, vecino de Medina de Pomar. Se guarda en el convento de San Pedro de Medina de Pomar.

Número 70. Documento. Bula de Urbano II. 14 de Marzo de 1095. Copia. Archivo de la Catedral de Burgos.

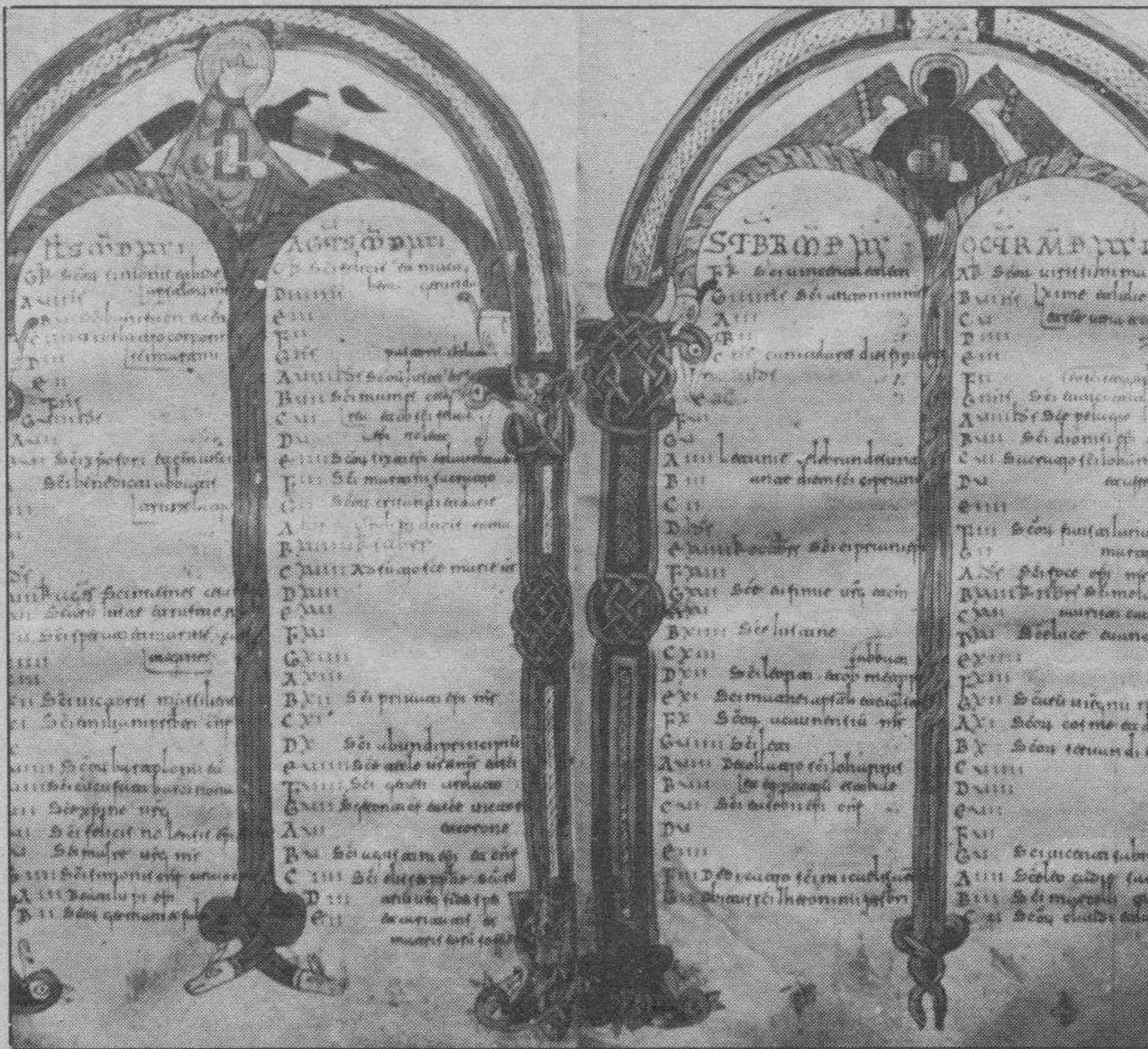
Número 72. Documento conciliar. Fecha 1088. Husillos (Palencia). Fijación de límites entre las diócesis de Burgos y Osma. Se guarda en el Archivo de la Catedral.

Número 75. Breviarium gothicum. Pertenece a la Abadía Benedictina de Santo Domingo de Silos.

Número 85. Documento. Indulgencias episcopales en favor de la iglesia de Santo Domingo de Caleruega. Fechado el 8 de Julio de 1297. Guardado en el convento de las RR. MM. Dominicas de Caleruega.

Número 94. Decretales Gregorii IX glosa Bernardi Parmesis. Fecha Venetiis, 10 de Septiembre de 1481. Incunable. Imprenta Johannes Herbort. Pertenece al monasterio de Santa María de la Vid. PP. Agustinos.

Número 95. Johannes Critch de Basilea. Incunable. Nüremberg. Guardado en la



Uno de los documentos expuestos en la exposición catedralicia

FOTO: LORENZO MATIAS.

Biblioteca de la Facultad de Teología de Burgos.

Número 101. Missale mixtum secundum regulam B. Isidori dictum mozárabe. Fecado Toledo 1500. Incunable. Imprenta Petrus Hagenbach. Pertenece al monasterio de Santa María de la Vid. PP. Agustinos.

Número 113-A. Paulo diácono y sagrado. S. XI. Archivo de la Catedral.

Número 114-B. Paulo diácono y smragdo. S. XII. Archivo de la Catedral de Burgos.

Número 117. Antiphonarium monasticum. San Salvador de Celanova. S. XII. De la Abadía benedictina de Santo Domingo de Silos.

Número 119. Leccionario. San Pedro de Cardaña (?). Cerca de 1208-1214. Apartado a la exposición por el Real Monasterio de las Huelgas de Burgos.

Desde el 120

Número 120. Documento. Carta oficial del provincial de los Dominicos en España. 1 de Septiembre de 1262. Burgos. Conservado en el convento de las RR. MM. Dominicas de Caleruega.

Número 121. Bernardo Albertinia y Bartolomé Palmer. Fechado en la Cartuja de Jesús Nazareno de Mallorca. S. XV. Se guarda en el convento de la Cartuja de Miraflores.

Número 124. San Gregorio Magno. Códice guardado en la Abadía benedictina de Santo Domingo de Silos.

Número 129. Alonso de Cartagena. Fechado, Avignón y Basilea. 1433-1435. Se guarda en el Cabildo de nuestra Catedral.

Número 130. Biblia de Gutenberg. Fechado Magucina, 1454-56. Se guarda en la Biblioteca Pública del Estado.

Número 137. Agustinus Trunfo de Ancona/OSA. Summa de protestate eccle-

siastica. Fechada, Augustae (Augsburgo), 6 de Marzo de 1473). Incunable. Pertenece al monasterio de Santa María de la Vid.

Número 145. San Agustín; Coment. de Ambrosio Massari de Cora, OSA. Incunable. Argentinae (Estrasburgo) 1940. Impr. Martinus Schott. Pertenece al monasterio de Santa María de la Vid de los PP. Agustinos

Número 148. Ludolfo de Sajonia. Vita Christi, fechado en Nürenberg, 1495. Pertenece a la Cartuja de Miraflores.

Número 160. Pedro Andrés Mattioli, signada en Venecia, 1565. Pertenece a la Abadía benedictina de Santo Domingo de Silos.

Número 164. Jorge Braun y Francisco Hogenberg. Colonia, fecha 1599 para el primer libro y 1597 para el segundo. También pertenece a la Abadía benedictina de Santo Domingo de Silos.

Desde el 187

Número 187. Fray Alonso de Madrid. Fechado La Aguilera (Burgos), 1456 y pertenece a los PP. Franciscanos de La Aguilera.

Número 191. Libro de los bautizados de Nuestra Señora la Blanca y San Andrés. 1571-1563. Archivo Diocesano de Burgos.

Número 192. Juan de Miranda y otros 28 cofrades. Burgos, 28 de Noviembre de 1494. También en el Cabildo de la Catedral.

Número 193. Documento escritura de dotación y fundación de memorias. Fecha, 16 de Mayo de 1502. Burgos. Lo presenta la parroquia de San Lorenzo de Burgos.

Número 198. Regla de la Cofradía de San Miguel y ordenanzas de la Cofradía de La Vera Cruz. Villacienco (Burgos). Archivo Diocesano.

Número 199. Libro de los bautizados, casados y difuntos de Celada del Camino. Celada del Camino 1563-1628. Archivo Diocesano.

Número 200. Libro de la regla de La Vera Cruz. Quintanalara (Burgos), 1636. Archivo Diocesano de Burgos.

Número 205. Regla de la Cofradía de Nuestra Señora de las Tribulaciones y Paz Interior. Fechado 1749. Torrecitores. Se guarda en al parroquia de Torrecitores.

Número 209. Tazmia de todos los diezmos... de San Esteban. Castrillo de Matajudíos. 1769-1829. Archivo Diocesano de Burgos.

Número 210. Tazmia. Fechado en Villahoz, 1770-71-74. Archivo Diocesano de Burgos.

Número 216. Documento. Privilegio real de Alfonso VIII. Abril de 1162. Regulación de la vendimia. Archivo de la Catedral.

Número 235. Valentín Carderera y solano. Fecha, Madrid 1855 y 1864. Pertenece a la Cartuja de Miraflores.

Número 264. Documento. 27 de Abril de 1260. Pertenece a la abadía benedictina de Santo Domingo de Silos.

Número 265. Aemilius Macer. (Toledo). S. XIV. También de la Abadía de Silos.

Número 274. Luis Avila de Lobera. Valladolid, 1551. Igualmente en la Abadía benedictina de Santo Domingo de Silos.

Número 306. Documento. Carta de donación del monasterio de Santa María de Las Huelgas. Fechado, 1 de Junio de 1187. Pertenece al Real Monasterio de Las Huelgas.

Número 308. Documento. Confirmación de Mercedes de la Reina doña Leonor a las dominicas. Fechado en Medina del Campo el 27 de Enero de 1380. Pertenece al convento de las MM. Dominicas de Caleruega.

Número 315. Martirologio y calendario burgnense. Siglos XIII-XIV. Archivo de la Catedral.

Número 323. Juan Pablo Gallucci. Fechado en Granada, 1617. Es de la Abadía benedictina de Santo Domingo de Silos.

Número 328. Anónimo. Fechado en Venecia, 1499. Pertenece al Archivo Silveriano. PP. Carmelitas Descalzos de Burgos.

Número 332. San Juan de la Cruz. Granada. 1585-1591. Declaración de las canciones (Llama de Amor Viva). Pertenece como las anteriores al Archivo Silveriano de los PP. Carmelitas de Burgos.

Número 335. Fray Francisco Jiménez de Cisneros. Fechado en Alcalá de Henares, 1514-1517. Pertenece al Cabildo de la Catedral.

Número 354. Erasmo de Rotterdam. Novus Testamentum, fechado en Basilea en 1519. Abadía de Silos.

Número 37. Cardenal Juan de Torquemada. Incunable. Pertenece al monasterio de Santa María de la Vid. PP. Agustinos.

Número 409. Pseudo-Buenaventura. (¿Juan de Coles?). Incunable. París, 1497. Imprenta Petrus Levet-Dion. Roco. Archivo Silveriano, PP. Carmelitas Descalzos.

Número 431. Varios autores. París-Amsterdam, 1780. Cabildo.

Número 453. Abraham Ortelius. Amberes, 1580. Imprenta Gil Coppens. Pertenece al Archivo Silveriano de los PP. Carmelitas Descalzos.

Número 470. Manuel Blanco. «Flora de Filipinas». Manila 1887-1880. Biblioteca de la Facultad de Teología de Burgos.

HAN COLABORADO:

TEODORO CARDENAL, JOSE VELICIA, AGUSTIN LAZARO y NELDA HERRERO. (Artículos)

LORENZO MATIAS, ANGEL AYALA, JESUS MATIAS, ALBERTO RODRIGO y LUIS L. ARAICO. (Fotografía)

GONZALO DE DOMINGO (Maquetación y Diseño)

RICARDO RUIZ (Coordinación)

NACIONAL

La Guardia Civil decomisó un alijo de 100.000 cajetillas de tabaco rubio en León

León (Europa Press).— Los funcionarios de Vigilancia Aduanera de León incautaron ayer un alijo de 100.000 cajetillas de tabaco rubio americano, valorado en 18 millones y medio de pesetas, en el interior de un camión estacionado en la localidad leonesa de Santa Marina del Rey. Este alijo constituye el mayor de los aprehendidos en la provincia de León, según informó la Inspección General de Vigilancia. La policía detuvo a Manuel Castillo Estévez, de 27 años de edad, conductor del camión que transportaba el cargamento oculto tras unos colchones. El detenido, que no opuso resistencia a los miembros de Vigilancia Aduanera, pasó a disposición judicial.

El «violador del chandal»

León (Efe).— Andrés Mayo Fernández, de 22 años y conocido como «el violador del chandal», intentó suicidarse el jueves por la noche en su celda de la prisión provincial de León, donde está ingresado como presunto autor de cuatro delitos de violación en esta ciudad y otro en Oviedo, informaron ayer fuentes penitenciarias.

Andrés Mayo, que sufre depresiones a raíz de su detención, intentó cortarse las venas del brazo al parecer con una cuchilla de afeitar sobre las once de la noche, y el hecho fue notificado al personal de la cárcel por otro recluso.

Trasladado al Hospital General Princesa Sofía por una dotación de la Policía Nacional, Andrés Mayo permaneció esposado en la habitación que ocupó en el centro sanitario y, una vez curado de sus heridas, regresó a la prisión, según dichas fuentes.

Mayo Fernández, sobre el que también existen catorce denuncias por intentos de violación y en algunos casos con agresiones, había sido sometido esta misma semana a un examen psiquiátrico.

La detención de Andrés Mayo se produjo en Oviedo el pasado día 6, momentos después de intentar cometer una violación en aquella ciudad, donde residía y desde donde, según las primeras investigaciones, se trasladaba a León para cometer las agresiones sexuales, en la mayoría de los casos, vestido con prendas deportivas.

Incendio en la fábrica de «donuts»

Paracuellos del Jarama (Madrid) (Efe).— El incendio que se declaró ayer en una de las naves que la empresa PANRICO tiene en Paracuellos del Jarama se inició cuando el recipiente en el que se fríen los «donuts»

se recalentó, y la alta temperatura afectó al techo, que comenzó a arder, apuntó uno de los obreros.

De acuerdo con el operario, que prefirió mantenerse en el anonimato, «el calor afectó al falso techo que se ha instalado hace unos ocho meses aproximadamente, que comenzó a arder de inmediato».

El fuego, que se inició a las 5,30 horas, se propagó rápidamente por toda la nave, que ha quedado destruida, señalaron fuentes del Parque de bomberos de la Comunidad.

En el momento de comenzar a arder la instalación había en el lugar cinco operarios trabajando en la cadena de producción, que pudieron abandonar el lugar sin sufrir ningún tipo de heridas.

Trabajador muerto

Madrid (Europa Press).— Angel Moreno Moreno, de 27 años, murió ayer por la mañana en accidente laboral, como consecuencia de un desprendimiento de tierra que le dejó sepultado en una zanja de unos tres metros de profundidad, informaron en fuentes de CC.OO. El trabajador, vecino de Fuenlabrada, era oficial primera encofrador, y prestaba actualmente sus servicios en unas obras en Villaverde, para la empresa Geocisa. Con éste, son ya 41 los empleados de la construcción muertos en la Comunidad de Madrid en lo que va de año, y 205 el número total de fallecidos en accidente laboral, según CC.OO.

Cazadores furtivos

Soria (Europa Press).— La Guardia Civil busca en Soria a unos presuntos cazadores furtivos que abandonaron su vehículo ante la presencia de un control policial, informó ayer el Gobierno Civil de Soria. En el interior del coche se encontró sangre fresca, restos de ciervos y corzos, un hacha, una sierra, cartuchos de rifle y de escopeta. Sin embargo, los ocupantes del vehículo retiraron todo tipo de documentación. Según la Comandancia de la Guardia Civil de Soria, se trata de un grupo de cazadores furtivos, organizados y con medios suficientes. La Policía dispone de pistas que pueden conducir a la localización y detención de estas personas. En un control rutinario, cerca del Puerto de Piqueras, agentes de la Guardia Civil observaron como un vehículo frenaba bruscamente frente a ellos, y tras cambiar de sentido, emprendía la fuga. Los agentes iniciaron seguidamente su persecución.

BURGOS



Estado en que quedaron tres de los seis vehículos accidentados. Foto Lorenzo Matías.

Robo por valor de 300.000 pesetas en una gasolinera

Burgos (DB).— Unos ladrones se llevaron ayer por la mañana unos botes de aditivos, dos baterías de coches y otros repuestos de una gasolinera de Vallejo de Sotoscueva, según informó el Gobierno Civil de Burgos. El valor de lo sustraído asciende a 321.000 pesetas.

Múltiple colisión

Seis vehículos colisionaron ayer a las 14.00 horas a la altura del número 87 de la calle Vitoria, sin que se produjera ningún herido, según informó la Policía Local.

Según las mismas fuentes, la múltiple colisión se produjo cuando el turismo «Ford Escort», matrícula BU-2395-L conducido por Juan Car-

los Miguel Pérez golpeó lateralmente al camión «Volvo», matrícula VI-8498-B, conducido por Santiago García Olante. El «Ford Escort» invadió el carril contrario y chocó lateralmente con el «Seat Ibiza», BU-0383-L conducido por Gonzalo Anunciabay Ruiz, y después con el «Lada Niva», SO-7793-C, conducido por Pablo Barbadillo.

Las mismas fuentes añadieron que, como consecuencia de la colisión, este vehículo se vio obligado a desplazarse a derecha e izquierda, invadiendo el carril contrario, por lo que chocó contra la furgoneta «Renault-4», BU-6679-L, conducida por Julio Fernández.

Finalmente, el «Ford Escort» colisionó frontalmente contra el «Fiat-1», matrícula BI-5988-BD,

conducido por María Teresa Alonso González.

Detenido un reclamo

Los Grupos de Investigación de la Brigada de Seguridad Ciudadana han detenido a J.M.L.M., de 44 años de edad, por tener dictada una orden de busca y captura.

Robo

Un individuo amenazó cerca de la Catedral a un transeúnte con una navaja y le arrebató la cartera con documentación y 2.000 pesetas.

Otras denuncias

Ayer fueron denunciados un robo cometido en un establecimiento y cinco del interior de vehículos.



Tres muertos en accidente de tráfico.— Ocurrido en la nacional 323 Bailén-Motril en el término de Jabalquinto (Jaén), en donde dos turismos quedaron empotrados entre dos camiones, produciéndose una violenta explosión que dejó calcinados los dos vehículos. Foto Efe.

breves

■ **Once heridos al chocar un tren con un camión.**—Once heridos, dos de ellos graves, es el resultado del choque de un tren contra un camión en la península de Jutlandia, en Dinamarca.

Los dos vagones del tren que circulaba de Aarhus a Herning descarrilaron tras colisionar contra un camión en un paso a nivel sin barreras y provisto tan sólo de un semáforo con timbre de aviso, indicó la policía. En el tren viajaban veinte pasajeros y su conductora, que quedó aprisionada en la cabina, resultó herida grave así como el chófer del camión.

■ **Evolución de los españoles heridos en Cuba.**— Dos de los españoles heridos en el accidente aéreo ocurrido el miércoles en Santiago de Cuba continuaban ayer en grave estado, mientras que cinco fueron dados de alta, según el último parte médico emitido por el hospital «Saturnino Lora».

Por otra parte, de los otros cinco españoles heridos en el accidente, el estado de dos de ellos ha sido calificado de delicado, y el de los otros tres reviste menor gravedad.

En grave estado se encuentran Antonio Iglesia Bonilla y Antonio García Hidalgo, cuyas vidas están fuera de peligro a pesar de su pronóstico.

Con evaluación de delicado permanecen Francisco Rebollo y Ana Jiménez Aguado, mientras que los de menor gravedad son María Rodríguez Pérez, Ramón Muñoz Zaz y María Consuelo Jiménez Arias.

Asimismo, ayer fueron dados de alta Rosario Marmol Esparce, José Rojas Mula, Carmen Santiago Traperó, José Maceiro Maraña e Isolina Casal Tejero.

■ **Recuperan cuadros robados.**—Dos litografías del pintor francés Marc Chagall, robadas hace dos años y medio en una casa de subastas de Hamburgo, fueron recuperadas tras una laboriosa investigación policial, informó ayer un portavoz de la policía germana.

Las dos litografías, tituladas «Los enamorados» y «Torre Eiffel en verde», fueron entregadas por la embajada de EEUU en Bonn a la policía germana, después de ser descubiertas en la vivienda de un comerciante alemán de obras robadas en la ciudad estadounidense de Los Angeles.

«Somos optimistas y esperamos poder recuperar otras obras de arte que desaparecieron», comentó el portavoz policial y señaló que las autoridades germanas están investigando a 61 ciudadanos germanos sospechosos de pertenecer a una red de trata de obras robadas.

Hoy se inicia en Roma la reunión del Consejo Europeo

Roma (Colpisa por María José Alegre).— El apoyo a la URSS y los restantes países de Europa Central y Oriental será, junto con los preparativos de las Conferencias Intergubernamentales económica y política, y la búsqueda de una posición común en la ya inmediata cumbre de la Conferencia de Seguridad y Cooperación Europea de París, el núcleo central del C. E.



Felipe González informará a sus socios europeos de los resultados de la visita de Mijail Gorbachov a España.

La "cumbre" de jefes de Estado y de Gobierno de los Doce se inicia a muy escaso tiempo de haber concluido la visita a España de Gorbachov, y González tendrá ocasión de poner al día a muchos de los líderes políticos sobre los últimos pasos del dirigente soviético.

El encuentro dará además pie para que los mandatarios expongan con la máxima claridad sus posturas sobre la velocidad de proceso de unidad europea en un contexto en el que se han producido notables variaciones desde la presidencia irlandesa de la CEE. La libra esterlina ha entrado en el mecanismo de cambio del Sistema Monetario Europeo, en el terreno económico, y la unificación alemana ya es un hecho. Pero, sobre todo, el conflicto del Golfo ha puesto de manifiesto la importancia que reviste la cooperación en el área de la defensa y la fragilidad de ciertas economías occidentales.

La reunión de la CSCE de París podría ser la gran oportunidad para que los Doce esbozaran un embrión de política común en esas materias.

No hay que olvidar que

a la Cumbre de París se le concede mayor relevancia que a la de Helsinki -sus acuerdos podrían tener más contenido político- y que, en representación de la Comunidad Europea participarán, con firma, el presidente del Consejo Europeo (todavía el italiano Andreotti, en ese momento), y el de la Comisión Europea, Jacques Delors.

En Helsinki solamente el primero de estos cargos (el también italiano Aldo Moro, por entonces) estampó su rúbrica al final del documento.

Agenda de trabajo

De acuerdo con la agenda del Consejo Europeo de

Roma, los jefes de Estado y de Gobierno abordarán, además del actual momento internacional y de las repercusiones políticas y económicas de la crisis del Golfo, las relaciones con la URSS y los países de Europa Central y Oriental. El testimonio del presidente del Gobierno español en esta materia será, más que nunca, fresco y de primera mano.

Está previsto que los trabajos de la Cumbre de Roma se inicien a las seis y media de la tarde de hoy y Felipe González habrá despedido al dirigente soviético Gorbachov al término de su visita oficial a España muy pocas horas antes. Falta saber si el jefe

del Ejecutivo español hablará en defensa del apoyo económico a la URSS sin las reticencias expresadas en las precedentes Cumbres.

Disensiones políticas y económicas

No cabía esperar un consenso generalizado en las semanas precedentes a las Conferencias Intergubernamentales cuya apertura tendrá lugar en esta misma sede romana el 13 y 14 de diciembre. Cosa lógica, por otra parte, porque las posiciones de los Doce no son ni mucho menos idénticas respecto al alcance y contenido de las fases posteriores del camino hacia la

unión económica y monetaria ni del proyecto de unión política.

España podrá aclarar, una vez más, en Roma, que la propuesta realizada por el responsable de Economía y Hacienda que tanta polémica levantó en su día, tenía como argumento principal el avance progresivo hacia el objetivo final del banco central y la moneda única, y solamente introduciría como novedades cierta incorporación "en el camino" de instrumentos de las tesis británicas y la fecha del 1 de enero de 1994 (un año posterior a la sugerida por la Comisión) para abordar una nueva etapa.

Si esta posición española fue considerada menos

entusiasta y europeísta de lo que cabía esperar, por el contrario, nuestro país insiste en la defensa de avances en la unión política superiores a los que se apuntan, con un mayor contenido y democratización de las instituciones. España sigue siendo partidaria de la ampliación del ámbito de las tomas de decisión por mayoría y de la incardinación de la cooperación política y la política exterior comunitarias, por citar dos ejemplos.

Unión monetaria a dos velocidades

En vísperas de la Cumbre de Roma, finalmente, se ha dejado oír de nuevo la voz del todopoderoso gobernador del Bundesbank, Karl Otto Poehl, que suele elegir momentos como éste para reavivar con sus declaraciones la polémica sobre la velocidad que debe imprimirse al proceso de integración económica y monetaria europea. El gobernador del emisor británico, Robin Leigh-Pemberton, ha acudido a Berlín para entrevistarse con su colega germano en un primer encuentro oficial tras el ingreso de la libra en el mecanismo de cambio del SME.

Con motivo de esta entrevista, Poehl ha insistido una vez más en su más conocida argumentación: la unión monetaria y económica europea pasa, si es que se alcanza, por el establecimiento de un sistema de dos velocidades.

España, a no dudarlo, se encuentra en el bloque de los lentos, los países que experimentan importantes desequilibrios económicos. También Italia, algo que subleva a quien se considera quinta potencia industrial del mundo.

Miles de voluntarios se han concentrado en la zona para guardar el orden

URSS: Moldavia en estado de excepción

Moscú (Efe).— El Parlamento de Moldavia decidió declarar ayer «estado de excepción» en tres regiones de la zona de los Gagauses, que desencadenaron una gran tensión con la proclamación de su territorio como república autónoma el pasado agosto. La medida, fue aprobada con solo nueve votos en contra de los 254 diputados.

La medida se aplicará en las regiones de Chadir-Lungski, Komratski y Bulkanetske. Según el servicio de Radio Moscú «Interfax», la decisión de someter a votación dicha norma se adoptó después de la negativa de los dirigentes gagauses a mantener negociaciones.

La misma fuente señaló que el Parlamento moldavo, en virtud de la imposición del estado de excepción, declarará la disolución de los órganos locales gagauses, que serán reemplazados por un comité especial de Gobierno designado por el Legislativo de esta república soviética.

La situación es muy tensa y compleja en los límites de la autoproclamada república autónoma con Moldavia, donde se han congregado miles de voluntarios moldavos, convocados por el Frente Popular de esta república.

Unidades de la milicia (policía uniformada) apostadas en la zona han logrado hasta el momento interponerse entre los voluntarios moldavos y los gagauses, según informaciones de la agencia oficial soviética TASS e «Interfax», que señalaron que durante la última noche no se han registrado enfrentamientos. Los gagauses, que cele-

braron elecciones en varios distritos para elegir a los diputados de su Parlamento, para lo que llevaron las urnas de casa en casa, concentraron sus automóviles, tractores y maquinarias en las afueras de las poblaciones para bloquear la entrada de los voluntarios moldavos que intentan desde hace dos días penetrar en su territorio.

El vicepresidente del Parlamento moldavo, Aleksandr Mashanu, intervino ayer en el principal programa de la televisión de la república para pedir a los voluntarios que actúen de forma disciplinada y a la población que mantenga la calma.

Mashanu aseguró que la situación en Moldavia «está bajo control» y que sólo si la población se mantiene «serena y unida» entonces «venceremos». La televisión local hizo pública una

declaración aprobada por el Parlamento de la vecina Rumanía, en la que se declara «injustificada» la aparición de nuevas formaciones territoriales en Moldavia.

El general V. Kolesov, del consejo militar de las tropas del Ejército soviético destacadas en el suroeste, declaró a TASS que la situación surgida a raíz de las decisiones de los gagauses «debe resolverse por medios pacíficos».

Moldavia, que tiene reivindicaciones de tipo nacionalista con respecto a la URSS, se vio sacudida por un nacionalismo interno al proclamar el pasado mes de agosto los gagauses su autonomía, medida que fue seguida por los habitantes de habla rusa, que en septiembre decidieron también proclamar una república autónoma propia bajo el nombre de Dniestr.



Madres de voluntarios del orden lloran su marcha.

Reunido el Comité de Desarme del Pacto de Varsovia

Praga (Efe).— La cuarta y última sesión prevista del Comité especial del Pacto de Varsovia para el desarme a nivel de viceministros de Exteriores, comenzó ayer en Praga, informó la agencia oficial checoslovaca CTK.

El objetivo principal de la cuarta sesión sobre el límite definitivo de las armas convencionales es establecer el número de tanques y de piezas de artillería que debería tener cada país miembro del Pacto de Varsovia.

Durante la tercera sesión de la comisión especial del Pacto de Varsovia para el desarme, celebrada en Praga el 9 y el 10 de octubre pasado, sus participantes llegaron a acuerdos en relación con el número de aviones de combate, de helicópteros y vehículos de combate, pero no así en el caso de los tanques y piezas de artillería.

Los participantes en la tercera sesión del comité especial sobre el desarme del Pacto de Varsovia solicitaron reducir la cuota de 14 mil tanques que reclama la Unión Soviética y que fue establecida durante las conversaciones soviético-norteamericanas.

El encargado del ministerio de Exteriores para las cuestiones del Pacto de Varsovia, Svatopluk Buchlovsky, dijo que si la cuarta sesión del Comité especial del Pacto de Varsovia para el desarme no llegase a acuerdos sobre el número de tanques y piezas de artillería, debería intentarlo entonces una reunión a nivel de ministros de Exteriores de los países del Pacto.

«Esa reunión de los países miembros del Tratado de Varsovia tendría que celebrarse todavía antes de la cumbre de París».

Ocho muertos y ochenta heridos en Ciudad del Cabo tras violentos disturbios

Ciudad del Cabo.— Ocho muertos y ochenta heridos es el balance final de los violentos disturbios ocurridos ayer en el suburbio negro de Khyelitsha, el más grande de Ciudad del Cabo. Los incidentes comenzaron con el incendio del local del Ayuntamiento del barrio al negarse el alcalde a dimitir.

Los residentes organizaron una manifestación de protesta por las calles de Khyelitsha, en las que participaron unas 10.000 personas, sin contar con el permiso de las autoridades, lo que obligó a la intervención de la policía. Los agentes del orden dieron dos minutos a los manifestantes para que se dispersaran, pasados los cuales abrieron fuego con armas cortas, balas de goma y gases lacrimógenos.

Aunque varios muertos presentaban, al parecer señales de disparos de munición real, la policía achacó la posibilidad de tales disparos a algunos manifestantes. Entre los heridos figuran dos policías, un de los cuales se encuentra en estado crítico. Ayer al mediodía volvió la calma al suburbio, pero aún se nota tensión entre los manifestantes.

De Klerk convencido de la retirada de sanciones

Por otra parte, el presidente sudafricano, Frederik de Klerk, señaló ayer que las sanciones económicas internacionales



Un manifestante muerto es identificado por la policía que reprimió los disturbios. Ap.

contra Sudáfrica están desapareciendo y que su política de reformas es reconocida. Estas declaraciones fueron hechas en el aeropuerto Jan Smuts, de Johannesburgo, donde llegó De Klerk tras visitar Marruecos, Holanda, Luxemburgo y Senegal.

El presidente sudafricano subrayó que esos países reconocieron que en Sudáfrica se lleva a cabo un cambio real.

Agregó que los dirigentes con quienes se entrevistó durante su gira le expresaron su deseo de que el proceso político de reformas puesto en marcha se vea coronado por el éxito.

Respecto al futuro papel del país en África, De Klerk dijo que el mundo ha comenzado a comprender que Sudáfrica

está llamada a desempeñar un papel importante en el desarrollo de la zona austral y del resto del continente.

Al referirse a su visita a Holanda, indicó que confía en que se estrechen las relaciones, para lo que ampliarán los lazos culturales.

Respecto a Luxemburgo, señaló que su visita a este pequeño país fue de vital importancia, en vista de que el gran duque asumirá la presidencia de la Comunidad Europea (CE) el próximo enero y, por tanto, podrá desempeñar un papel importante en las futuras deliberaciones del Parlamento europeo.

De Klerk expresó, asimismo, su esperanza en que prevalezca la razón y que los países europeos

adopten decisiones teniendo el cuenta los intereses de todo el pueblo sudafricano cuando debatan la cuestión de las sanciones y otros asuntos. Respecto a las relaciones de Sudáfrica con el resto de países africanos, el presidente sudafricano dijo que se amplían y que cada vez son más abiertas.

Agregó que el comercio con el resto del continente ha aumentado y que actualmente se venden abiertamente productos sudafricanos en países que antes eran hostiles a Pretoria. Algunos comentaristas ven en la escala que De Klerk hizo anoche en Dakar, capital de Senegal, un símbolo del éxito que tiene la labor callada que efectúa su diplomacia en el continente.

Tomó posesión el nuevo embajador de Israel en la ONU

Naciones Unidas (Upi).— El nuevo embajador israelí ante la ONU asumió ayer el cargo en medio de la creciente tensión entre su país y las Naciones Unidas, causada por la negativa de Tel Aviv a recibir una delegación del secretario general de la ONU, Javier Pérez de Cuéllar, para investigar la matanza de palestinos del pasado día 8 en Jerusalén.

El nuevo representante permanente, Yoram Aridor, presentó ayer sus credenciales a Pérez de Cuéllar, según anunció un portavoz de Naciones Unidas.

Aridor, de 57 años, estará al frente de la misión israelí en la ONU, un puesto vacante durante más de dos años. La representación estuvo encabezada por el embajador en funciones, Johanan Bein, quien regresará a Israel la próxima semana, según diplomáticos israelíes.

Por otra parte, la comisión nombrada por el gabinete israelí presentó el informe sobre la masacre de la policía en la explanada de las mezquitas en Jerusalén.

Graves acusaciones a la policía

El ministro de la Policía israelí, Roni Milo, y altos mandos de la institución han quedado seriamente comprometidos en el informe presentado. La represión de las fuerzas de seguridad se saldó con 21 muertos.

El informe fue entregado por la mañana al primer ministro, Isaac Shamir, por la comisión oficial israelí encargada de investigar los hechos.

Sus dos principales conclusiones son: que la policía falló en la colocación de sus efectivos, lo que provocó la matanza, y que los disturbios comenzaron por un ataque de los árabes que puso en peligro la vida de los cuarenta y cinco agentes situados en la zona de las mezquitas de Al-Aksa

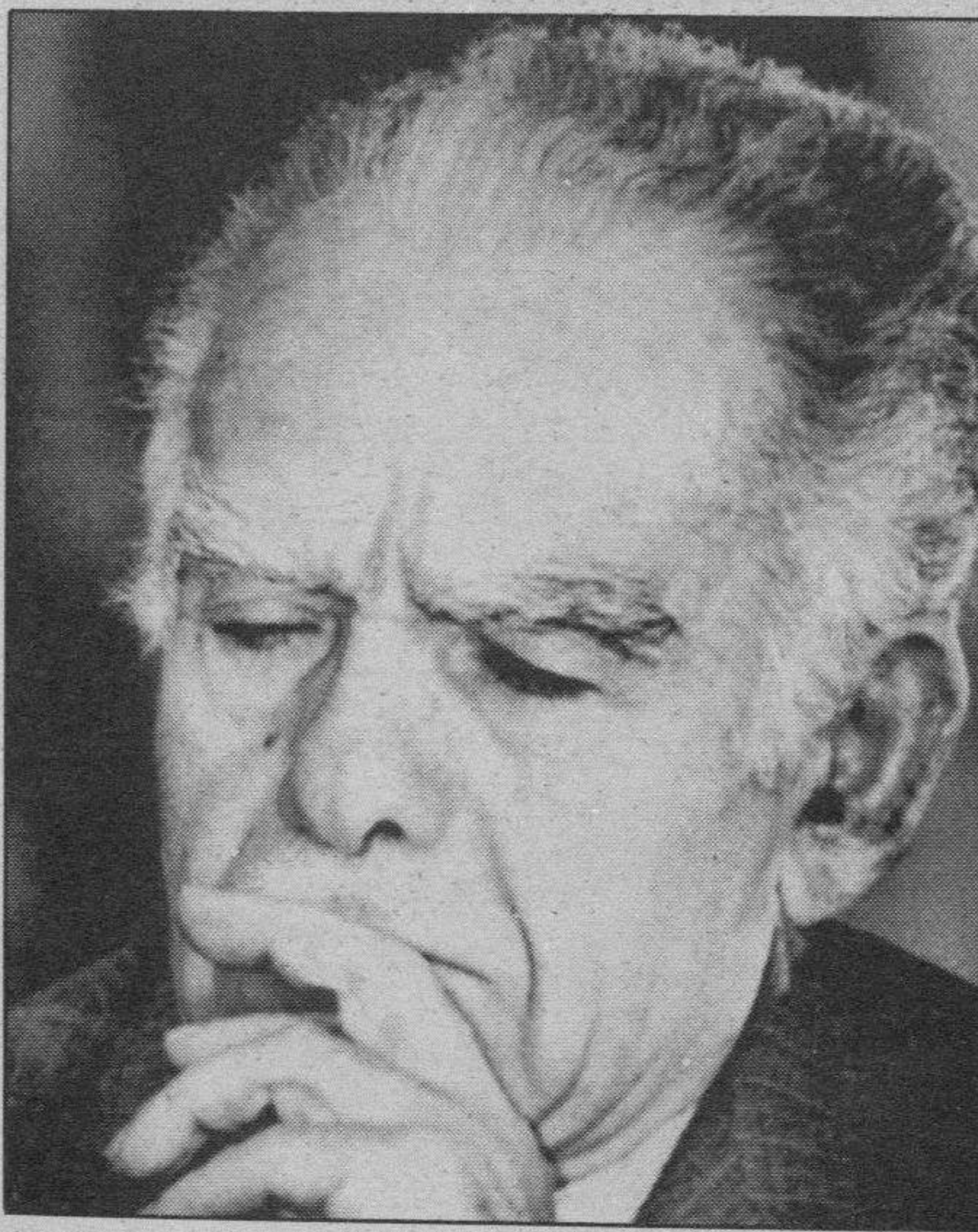
y de Omar, donde se calcula que había más de tres mil musulmanes.

La comisión investigadora, dirigida por el general retirado Zvi Zamir, e integrada por el abogado Yaacov Neeman y Haim Kubersky ex director del Ministerio del Interior, no establece «responsabilidades individuales» entre los jefes policiales.

Sin mencionarlos expresamente, los investigadores determinan la responsabilidad del ministro de Policía, Roni Milo, por los fallos cometidos por el comandante de la institución, Yaacov Ternner y los de los jefes del distrito sur, Rajamim Comfort, y de la policía de la ciudad de Jerusalén, Arie Bibi.

El ministro de Policía dijo a los periodistas que «se trata de un informe sólido y a fondo que debo estudiar antes de extraer mis conclusiones».

Milo se negó a informar si tiene intención de destituir a los jefes policiales implicados sin ser mencionados expresamente por



Shamir analizó el documento de la investigación de la matanza.

los tres investigadores.

El último enfrentamiento entre Tel Aviv y Pérez de Cuéllar ocurrió el jueves, a causa de la condena israelí a la segunda resolución del Consejo de Seguridad de la ONU en la que se deplora la negativa israelí a recibir a la delegación investigadora.

En la declaración, el Consejo instó a Israel a reconsiderar su postura.

Entretanto, miles de palestinos lanzaron piedras a los judíos que celebraban el Tabernáculo en Jerusalén. La policía israelí utilizó sus armas para reducir a los árabes.

breves

■ **Asesinan a antiguo miembro de la Policía Secreta de Chile.**— Un militar retirado, que según las primeras informaciones perteneció a la disuelta Central Nacional de Informaciones fue asesinado a tiros ayer en Santiago. Víctor Andrés Valenzuela recibió cuatro impactos de bala en las espaldas y uno en la cabeza cuando abandonaba su domicilio. Valenzuela era experto en explosivos y fue escolta personal del general Pinochet, actual Comandante en jefe del Ejército.

■ **Inician sesiones dos nuevo Parlamentos en Alemania.**— Los parlamentos regionales de Mecklemburgo-Antepomerania y Brandemburgo celebraron hoy sus primeras sesiones constitutivas en las localidades de Swerim y Postdamm. Junto a la sesión constitutiva del Parlamento regional de Turingia celebrada el pasado jueves, son ya tres Estados federados de los 5 creados en la extinta RDA que cuentan con una cámara legislativa en funcionamiento. Los nuevos diputados regionales de Macklemburgo-Antepomerania, decidirán este sábado cuál será la capital de la región.

■ **Sudán: llamamiento a la ayuda alimenticia.**— El Gobierno sudanés pidió a la comunidad internacional ayuda alimenticia urgente, ante el temor de una posible epidemia de hambre en gran parte de Sudán. Según fuentes diplomáticas, el gobierno pidió el envío de un mínimo de 75.000 toneladas de alimentos en las próximas tres semanas, mientras que las autoridades calculan que la epidemia afecta a cerca de 5 millones de personas.

■ **Reunión tripartita libanesa en Arabia Saudí.**— Los ministros de Asuntos Exteriores de Argelia, Marruecos y Arabia Saudí se reunieron ayer para tratar la situación del Líbano. El príncipe Saud Al Faisal, Abdel Latif Al Filali (Marruecos) y el representante de Argelia viajarán posteriormente a Damasco. Los ministros trataron de la situación creada tras la derrota del general Aun y la implantación de la legalidad en todo el territorio nacional, el desarme de las milicias y la implantación de los acuerdos de Taif. Los tres países forman el comité tripartito designado por la Liga Árabe para tratar de poner fin diplomáticamente a la crisis del Líbano.

■ **Temor a un estallido social en Nicaragua.**— La Conferencia Episcopal nicaragüense ha advertido al Gobierno de Violeta Chamorro sobre el peligro de un estallido social como consecuencia del agravamiento de la crisis económica. Los obispos han expresado sus temores por la creciente tensión que vive el pueblo y han solicitado que el poder sea ejercido realmente por quienes fueron elegidos.

CRISIS EN EL GOLFO

Baker planea desplazarse a Arabia Saudí

Aumentan los rumores de una posible intervención en Irak

El Cairo (Upi).— El secretario de Estado norteamericano, James Baker, planea viajar a la península Arábiga para obtener la autorización saudí para realizar una incursión militar en Irak, en caso que sea necesario, informaron fuentes diplomáticas. Mientras, el secretario de Defensa, Richard Cheney, anunció un posible incremento en 100.000 efectivos de la fuerza estadounidense acantonada.

El nuevo viaje de Baker es una señal más de que Estados Unidos permanece firme en su exigencia de que Irak retire sus tropas de Kuwait incondicionalmente, según estimaron las fuentes.

El próximo lunes, Baker pronunciará un discurso sobre la crisis del Golfo en Los Angeles, en el que expresará sus pocas esperanzas en alcanzar una solución negociada y el creciente riesgo del conflicto armado.

Aunque todavía no se ha cerrado el programa del viaje, se sabe que Baker partirá hacia la zona el primer fin de semana de noviembre.

Tras el anuncio de Cheney, el Pentágono estimó en 210.000 los soldados norteamericanos de Tierra, Aire y Mar desplegados en territorio saudí y Emiratos Arabes Unidos. Al otro lado de la frontera, en Kuwait y el sur de Irak, Sadam Husein tiene acantonados 430.000 hombres.

El embajador saudí en Washington, el príncipe Bandar Bin Sultan, se entrevistó con el subsecretario de Estado para asuntos políticos, Robert Kimmitt, y con el especialista en anti-terrorismo de este departamento, Morris Busbie. Al término de la reunión, el Príncipe afirmó que «la guerra o la paz está en manos de (el presidente iraquí) Sadam Husein».

La participación de Bysbie en la reunión hace pensar, como él mismo dijo en una entrevista la semana pasada, que el presidente

de EE.UU., George Bush, «tiene en cuenta» cualquier ataque terrorista contra blancos norteamericanos o sus aliados árabes.

Asimismo, se anunció una reducción del éxodo de kuwaitíes a Arabia Saudí a causa de la orden de Bagdad de que todos ciudadanos del emirato ocupado obtengan documentos de identificación iraquíes. Hasta el mediodía de ayer, según dijo una fuente del gobierno saudí, habían cruzado la frontera menos vehículos que en días anteriores.

En las últimas semanas diariamente cruzaron la frontera 300 personas, lo que supone un total de 12.000 los refugiados que han entrado en territorio

saudí desde que las tropas iraquíes invadieron Kuwait, el pasado 2 de agosto.

Según informó una fuente, las autoridades iraquíes están retirando las matrículas kuwaitíes de los coches que circulan en el emirato. Sólo obtiene gasolina los vehículos con matrícula iraquí.

Liberación de búlgaros

Por otra parte, Sadam Husein anunció la próxima liberación de 700 rehenes búlgaros, atrapados en Irak y Kuwait durante la invasión. Esta decisión se conoció al término de una entrevista del vicepresidente búlgaro con el líder iraquí, informó Radio Bagdad. «Todos los búlgaros pueden abandonar el país libremente», indicó la emisora, sin ofrecer más detalles.

También el ministro de Exteriores canadiense, Joe Clark, afirmó que existe un peligro inminente de guerra en el Golfo y, aunque las consecuencias políticas,



La Fuerza Aérea estadounidense se divierte mientras realiza fortificaciones. Reuter.

humanas y económicas serían devastadoras, sería peor permitir a Irak que triunfe en su propósito». «Irak sólo comprende el idioma de la fuerza», dijo Clark ante un comité parlamentario.

Clark negó las informaciones según las cuales

Sadam Husein le había invitado a visitar Bagdad, con la promesa de liberar a un grupo de rehenes canadienses si aceptaba la invitación.

Nakasone viajará a Bagdad

El ex-primer ministro japonés, Yasuhiro Nakasone, viajará a Bagdad la próxima semana para conseguir la liberación de los rehenes nipones en una entrevista con el presidente iraquí, Sadam Husein, según anunció esta mañana.

Nakasone, al frente del gobierno japonés desde 1982 hasta 1987, también analizará una solución pacífica y negociada a la crisis del Golfo, aunque subrayó que la prioridad de su visita es mediar la liberación de sus compatriotas retenidos en Irak y Kuwait.

«Como japonés, estoy muy preocupado por mis compatriotas», afirmó Nakasone, de 73 años, en la rueda de prensa en la que anunció su plan. «Haré todo lo que esté en mis manos para resolver la situación», añadió.

El embajador iraquí en Tokio, Rashid al Rifai, confirmó que el líder de Bagdad recibirá al ex-premier, quien partirá el próximo jueves hacia Irak, en una visita de cuatro días. Nakasone se inspiró en el éxito de Heath con los británicos.

La vía diplomática está acabándose

El Cairo (Upi).— El presidente egipcio, Hosni Mubarak, que regresó el jueves a El Cairo de una gira por varios países del Golfo, recibió ayer por la tarde a Evgueni Primakov, enviado del presidente soviético, Mijail Gorbachov, quien lleva a cabo una segunda ronda de consultas sobre el conflicto.

En Bonn, el canciller alemán, Helmut Kohl, se entrevistará con el secretario del Foreign Office, Douglas Hurd, para analizar la situación en el Golfo, en vísperas de la «cumbre» de Jefes de Estado y de Gobierno de la CE, a celebrar este fin de semana en Roma.

Crece la certeza de una guerra

La certeza de que habrá guerra

en Oriente Medio crece entre la opinión pública estadounidense mientras aumenta también el número de personas que cree justificado el gasto de mil millones mensuales por las fuerzas enviadas al Golfo Pérsico.

Un sondeo del diario "Wall Street Journal" y la cadena de televisión NBC informa ayer que el 48 por ciento de los consultados cree que habrá guerra, el 34 cree que no se llegará a un conflicto armado contra Irak, el 59 por ciento justifica los multimillonarios gastos y el 32 está en contra.

En los círculos políticos y diplomáticos de Washington, a su vez, crece la percepción de que las sanciones económicas y el bloqueo impuesto a Irak no funcionan total-

mente como medio de presión para conseguir la retirada de las tropas de ocupación de Kuwait.

Fuentes diplomáticas señalaron ayer que las opciones de una solución pacífica para la crisis están agotadas y que crecen las posibilidades de una guerra.

Petición de refuerzos

El jefe del comando conjunto del Ejército de EEUU, general Colin Powell, dijo a su regreso de una reciente gira por Arabia Saudí que recibió solicitudes de los mandos norteamericanos de reforzar las tropas estacionadas en el Golfo Pérsico y aumentar las fuerzas blindadas para sustentar un posible ataque contra Irak.

Husein dice estar dispuesto a hablar sobre la crisis y Kuwait

El Cairo (Upi).— Sadam Husein ha enviado mensajes al presidente soviético, Mijail Gorbachov y al presidente francés, Francois Mitterrand, en los que afirma que está «dispuesto a hablar» sobre la situación de Kuwait, según informó ayer la televisión francesa.

Por otra parte, el ministro de Exteriores italiano, Gianni de Michelis, declaró tras una entrevista con el presidente egipcio, Hosni Mubarak, que no había lugar para una solución parcial a la crisis del Golfo y que el aislamiento de Bagdad estaba cada vez más claro.

La situación en el Golfo será uno de los temas que aborden los líderes de la

Comunidad Europea en la reunión «cumbre» que celebran este fin de semana en Roma. Italia ocupa actualmente la presidencia rotatoria de los «doce».

De Michelis afirmó en El Cairo que estaba enviándole a Irak una señal clara de que «no es posible una solución a medio camino».

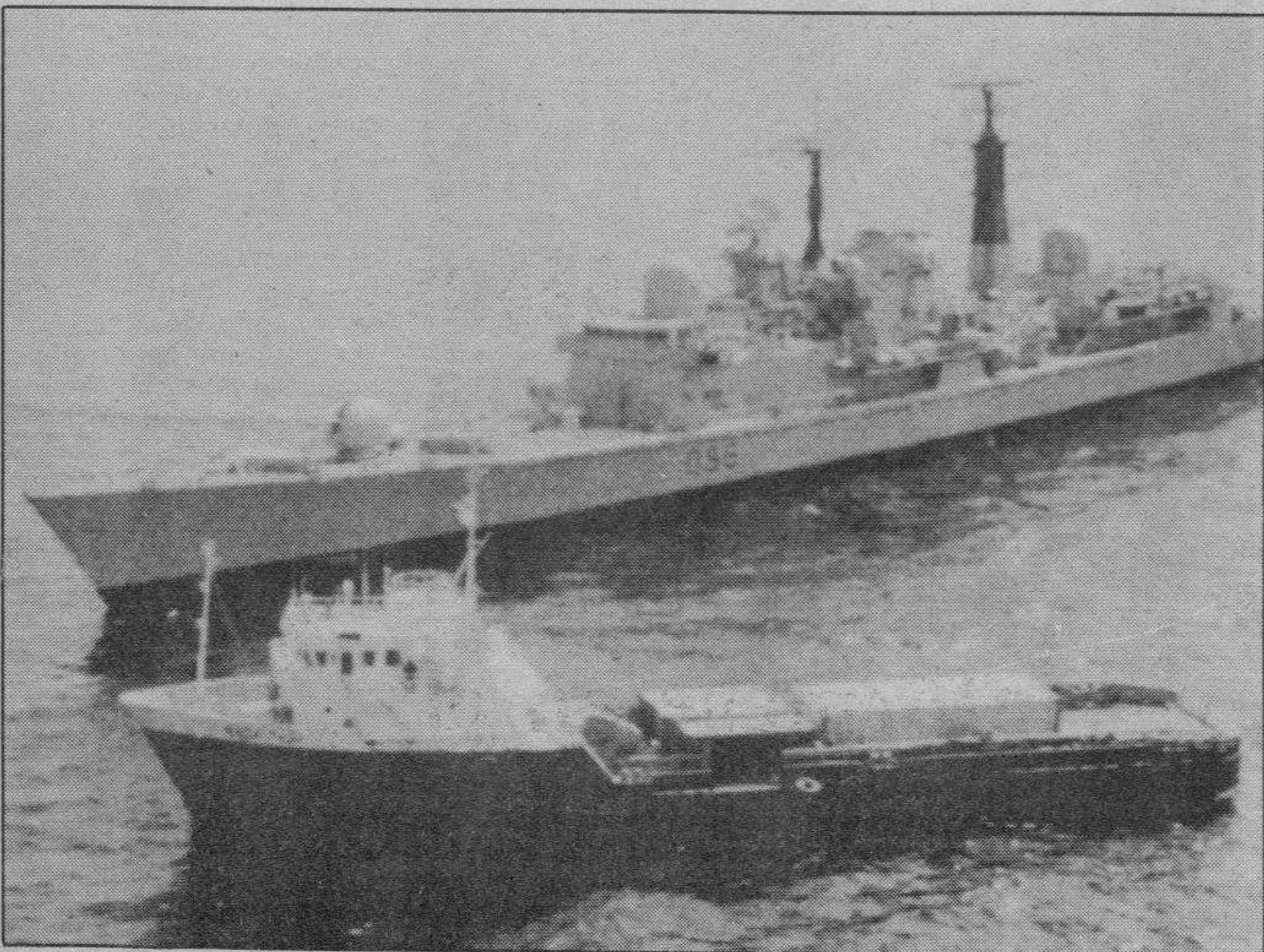
Acusaciones de Aziz a EE.UU. y Gran Bretaña

El ministro iraquí de AAEE, Tarek Aziz, dijo ayer a la agencia oficial, INA, que la meta fundamental de la presencia de fuerzas de los EEUU y Reino Unido en Arabia Saudí «no es defender las leyes internacionales, sino controlar militar y

directamente los campos petrolíferos».

En un comunicado a la agencia iraquí, Tarek Aziz señaló, refiriéndose a unas declaraciones del ministro saudí de Defensa, Sultan Bin Abdel Aziz, que las posteriores comunicaciones llevadas a cabo con Arabia Saudí desde Londres y Washington «confirman lo que acabo de decir».

«Todo ello prueba que los EEUU y el Reino Unido están tratando de abortar cualquier intento de abrir un diálogo entre los países árabes para tratar el problema de la zona, porque quieren controlar la situación política como hacen con la militar, ocupando Arabia Saudí», concluyó.



El bloqueo logra que se intercepten muchos barcos, pero su efectividad es puesta en duda.

AHORA MANTENER UN ALFA 33 NO TE COSTARA NADA.



EN LOS ALFA 33 DOS AÑOS DE MANTENIMIENTO Y REPARACION GRATIS.

Sólo Alfa Romeo podía hacerlo. Para que disfrutes del placer de conducir por todas las carreteras europeas, sin ningún tipo de preocupación, tu nuevo Alfa 33 está ahora protegido con el exclusivo servicio Escudo Alfa*, ilustrado detalladamente en la libreta de servicio. Durante dos años, además de la garantía contractual, no te costarán nada: los cambios de aceite, los filtros, las bujías, las

pastillas de los frenos, las correas, la batería, etc., así como cualquier pieza del motor y la mano de obra para su reparación.

Este nuevo y exclusivo servicio, pensado para que viajes tranquilo por España y por toda Europa se completa con el Alfa Contact, 24 horas de asistencia en carretera, que le ofrece gratuitamente: remolque desde el Km 0, regreso o continuación del viaje, gastos de hotel,

vehículo de sustitución hasta siete días, adelanto de fondos, envío de piezas de recambios, recuperación y repatriación del vehículo desde el extranjero.

Ahora, mantener tu Alfa 33 durante dos años no te costará nada.

Infórmese en el:
900 150 150



**ALFA: LA PASION
DE CONDUCIR.**

* Con un límite máximo de 35.000 Kms.
Oferta válida desde el 25 de Octubre hasta el 31 de Diciembre. Excepto en el Alfa 33 Veloce.

El Rey expresa su esperanza en la Perestroika y Gorbachov destaca la nueva época

Cancelada la reunión con los empresarios

Madrid (Efe).- La Embajada de la URSS canceló ayer la reunión prevista del presidente de la Unión Soviética, Mijail Gorbachov, con una representación de cien empresarios españoles encabezados por el presidente de la CEOE, José María Cuevas.

Fuentes de la Confederación Española de Organizaciones Empresariales informaron ayer de que la desconvocatoria del encuentro, previsto para hoy sábado en el Palacio del Pardo, se realizó «obediendo instrucciones del entorno del presidente de la Unión Soviética».

La citada reunión había sido convocada a propuesta de la Embajada de la URSS y figuraba confirmada en el programa oficial de la visita del mandatario soviético.

Para el encuentro, la CEOE había convocado a cerca de cien empresarios y financieros, entre ellos los presidentes de los principales Bancos y empresas, de las organizaciones empresariales más representativas y los responsables de empresas que tienen proyectos industriales en la Unión Soviética.

La CEOE informó de que recibió una llamada telefónica de la Embajada de la URSS en la que se informaba de la decisión de cancelar la reunión sin añadir ninguna otra explicación.

Cena de gala ofrecida por los Reyes

Madrid (Agencias).- El Rey Juan Carlos expresó ayer al presidente de la URSS, Mijail Gorbachov, su esperanza de que «la Perestroika llegue a desplegar todas sus potencialidades» y cree las condiciones para una mejor situación en la URSS en el marco de una Europa en paz.



El Rey Juan Carlos, junto a Raisa Gorbachova (de espaldas a la cámara) y frente al líder soviético, Mijail Gorbachov, la Infanta Elena, la Reina Sofía, el presidente González, durante la cena de gala ofrecida anoche.-Telefoto Efe.

En el marco del nuevo orden internacional, el Rey aludió a la crisis del Golfo Pérsico, que, dijo, «constituye un elemento perturbador y motivo de máxima preocupación», por lo cual se mostró partidario de respaldar todas las gestiones de las Naciones Unidas en la búsqueda de una solución a «este grave conflicto».

En el brindis durante la cena de gala ofrecida al matrimonio Gorbachov en el Palacio de Oriente, don Juan Carlos felicitó al presidente de la URSS por su obtención del Premio Nobel de la Paz y afirmó que su visita adquiere mayor relevancia al enmarcarse en el contexto del desarrollo de unas relaciones bilaterales «cada vez más amplias y sólidas».

En el aspecto económico, don Juan Carlos señaló que España tiene una economía dinámica en proceso de expansión ha-

cia el exterior que está abierta a la cooperación con otros países y en especial con la Unión Soviética.

El presidente de la Unión Soviética, Mijail Gorbachov, destacó ayer ante el Rey Juan Carlos el inicio de una nueva época donde se vislumbra una salida hacia la paz y el desarme, una vez superada «la enemistad ideológica entre partes enteras del mundo», durante el brindis.

Gorbachov presentó durante su intervención un panorama optimista para el futuro del mundo al afirmar que «presenciamos el comienzo de una época realmente nueva. No sólo se vienen abajo los prejuicios, temores y malentendidos seculares, sino que se atenúan las contradicciones reales que regían las relaciones internacionales». «Los criterios de justicia, igualdad, respeto

y valor de la vida humana que estaban presentes en teorías, sermones y sueños empiezan a producir efecto en la política internacional real, haciendo retroceder las actitudes militares y de gran potencia», señaló.

El líder soviético subrayó la importancia de los cambios registrados, que parecen caminar hacia una superación del enfrentamiento entre los sistemas representados por los dos grandes bloques. «En un lapso de tiempo asombrosamente corto, la enemistad ideológica entre partes enteras del mundo se está convirtiendo en un anacronismo -dijo-. Se pone en tela de juicio la razón de ser de los mecanismos militares-políticos, enorme e increíblemente costosos. La pesadilla de un Armageddon nuclear inminente se desvanece con rapidez en la percepción cotidiana que tiene el individuo de los acontecimientos mundiales».

Lucía Eroles contesta a Octavio Granado

Burgos (DB).- En relación con las manifestaciones del senador y procurador socialista, Octavio Granado, Lucía Eroles analiza los puntos de la misma y el discurso de su reflexión:

«Primera.— Nadie ha negado nunca a don Octavio Granado ni a otros padres de la Patria o de la Comunidad su autoría en la Ley de Servicios Sociales citada. Pese a ello no ha encontrado el señor Granado réplica a nuestra afirmación de que constituimos la única experiencia, durante años, llevada a cabo por un Ayuntamiento y bien conocida por todos los citados.

En relación con los detalles, una vez más, al señor Granado le ha traicionado su subconsciente y nos ha hecho saber aquello que debiera haber ocultado sobre la intencionalidad de todas sus enmiendas: que nada tiene que ver con los Servicios Sociales para el ciudadano, sino con sus fobias y filias, en cumplimiento democrático del artículo 14 y otros de la Constitución, al ejercer su sagrado poder legislador.

Segunda.— En este punto felicitar al señor Granado porque, al fin, ha encontrado una escritura pública sobre cuya existencia ha pasado cuatro años largos dudando y vertiendo en los medios sus preocupaciones, por lo que ahora nos muestra su satisfacción y conocimiento recitando la lección al pie de la letra.

Tiene razón el señor Granado cuando apuesta por las fundaciones como medio más adecuado de defensa del capital, pues es éste, como se ve que conoce, el sujeto de derecho que proteger. Eso también lo saben una buena parte de Ayunta-

mientos que fundaciones utilizan para restar participación a la oposición y gestionar más libremente las Areas de los Servicios Sociales Municipales.

Lo que también debe ser, como es evidente para todos, es que Proyessa no tiene asegurado un capital por el gobierno socialista para este fin, por lo que no puede constituir una fundación, ni cotizar en Bolsa, ni gestionar grandes espectáculos.

Donde se ha controlado el señor Granado ha sido en omitir en sus conclusiones que las únicas entidades sin lucro son las que no lo tienen, con independencia de especulaciones sobre su naturaleza y siglas, como es el caso de Proyessa.

Tercera.— En este punto el señor Granado nos decepciona, pues, después de dejar claro que Proyessa nada tiene que ver con la Ley de Servicios Sociales con la que durante dos años se la pretende colisionar, interrumpe bruscamente su brillante discurso lógico y nos deja intrigados sobre las premisas omitidas que le han llevado a la reiterada, pero sin ellas incomprendible conclusión, de que el Ayuntamiento no cumple, y de que los burgaleses están perdiendo millones, aún a pesar de contratar con funcionarios y personal laboral los Servicios Sociales básicos, garantía exigida de profesionalidad, para finalizar mezclando de nuevo nuestras siglas con otros desastres imaginarios.

Suponemos que ese final del capítulo no es sino un «efecto» que permite dar entrada al personaje en una nueva historia.

Esperamos que todo ello se aclare en la próxima entrega».

Manifestaciones en Eslovenia

Praga (Efe).- Varios miles de ciudadanos eslovacos se manifestaron ayer en Bratislava para protestar por la aprobación en su Parlamento de una ley sobre el idioma eslovaco, que no contempla las aspiraciones de los sectores más nacionalistas de esta República, informó la agencia oficial CTK.

Los participantes en la manifestación, convocada por varios partidos eslovacos de orientación nacionalista, se expresaron contra la actuación del Parlamento y del Gobierno nacionales porque, supuestamente, no contribuyen a la estabilidad política y económica de la República eslovaca.

Frente al edificio del Parlamento nacional mantienen desde el jueves una huelga de hambre 80 eslovacos, que protestan también contra una ley que institucionaliza el idioma eslovaco y que consideran demasiado permisiva.

Los manifestantes reclaman que el Parlamento se reúna de nuevo y apruebe un proyecto de ley, que fue

preparado por sectores nacionalistas próximos a la institución cultural «Matica slovenska» y que establece el idioma eslovaco como lengua oficial única y exclusiva en Eslovaquia.

El llamamiento a huelga política de los nacionalistas fue condenado ayer por la Confederación de Uniones Sindicales de Eslovaquia y varios partidos políticos de la República.

El Partido Socialdemócrata de Eslovaquia condena los métodos utilizados por las fuerzas nacionalistas para imponer sus designios al resto de la población eslovaca y advierte del peligro que representan para la estabilidad de la frágil democracia eslovaca.

Silencio de Borrell en el «fraude del IVA»

Oviedo (Colpisa).- «El juez ha decretado el secreto del sumario, y los que sabemos cosas tenemos que callarnos», explicó ayer en Oviedo el secretario de Estado de Hacienda, José Borrell, al ser preguntado por el alcance y ramificaciones del fraude fiscal del IVA (que se evalúa en unos 2.400 millones de pesetas) detectado en Cataluña.

Borrell aseguró que la rápida difusión de la noticia en los medios informativos fue perjudicial para la investigación del fraude, y advirtió que con 24 horas más de tiempo, dijo «sin duda hubiéramos sacado más tinta del tintero».

El secretario de Estado de Hacienda no quiso explicar a qué otras Comunidades Autónomas afecta ese fraude fiscal, pero sí afirmó M.C.D. 2018

que no es exclusivo de Cataluña. «Se detectó en Barcelona -añadió-, pero con ramificaciones en Madrid y otras partes del país, con empresas de ámbito nacional implicadas».

José Borrell pronunció una conferencia en el Aula Magna de la Facultad de Ciencias Económicas y Empresariales sobre la política fiscal en el actual contexto de la economía española.

Declinó pronunciarse sobre la colaboración del sistema financiero en la lucha contra el fraude fiscal, ya que «manifestó», «mis declaraciones pueden desembocar en una polémica inútil». En cuanto a la regularización fiscal, manifestó que cualquier iniciativa en ese sentido debe ser asumida por la Ley, y añadió que para blanquear el «dinero negro» no se tomará ninguna medida especial, sino que se seguirán aplicando los instrumentos que facilita la Ley, «pero aplicándolos correctamente».

De las «circulares bancarias», dijo que al Ministerio no le constaba su existencia

«y nada se puede hacer si no se conoce ni su existencia ni su contenido». En cuanto al código ontológico para trabajadores de la Banca, propuesta por CC.OO., Borrell lo calificó de iniciativa que habrá que estudiar en la medida que afecta al Ministerio.

Preguntado por el retraso que experimentan las devoluciones por el Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas (IRPF), señaló que se está extremando un control, «ya que las devoluciones hay que estudiarlas detenidamente para evitar que devoluciones indebidas incrementen el fraude, pero es propósito del Ministerio acelerar el proceso de devolución al máximo posible».

Falleció Cecilio Medina Campo

Burgos(DB).-Ayer nos llegó la noticia del fallecimiento en Burgos de don Cecilio Medina Campo, padre de nuestro entrañable compañero y amigo, Javier Medina, jefe de la sección de fotomontaje de DB.

Al dar cuenta del fallecimiento del Sr. Medina Campo rogamos una oración por el eterno descanso de su alma, al mismo tiempo que expresamos el sentimiento de dolor de cuantos hacemos DB a doña Margarita Casado, a nuestro compañero Javier, a sus hermanos y demás familiares del Sr. Medina.

El funeral tendrá lugar hoy, sábado, a las 4,30 de la tarde, en La Anunciación. Y a continuación el traslado de los restos al cementerio de San José.

Descanse en paz.

Cuatro asesinatos en Perú

Huancayo (Perú) (Efe).— Los cadáveres de tres estudiantes universitarios, asesinados por terroristas al parecer el jueves, fueron hallados ayer por la policía de Huancayo, en diversos sectores de esta ciudad, informó la policía.

La fuente añadió que el jueves fue asesinado a tiros un campesino identificado como Miguel Sedano, a quien subversivos atacaron en su propia casa en Huancaca Chico, donde entraron y le dispararon dos tiros en la cabeza en presencia de sus familiares.

Los cadáveres de los tres jóvenes, estudiantes de la Universidad Nacional del Centro, de Huancayo, presentaban impactos de bala en la cabeza, tenían las manos atadas y sobre ellos se encontraron carteles con las siglas del guevarista Movimiento Revolucionario Túpac Amaru (MRTA), en los que se podía leer: «Así mueren los falsos comunistas».

Sólo uno de los fallecidos fue identificado como Edson Espinoza, cuyo cuerpo con vida se encontró cerca a la puerta principal de la Universidad, mientras que los de los otros se hallaron en la periferia de la ciudad, en los lugares conocidos como Quebrada Honda y La Punta.

La policía asoció las muertes de los universitarios con un cartel que apareció pegado hace una semana en una pared de la Universidad del Centro, en el que el MRTA anotó los nombres de 40 personas, entre estudiantes y maestros, a los que amenazaba con matar.

Secuestro de 5 monjas
Guatemala (Efe).— Cinco

monjas de la Orden Hermanas Franciscanas de la Iglesia Católica de Guatemala fueron secuestradas por desconocidos en el occidente de este país, denunció ayer Elizabeth Carranza Sánchez, superiora provincial de la Orden.

Las cinco religiosas salieron el miércoles de la ciudad de Antigua Guatemala en un pequeño autobús de la Iglesia hacia la capital guatemalteca, «y desde entonces se desconoce su paradero», agregó Carranza.

La informante aseguró a la prensa que las cinco monjas fueron secuestradas y que la policía ya tiene conocimiento del hecho.

Las religiosas desaparecidas son, Natividad Aranas, de 25 años; Maura Leticia Ovando (28), María de los Angeles García (19), Vilma Estela Medina (18) y Lilian Yolanda Carvajal (53).

Más enfrentamientos en Besós

Sant Adriá del Besós (Barcelona) (Efe).— La Policía Nacional y los Mossos d'Esquadra cortaron todos los accesos que conducen al barrio del Besós de Sant Adriá, donde los enfrentamientos que mantienen con los vecinos se han agravado en las últimas horas.

Varias decenas de jóvenes del barrio se repartieron en grupos y volvieron a lanzar piedras y otros objetos contundentes contra las fuerzas policiales, y éstas a su vez emplearon contra los manifestantes todo el mate-

rial antidisturbios de que disponían, como botes de humo, pelotas de goma, escudos protectores y porras.

Unas horas antes, vecinos del barrio lograron romper un trozo de la valla que protege las obras del solar donde deben construirse 196 viviendas de protección oficial, en contra de la voluntad de los habitantes del barrio, que desean que en el lugar se instalen equipamientos públicos.

Durante primeras horas de la noche se registraron diversas cargas policiales.

†

EL SEÑOR

Don Cecilio Medina Campo

Falleció en el día de ayer, a los 67 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Su apenada esposa, doña Margarita Casado Martín; hijos, Francisco-Javier, Montserrat, Miguel, Cecilio, M.^a Luisa y Luis; hijos políticos, Enrique Arribas, Rafael Castañeda, Sagrario Palacios y Nieves Saiz; nietos; hermanos, Justino, Pedro, José-Luis y M.^a del Pilar; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, sábado, a las 4,30, en la iglesia parroquial de La Anunciación, efectuándose acto seguido la conducción del finado al cementerio de San José.

Vivía: C/. Diego Laínez, N.º 13.

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria San José.

Burgos, 27 de Octubre de 1990.

LAS ESQUELAS

Se reciben hasta las doce de la noche en calle San Pedro de Cardena, 34

Diario de Burgos

†

LA SEÑORA

D.ª Eulalia Martínez Santidrián

Falleció el día 24, a los 63 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Su apenado esposo, don Constantino Pardo Pérez; hijos, Martín, M.^a Gloria, Eusebio, Sabino y Vicente; hijos políticos, Francisco Tajadura, Begoña López y Delia Cruz; nietos; hermanos, Matilde, Pedro, Datibo, Marceliano, Patricio y Bernardino; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, sábado, a las 12, en la iglesia parroquial de Las Quintanillas, efectuándose acto seguido la conducción de la finada al cementerio de dicha localidad.

Vivía: Las Quintanillas.

Burgos, 27 de Octubre de 1990.
(Funeraria «San José»).

†

SEGUNDO ANIVERSARIO DE LA SEÑORA

María Paz Abad Bernal

Que falleció el 28 de Octubre de 1988

Q. E. P. D.

Sus apenados hijos: Marcial Miguel, Melitón, Carlos y Juan; hijas políticas: Luz Divina, María de los Angeles y Araceli. Nietos y biznietos; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral, que se celebrará mañana, domingo, día 28 de Octubre, a las once y media de la mañana, en la iglesia parroquial de San Pedro de la Fuente. Actos de caridad por los que les quedarán muy agradecidos.

Burgos, 27 de Octubre de 1990

†

LA SEÑORA

Doña M.ª del Carmen Arce Arroyo

Falleció en el día de ayer, a los 69 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Su apenado esposo, don Donato Cueva Barriuso; hijas, Rosario, Flor, Esperanza y M.^a del Carmen; hijos políticos, José, Angel y Javier; nietos; hermanas, Emilia y Petra; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, sábado, a las 12, en la iglesia parroquial de San Lesmes, Abad, efectuándose acto seguido la conducción de la finada al cementerio de San José.

Vivía: C/. Jesús María Ordoño, N.º 9.

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria San José.

Burgos, 27 de Octubre de 1990.

†

EL RVDO. PADRE

Julián Alameda Beltrán

Benedictino

Falleció en el día de ayer, en la Abadía de la Santa Cruz, del Valle de los Caídos, a los 93 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Sus sobrinos y demás familia, el Rvdo. P. Abad y Comunidad de la Abadía, ruegan una oración por su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, sábado, a las 17 horas, en la Abadía, se celebrarán sufragios en los Monasterios del Valle de los Caídos, Santo Domingo de Silos y en la Colegiata de Covarrubias.

Vivía: Abadía del Valle de los Caídos.

Burgos, 27 de Octubre de 1990.

†

EL SEÑOR

Don Andrés González Montes

Falleció en el día de ayer, en Vallunquera, a los 91 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Sus hijos, José, Angel y María del Carmen, hija política, Esther Calleja; nieto, Félix Santolalla; hermanos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, sábado, a las cuatro de la tarde, en la iglesia parroquial de San Cristóbal de Vallunquera, acto seguido la conducción del finado al cementerio de dicha localidad.

Vallunquera, 27 de Octubre de 1990.

†

LA SEÑORA

D.ª Faustina Díez Moradillo

Falleció en el día de ayer, a los 84 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

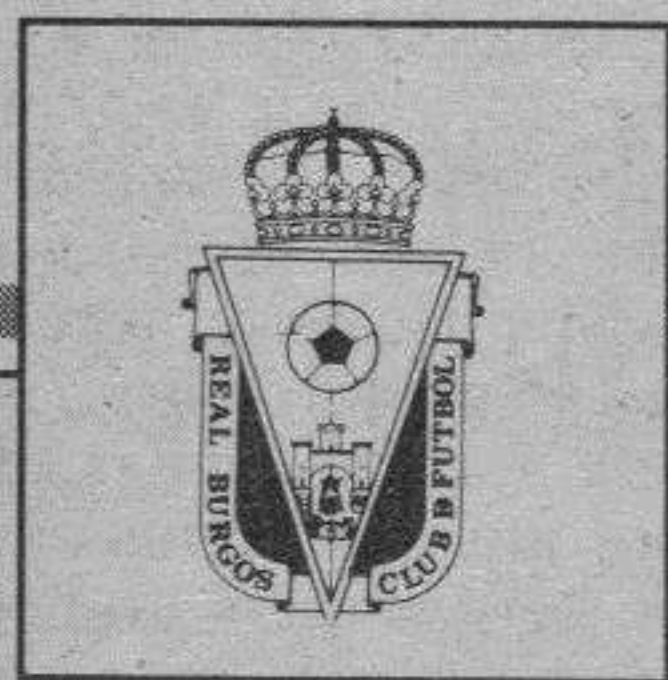
Sus apenadas hermanas políticas, Soledad, Maura y Catalina; sobrinos, Hortensio, Heli, Fernando y Gloria; sobrinos políticos, M.^a del Carmen, Encarna, M.^a Jesús, Mauro y Anibal.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, sábado, a las 4, en la iglesia parroquial de San Gil, efectuándose acto seguido la conducción de la finada al cementerio de San José.

Vivía: Las Tahonas, N.º 2.

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria San José.

Burgos, 27 de Octubre de 1990.



REAL BURGOS — REAL MADRID



■ Cuando quedan poco más de veinticuatro horas para que el estadio municipal registre, posiblemente, el mayor lleno de su historia, el «once» local recupera a todos sus hombres.

Novoa podrá alinear el «once» que empató en Madrid

Burgos (Pesa).— Cuando se aproxima la fecha exacta del encuentro que va a reunirse en el terreno municipal de «El Plantío», por una parte, al equipo local y, por la otra, al Real Madrid, las dudas parecen haberse disipado por completo para el técnico del Real Burgos, y, éste, podrá alinear si lo estima conveniente el mismo equipo que hizo tablas, sin que funcionara el electrónico, al equipo «colchonero» en su estadio del Manzanares, donde se sacudió de paso ese negativo que tanto «afeaba» la calificación de los castellanos en la tabla clasificatoria.

Pero, no es tan sólo el «once» que amargó el debut del alemán Schuster en su terreno, sino el mismo que ganó al Real Oviedo en casa por 4-0, y prácticamente el que ha venido alineando Manolo Novoa desde que se iniciara la competición, pues el asturiano logró ese bloque que buscaba y que comenzó a investigar sobre él, desde los ya lejanos tiempos de la pretemporada en la villa palentina de Saldaña.

Si recordamos, ha habido muy poquitas variaciones, insignificantes de una formación a otra, ya que hasta la fecha, el entrenador ha cambiado de un encuentro al siguiente, como mucho a un hombre lo que ha hecho que en el momento presente el Real Burgos tenga un esquema de juego sobre el terreno bien definido, y que, por descontado, le ha dado excelentes resultados, incluso en el aciago choque del día del Logroñés, en que no falló aquel, pues se llegó a la puerta riojana el suficiente número de veces para haber resuelto cómodamente a favor, aunque al final fueran los de «Las Gaunas» los que acertaron plenamente, pues lograron dos goles de otros tantos disparos a puerta en todo el partido.

Barbaric, casi recuperado

De esta forma, el mister local podrá contar con todos sus efectivos, excepción hecha de Lito que sigue el camino de su recuperación, ya que en la mañana de ayer y por espacio de una hora, hubo sesión de entrenamiento en el municipal, con la única presencia, era día libre para la plantilla burgalesa, del cerebro del equipo, el yugoslavo Barbaric, que se ejercitó durante los primeros tres cuartos de hora sin balón, para pasar los últimos quince minutos de la sesión a hacer algo de técnica.



De Juric y Balint dependerá, en gran parte, el resultado final

El encuentro del domingo en «El Plantío» va a reunir a una serie de jugadores extranjeros, seis para ser exactos, repartidos, tres a tres, en los dos equipos con la particularidad además, de que cinco son centroeuropeos y el que falta a lista, mexicano, goleador innato.

Barbaric se mostró muy mejorado y al final casi entrenó con toda normalidad, por lo que es muy posible, que tras la definitiva prueba que le hará Manolo Novoa, hoy sábado junto a toda la plantilla de once de la mañana hasta las doce y media aproxima-

damente, y si responde sea convocado junto al resto de sus compañeros, en esa lista que dará a conocer a los medios de comunicación, el entrenador local después de la sesión matutina y última antes de enfrentarse al Real Madrid. El técnico local, tenía muchas espe-

ranzas de que el yugoslavo respondiera a la prueba, ya que «se encuentra casi bien y habrá que apurar hasta el final su recuperación, aunque yo espero que pueda contar con él. Podría decirse que soy moderadamente optimista».

Por tanto y si no hay

nada en contra, es muy posible que Novoa repita alineación, ya que no hay motivo, tras el excelente rendimiento en el «Vicente Calderón», para realizar innovaciones. En tal caso jugarían, Elduayen, Alejandro, Ribera, Villena, Tocornal, Chelis, Edu, Barbaric,

Ayúcar, Juric y Balint, con Bastón, Joseba Aguirre y Peña, como hombres más cercanos a saltar a sustituir a algún compañero.

Otra cuestión sería si a pesar de los buenos augurios, Barbaric, no se recuperara del todo, pues Novoa ahí ha sido bien contundente, «al menor síntoma que tenga, será descartado», en cuyo caso no sabremos que carta tomará el preparador y quien podrá ser el sustituto del balcánico.

Por supuesto, que habría que remitirse al partidillo del jueves paado y a las dos opciones ya comentadas; la primera, con un Tocornal en el centro del campo y un Gonzalo que cubriría en la zaga el hueco dejado por el cántabro y la segunda, dejarlo todo como está, sin más que colocar a Joseba Aguirre en el sitio de Barbaric, siendo los diez hombres restantes los mismos que rebajaron un positivo a los rojiblancos de Gil y Gil. Dentro de unas horas, se habrán despejado todas las incógnitas, con la inclusión o no del yugoslavo en la lista de convocados contra el club blanco de la capital de España.

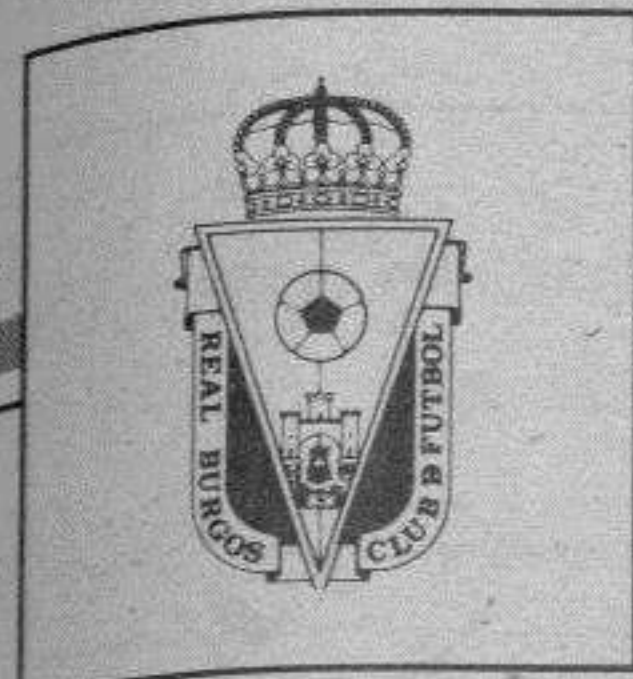
Por otra parte, Peña, a la hora de ver la luz estas líneas estará en Burgos, pues su padre se encuentra, dentro de la gravedad, en estado estacionario y el jugador andaluz, de mutuo acuerdo con el técnico estará en el entrenamiento de esta mañana.

Hoy, firma con Pepsico-Matutano

Hoy sábado, a partir de las doce en la sede del club local se realizará la firma de los acuerdos finales entre el Real Burgos y la conocida empresa internacional Pepsico-Matutano, que de esta forma será el «sponsor» oficial del Real Burgos para la temporada 1990/91.

Por otra parte y dejando ya la información sobre el club local, notificar que las entradas llevan un ritmo de venta superior al previsto y que es muy posible que mañana registre el estadio municipal de «El Plantío», la mayor recaudación de toda su historia. El Real Madrid es muy peligroso como rival, pero al menos tiene la delicadeza de llenar las arcas de los clubs que visita.

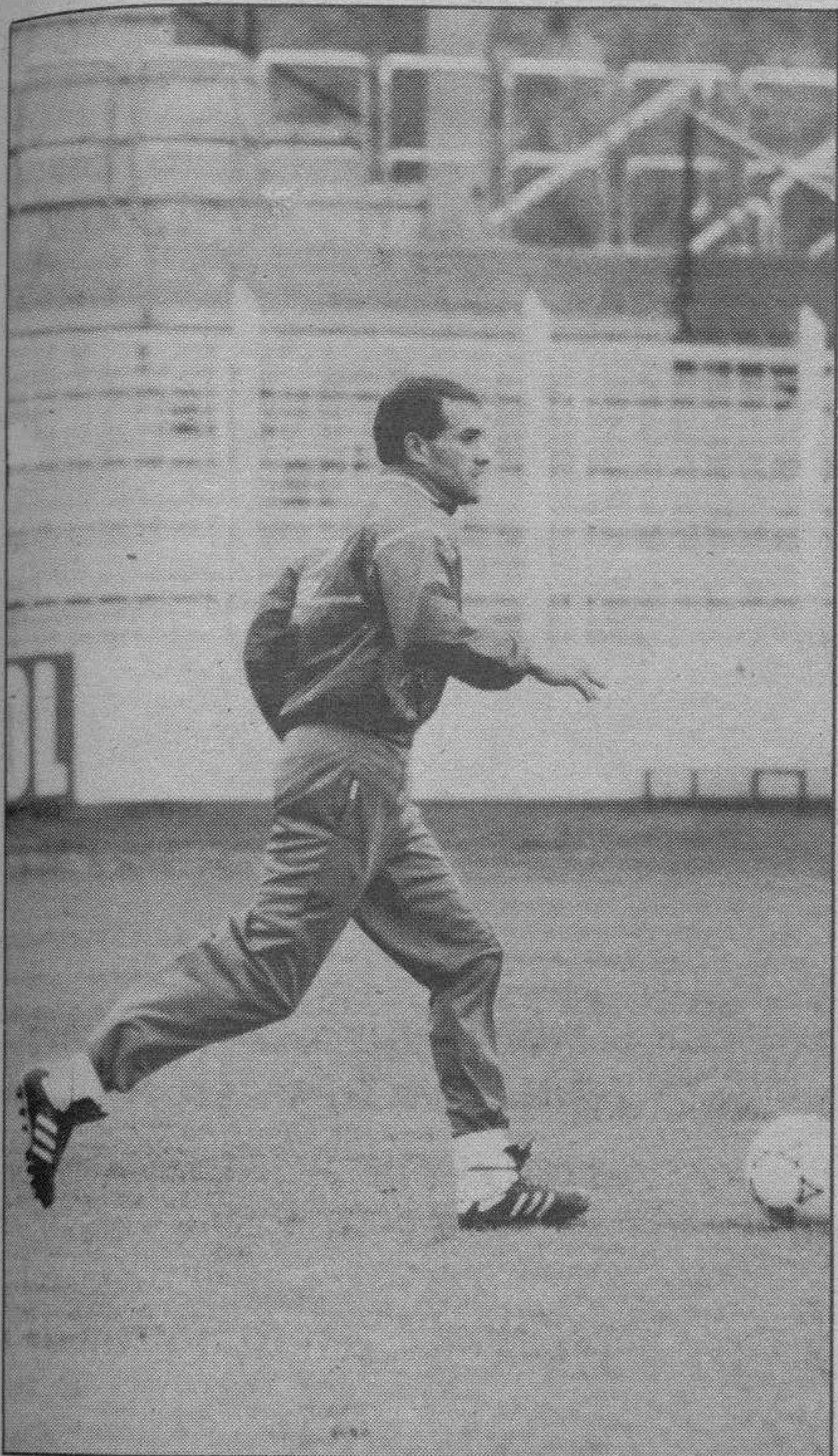
Y a la hora de cerrarnos llega la noticia de que José Benito Blanco Vila, ex-jugador del Real Burgos, ha sido contratado por el Club Deportivo Orense, para la actual temporada.



REAL BURGOS — REAL MADRID



■ Gavril Pelé Balint, el rumano que llegó del Steaua, ha sido el fichaje más sonado en la historia del Real Burgos. En vísperas de la visita del Real, analiza el «gran» choque.



El rumano Balint espera mucho del Real Burgos. Foto A. Ayala.

Balint: «Hagi es mi mejor amigo, pero en el terreno de juego somos adversarios»

Burgos (Pesa).— El internacional rumano, enroldado en estos momentos en el equipo castellano, ha sido duda para el partido de mañana contra los del Bernabéu, pero, por fortuna, sus dolencias han remitido de tal manera que pronto se verá las caras con su gran amigo Hagi. Balint califica el encuentro contra el Real, como «especial».

«Para el Burgos es un partido especial, ya que el Madrid es un gran equipo como demostró el miércoles en la Copa de Europa goleando al conjunto austriaco. Jugó muy bien y ha hecho el mejor partido de esta temporada».

Llega el Real Madrid y entre sus filas, Hagi, compatriota, amigo y compañero de Balint en el Steaua de Bucarest y en la selección rumana. Es punto obligado preguntar al jugador local, ¿qué va a pasar, con su amigo?

«Pasar, no va a pasar nada. Es un gran amigo, el mejor, pero en el campo nosotros somos adversarios y cada uno de nosotros querrá el triunfo de su respectivo equipo».

Balint, no domina todavía el idioma de Cervantes, pero hablando despacio y pausado entiende todo y no hay la menor pega en el

diálogo. Sobre aquello, de que llegaba a un club «modesto», como el Real Burgos, no comulga con esa idea; «El Burgos no es un equipo modesto, no, el Burgos es un equipo con muchas aspiraciones y creo que lo está demostrando con los resultados que está obteniendo en la competición. Sus ocho puntos en lo que se lleva disputado dice mucho para el club».

— ¿Qué puede opinar Balint de los partidos jugados hasta ahora?

— Estoy contento, pero no demasiado, porque he tenido muchas ocasiones para haber marcado gol, Gijón y Atlético de Madrid, y no lo he hecho. Sin embargo, espero que en próximos partidos tenga más suerte.

— ¿Le falta a Balint, aclimatarse?

— Creo que no, pues ya han transcurrido dos

meses. Ya tengo muchos amigos y cada vez me encuentro mejor. No me falta nada, quizá falte un poco de concentración, que espero conseguir muy pronto.

Llega ahora el turno al fútbol yugoslavo, si es o no diferente al español, «no es distinto, es muy igual. Es técnico, un poco duro, buen fútbol, tanto el que se hace en España como en Yugoslavia».

— Sin embargo, Rumania no está dando su talla de mundialista en la Eurocopa de naciones, ¿qué pasa?

— Hay muchos problemas en mi país por motivos de política y esto se está reflejando en todo. El fútbol no iba a ser una excepción y el equipo nacional lo mismo, aunque espero que pase pronto y que los buenos resultados vuelvan.

Vamos a finalizar, ya que el jugador rumano del cuadro local está a la espera de resolver una serie de trámites relacionados con un próximo viaje a su país, pero hay que hacerle la última pregunta, a pesar de que su respuesta no se sabrá hasta que transcurran

los noventa minutos de rigor del encuentro de mañana en «El Plantío».

— Balint, ¿quién va a ganar el domingo?

Amplia sonrisa en el rostro del rumano, que responde: «Es muy difícil, saber y decir quién va a ganar, pues el Madrid es un gran equipo. Pero, lo que sí puede decirse, es que nosotros vamos a saltar al campo convencidos de la victoria y que vamos a poner las cosas muy difíciles para los rivales».

Con estas palabras el jugador local se despide al tiempo que comentamos que no es la primera vez que va a enfrentarse a Hagi, pues en Rumania antes de jugar los dos juntos en el Steaua, ya hubo sus choques y con fortuna desigual. Unas veces para el «madrileño» y otras para el «burgalés».

¿Qué pasará ahora?

La solución, pronto, muy pronto, dentro de las próximas horas, que pueden resultar históricas en la corta, pero intensa vida del Real Burgos, que en siete temporadas, ha pasado del cero al «infinito».



PROXIMO DOMINGO

con su ejemplar

Poster del

REAL BURGOS

y

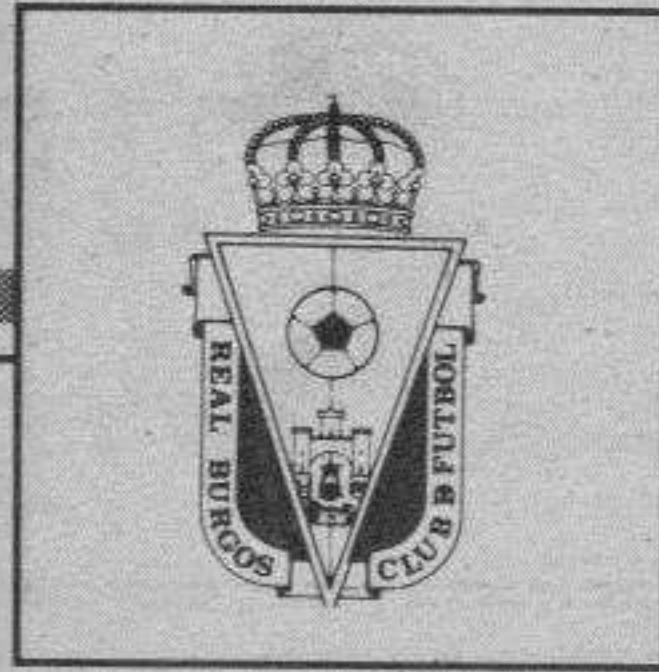
REAL MADRID

Obsequio de

DIARIO DE BURGOS

y

PERSIANAS TOR



REAL BURGOS — REAL MADRID



El entrenamiento de ayer del Real Madrid consistió en un partidillo disputado por dos equipos de nueve jugadores cada uno, y en trabajo extra para Hagi y Buyo.

Solana dejará el sitio en el once titular de mañana a Sanchís

Madrid (Xabier Garmendia, enviado especial).— El Real Madrid entrenó ayer en la Ciudad Deportiva con vistas al encuentro que le enfrentará al Real Burgos mañana a las cinco. La preparación de la primera plantilla merengue duró casi dos horas, y tras la misma Toshack dijo que viajarán a Burgos en busca de los dos puntos.

Tras la contundente victoria blanca del miércoles sobre el Tirol, los hombres de Toshack descansaron el jueves, para ayer iniciar la preparación específica del encuentro que mañana jugarán contra el Real Burgos.

A las diez y media de la mañana saltaban al cuidado césped de la Ciudad Deportiva merengue los jugadores del Real Madrid.

Tras unos instantes de calentamiento, Toshack organizó un partidillo que se jugó desde la frontal de un área hasta la portería contraria.

Teniendo en cuenta que siguen sin entrenar Paco Llorente, Gordillo —«El Gordo» para el mister madrileño—, Luis Milla y Herrerero, el galés alineó los siguientes dos equipos, de nueve jugadores cada uno: Con peto verde, Jaro, Chendo, Spasic, Parra, Aragón, Aldana, Solana, Villarroya y Losada. En frente, y de azul, Buyo, Tendillo, Hierro, Sanchís, Maqueda, Michel, Hagi, Butragueño y Hugo Sánchez.

Después de casi media hora de juego, y en la que los jugadores no parecían tomarse muy en serio el entrenamiento, Toshack mandó formar dos círculos

de ocho jugadores, los cuales cambiaban de posición continuamente, a la vez que se pasaban el balón al primer toque.

De nuevo se jugó un partidillo, con las variantes, respecto a los dos primeros equipos, de Sanchís y Tendillo, que pasaron al conjunto verde por Spasic y Chendo.

Y es que por lo visto ayer, las dudas de Toshack parecen estar en la defensa, ya que se supone que dará entrada de nuevo en el once titular a Sanchís —el miércoles no jugó por estar sancionado—, con lo que el perjudicado puede ser Solana o Spasic, siendo el riojano el que más papeletas parece tener para sentarse en el banquillo.

También se pudo ver que tanto Hugo Sánchez como Butragueño, los dos hombres punta del Real Madrid, se alternaban indistintamente en la izquierda y en la derecha de la vanguardia; aunque el mejicano, cuando el balón lo controlaban los compañeros de Jaro, se quedaba sólo adelante, mientras que Emilio bajaba.

Asimismo, el entendimiento entre Michel, Butragueño y Hugo Sánchez parece volver al de encuen-

tros de anteriores temporadas.

Una vez que finalizó el partidillo, con el chut de treinta metros de Hierro que acabó en el fondo de las redes, como jugada más vistosa, la mayoría de los componentes de la plantilla se retiraron a los vestuarios.

En el terreno de juego quedaron los dos guardametas, Hierro, Villarroya, Maqueda, Aldana, Hugo Sánchez, Hagi y Toshack. El entrenador se dedicó junto con el rumano al lanzamiento de balones a la portería defendida por Buyo. Por lo visto, es casi mejor la puntería del mister que la de Hagi. Este, disparaba tanto desde el ángulo izquierdo como del derecho del área grande, y Buyo bajo los palos intentaba ser batido lo menos posible. El trabajo extra que realizó el ex-compañero de Balint, parece que tenía el fin de convencer a Hagi de que debe animarse a lanzar más a la portería contraria, aunque con defensas enfrente suponemos que no lo tendrá más fácil que ayer en la Ciudad Deportiva madrileña.

Al otro lado del campo, los aficionados —que previo pago presenciaron el entrenamiento—, disfrutaban de los disparos secos y potentes, que desde casi la línea divisoria del terreno de juego, enviaba insistentemente Fernando Hierro a la portería defendida por Jaro. Mientras, Hugo Sánchez



Paco Buyo fue duramente «castigado» por Hagi y Toshack. Foto Angel Ayala

se daba una buena paliza física. Parece que el mejicano no tenía suficiente con lo realizado hasta entonces.

A la una menos cuarto del mediodía no quedaba nadie sobre el rectángulo.

Aunque Toshack no dio la lista de convocados, parece que serán los dieciseis que habitualmente concentra los que estarán mañana en «El Plantío».

Hoy, a las diez y media

de la mañana volverá a entrenar el Real Madrid en la capital de España. La llegada del equipo a Burgos está prevista para las siete de la tarde en el Hotel Condestable.



El entrenamiento del Real Madrid consistió, principalmente, en un partidillo. Foto Angel Ayala

La Ciudad Deportiva respiraba optimismo

Madrid (X. G.).— Pallarúa, en cuanto a campos de fútbol, es lo más parecido que hay en Burgos a la Ciudad Deportiva del Real Madrid. Y es que tanto en Burgos como en la capital de España, ambas instalaciones tienen los campos de fútbol numerados.

Ayer, el club merengue entrenó en su escenario habitual, en el campo número cuatro de la Ciudad Deportiva. En el resto de rectángulos se podía presenciar el entrenamiento de los equipos inferiores; en uno de ellos estaba Camacho —desde el lunes ayudante de Toshack— enseñando a los jóvenes del juvenil.

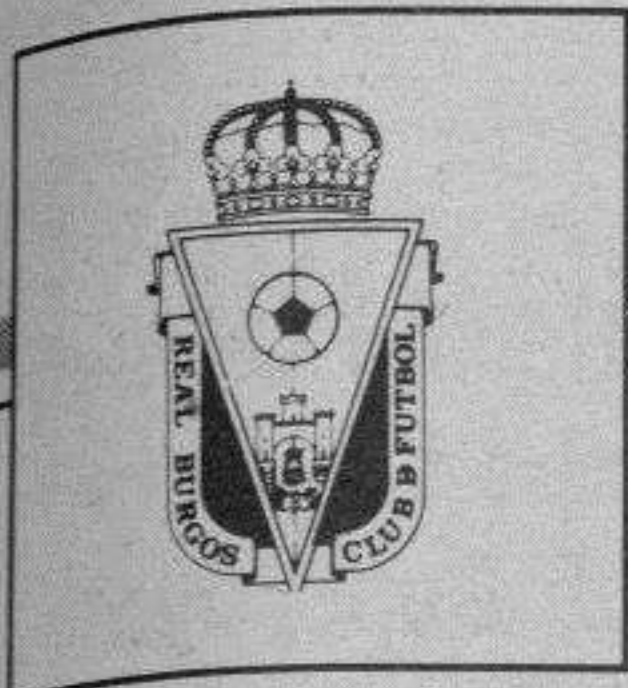
Junto a la clínica de La Paz, la Ciudad Deportiva madrileña acoge instalaciones perfectamente cuidadas y que sirven para la práctica de numerosos deportes: tenis, frontón, natación... Y para ello, la directiva

del Real Madrid cuenta con un plantel de excelentes monitores, dedicados a la formación de los más jóvenes.

El complejo deportivo blanco respiraba ayer optimismo. Empleados del club presidido por Ramón Mendoza; aficionados que acudieron, a presenciar el entrenamiento y a solicitar autógrafos a sus ídolos; periodistas madrileños y todos los que por allí rondaban solo piensan en los dos puntos que va a «cosechar» el Real Madrid en Burgos.

Quizás los más comidos son los jugadores y el entrenador, que aunque no lo digan con manifiesta claridad, en sus cabezas no les entra otra cosa que la victoria.

Pase lo que pase mañana en «El Plantío», los que sí ganarán serán los aficionados locales, que en principio van a poder ver a su equipo ante el más grande, esto sólo teóricamente.



REAL BURGOS — REAL MADRID



John Benjamin Toshack dice no preocuparse por lo que hagan los demás equipos. Sólo le importa que el Real Madrid salga siempre a hacerse con los dos puntos.

John Toshack: «Si pagan diez mil pesetas por vernos, tenemos que jugar bien»

Madrid (Xabier Garmendia, enviado especial).— John Benjamin Toshack desmintió ayer que hubiera emitido un informe en el que recomendaba el traspaso de Butragueño: «Es totalmente falso que exista ese informe. Me gustaría verlo». También dijo que su equipo tiene que terminar la semana bien, con el triunfo en Burgos, donde si «cobran diez mil pesetas por vernos, tenemos que jugar bien».

El entrenador del Real Madrid, John Benjamin Toshack, desmintió ayer en la rueda de prensa celebrada al término del entrenamiento que él haya emitido un informe en el que aconseja el traspaso de Emilio Butragueño. «Es totalmente falso que yo hiciera el informe del que me hablan. Me gustaría verlo, dónde está. No tengo que hacer ningún comentario más del tema», dijo el mister. «Emilio es fundamental en la plantilla. Jugó bien el miércoles, de modo inteligente».

El galés estuvo de buen humor durante la casi media hora que duró la rueda de prensa, y en la que hizo un repaso al encuentro de Copa de Europa que jugó el miércoles: «El Tirol está acostumbrado a jugar muy abiertamente, probablemente será campeón de Austria este año. Aquí jugó con laterales que suben muchísimo, quedándose solos los jóvenes centrales contra Hugo Sánchez y Butragueño, que son bas-

tante más expertos que los marcadores. De todas formas marcar nueve goles no es fácil, ni contra los juveniles. Pero los austriacos vinieron a jugar y a dejar jugar, y eso es garantía de espectáculo. En cambio en España, el objetivo de los equipos, cuando juegan contra el Real Madrid, es destruir más que crear».

Preguntado por qué en la Copa de Europa se han conseguido muchos más goles que en la Liga, el técnico manifestó que «en España ya nos conocen. Además es muy difícil explicar por qué no materializamos las ocasiones que creamos, hasta los delanteros no lo pueden explicar. Lo importante es que los hombres punta cojan confianza, y eso lo consiguen conforme meten goles».

Si no le importaría guardar goles de la Copa de Europa para la Liga dijo que «sí, pero no es posible. Lo importante es el movimiento de la gente arriba, aun-

que en los tres últimos partidos de Liga sólo hayamos marcado un tanto, pero se han animado los jugadores».

En cuanto al encuentro de mañana, Toshack dijo: «Sería importante acabar la semana bien, iremos a sumar los dos puntos, aunque es un campo complicado, difícil». Cuando se le comentó que la entrada más cara vale diez mil pesetas, el galés hizo gala del humor británico: «Si por vernos pagan eso, habrá que jugar bien».

En cuanto al Burgos dijo que «tiene buenos informes de Juric y Balint. No sé cómo jugará el Real Burgos, pero la semana pasada dejó buena impresión en Madrid. Además contará con el apoyo de su afición, y es que la visita del Madrid es muy especial en cualquier sitio, pero es más especial en Burgos; creo que los jugadores se habrán mentalizado durante toda la semana. No será tan cómodo como puede parecer».

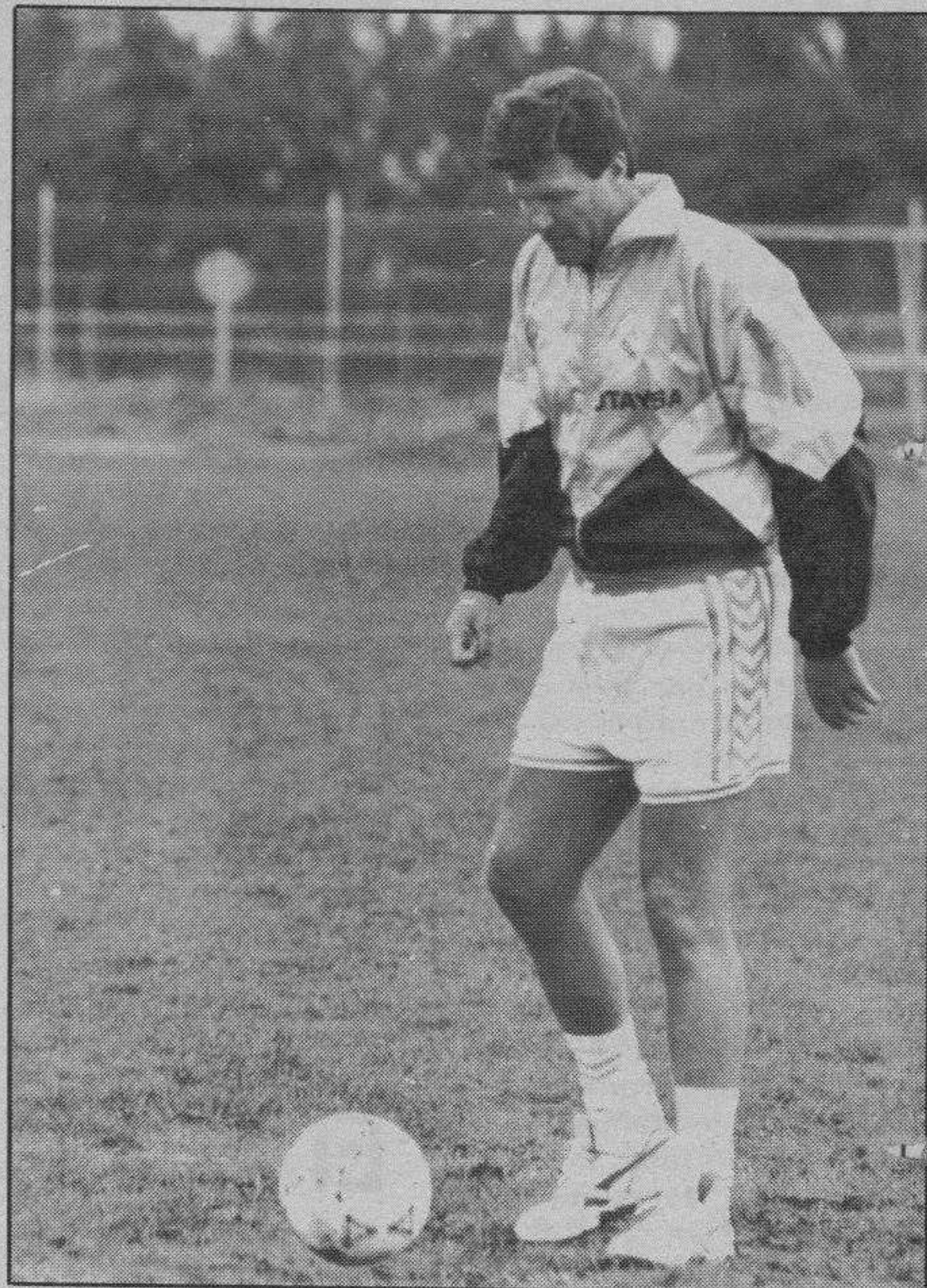
Preguntado si el que el Barcelona juegue hoy es una ventaja para su equipo contestó que no, «porque nuestra táctica en Burgos no va a variar según el resultado del Calderón. No es mejor ni peor que jue-

guen hoy, todavía quedan sesenta puntos en liza. El Real Madrid intenta ganar cada partido que juega, nosotros vamos a lo nuestro, no me puedo preocupar de los demás».

Por lo visto en el entrenamiento de ayer, la gran duda de Toshack parece estar atrás, aunque el técnico lo negó: «La culpa no es siempre de la defensa. A veces tienen problemas por cosas que han pasado más adelante».

Sobre el ensayo especial que realizó Hagi disparando a puerta comentó que «el día que Hagi termine de meter el balón en la portería contraria no serán nueve los tantos que consigamos, sino dieciocho. Realmente, él está bajo de confianza. Le hace falta marcar un gol para recuperarla. Los goles es el pan de los jugadores, quizás más para Hugo, pero Hagi estaba acostumbrado a marcar más de diez en Rumanía».

Se le recordó que la Copa de Europa finaliza esta temporada antes que la Liga, a lo cual el galés manifestó: «Sería bonito tenerla antes que el título de Liga, lo firmaba ahora mismo. Los favoritos de este torneo para las semifinales son el Bayern, Milán,



J. B. Toshack sólo piensa en la victoria. Foto Angel Ayala

Nápoles y Real Madrid».

El mister finalizó la comparecencia ante los medios de comunicación hablando del nombramiento de José Antonio Camacho como su ayudante: «Es un hombre que me interesa. Tengo todos los técnicos a mi disposición, es lo que yo entiendo. Pero, sinceramente, han hecho demasiado ruido con este asunto».

Toshack no quiso dar la lista que hoy viajará a Burgos, pero dada la situación de la plantilla serán los dieciséis habituales, aunque el técnico tiene claro qué equipo jugará en «El Planío»: «Tengo las ideas claras, pero no para vosotros. Sí os puedo decir que no jugará Camacho».

Como se ve, J. B. Toshack no pierde el humor.

Emilio Butragueño: «Necesitamos ganar en Burgos»

Madrid (X. G.).— Emilio Butragueño fue uno de los jugadores más solicitados por los medios informativos. «El Buitre» dice no haberse sentido afectado en ningún momento por ser el centro de la polémica que estos días ha vivido el club merengue. El delantero agradece que el mister niegue la existencia del famoso informe.

Uno de los jugadores más solicitados ayer por la prensa fue Emilio Butragueño. El delantero madridista, siempre muy educado, dijo no sentir nada por ser el centro de la polémica desatada recientemente en su equipo: «Es algo ajeno a mí, yo no he intervenido en nada. Me encuentro bastante tranquilo, creo que estoy haciendo lo que puedo. Yo no he hecho nada para que sucediera todo lo que ha pasado los últimos días».

Se le comentó que Toshack negó haber pasado un informe en el que aconsejase su traspaso: «Agradezco que lo haya dicho, aunque a mí me lo dijo el martes. A mí no se me ha pasado por la cabeza abandonar el Real Madrid. Insisto en que confío en mí, si juego bien no habrá problemas. El miércoles el público se portó muy bien con nosotros y nosotros con ellos».

En cuanto a si el partido con los austriacos vino bien dijo que «teniendo en cuenta las circunstancias por las

que atravesamos sí, pero esto se tendrá que comprobar mañana, porque si en Burgos tenemos errores de poco sirve. Tenemos que intentar mejorar el porcentaje de aciertos contra el Real Burgos, porque ocasiones vamos a crearlas, pero necesitamos la victoria. Estamos a cuatro puntos del Barcelona y no podemos ceder más terreno».

Emilio coincidía con su entrenador en que si ahora jugasen de nuevo contra el Tirol, el resultado no se repetiría: «No ganaríamos 9-1, ya es difícil marcar nueve goles hasta a los juveniles».

Comentó que está satisfecho de su trabajo personal, aunque unas veces las cosas le salen mejor que otras: «Creo que el trabajo personal, el que realicé en Oviedo y el miércoles, en cuanto a esfuerzo es el mismo, lo que ocurre es que el otro día se vio compensado con un mejor juego y con más posibilidades,

porque dejaron más huecos. Pero, nosotros tenemos que demostrar que somos buenos jugadores, cada domingo».

Sobre su función concreta en el esquema de Toshack dijo que «cuando perdemos la pelota arriba sólo se queda Hugo. Michel, Hagi y yo en una línea, por delante de Maqueda, por eso hay que bajar. Es un doble esfuerzo para mí, pero es lo que ocurre hoy en el fútbol, que cada vez exige más. Yo estoy para jugar y obedecer al entrenador; de todas formas el mister no me quiere quitar la idea ofensiva que yo tengo».

Así como Toshack dijo que este año la Copa de Europa le huele bien, Emilio es de los que cree que no se puede vaticinar antes de jugar: «La eliminatoria es dentro de cinco meses, y no sé cómo estaremos entonces. A mí no me gusta hablar de resultados en el fútbol, no procede hacerlo antes de los partidos».

Butragueño que el miércoles vio la segunda tarjeta amarilla en toda su vida deportiva, dijo que no se la mereció: «El balón había pasado, pero yo ya había retirado la pierna, creo que no fue justa».



Emilio Butragueño y Sanchís, durante el entrenamiento de ayer. Foto Angel Ayala

FUTBOL

Briviesca y Benavente, hoy sábado, a las cuatro y media

Briviesca (Carlos Zugasti).— Nueva jornada de Liga en Tercera División para el Club Fútbol Briviesca que tendrá como rival al equipo zamorano del Club Deportivo Benavente. El encuentro se adelanta a la tarde de hoy sábado, fijado para las cuatro y media en el campo municipal de deportes por coincidir con la visita del Real Madrid a la Cabeza de Castilla para enfrentarse al Real Burgos y así dar opción a los muchos aficionados burgaleses a presenciar el choque entre burgaleses y merengues.

El Briviesca que no anda fino, en las ocho jornadas que se llevan de campeonato tiene ante sí un nuevo compromiso que salvar ante un equipo que en la temporada pasada se llevó los dos puntos del municipal ante las sorpresas de propios y extraños tras remontar un dos a cero adverso y terminar el encuentro con un tres a cuatro a su favor.

En tres puntos aventajan los zamoranos a los de Briviesca en la puntuación y no cabe duda que intentarán aumentar esta ventaja aprovechándose de las horas bajas por las que atraviesa el cuadro local.

De ello el Briviesca es consciente de la situación y no debe permitirse un nuevo tropiezo además jugando en campo propio. No hay mal que cien años dure y ya es hora de despertarse del largo letargo en que están sumidos los jugadores burgaleses y el encuentro de esta tarde debe de ser propicio para romper esa mala racha.

Los entrenamientos de la semana se han desarrollado con toda normalidad y han servido para calmar ese nerviosismo que atenaza a los jugadores y que les impide desarrollar su juego habitual por la falta de confianza en sí mismos, motivada por los resultados adversos cosechados y la mala fortuna a la hora de culminar las jugadas de todas formas le falta ambición a este Briviesca que no está dando la talla de sus posibilidades.

El entrenador repetirá la lista de convocados que el pasado domingo llegó a Segovia, porteros Chino y Sugus, defensas Néstor, Martín, García, Santi, Luis Martín y Fernando. Actuando como centrocampistas, Pañero, Pablo, Juan y Mata; apareciendo como delanteros Alberto, Chavarri, Mario, Nacho y Moya. Se cae de la lista Canelo que resultó lesionado en el último encuentro.

Las novedades en cuanto a los de Zamora se cifran en la recuperación de sus jugadores lesionados. Así Rafa, un hombre básico en los primeros partidos de competición, que se rompió uno de sus abductores, en el partido con el A. Burgales, inició el martes los entrenamientos con suaves carreras. Otro de los recuperados es Galiana, siendo los dos baja para hoy.



Plantilla 90-91 del Atlético Burgales, que mañana volverá a «El Plantío». Foto Lorenzo Matías

El Atlético Burgales será el anfitrión de la Gimnástica Medinense en «El Plantío»

Burgos (DB).— El Atlético Burgales se enfrentará a la Gimnástica Medinense en encuentro correspondiente a la novena jornada del grupo octavo de la Tercera División. El partido se jugará mañana a las siete de la tarde en «El Plantío», es decir, una vez que concluya el duelo entre el primer equipo burgales y el Real Madrid. Por tanto el estadio municipal será escenario de un buen programa deportivo.

Los jugadores del Atlético Burgales, como sus mayores, tienen mañana un difícil partido que disputar en el estadio municipal de «El Plantío».

El filial castellano se enfrentará a partir de las siete de la tarde a la Gimnástica Medinense, que aunque en la clasificación está con un punto menos que los burgaleses, sólo ha perdido fuera de su campo uno de los cuatro partidos hasta ahora jugados, fue contra el Racing Lerneño.

Los hombres de Luis Díaz, «Mezquita», están llenos de moral e ilusionados ante el partido de mañana, y después del buen juego que desplegaron hace ocho días en Tardajos frente al Atlético Astorga solo piensan en hacerse con los dos pun-

tos en liza.

El mayor problema para los locales, según «Mezquita», puede estar en que los atléticos juegan más con el corazón que con la cabeza y eso «porque tal vez lo quieran hacer tan bien que, lo hagan mal. El que jugamos ante más público que el habitual puede ponerlos nerviosos, espero que no sea así, pero no estoy muy seguro».

A lo anteriormente manifestado por el técnico local, nosotros creemos que el problema se puede acrecentar en el caso de que el Atlético cree ocasiones de peligro como últimamente lo viene haciendo y no las culmine con acierto, ya que dándose esta circunstancia podría repetirse el desánimo entre sus jugadores.

En cuanto al rival, la Gimnástica Medinense, se caracteriza por presionar mucho al contrario, y con Granada y Perras como los hombres más expertos y peligrosos.

El equipo titular que juegue defendiendo los colores visitantes será, lo más probable, el formado por: Agustín, Berjas, Regio, Darío I, Fernando

dores.

Pero bien es verdad, que en cualquier caso, el apoyo del público mañana va a ser necesario para doblegar al rival.

Tras los entrenamientos efectuados durante toda la semana el mister ha convocado a dieciséis hombres: los porteros Paco y José; los defensas Antonio, Raúl, Luis, Julio, Justino y Puente; Félix, Pacheta, Rodri, Lucio y Gustavo para la línea medular; y los delanteros Madruga, Fran y Sedano.

Aunque «Mezquita» no ha anunciado el once que saltará al césped, será casi con toda seguridad el mismo que lo hizo hace ocho días frente a los maragatos.

En cuanto al rival, la Gimnástica Medinense, se caracteriza por presionar mucho al contrario, y con Granada y Perras como los hombres más expertos y peligrosos.

El equipo titular que juegue defendiendo los colores visitantes será, lo más probable, el formado por: Agustín, Berjas, Regio, Darío I, Fernando

I, Altube o Gallego, Granada, Sedano, Fernando II, Perras y Franz.

Los dos contendientes de mañana del segundo partido de «El Plantío» son, hasta el momento, dos equipos parejos en la tabla clasificatoria. El Atlético Burgales ocupa la sexta posición, con diez puntos y dos positivos; mientras que la G. Medinense es séptima, con nueve puntos y un positivo. En cuanto a los goles marcados y encajados por ambos equipos, la situación no varía mucho con la de la puntuación: los locales han conseguido ocho y han encajado otros ocho; los de Medina han anotado siete, y han encajado la misma cifra.

Buena ocasión mañana para observar, tal vez, a algunos de los futuros rivales del Real Madrid, y animar en especial a los locales, que en su primera temporada en Tercera División no lo están haciendo nada mal. Si en principio el objetivo era mantenerse, ahora se puede pensar en metas más halagüeñas.

El Racing Lerneño recibe al colista, Club Deportivo Aguilar

Lerma (Boni).— Mañana el Racing Lerneño recibirá al farolillo rojo de la clasificación, al Club Deportivo Aguilar iniciando así una serie de encuentros en teoría fáciles ya que posteriormente a de entenderse las a renglón seguido con Monterrey y Segoviana equipos clasificados en lugares bajos de la tabla lo que debe permitir al equipo de Lerma una recuperación de posiciones en su clasificación.

El visitante de turno en sus salidas aún no se ha anotado ningún tanto por lo cual no parece enemigo para inquietar a las huestes de Carmelo de cara a su portería siendo por otra parte uno de los cuadros más goleados de la tabla por ello como decimos la ocasión se presenta clara para los de la Villa Ducal aún cuando ya es sabido que en el fútbol no hay enemigo fácil.

El mister del Lerneño no podrá contar para este encuentro con Ramiro, que cumplirá su tercer encuentro de sanción, y la baja de Juez aún no repuesto de su lesión por ello es de presumir que el Racing Lerneño presente la misma alineación que en la jornada pasada arrancaba un punto en el difícil terreno de la Arandina y que será el siguiente: Bustos, Salva, Ramón, Oscar, Pizarro, Roberto, Renedo, Alberto, Pirola, Francisco y Maxi.

En el banquillo para posibles suplencias Carmelo dispondrá de Nacho I, Richard, Nacho II y el portero Carballo, el partido ha sido fijado para las cuatro y media de la tarde ya que las gestiones que se habían iniciado para enfrentarse en partido matinal fallaron a última hora pues la directiva trataba de evitar la coincidencia de este encuentro con el importante choque del Real Burgos con el Real Madrid.

En cuanto al equipo visitante siguen manteniendo la alegría que les produjo la semana pasada el empatar en su feudo ante el líder de la clasificación el Zamora. En un encuentro en que los jugadores locales suplían con entrega esas otras deficiencias que le hacían partir como víctima del choque.

La satisfacción de Carlos González, injustamente cuestionado quince días antes por un pequeño sector de la afición, es un hombre feliz y contento. Tanto por el resultado alcanzado como por la imagen exhibida por unos jugadores concienciados del problema que se avecinaba y que dejándose la piel en el campo rompían todas las quinietas.

«Se luchó muchísimo. Y los máximos goleadores de la pasada campaña, Armando y Corujo, tuvieron que sacrificarse actuando como centrales. La defensa lo bordó, Félix estuvo espléndido bajo los palos, Rodolfo y Nani realizaron el mejor partido desde que defendían nuestros colores».

Valladolid P., difícil rival para la Arandina

Aranda de Duero (Aurora Lázaro).— La Arandina Club de Fútbol se traslada este fin de semana a la capital de pucela, donde será recibida por uno de los rivales más difíciles de la Tercera División, el Valladolid Promesas. La novedad de este encuentro es que se celebrará a las 12 de la mañana.

No hay mucha animación en el seno del club arandino frente a este nuevo difícil encuentro. La poca efectividad que últimamente está teniendo el equipo arandino y los

malos resultados que como consecuencia se están obteniendo, han influido sin duda en el equipo y técnicos, que se encuentran bastante afectados.

Durante esta semana los largos entrenamientos que se han estado llevando a cabo en el «Montecillo», se ha tratado de corregir los defectos en los que se ha estado incurriendo últimamente. La falta de goleadores se ha convertido en una preocupación para el club arandino y la directiva

está ya haciendo gestiones para tratar de solucionarlo.

Según Fernando Sánchez la Arandina es un equipo fundamentalmente técnico pero poco agresivo y ello es la causa de que no esté materializando el buen juego en unos resultados positivos.

La baja en estas últimas jornadas de Pablo Renedo, uno de los jugadores más luchadores del equipo, se está también dejando notar. Fernando Sánchez dudaba en los entrenamientos acerca de cuál

sera el 11 inicial que presente frente al Valladolid Promesas. Si tenía claro que reforzará la defensa, (probablemente de opción de jugar a Moneo), y la media.

Del Valladolid Promesas son temidos Miravall, jugador que en la temporada pasada militó en la Arandina, y Amavisca. Siendo conscientes del difícil reto que les espera mañana, los arandinos intentarán sin embargo conseguir frente al líder lo que a priori parece imposible.

FUTBOL

El Mirandés debe superar el escollo del Santurce

Miranda (María Angeles Crespo).—Mañana, jugará el Mirandés el noveno partido de la temporada, concretamente a las cuatro de la tarde, y recibe a un rival complicado, el Santurce, que no dará ninguna facilidad a los rojillos.



C.D. Mirandés, para la presente temporada 1990-91. Foto Jesús J. Matías.

Este equipo juega con golpeo largo, pelea constante y concentración, algo que sólo puede contrarrestarse probablemente con lucha desde el principio y hasta el final.

Al margen de las propias dificultades del rival, el mister del Santurce conoce bien al Mirandés, aunque no le preocupa Lillo: «Nos ha visto aquí varias veces, pero al final quienes deciden son los jugadores en el campo, además, nosotros también les conocemos bastante bien».

El Mirandés, por ahora no ha ofrecido en Anduva espectáculo, aunque sí buenos resultados, y al final lo que cuentan son los puntos. Parece que a priori, el de mañana podría ser un parti-

do que se prestara algo más a la vistosidad, así al menos lo cree Juanma Lillo: «Este día se puede dar espectáculo, es uno de los partidos que lo puede permitir, aunque es cierto que el espectáculo no lo da quien quiere sino quien puede. Hay que pensar siempre en el contra-

rio, y en esta ocasión pensando precisamente en el contrario estamos obligados a atacar y dar ese espectáculo del que la gente habla, aunque jugar al ataque no quiere decir que vayamos a darlo, lo que ocurre es que es posible que

la gente vea más jugadas en las proximidades de área, y a lo mejor se ve un partido más alegre».

Al margen de esta consideración, tanto para el mister rojillo como para los jugadores, lo fundamental será ganar, con un partido

entretenido o no: «Estamos ante un partido muy importante para mantener nuestros positivos, eso da una relativa tranquilidad, y podremos después ir a Lemona a ampliar la cuenta».

El de mañana es el primero de los tres que habrá en la semana, ya que el jueves se jugará la vuelta de Copa frente al San Adrián. Y lo cierto es que estando como está el equipo, bastante tocado, habrá que andar con cuidado. Parece que se ha empeorado con respecto a la semana pasada: «Estamos peor, no por los hombres que sean, sino porque como Carlos es duda y Guinea también, pues estamos peor. Lo que también es cierto es que estén quienes estén, todos trabajarán, por esto me preocupa por ellos y no porque el equipo se resienta, todo está ensayado y da igual quien lo haga».

Esperemos pues que las cosas no vayan a más y que el Mirandés pueda afrontar con garantías este vital partido frente al Santurce, que se jugará mañana a las cuatro en Anduva.

En juveniles, el Real Burgos recibe al Celta de Vigo, en Pallafría

Burgos (DB).— En partido correspondiente a la sexta jornada de la División de Honor en categoría juvenil, el Real Burgos recibe al Real Club Celta de Vigo, en partido que va a jugarse mañana domingo, a partir de las doce del mediodía en el feudo de Pallafría.

El encuentro es difícil para los locales, que están demostrando mucha mayor fortaleza fuera de casa que en ella. Dos negativos han cosechado hasta estos precisos momentos los jugadores de José Luis Llorente, por lo que se hace necesario ante el conjunto gallego de Vigo no ceder ni uno solo de los puntos en disputa.

El entrenador local ha entrenado lunes, martes y viernes, disponiendo para la hora del choque con los siguientes elementos, Yenes y Vilariño, porteros; Jesús, Arnaiz, Javi, Conde y Koldo, defensas; Raúl, José Mari, Miguel Antonio, Penche y Antón; centrocampistas y Manolo, David, Pino y Oscar, delanteros.

Hay dos dudas en cuanto al «once» inicial, referidas al lateral izquierdo, donde pueden jugar José Mari o Antón y en la delantera, en la que Pino podría salir desde el principio.

Tras este encuentro, la próxima semana esperan al club castellano dos desplazamientos seguidos en cuarenta y ocho horas, ya que el día uno de Noviembre jugarán en la Coruña, por la tarde, y el día 3, sábado, se enfrentarán al Sporting de Gijón en horario, igualmente, de tarde.

La expedición burgalesa saldrá el jueves para Galicia y volverá el mismo día 3, después del encuentro contra los rojiblancos asturianos.

El San Esteban contra el Michelín de Vitoria

Dentro de la Liga Nacional de juveniles, grupo 4, el San Esteban se enfrenta en Vitoria al Michelín, en el primer choque de la segunda vuelta. En Burgos, hubo triunfo local por 3-2.

Atlético con Schuster y Futre juntos, ante el Barcelona

Madrid (Colpisa, por Ignacio Tylko).— Atlético de Madrid y Barcelona efectuaron ayer sus últimos entrenamientos de cara al importante partido que hoy, sábado, (20,00 h. TV Autonómicas) dirimirán en el estadio Vicente Calderón con arbitraje del colegiado leonés, Teodoro Valdés Sánchez.

En los rojiblancos, que entrenaron en el interior del vestuario para preservar el estado del césped, la mayor novedad será la presencia juntos, por primera vez, del alemán Bernd Schuster y del portugués Paolo Futre.

El Barcelona, por su parte, llegó ayer tarde-noche a Madrid con la gran duda del canterano Ferrer, que por la mañana se torció el tobillo durante la sesión preparatoria del equipo.

Choque, fundamental para el equipo de Gil

El choque, muy importante para los catalanes, se antoja fundamental para el equipo que preside un desconocido Jesús Gil que ha adoptado la táctica de no comparecer en público.

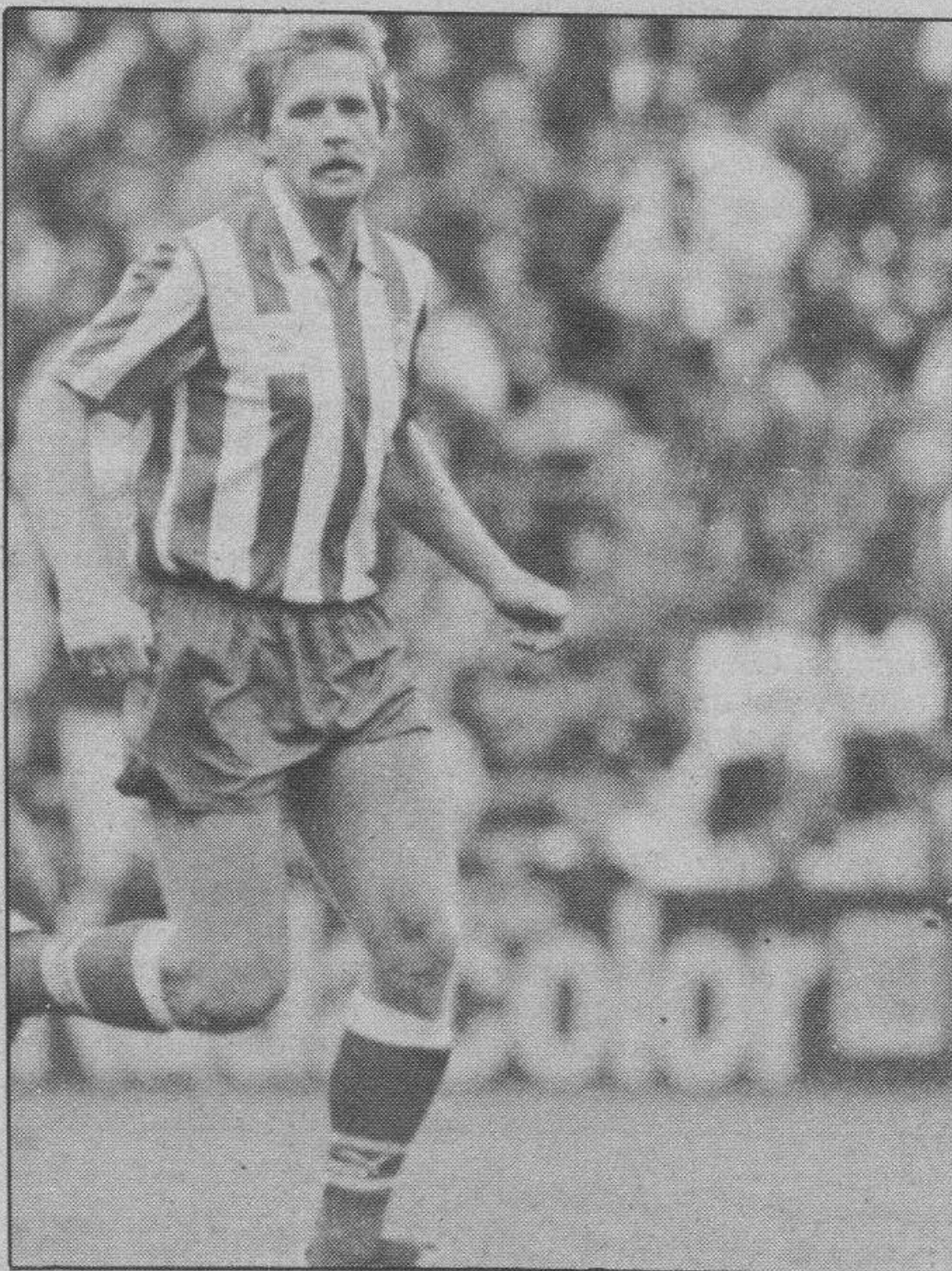
Una derrota colocaría a los madrileños a ocho puntos del Barcelona y con la Liga prácticamente perdida.

Los catalanes, por su parte, no quieren permitir que Real Madrid y Sevilla se acerquen peligrosamente.

«Agónico y espectacular»

Tomislav Ivic convocó tras el entrenamiento a diecisiete jugadores e indicó que su equipo tiene que afrontar el partido de forma muy inteligente para frenar las distintas variaciones que el Barcelona pueda ofrecer.

«Estamos obligados a ganar un encuentro que será bueno, agónico, divertido y espectacular», dijo el entrenador balcánico.



Schuster se enfrentará a su antiguo equipo. Foto Jesús Matías

Ivic dejó claro asimismo que Juanito no volverá a jugar de delantero centro y que es probable el regreso de Manolo al equipo titular.

Además, el burgalés Pedro puede tener su opción de salida con el fin de tatar las acometidas de Goikoetxea.

Abel en la puerta; Tomás, Solozábal, Juanito y Pedro como defensas; Pizo Gómez, Alfredo, Schuster y Manolo en el centro del campo, con Rodax y Futre como puntas de lanza puede ser el equipo rojiblanco que inicie el partido.

Donato y Juan Carlos también podrían entrar por Pedro y Manolo.

En el Barcelona, lo más reseñable es la torcedura de tobillo sufrida por Ferrer

ayer por la mañana, que ha obligado a Cruyff a desplazar a diecisiete jugadores.

El técnico holandés, señaló ayer que «el Atlético siempre es un rival difícil pero el Barcelona suele jugar muy bien ante los grandes».

En referencia a las declaraciones de Schuster en el sentido de que el Barcelona suele tener una bajón físico en cada partido, Cruyff, aunque no quiso entablar polémicas, indicó lo siguiente: «Lo importante es no perder el control del balón cuando las fuerzas disminuyan».

Si Ferrer se recupera a tiempo, la alineación más probable de los catalanes será la formada por Zubizarreta, Nando, Serna, Koeman, Ferrer, Bakero, Amor,



Futre reaparecerá ante los azulgranas. Foto EP

Goikoetxea, Beguiristain, Laudrup y Julio Salinas o Stoichkov.

Julio o el búlgaro es la gran duda de Cruyff. Eusebio, si las molestias de Ferrer no remiten, tendría su opción.

Novena jornada

En el Sadar, con arbitraje del riojano Marín López, Osasuna y Sevilla se verán las caras en otro interesante partido de pronóstico muy incierto.

El irregular Valencia, decimosegundo clasificado con siete puntos y un negativo, recibe a un Logroñés de David Vidal pletórico de moral y juego y cuarto con diez puntos y dos positivos en su haber.

Otro encuentro atractivo

será el que enfrente a Sporting y Castellón en el Molinón. A las 19,00 horas, el Athletic de Clemente, decimoquinto con quince puntos y un negativo, debe ganar y no cosechar un nuevo tropiezo ante el Mallorca de Serra Ferrer.

Los tinerfeños afrontarán en su campo un dramático choque para salir de los últimos puestos de la tabla ante el Zaragoza de Ildo Maneiro. El encuentro de Zorilla entré el Valladolid y el Cádiz, también se antoja fundamental.

El Betis tiene un difícil compromiso en el Benito Villamarín ante la Real Sociedad. El partido entre el Español y el Oviedo completará una jornada que puede definir muchas cosas.



artinox

BURGOS, S. A.

FORMAS EN METALISTERIA

- Acero inoxidable y latón.
- Complementos de hostelería

Comunica a sus clientes y amigos su cambio de teléfono

NUEVO NUMERO

48 10 00

FAX: 23 57 41

Ctra. Madrid-Irún, km. 245 (Frente a la Aduana)

CAZA

Empieza la temporada

Con un cierto retraso, razonable dada la difícil situación por la que atravesó la perdiz el año pasado, se abre una nueva temporada de caza. Después de la media veda que sirvió para poner a punto a cazadores y perros, volvemos con la ilusión renovada a disfrutar de nuestra afición.

Para poder hacer un comentario sobre las perspectivas de esta campaña, es obligado referirse a la anterior que, por su anormalidad, influyó decididamente en la presente, con negativas consecuencias, fruto del parcial eclipse de la perdiz en la totalidad de nuestra provincia.

En efecto, al terminar en Enero del 89, la temporada de caza iniciada unos meses atrás, se observó una normal existencia de piezas dentro de la progresiva disminución que va siendo la tónica en toda la submeseta Norte. En la primavera y verano del año pasado soporamos una sequía rigurosa que adelgazó los ríos, y secó buena parte de arroyos y manantiales.

En la desveda, ya en el otoño, se vio confirmada la sospecha de un hecho que los cazadores ya habíamos comentado por lo visto en el campo durante la media veda. La perdiz, en buena parte, había desaparecido, disminuyendo su población en un notable porcentaje y esta disminución no sólo había sido motivada por la ausencia casi total de polladas, sino que los ejemplares adultos habían sufrido bajas numerosas quedando reducidos a la mitad o a la tercera parte de sus efectivos respecto a los que sobrevivieron a la anterior campaña de caza.

El eclipse de la perdiz

Esta realidad, la desaparición de miles de patirrojás a lo largo y ancho de nuestra geografía provincial no ha sido, que yo sepa, suficientemente explicada por nadie, porque parece que la muerte, y no por causas naturales, de gran cantidad de perdices, no preocupa más que a los cazadores cuyas inquietudes no merecen en algunos sectores más que el silencio cuando no la censura.

A pesar de no tener ninguna noticia que nos aclare lo sucedido, no podemos evitar la intuición razonable de que los pesticidas y herbicidas que se utilizan hoy en las labores agrícolas no son ajenos a este desastre. La prolongada sequía hizo que estos productos, generosamente aplicados en las siembras, permanecieran más tiempo en superficie y sobre las plantas apenas crecidas, haciendo que murieran los pájaros por la ingestión prolongada de esos venenos.

Porque la sequía sola no es motivo, en modo alguno, para que pueda morir una perdiz adulta, dado que las patirrojás vuelan a beber a sus abrevaderos y regresan después al lugar de su querencia, y se ha observado mortandad de esas aves en zonas con agua suficiente. Este hecho, la muerte no explicada de los pájaros, hizo que en algunos cotos apenas se cazara, preservando las supervivientes para que

cuando se dieran unas circunstancias adecuadas se desdoblaran con normalidad, en un intento de restablecer las antiguas poblaciones en los acotados.

Esta autolimitación, no reconocida más que por los verdaderos aficionados, y la pobreza de resultados en los sitios, la mayoría, en que se cazó, fueron la tónica de la anterior campaña.

Las pocas que quedaron la temporada del 89-90 encontraron favorables condiciones para reproducirse este año con unas temperaturas suaves y lluvias oportunas que permitieron una excelente cría lo cual ha restablecido, aunque a un nivel aún lejos del deseado, una densidad de caza que hace posible, aunque con lógicas precauciones y cuidando la especie, el empezar la temporada con posibilidades fundadas de divertirse.

Además, el pedrisco

Para terminar de componer este panorama, en algunas zonas del Sur de la provincia, el día 25 de Agosto cayó una tormenta de granizo que, además de romper cristales y estropear tejados, mató numerosas perdices en las desguarnecidas laderas y páramos.

Uno de los términos municipales que sufrió la acción del pedrisco fue Castrojeriz, probablemente el de mayor densidad perdicera de Burgos, y uno de los más cuidados y mejor guardados de la provincia.

Después de la muerte de los pájaros el año pasado, apenas se había cazado en ese coto y cuando gracias a tan dura, aunque prudente medida, se habían desarrollado favorecidas por una excelente cría, la piedra vuelve a diezmar sus poblaciones de patirrojás. No podemos, entonces, extrañarnos de que si este acotado ha atravesado malos momentos por las circunstan-

cias antes apuntadas, los pequeños cotos sin guardería y sin control en las piezas abatidas, donde en menos de mil hectáreas cazan veinte o más cazadores, y el número de perdices apenas llega al centenar, y así hay muchos, sobrelleven una difícil existencia y la extinción de la perdiz será irremediable a corto plazo si no tomamos las medidas adecuadas, y si vuelven a repetirse las desfavorables condiciones de la primavera del año pasado.

Por eso apoyamos el retraso en la apertura de la veda, porque es una medida que intenta paliar la escasez de piezas y el que se causen numerosas bajas en los primeros domingos de Octubre normalmente de temperaturas bonancibles. Es evidente que cuando los fríos llegan a la meseta, y en el mes de Noviembre suelen empezar las heladas, disminuyen a la vez las temperaturas, las ansias cinegéticas de muchos advenedizos con lo cual el campo se despuebla. Si el censo de cazadores se hiciera en una dura mañana de Diciembre seguro que el número de esforzados aficionados sería reducido. Por otro lado, la perdiz, una vez que empieza el frío, no tiene nada que ver con los pollos de primeros de Octubre, y su reciedumbre y facultades la ponen más fácilmente a salvo de sus perseguidores, con lo cual las perchas disminuirán en favor del pájaro, y a costa de los escopeteros.

Después de lo apuntado cabe decir que la temporada se presenta muy favorable respecto al año pasado, pero todavía lejos del nivel de las campañas anteriores al año 89. Será difícil recuperar las densidades de caza existentes porque la presión ejercida sobre las especies es, en general, demasiado grande para permitir esa recuperación.

La liebre también crió con normalidad, y su número depende en gran medida del cuidado que se ponga para conservarla, especialmente de la vigilancia para evitar que los furtivos moto-

José Luis López Trascasa

rizados las castiguen duramente por las noches en los caminos de concentración.

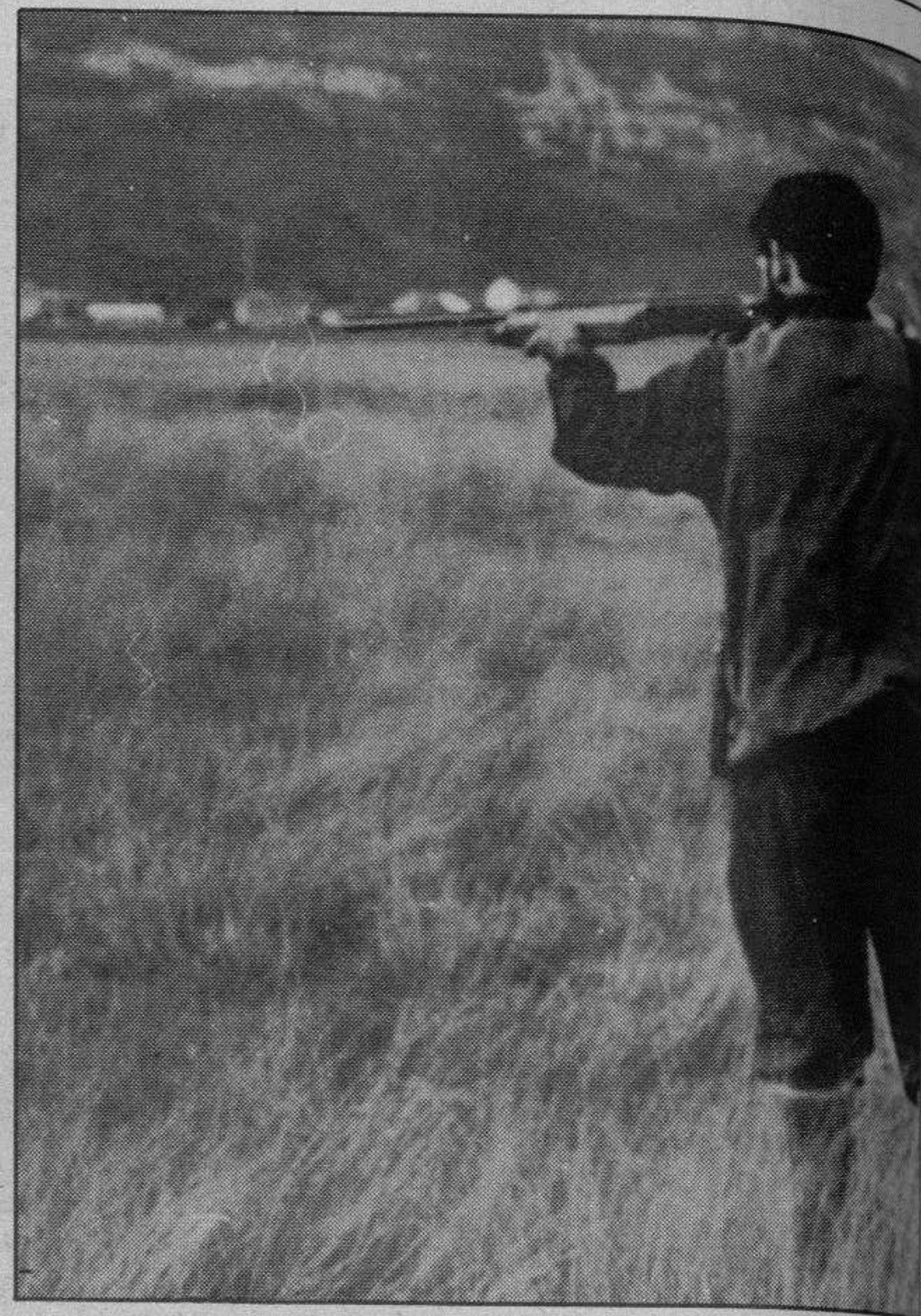
La popular rabona es, de entre las especies objeto de interés cinegético, la que más agradece la protección. Los cotos bien guardados se distinguen precisamente por su abundancia de liebres, porque la perdiz puede no criar, el conejo es diezariado por la mixomatosis o la nueva enfermedad que nos anuncian, pero la rabona se adapta perfectamente al medio y si se le permite seguir sus ciclos naturales de reproducción controlando sus depredadores, es agradecida y se multiplica con facilidad. Yo conozco una zona tapiada de unas cien hectáreas, donde no se la caza, y el número de ejemplares es muy elevado, llegando a verse al caer la tarde un par de docenas juntas como si se tratara de un rebaño, y no es difícil levantar treinta en un paseo de hora y media.

El futuro de la caza

En cualquier caso, sin ser fatalista, mala solución vemos al incierto futuro de la caza en la provincia. La mecanización y los adelantos no casan con la perdiz y su recuperación después de un desastre de la magnitud del que hemos comentado es, cuando menos, problemática. La concentración parcelaria, los depredadores de todo tipo, la roturación de tierras antes no sembradas, y los herbicidas y pesticidas van a ser, junto a la presión cinegética, obstáculos difíciles de salvar por las bravas patirrojás.

Mientras tanto, hay que tomar conciencia de que no es posible mantener el ritmo máximo de caza que deseáramos. Conviene poner un cupo de piezas en todos los acotados para no acelerar la progresiva disminución de las especies.

Al cazador, acosado por este cúmulo de circunstancias que tan negativamente influyen en su esparcimiento, no le cabe sino poner al mal tiempo buena cara y preparar pertrechos y perros



Numerosos serán los cazadores que salgan el domingo a cazar. Foto Lorenzo Matías/Archivo.

para volver a empezar otra campaña, si que con ilusión, porque si no colgáramos la escopeta, pero con la inevitable sospecha de que asiste a un acelerado proceso de deterioro de la fauna cinegética, del cual no es culpable, sino perjudicado, y que tendrá un rápido y lamentable desenlace.

Las laderas y los páramos están esperando la irrupción de esos miles de aficionados que acuden el día de la apertura para iniciar un nuevo ciclo. El faltar la fecha de la desveda a la cita con el campo es imperdonable y no cabe en un buen aficionado. A la perdiz hay que trabajarla para hacerse con ella. En efecto, su tradicional nerviosismo y su estado de alerta constante son un estímulo para el cazador, pero constituyen la mayor dificultad que tiene que vencer para enfrentarse con éxito a estos duros pájaros. Lo que procede en la caza en mano, forma usual de hacerlo cuando se trata de estas aves, es plantear una cuidadosa estrategia de acoso dirigida a llevar las piezas a las zonas donde se las pueda abatir. Esta labor preparatoria dura un tiempo y supuesto que se descu-

bren los bandos al empezar la jornada, suele prolongarse hasta mediodía. Después de unas horas de persecución sistemática, ya no vuelan tan largas ni tan recias y habrá llegado la hora de poblar la percha. Pero si las facultades de los pájaros han sido mermadas por los sucesivos vuelos, en los cazadores también han hecho mella los kilómetros acumulados en sus piernas y es el cansancio entonces el que le impide en más de una ocasión culminar el lance, dificultando el ponerle los puntos a nuestras presuntas presas.

La liebre

En la caza en mano no se busca normalmente la liebre por la cuadrilla, y solamente las que saltan al paso de los cazadores son las candidatas a engrosar el morral, dado que la caza en la ladera obliga a una disciplina para no permitir a la perdiz volverse, o que eluda el acoso. Esta marcha rápida y condicionada al resto de los compañeros que forman la mano es poco favorable para que salte la rabona, por lo que su caza cuando se busca la patirroja, es anecdótica.

Para el esforzado cazador en solitario no sirven tácticas ni estrategias ya que él sólo no mueve apenas perdices. Lo que procede es caminar buscando los lugares querenciosos y asomándose a los morros donde suelen refugiarse las patirrojás, registrando pausadamente los arroyos, espinos y la maleza de las lindes con la ayuda de su insustituible compañero, el perro, y levantando las que se quedan agazapadas después de haber oído ya varios tiros en la jornada. La liebre, la puede buscar cuando quiera, y al no depender de nadie y ser dueño absoluto de su tiempo, puede entretenerse pateando el aulagar donde sospecha se encama la rabona, con frecuentes pausas y cambios de ritmo para provocar la salida de la pieza, y si la escasez de caza le impide apenas realizar algún disparo, siempre disfrutará del trabajo de su auxiliar y de la plenitud de enfrentarse a la jornada sin trabas que le coarten su libertad que es quizás, a la postre, lo que busca en su particular forma de cazar.



El futuro de la caza no es muy halagüeño, a pesar de los esfuerzos de los cazadores. Foto Lorenzo Matías/Archivo.

BALONCESTO

Aparicio: «A pesar de todo, saldremos adelante»

Burgos (Ana Isabel Angulo). - «Tenemos una economía bastante apuradilla, más bien diría por los suelos, pero los jugadores nos van a ayudar». Así se expresaba ayer Alberto Aparicio, presidente del Termoclíma, sobre el presente y futuro del club en rueda de prensa.



Un momento de la rueda de prensa, convocada por Alberto Aparicio. Foto Lorenzo Matías

El futuro del Campeador Termoclíma empieza a vislumbrarse con más claridad que hace muy pocas jornadas. Las noticias que ayer dio el presidente, Alberto Aparicio, en rueda de prensa son esperanzadoras.

En primer lugar abordó el siempre espinoso tema económico, dentro del cual ha habido bastantes problemas que han llevado a «un final feliz» después de iniciarse la temporada.

Alberto Aparicio señaló: «Nuestra economía está bastante apuradilla, más bien por lo suelos. Pero gracias a la colaboración de dos personas que nos van a ayudar en los carteles y en los boletines informativos, saldremos adelante. También el mérito es de los jugadores. Estos no cobrarán y sin embargo jugarán. También es cierto que hay un jugador que deja el equipo y otros dos que sí van a cobrar».

José Luis González no forma parte esta temporada de la plantilla del Termoclíma, mientras que Víctor San Francisco y Ramón Ruiz son los dos jugadores que van a tener un sueldo.

El presidente quiso dejar claro que esta situación cuenta con el visto bueno de los jugadores. «Los dos señores que van a cobrar lo harán porque tenemos autorización del resto de la plantilla. Tengo

que decir que mis poderes como presidente llegan a todo menos a lo económico. También se ha llegado al siguiente acuerdo: si al final de temporada hay superávit se repartirá entre los jugadores. A pesar de todas las dificultades pienso que saldremos adelante».

Presupuesto

El presupuesto del Termoclíma para la presente temporada asciende a cuatro millones y medio. En principio, parece bastante difícil cubrirlo, teniendo en cuenta que el patrocinador sólo aporta un millón de pesetas. Aunque la directiva considera que no habrá problemas.

Según el presupuesto recaudarán unas trescientas mil pesetas en la Lotería Nacional. Han comprado un número y pondrán un recargo de cincuenta pesetas en trescientas de lotería que servirá para regalar una cesta, que

estará expuesta en el escaparate de Campo-Cilisa, de la Plaza Mayor. Con el boletín informativo recuperarán setecientos mil pesetas; con los carteles, otras trescientas mil pesetas y a estas cifras hay que añadir lo que se consiga con los socios y con las entradas. Además un anónimo ha aportado medio millón de pesetas. «Ha demostrado su buena voluntad con el baloncesto pero no quiere que se dé su nombre, pues su colaboración es anónima».

Más de treinta firmas

La Junta Directiva del Termoclíma en estos dos meses ha contactado con más de treinta firmas de Burgos. Se barajaron numerosas posibilidades para conseguir dinero y hasta la de coordinar cuatro firmas que colaboraran conjuntamente, pero al final no fue posible y Termoclíma es la única patro-

cinadora.

El presidente también informó de la publicación del boletín informativo, que será quincenal y espera que tenga aceptación entre los aficionados al baloncesto. «Las firmas que se anuncian en ella, lo cierto es que han sido bastante benévolas».

Hoy recibe al Palencia

Después de tres jornadas de haberse iniciado la Liga, por fin, el Termoclíma se presenta ante sus aficionados. En la segunda jornada le correspondía jugar en Burgos pero ante la retirada de la competición por parte de La Bañeza, el Termoclíma descansó.

A partir de las siete de la tarde de hoy, sábado, el Termoclíma jugará con el Palencia en el Polideportivo Municipal de «El Plantío». El saque de honor lo realizará el diplomático burgalés, que ha pasado jornadas penosas

en el Kuwait ocupado por Irak, Juan José Buitrago. De todos los burgaleses es conocida su afición al baloncesto.

Además del encuentro de hoy, hay que señalar otro tema deportivo, referente a la impugnación. Parece ser que la Federación Española ha admitido a trámite la impugnación del Termoclíma acerca de la presencia de un jugador extranjero en Segunda División, es decir de Jordan en el Juventud Florman.

Comienza la Segunda femenina

Este fin de semana se inicia la temporada 1990/91 en la Segunda División femenina de baloncesto, donde participan dos equipos burgaleses. El C.J. Informática no juega ya que se ha retirado el Sarabris, de Valladolid. Sin embargo, si inicia su andadura deportiva el Electrodomésticos Master. Jugará mañana, domingo, a partir de las doce del mediodía en el Polideportivo Municipal de «El Plantío» con el Alvarado de León.

Las burgalesas, que no contarán con la dirección de Juan José Horta pero sí con la de Merche Cabornero, están muy ilusionadas y dispuestas a conseguir muchas victorias en la presente temporada.

La lista de las jugadoras convocadas se ajusta al siguiente detalle: Elena Pacheco, Oti, Miriam, Cristina, Eva, Paloma, Rosana, Rocío, Elena Martínez, Marta Hortigüela, Chusa y Noelia.

El resto de la jornada se completa con los siguientes partidos: Filipenses - Hichu; Caja Salamanca - Delicias; Jesuitinas - Pinoalbar de Valladolid; Proyecto Agasur Ciudad de Toro y Jesuitinas Armuña de Salamanca.

TV Brezmes, a conseguir su segundo triunfo en Galicia

Burgos (Miguel Arasti). - El equipo burgalés de Primera División «B» femenina, TV Brezmes, se enfrenta en la tarde de hoy, sábado, al Inelga Villagarcía en partido de Liga, perteneciente a la cuarta jornada. El encuentro dará comienzo a las siete y media de la tarde en el Polideportivo Municipal de Villagarcía de Arosa, por lo tanto, la expedición burgalesa saldrá a las nueve de la mañana.

Los problemas económicos obligan a desplazarse el mismo día, con el consabido cansancio que provocan viajes tan largos, pero para este encuentro salen especialmente motivadas ya que el conjunto gallego es uno de los asequibles. Su trayectoria en los tres encuentros disputados ha sido un tanto dispar, mientras perdía los dos primeros con San Sebastián y Ahisa en casa y ganaba el último a domicilio en el difícil campo de las Esclavas, de Bilbao.

El cambio de entrenador es uno de los factores que pueden acusar las jugadoras del TV Brezmes, aunque la mayoría de las mismas ya han entrenado con Roberto Barriuso en las últimas temporadas.

Para este encuentro, el nuevo entrenador cuenta con Susana, Loli y Carmen, como bases; Araceli, «Tinti» e Isabel, como aleros y Jimena, Elena, Inma y Mariam, como pivots. Las bajas para este choque son las de Maite, que contrae matrimonio hoy en Aranda de Duero y Olga, que irá a la boda en representación del equipo. El regalo que quieren hacerla es conseguir una victoria en Pontevedra.

CICLISMO

Cita de estrellas en la montaña olímpica

Barcelona (Efe).- La XXVII Escalada Internacional al Castillo de Montjuic de ciclismo, que se disputará mañana, domingo, en Barcelona, contará con una participación de treinta y dos corredores profesionales. Además se disputarán pruebas de juveniles y aficionados en las que habrá presencia burgalesa.

Entre los ciclistas que han confirmado su presencia en la prueba organizada por el Sport Ciclista Barcelona figuran el belga Rudy Dhaenens, actual campeón del mundo, que tendrá de compañero a su compatriota y subcampeón del mundo, Dirk De Wolf.

El holandés Eric Breukink, vencedor de la pasada edición de la escalada, por lo que llevará el dorsal número uno, tendrá como compañero al irlandés Sean Kelly, que sustituye al mexicano Raúl Alcalá, quien decidió finalizar su temporada con la participación en el Giro de Lombardía.

Otras parejas destacadas serán las compuestas por el francés Laurent Fignon y el español José Recio, mientras que Marino Lejarreta, vencedor de cuatro escaladas, tendrá como compañero a Celestino Prieto.

Otro cambio de última hora ha sido el del corredor soviético del SEUR Vladimir Pulnikov, que será sustituido por su compatriota Viktor Klimov, quien formará pareja con Piotr Ugrumov.

El corredor español Julián Gorospe correrá junto a Vicente Gonzalo, mientras que Iñaki Gastón y Federico Echave serán los

componentes de otra pareja participante.

Otros equipos estarán formados por Eric Van Lancker y Eddy Planckaert, Ramon Rota y Javier Clararunt, Laudelino Cubino con Javier Murguialday, Enrique Aja y Alberto Leanzibarrutia, José Luis Laguía y Juan Valbuena, Joaquín Llach con Jaime Vilamajó, Miguel Angel Iglecias con Antonio Esparza y J. Martínez y Sánchez Valencia.

El Sport Ciclista Barcelona, organizador de la Escalada a Montjuic, ha aceptado la inscripción a última hora de los corredores suizos Toni Rominger y Fabian Fuchs, por lo que al final serán treinta y dos los profesionales que disputen la prueba.

La primera prueba para los profesionales dará comienzo sobre las 12.40

horas, y en la cual los corredores ascenderán en cinco ocasiones a la montaña olímpica barcelonesa, con lo que totalizarán 24,200 kilómetros. En la segunda prueba, contrarreloj, los participantes harán dos escaladas, con un total de 7,700 kilómetros.

Corredores del Cropusa, a Montjuic

Julio Andrés Izquierdo, al que le han quitado ya la escayola del brazo, viajó ayer a Barcelona con dos corredores: José Angel Ruiz Mecerreyes y Eduardo Sánchez.

Ambos, que pertenecen al Cropusa, tomarán parte en las pruebas de aficionados de segunda categoría y de primera, respectivamente. Tanto Mecerreyes como Eduardo esperan realizar una buena carrera.



José Angel Mecerreyes, del Cropusa, estará en Montjuic

NOTICIARIO BURGALÉS

■ JUDO

A las cuatro y media de la tarde el polideportivo burgalés «Mirasierra», será escenario de un campeonato de judo para las selecciones provinciales en categoría «Sub-17» y «Sub-19». A este importante trofeo, que organiza la Delegación Burgalesa de Judo han confirmado su presencia diferentes equipos de Valladolid, San Sebastián, Vitoria, Salamanca, León, Madrid, además de las selecciones oficiales de la Delegación Burgalesa.

Este trofeo, servirá además de para rodar deportivamente a los judokas participantes, para probar en primera instancia la máquina organizativa del próximo Campeonato de España por Autonomías que tendrá lugar en Burgos los días 24 y 25 de noviembre. El equipo burgalés «Sub-19», está integrado por Juan José Tapia, Ridvan Mohamed, Raúl Miguel, M. Salmerón, Jaime Recio, Oscar Ruiz. Quedan fuera del equipo por lesión Jesús Ángel García y Francisco Ruiz.

■ ATLETISMO

Hoy se disputa la jornada inaugural de los Juegos Escolares para ello el Servicio Territorial de Cultura por medio de su Servicio de Deportes ha dispuesto la celebración de un cross. La prueba tendrá su inicio a las 11 horas, teniendo el recorrido lugar en las inmediaciones del Camping de «Fuentes Blancas».

La inscripción para esta prueba que concluyó el pasado jueves es muy importante estando dirigido a las categorías alevín, infantil y cadete. Una vez disputadas las pruebas se procederá a la entrega de premios a los ganadores en el lugar de celebración.

■ TENIS

Los miembros de la Sociedad Cantabria de Logroño devolvieron la visita a la Escuela de Tenis Miranda, y lo cierto es que en este segundo enfrentamiento los mirandeses mejoraron. Se jugaron en las dos ocasiones 35 partidos. En Logroño los tenistas mirandeses ganaron 22 partidos, y aquí en casa se obtuvieron 29 victorias.

Los resultados obtenidos fueron buenos para todos los mirandeses, la jornada se desarrolló dentro de los cauces de la más exquisita deportividad. Los organizadores han saldado de forma muy positiva la experiencia.

BALONMANO

El Aranda Torremilanos recibe al Aula Cultural Yabis en el «Príncipe de Asturias»

Aranda (Aurora Lázaro). – A pesar de que continúan algunas de las bajas en el Aranda Torremilanos y que se desconoce la forma de jugar del Aula Cultural Yabis, equipo recientemente ascendido a esta División, hay un cierto ánimo en el equipo arandino de balonmano frente a éste, su segundo encuentro en casa. El partido se disputará, como siempre, a las doce del mediodía en el Polideportivo «Príncipe de Asturias».

No podrá contar tampoco este domingo Goyo Hernando con Iñaki, que lleva cumplidos uno de los cinco partidos con que ha sido sancionado; ni Remacha, que continúa aún lesionado. Serán duda hasta el final Tobes, que tiene una lesión en los dedos y Domingo. Chomete también se va recuperando poco a poco de su lesión en una mano, aunque hasta ahora ha podido jugar.

Son, sin embargo, muchas menos bajas que las que tuvo cuando se enfrentó el pasado fin de semana al líder, el Universidad de León, y a pesar de ello y de jugar en un campo contrario, el Aranda Torremilanos consiguió empatar. Esto les lleva a afrontar con cierto optimismo el encuentro del domingo frente a un conjunto vallisoletano del cual sólo se conocen los malos resul-



Remacha, baja por lesión. Foto Lara/Achivo

tados, que hasta el momento ha cosechado.

En principio, está previsto que el equipo del Aranda Torremilanos juegue con la táctica de siempre, con un 6-0 defensivo, aunque se irá adecuando a las que empleen los jugadores del equipo del Aula Cultura

Yabis.

Autocid Ford viaja a León

El Autocid Ford de Burgos emprenderá hoy, a las cuatro de la tarde, viaje hacia tierras leonesas. Se enfrentará a las ocho al Bosco de León, un equipo

bastante irregular.

Javier Hernando considera que es necesario ganar «otro error como el de Palencia y nos puede costar caro. Si aspiramos a estar arriba en la clasificación no tenemos que perder ningún partido en casa y ganar varios fuera, entre ellos éste».

«Cuando se han jugado varias jornadas vemos que los equipos están muy igualados. Por el momento, tan sólo se han conseguido dos triunfos a domicilio entre todas las formaciones. Esto habla del equilibrio y a nosotros nos puede costar caro. Complica las cosas y para estar arriba tenemos que ganar», señaló Javier Hernando.

El técnico contará con varias bajas para este choque. Pablo no viajará porque tiene un corte en la mano derecha; Oscar Pérez no ha podido entrenar a lo largo de esta semana y también estará ausente; Ricardo sigue con la escayola como consecuencia de la lesión de Palencia; Adolfo, por cuestiones laborales y Castanedo, por necesidades deportivas.

Con todas estas bajas, la lista definitiva de convocados es la siguiente: Javi, Miguel Ángel, Roberto, Raúl Unzaga, Garnacho, que reaparece; Yoki, Enrique, Pedro Moro, Richard, Nervios, Sergio Camarero y Oscar Unzaga.

BOXEO

Un cuadro de Néstar y nuevo escudo para la velada conmemorativa del 50 aniversario

Burgos (DB). – Todo se está desarrollando dentro de los cauces previstos. El próximo 3 de noviembre, el boxeo burgalés celebrará una gran fiesta para conmemorar el cincuenta aniversario. Habrá una gran velada de púgiles aficionados. El burgalés Felipe Sedano medirá sus fuerzas con otro aficionado del peso ligero.

Además una selección española se peleará con otra inglesa. Los combates previstos son: en el peso gallo, Bonifacio García Sodi; en el ligero, Rafael Gallado - Docherty; en el superligero, Sergio Rey Hennessy; en el welter, Javier Martínez - Mulcahy; en el superwelter, José Luis Navarro - Hickeys y en el medio González Matías Naylor.

Todos ellos ofrecerán un buen espectáculo en esta velada. En el transcurso de la misma también se homenajeará a diez figuras del boxeo. Es cierto que en la historia burgalesa ha habido más, pero lo que se pretende es homenajear a todos los púgiles locales y para ello se ha elegido a una representación. Se puede decir que no hay ningún descuido por parte de la Federación Burgalesa de Boxeo, presidida por Jesús Menéndez, y organizadora



Néstar con el presidente, Jesús Menéndez, y los cuadros. Foto Lorenzo Matías

de esta gran fiesta.

Los púgiles homenajeados serán Saturnino González, Luis Barriuso Ruiz, Miguel Juez Hernando, Pascual García, Roberto Marton, Pedro Molledo, los hermanos Sánchez de Miranda; Jesús Matilla, Vicente Hernando, Manuel García y Francisco Páramo. Estos dos últimos recibirán

un homenaje póstumo.

Cuadro de Néstar

El arte también ha querido estar presente en el homenaje al boxeo burgalés. Por ello, el conocido pintor Néstar ha realizado un cuadro singular. Representa a la Catedral de Burgos y está hecho sobre per-

gamino con un sistema al horno. Lo entregará el mismo día de la velada.

De igual modo ha elaborado un escudo, que ha sido elegido por la Federación como su emblema.

Se prepara una gran fiesta y ese día no sólo serán protagonistas los homenajeados sino todos los boxeadores burgaleses.

Evander Holyfield, nuevo monarca de los pesados

Las Vegas (Upi). – El púgil Evander Holyfield, flamante campeón del mundo tras derrotar por K.O. en el tercer asalto a James Buster Douglas, se convierte a los 28 años en el primer boxeador de la historia que asciende de campeón de los pesos cruceros a monarca de los pesados y en el decimoquinto boxeador invicto que logra el Mundial de los completos.

Tras esta victoria, su impresionante palmarés es de 25 victorias, 20 de ellas antes del límite, por ninguna derrota desde que el 15 de noviembre de 1984 debutara como profesional en Nueva York derrotando por K.O. en el sexto asalto a Lionell Byarm.

El combate, ha supuesto para «Buster» Douglas una bolsa sin precedentes de 24 millones de dólares (2.400 millones de pesetas), en tanto que el campeón, Holyfield, percibirá 8 millones de dólares (800 millones de pesetas).

Holyfield, que se inició en el boxeo a los 10 años, superó en este combate la novena mayor desventaja de peso en la historia de los campeonatos por el cetro mundial, y pasó a ser el púgil que en menor tiempo logra la máxima corona desde que Michael Spinks lo hiciera en 1985. Evander dio en la báscula 94,432

kilogramos frente a los 111,684 de Douglas, 6,583 kilogramos más que cuando derrotó a Tyson el pasado mes de febrero.

El nuevo campeón firmó antes de la pelea contra Douglas un precontrato para defender su título el año próximo ante el ex campeón mundial de 42 años, George Foreman. Holyfield, bronce en los Juegos Olímpicos de 1984, tiene un palmarés en el peso pesado de 7-0 desde que debutara en julio de 1988 con K.O. en el octavo asalto sobre James Tillis.

El reinado de James «Buster» Douglas, que se prolongó por espacio de 8 meses y 14 días, ha sido el décimo más breve de la historia y, el ex campeón, además, el decimoquinto boxeador que pierde la corona en su primera defensa. Douglas había ganado siete combates consecutivos desde su derrota por K.O. ante Tom Tucker el 30 de mayo de 1987 en su trayectoria hacia la pelea por el mundial. Las otras derrotas de Douglas fueron ante David Beverly, Mike White y Ferguson.

Con esta derrota, Douglas pasa a ser el segundo campeón más pesado que pierde su título después de haberlo ganado. El primero fue Primo Carnera derrotado en 1934 por Max Baer.

AUTOMOVILISMO

Gómez Navarro se compromete con Pacheco

Madrid (Colpisa, por Ignacio Tylko).— El Consejo Superior de Deportes (CSD) se comprometió ayer en la persona del Secretario de Estado para al Deporte, Javier Gómez Navarro, a estudiar el contrato firmado en su día por el alcalde de Jerez, Pedro Pacheco, con la Asociación Internacional de Conductores de Fórmula-1 (FOCA), que estipula la celebración del Gran Premio de España de 1991 en la ciudad andaluza.

Pedro Pacheco, que ayer a la mañana se reunió en Madrid con Gómez Navarro y el Consejero de Cultura de la Junta de Andalucía, Juan Manuel Suárez, expresó durante el encuentro, que si el circuito catalán de Mont Meló es el escenario del Gran Premio del próximo año, la Federación Internacional de Automovilismo Deportivo (FISA) vulneraría el acuerdo firmado entre el propio alcalde jerezano y la FOCA.

En el momento que Pacheco tenga constancia de la existencia de una duplicidad de contratos agotará todas las vías posibles para resarcir sus intereses.

Pacheco, presidente de Cijersa, empresa gestora del circuito de Jerez, no quiso hacer declaraciones al término de una reunión en la que según Gómez Navarro, indicó que la (FOCA) debe respetar el compromiso firmado y aprobar en el 92 la disputa de dos Grandes Premios en España, uno en Jerez y otro en Mont Meló.

Gómez Navarro manifestó que su intención es la de «establecer una política

a medio plazo para evitar la guerra entre los circuitos». Para Gómez Navarro «las federaciones de motociclismo y automovilismo deben estar unidas y hay que buscar una estrategia para albergar el mayor número de Grandes Premios en España».

Por último, el Secretario de Estado para el Deporte indicó, en respuesta a las acusaciones de Pacheco que, el CSD nunca ha marginado a Jerez y que la única vez que Pacheco le pidió ayuda fue para la construcción del estadio olímpico de atletismo. «Le contesté que la petición se tenía que realizar a través de la correspondiente Comunidad Autónoma y nunca más volví a tener noticias del tema», indicó el máximo dirigente del deporte español.

Sainz: «He vivido una juventud a gran velocidad»

Carlos Sainz, actual campeón del mundo de rallies, dijo que ha vivido una juventud a gran velocidad, pero que no se arrepiente de ello.



Gómez Navarro se comprometió con Pedro Pacheco sobre el Circuito de Jerez. Foto Efe.

Sainz, que llegó el pasado jueves a Barcelona para visitar el nuevo circuito de Cataluña y recibir un homenaje por su reciente título indicó: «De la época del Panda al Toyota he vivido con gran intensidad mi juventud, sobre un coche a una gran velocidad por hora, pero no me arrepiento».

Sainz, que aseguró encontrarse en uno de los momentos más importantes de su carrera deportiva, recordó que «todo ha ocurrido muy deprisa», desde que comenzó en 1982 en el mundo de los rallies con su primer triunfo en la Copa Panda.

«Hasta ahora mismo he vivido a cien por hora», comentó el piloto madrileño, «y, sinceramente, me doy cuenta del paso del tiempo cuando observo las fotografías de aquellos años».

Para Carlos Sainz, el Mundial, que finalizará tras la prueba australiana, «ha sido muy competitivo en todo momento y a diferencia a otros campeonatos ha existido mucha lucha y rivalidad entre las marcas», y citó como ejemplo el Rally de San Remo.

«La prueba italiana, que es mixta, ha revelado claramente que en asfalto los Lancia han estado siempre

por delante, y, en cambio, en tierra dominábamos nosotros, porque según el tipo de tramos unos coches se acoplan mejor que otros».

Para el actual campeón del mundo, que debutó en rallies y montaña con su actual representante, Juanjo Lacalle, como copiloto, en 1980, el hecho de haberse impuesto con un coche japonés, con cuya firma tiene un compromiso hasta 1992, «es muy especial», sobre todo en el rally de los Mil Lagos, uno de los más difíciles y en el que en sus más de 30 ediciones jamás había sido ganado por un piloto no nórdico.

VOLEIBOL

Hoy, presentación del Club Voleibol Burgos en categoría masculina

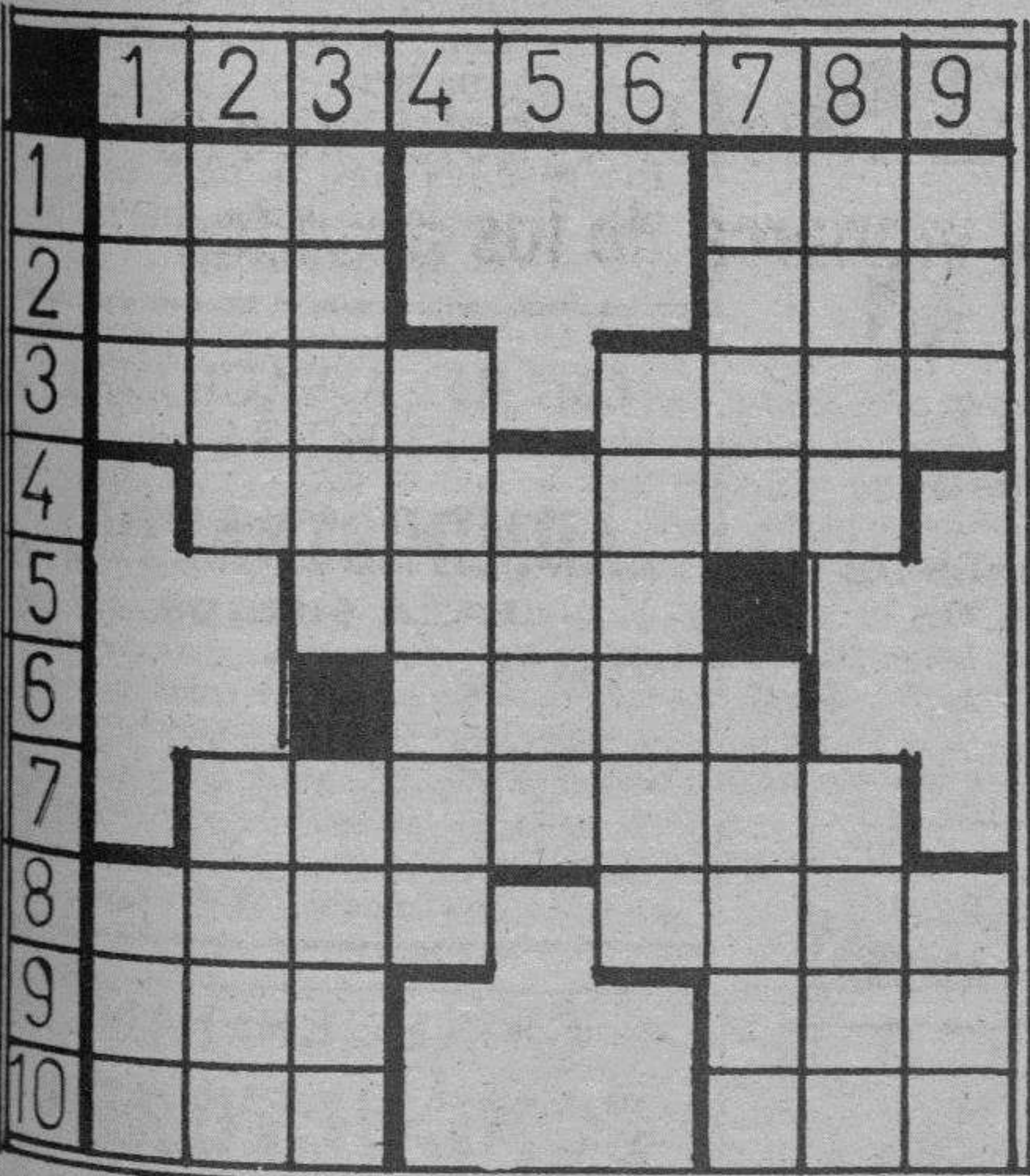
Burgos (DB).— Por otra parte las novedades del voleibol burgalés nos deparan para hoy, sábado la presentación ante la afición burgalesa del equipo que este año militará en la Segunda División senior masculina, el Club Voleibol Burgos.

Esto se producirá a las siete y media de la tarde en el pabellón del polideportivo «Diego Porcelos». El rival que tenga en frente el cuadro castellano es el Caja de Alava, equipo campeón del País Vasco, que participó en la última fase de ascenso a la Primera División.

Para el amistoso presentación de esta tarde el entrenador del mismo César Ortega, ha convocado a los siguientes jugadores, Zaldívar, Ahedo, Charly, Angel Sancho, Tomás, Pedro, Miguel Angel, Amoretti, Rafa, Alonso y Javi. Es baja por lesión Tito.

Tras este partido de presentación los jugadores del Club Voleibol Burgos seguirán con su preparación de cara a la Liga, pues ya es conocido que este equipo no va a disputar la Copa de Castilla y León, que comienza esta semana para las dos categorías masculina y femenina. Su objetivo es tener una buena actuación en la Liga.

MISCELANEA



HORIZONTALES. — 1: Río español. Manto que llevan los beduinos. 2: Nombre de consonante. Espasmo. 3: (Al rev.) Nombre de mujer. Pueblo de la provincia de Barcelona. 4: Adversario. 5: Casualidad. 6: Sumo sacerdote judío. 7: Gentil, idólatra (pl.). 8: Flauta pequeña de sonido agudo. Cañón corto y de grueso calibre. 9: Pezuña, casco. Aquí, en este lugar. 10: Sacerdote guerrillero y ayudante de Palafox. Nombre de mujer.

VERTICALES. — 1: Astilla resinosa. Humor que fluye de ciertas llagas. 2: Punto cardinal. Fruto del pino. 3: Soberana. Amarras. 4: Atraso o residuo que queda de una cosa. 5: Rocío milagroso. 6: Dicese del afecto que domina el ánimo. 7: (Al rev.) Partícula menuda de un líquido. Manosear, palpar. 8: Título de deuda. Gachas de harina de maíz con leche. 9: Agarradera. (Al rev.) Yunque de platero.

Solución al anterior:

HORIZONTALES. — 1: Red. Ata. 2: Ibi. Pan. 3: Arán. Hoja. 4: Onírico. 5: Adul. 6: Abel. 7: Pedirás. 8: Rada. Agil. 9: Ave. Así. 10: San. Ras.

VERTICALES. — 1: Ría. Ras. 2: Ebro. Pava. 3: Diana. Edén. 4: Nidada. 5: Rubí. 6: Hiler. 7: apoC. Lagar. 8: Tajo. Sisa. 9: Ana. Lis.

Hechos y figuras

Carmen Ordóñez declara contra Isabel Pantoja

Carmen Ordóñez, primera mujer de 'Paquirri' declaró hace unos días en un juzgado sevillano contra Isabel Pantoja para que ésta le devuelva ciertos bienes de la herencia del torero que, a juicio de Carmina, corresponden a sus hijos mayores, Fran y Cayetano, informa 'Semana'

Los bienes demandados tienen, según Carmina Ordóñez, 'mayor valor sentimental que económico' y se reducen, entre otros, a un rifle anestésico, una carabina, dos trajes de torero sin estrenar y dos usados, un traje corto, dos goyescos, dos capotes de paseo y aperos, maquinaria de labranza y ganado.

Mientras, Fran, el hijo mayor de Carmina y el tore-

ro desaparecido, se prepara para ser matador y afirma que no se presentará ni como 'Paquirri' ni como 'Ordóñez' porque 'Paquirri y Ordóñez sólo han habido dos'.

JEROGLIFICO

50 0
P ATON
NO;TA
E
50
NOTA

Todo el dinero que ganó el...

Solución al anterior:

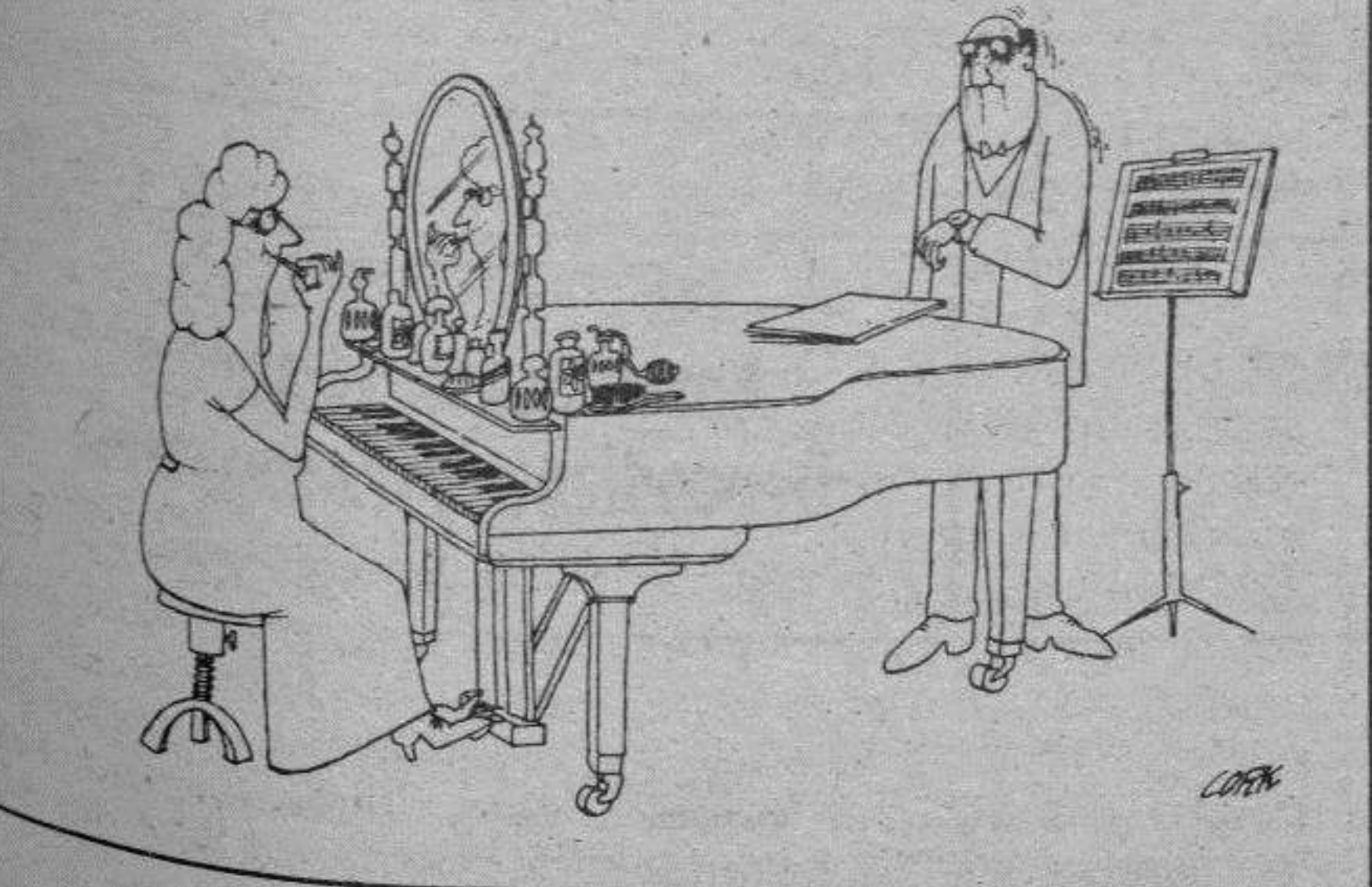
Los reintegré todos

Dibujos con siete errores



Solución al anterior:

1. — Cuadro de la falda. 2. — Cubo del hombre. 3. — Reflejo de la bota. 4. — Flor. 5. — Surco. 6. — Cinturón. 7. — Arbol.



Estos anuncios se reciben en nuestra Administración, San Pedro de Cardena, 34 y en todas las Agencias de Publicidad.

NCIPA.- Deberán tener entrada con 24 horas a su publicación.

Inmobiliaria

VENDO CASA

En condiciones para entrar a vivir. Con 400 m² de terreno. Barriada Yllera. Teléfonos: 239299 y 206711

SE ARRIENDA CASA CANTINA DE ATAPUERCA

Tratar con el Ayuntamiento

Se vende local

Totalmente instalado, luz, servicio, oficinas, almacén, etc.

Calle Lealtad - Teléfono 20 22 65
Ideal: fontaneros, electricistas, aluminios, etc.

VENDO APARTAMENTO

en C/. Madrid, 13

Informes: teléfono 262341

Llamar de 3 a 4 y de 9 a 10

EN BRIVIESCA ALQUILO PABELLON

400 m², dentro casco urbano.
Teléfono 590133

SE ALQUILA CAFETERIA

Completamente instalada
Zona Gamonal Tfno.: 226377

BDA. ILLERA

CASAS ADOSADAS NUEVA CONSTRUCCION

Sótano, 3 plantas y ático.

Información y venta:
INMOBILIARIA GAMONAL
C/ Vitoria, 175, 1-F
Teléfono 21, 86 59

ATENCION PROFESIONALES VENDO PISO

En edificio de Magistratura. Calle San Pablo 12-A. 130 m², servicios centrales, exterior, garaje, teléfono 261490.

SE ALQUILA CARNICERIA SALCHICHERIA

Céntrica. Buena clientela.
Llamar teléfono: 276406 (tardes)

SAN BRUNO LOCAL COMERCIAL

Divisible, 375 m², 2 accesos. Precio muy interesante. Facilidades de Pago: Informa y vende ORTEGA 262426

SE VENDE

Piso en construcción

Entrega en tres meses. Zona Lavaderos. Teléfono 234302. Marcial, de 8 a 11 noche.

!!!OPORTUNIDAD!!! URGE VENDER CHALET ADOSADO

en Villatoro, 230 m², planta piso, ático, garaje, jardín. Tfno.: 223305.

PARTICULAR VENDE

NEGOCIO

en funcionamiento, Pintura, Bricolaje Tamurejo, C/. San Pedro de Cardena (Junto a Diario de Burgos). 28.000.000 Ptas. Teléfono 268391

Se vende nave

En calle Padre Arregui, s/n.
Preguntar por Srta. Belén. Teléfono 222271, llamar horas de oficina.

Laboral

Los anuncios de esta Sección, demandas y ofertas concretas de trabajo tendrán una bonificación del 20% en su facturación total.

SE NECESITAN FONTANEROS

Teléfono 20 20 20

Para atender dos niños en MADRID, se NECESITA

Señora o Señorita con informes

Razón Tfno. 271904 Burgos

SE NECESITA

AYUDANTE/A

de dependiente de Farmacia para almacén. Interesados presentarse en Central Farmacéutica Burgalesa, C/. Petronila Casado, n.º 51 (Burgos).

EMPRESA INSTALADORA DE CALEFACCION, NECESITA:

Ayudante de calefactor

Edad: 18-20 años. Preferible con F.P. Interesados llamar al Teléfono 231900

PARA HACER TORTILLAS Y SIMILARES NECESITO

COCINERA

Llamar Tfno.: 265106 - 273621

PARA EMPRESA UBICADA EN BURGOS SE PRECISA

PERSONA JOVEN

- Con Servicio Militar cumplido.
- Amplios conocimientos en materia contable.
- Se valorará conocimientos en materia de Impuestos.
- Trabajo a desarrollar en jornada completa o bien por las tardes.

Interesados enviar Curriculum con foto al apartado «437» de Burgos.

SE PRECISA

OFICIAL 1.º

OBRADOR PASTELERIA

Sueldo a convenir. Interesados enviar historial profesional al Apartado 482. Burgos. Referencia Obrador.

SE PRECISAN TORNEROS y TORNERO

(CON CONOCIMIENTOS DE CONTROL NUMERICO)

Interesados, llamar a los teléfonos: 941/229208 - 229258

EMPRESA DE HOSTELERIA DE AMBITO INTERNACIONAL PRECISA

CAMARERAS/OS COCINERAS/OS

con o sin experiencia

Para sus restaurantes y cafeterías en Ameyugo y Briviesca

Interesados enviar urgente historial profesional a:

PROCACE, S.A.

Fernández Ríos, 75
28015 MADRID
Teléfono: 91/5490903

EMPRESA TRANSFORMADORA NECESITA

JOVEN

PARA ATENCION A MAQUINAS

- Libre del Servicio Militar.
- Formación a nivel de F.P.-2
- Menor de 25 años.

Interesados llamar a los teléfonos 20 97 39 y 20 02 81, sábado y lunes, de 9 a 1.

SE NECESITA

LICENCIADO EN PSICOLOGIA

PARA IMPARTIR CLASES DE TEST PSICOTECNICOS

- Se valorará experiencia.

Interesados escribir, con historial personal y profesional, a: ALAS PUBLICIDAD. Avda. del Cid, 14. 09005 BURGOS. Referencia: LICENCIADO EN PSICOLOGIA.

SE NECESITA

Encargado-almacén

Para fábrica en Burgos, Polg. Villalonquejar. Varón, menor de 35 años, con experiencia, interesados llamar en horario de oficina al Tfno. 209541

Para Pastelería se necesita

APRENDIZ o AYUDANTE

CON EXPERIENCIA Teléfono: 27 17 14

Este espacio vale **2.016 Ptas.** (Incluido IVA) Diariamente

sábado, domingo, lunes y festivos



Ruera Sport S.A.

Debido a su expansión comercial desea incorporar de inmediato un

VENDEDOR

El perfil deseable puede encontrarse entre:

- Vendedor con experiencia y éxito demostrado en el sector del automóvil, con deseos de mejorar sus posibilidades de desarrollo.
- Joven con formación mínima a nivel de Bachillerato Superior o similar, con interés por labrarse su futuro en el sector.

OFRECEMOS:

- Integración en plantilla y Seguridad Social desde el primer día.
- Coche de la empresa y gastos.
- Entrenamiento y formación continuos.
- Condiciones económicas a convenir, no descartando ninguna propuesta inicialmente.

ABSOLUTA DISCRECION A COLOCADOS

Se ruega a las personas interesadas envíen «curriculum vitae», dirección y teléfono de contacto, indicando en el sobre la referencia VENDEDOR, al Apartado número 56-09080 BURGOS.



Ruera Sport S.A.

RILOVA FACHADAS LIGERAS, S.A.

Fábrica de elementos para la construcción situada en P.I. de Villalonquejar de Burgos.

PRECISA:

- Personal masculino.
- Edad no superior a 35 años.
- Servicio militar cumplido.

SE OFRECE:

- Contrato laboral.
- Salario fijo más incentivo.
- Preparación y apoyo constante.

Interesados llamar días laborales al teléfono 205809, para concertar entrevista.

EMPRESA NACIONAL PRECISA

ADMINISTRATIVO PARA BURGOS

- Varón, entre 27 y 33 años.
- Sólida formación y con experiencia.
- Amplios conocimientos de informática.
- Seriedad, responsabilidad, gran capacidad de trabajo y afán de superación.
- Abstenerse oportunistas.

Enviar curriculum vitae y fotografía actual a M. Moral. Calle Bartolomé Ordóñez, n.º 4-8. B 09006 Burgos.

SE NECESITAN CONDUCTORES y PALISTAS

PARA ZONA DE LERMA

Interesados dirigirse a:
Aridos del Arlanza, S.A.
Teléfono 17 02 49

SE NECESITAN

Aprendiza de 16 años y Dependienta para zapatería

Presentarse HIPO-SUPER. Francisco Grandmontagne.

ANUNCIOS EN ESTA SECCION

Si quiere anunciarse en esta Sección, dirijase a nuestra Administración, Agencias de Publicidad o al corresponsal de DIARIO DE BURGOS en su localidad.

Laboral

SE NECESITA PERSONA JOVEN

CON SERVICIO MILITAR CUMPLIDO, COMO AYUDANTE DE MOSTRADOR EN NEGOCIO FERRETERIA, PINTURA, BRICOLAGE, ETC. Se facilitará aprendizaje.

Interesados enviar fotografía y curriculum vitae a esta Administración. Referencia N.º 6666.

HOTEL DE BURGOS NECESITA Camarero de barra y camareras o camareros de comedor

Concertar entrevista llamando al teléfono 431041

APLICACION DE PINTURA INDUSTRIAL JOSE BARRAJON NECESITA BROCHISTAS

Para estructuras, fuera de Burgos. de 140.000 a 180.000 Ptas. Tfno.: 20 36 64

SE NECESITA MAQUINISTA

Retroexcavadora mixta. Con experiencia. Tfno.: 262311, de 7 a 8 tarde.

Servicios

MENU FIN DE SEMANA

- Puding de berza con morcilla y pimientos con crema de alubia.
- Calamares frescos de anzuelo de Guetaria.
- Fritos al aceite de oliva.
- Pierna de cerdo asado a la sal, con crema agria dulce.
- Pastel de manzana asado.

2.000 PTAS.
No olvide que comer bien es moda en «El Señorío»

ASADOR-RESTAURANTE
Calle Calzadas, 11
Tel. 26 90 64
BURGOS

Motor

AGENTE OFICIAL CITROËN

VEHICULOS NUEVOS Y USADOS

2 S.
C/ San Pedro Cardaña, 38 Tel. 26 82 99

TODOS LOS MIERCOLES MOTOR SUPLEMENTO de DIARIO de BURGOS

ANUNCIOS CLASIFICADOS RAPIDOS - EFICACES SORPRENDENTES Diario de Burgos

Varios

ACADEMIA SAN LORENZO OPOSICIONES INSALUD

- Cuerpo de gestión (ingenieros técnicos FP II)
- Personal no sanitario (celadores, auxiliares administrativos)
- Administrativos para el Banco de España.

Instancias Hasta el 31 de Octubre.
C/ San Lorenzo, n.º 31, 1.º izquierda. Información de 10 a 12 y de 17 a 20 horas.

ATENCION AMBULANTES E INSTITUCIONES ALMACENES NATI

C/. San Lorenzo, n.º 5
CON MOTIVO DEL CIERRE,
LIQUIDA POR LOTES TODOS LOS RESTOS A CUALQUIER PRECIO.

Se hacen trabajos de carpintería
De puertas de estilo, ventanas y cerrajería de carpintería. Tel.: 372440.

MUSICAL LUBER PRECISA PERSONA CON CONOCIMIENTOS DE ELECTRICIDAD Y ELECTRONICA
Con Carnet de conducir.
Presentarse de 4 a 5 tarde en MUSICAL LUBER, Calzadas, 5.

AVISO URGENTE
Necesito urgente que el conductor del vehículo que presenció el accidente de circulación del pasado domingo, día 21, a las 4,15, aproximadamente, en la C/. Vitoria (frente concesionario Alfa Romeo), se ponga en contacto conmigo. Gracias. Llamar al teléfono: 231097.

RESTAURANTE LOS BRASEROS HOY, SABADO, CENA BAILE
Si sólo le apetece bailar, a partir de las DOCE
Reservas: Telf. 42 12 01

POR PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración, San Pedro de Cardaña, 34 y en todas las Agencias de Publicidad.
NOTA: Deberán tener entrada con 24 horas a su publicación.

Alquileres

SE ALQUILA oficina en Avda. del Cid, 60 m.². totalmente exterior. Calefacción central. 100.000 pesetas. 263784. Francisco.

MUEBLAS. Alquiler pisos, apartamentos, estudios, entreplanta, locales, garajes. San Pablo, 24 1.º izda. ☎ 265251; 272359.

PRIGO. Cervantes. Local alquiler, 35 metros aproximadamente. 25.000 pesetas. 7.620.

ALQUILO piso amueblado, calefacción y agua caliente central, cuatro habitaciones, salón, cocina y dos baños. ☎ 216360, 237115.

ALQUILO piso céntrico, rehabilitado. ☎ 260303.

SE ALQUILA piso Avda. General Vigón. Servicios centrales. ☎ 360022.

CEDEMOS gratuitamente la cantina de Tobes y Rahedo. Tratar con la Junta.

ALQUILO piso amueblado. Avda. del Cid, 85.1.º C.

SE ALQUILA entreplanta comercial, 35 m.². Virgen del Manzano. ☎ 270699, 236196.

ALQUILO o traspaso mercadería. ☎ 211055 ó 234602.

ALQUILO piso Avda. General Yague, 160 m.². Amueblado, con garaje. ☎ 209950.

SE ALQUILAN dos plazas de garaje, una en Carrero Blanco y otra en Avda. de La Constitución, 15. ☎ 238972.

SE ALQUILA piso primero izquierda, Lain Calvo, 3. Para oficina o pequeño negocio. Verlo Domingo de doce a una del mediodía.

ALQUILO plaza garaje, Reyes Católicos. ☎ 201682.

ALQUILO local 130 m.². entrada vehículos, agua, luz, servicios. ☎ 207027.

ALQUILER sin conductor. Coches nuevos, todas las marcas. «Servi-Auto», Sanjurjo, 9. ☎ 274715.

AUTOMOVILES Pedrosa. Compra venta de toda clase de automóviles. Stock mínimo, ciento cincuenta vehículos para que usted pueda elegir. Garantizados. Facilidades hasta 24 meses. ☎ 227707 y 227767.

AUTOMOVILES Jesús, compra venta de vehículos usados, totalmente revisados y garantizados. Facilidades de pago hasta 60 meses. Sin entrada. San Pedro Cardaña, 94. 261314.

V. LOPEZ vehículos ocasión, garantizados, facilidades de pago. Pisones, 40. ☎ 209667.

LAZAROMOTOR. Servicio Oficial Seat. Vehículos de ocasión. Con o sin entrada, desde 4.500 mes. Luis Alberdi, 16. ☎ 223039.

VENDO Opel Kadet GSi 2.0, BU-1445-K. Extras. 388052, 12 a 1.

SE VENDE Seat Ibiza GLX- 1.5, BU-1.1. Pintura y ruedas nuevas. ☎ 214616.

PARTICULAR vende Opel Corsa GLS, 1.3, cinco puertas. ☎ 202088.

VENDO furgoneta Mercedes M.B. 140, en perfecto estado. ☎ 272630.

VENDO trailer con caja basculante, con o sin tarjeta. ☎ 507547.

SE VENDE camión Pegaso, tres ejes, con trabajo fijo y tarjeta nacional. ☎ 370189.

SE VENDE Renault 11 turbo. BU-. ☎ 239577.

VENDO Furgoneta C-25, Citroen, con pocos kilómetros. ☎ 205771.

VENDO Chrysler 150 GT, de particular. Buen estado. BU-7756-D. 220414.

VENDO furgoneta Mercedes 180, BU-2160-I. ☎ 239909, tardes.

VENDO Yamaha DT 125, Trail. ☎ 212342.

FURGONETA Iveco, con negocio venta ambulante, vendo. Económico. ☎ 274797.

VAQUERO para novillas y recria. Preferiblemente casado y sabiendo inseminar. Vivienda. ☎ 988-768095.

URGE joven de 20 a 25 años, con residencia en Aranda de Duero, dispuesto a viajar, altos ingresos. Llamar mañanas: ☎ 947 - 509345.

SE PRECISA carnicero. No es necesario experiencia. ☎ 216504.

NECESITO empleada de hogar. Buen sueldo. Seguridad Social. 211892, 233256.

SE NECESITA chica o señora interna, para cuidar niño, trato familiar. ☎ 205983.

SE NECESITA personal joven, formación a cargo de la empresa. Posibilidad de promoción. Interesados pasarse mañanas. Calle Santander, 6 - bajo.

NECESITO aprendiz para taller de lacado-barnizado. 202033.

NECESITO aprendiz o ayudante de camarero. Restaurante La Riojana. Calle Avellanos, 10. ☎ 206132.

SE NECESITA pastor, preferible matrimonio. Interesados llamar ☎ 153062, Burgos.

APRENDIZ de mostrador, para bar. ☎ 206120.

SE NECESITA chica interna o externa. Horario a convenir. Mayor de 20 años. ☎ 262851.

NECESITO empleada de hogar, llamar. ☎ 270111, 271247.

SE NECESITA aprendiz de camarero, de 16 años. La Mejillonera. Paloma, 33.

NECESITO aprendiz 16-17 años, para tienda confección. ☎ 238917.

SE OFRECE chico con furgoneta propia C-25, para reparto. ☎ 215468.

NECESITO chica interna, con informes. Trato familiar. ☎ 307469.

TRABAJARIA dos horas mañanas. ☎ 206375.

NECESITO persona responsable, de 8 a 3, zona céntrica. ☎ 234546.

NECESITO empleada hogar, en horario de mañana y tarde, zona centro. 275388.

SE NECESITA charcutero con experiencia en carnicería. Llamar al 228812.

NECESITO señora de 45 a 60 años, interna. Sueldo 100.000 más Seguridad Social. Plaza de España, 2 - 4.º A. Sr. Vadillo. ☎ 274718.

SE NECESITA dependiente, con experiencia. Presentarse Cafetería Hi-Fi. San Pablo, 5.

RESTAURANTE Los Chapiteles, necesita camarero y aprendiz de camarero.

NECESITO chica interna para Bilbao. Llamar de 3 a 5: ☎ 201938 Burgos.

URGE señora o chica para cuidar dos niños. ☎ 217973, después 4 tarde.

SE NECESITA chica de 8,30 a 232602.

OFRECESE conductor camión, trayler, autobús, Burgos y provincia. 202798, Jesús.

SE NECESITA camarero. Cafetería Versalles. Francisco Grandmontagne, 3.

SE NECESITA chica externa con informes. Zona Regino. Llamar tardes: ☎ 270857.

CHICA externa, chalet zona Castillo. Matrimonio dos hijos, 45.000 pesetas, S.S. y pagas extras. ☎ 276505.

NECESITO chica externa de 9 a 5 tarde. ☎ 201458.

OBRERO se necesita para atender finca en pueblo, muy próximo a Burgos. ☎ 206496.

SE NECESITA persona 40 - 50 años con uno o dos hijos en edad de trabajar, para llevar ganadería ovina de leche. Existe sala de ordeño. Finca totalmente cercada con praderas de regadío. Situada en Burgos. Se Ofrece: chalet amueblado, buen sueldo e incentivos. Llamar ☎ 947 590889. Preguntar Pedro.

SE NECESITA chica de 8 a 6, condiciones a convenir. ☎ 264011.

SE NECESITA chica interna o externa. ☎ 201087, 268835.

ORO, joyas, compro. Pago bien. Arco del Pilar, 4-1.º.

QUIERE Ud. cercar? Disponemos de toda clase de materiales para cerramientos, postes, mallas, alambre-espina, portones, bastidores, etc. Cercados Reques. Fuentemilianos (Segovia)- ☎ 911-485176.

CHOPOS, magníficos plantones, dos años. Vivero Finca La Perdiguera. Castronuño (Valladolid). ☎ 91-2620290; 2623960. Horas oficina.

MAQUINARIA de ocasión compra-venta, tornos, fresadoras, plegadoras, cizallas, etc. Marcove. Pol. Villayuda. ☎ 239703.

COMPRO oro, plata, joyas, monedas, antigüedades. Vitoria, 17, despacho 505. ☎ 204167. Burgos.

SE NECESITA chico para mesón, fines de semana y festivos. ☎ 260148.

MAQUINARIA ocasión: Cepilladoras, reguesadoras, sierras, tupis, compresores, etc. Ismaher. ☎ 941 - 248999.

PIANOS: Nuevos y ocasión. Precios sin competencia. ☎ 941-234131.

TULIPANES, Jacintos, Narcisos. Todo tipo de semillas en Garden House. General Vigón, 23.

CHOPOS 1.º clase italianos a 130.- Ptas. unidad. ☎ 170470.

SE VENDEN perros cachorros de Mastín, para ganado. En Colobar. Serafín Santamaría.

VENDO 4 puertas prelevas, usadas y 9 puertas de piso usadas. ☎ 220753.

SE VENDE maquinaria y mobiliario de hostelería, buen precio. ☎ 234789, de 1-4 y 8-10.

VENDO perrita Pequinosa, dos meses edad, muy bonita. ☎ 202941.

VIDEO Club. Liquida por cierre 750 películas VHS, estanterías metálicas de pared y centrales, alarma, mostrador y carátulas, todo por 1.000.000.- Ptas. (Se estudia condiciones). ☎ 911-224889.

VENDO cocina de gas, tres fuegos, asador y horno, con bombona incorporada. ☎ 270530. Económico.

SE VENDE triciclosa manual, seminueva, barata. ☎ 230167.

INSTITUTO-DON'T. Inglés para niños, desde 4 años.

INSTITUTO-DON'T. Cursos intensivos. Avda. Reyes Católicos, 44 y Francisco Grandmontagne, 17.

INSTITUTO-DON'T. Cursos de invierno y preparación E.O.I. y Cambridge. Avda. Reyes Católicos, 44. ☎ 225556 y 227987.

Si quiere anunciarse en esta Sección, dirijase a nuestra Administración, Agencias de Publicidad o al corresponsal de DIARIO DE BURGOS en su localidad.

ANUNCIOS EN ESTA SECCION

Enseñanza

MECA RAPID. Mecanografía audiovisual. Taquigrafía. Informática.

NOVEDAD. Aprenda mecanografía por ordenador.

MECA RAPID. Primero Industriales y Arquitectura. Descriptiva, Física, Cálculo y Álgebra.

MECA RAPID. Horarios libres. Calle Santander, 19. ☎ 205359.

INLINGUA preparación exámenes de Cambridge. Todos niveles. Plaza Alonso Martínez, 8. Eladio Perlado, 31. Reyes Católicos, 44. ☎ : 206851, 206829, 237425.

INLINGUA preparación exámenes de Cambridge. Todos niveles. Plaza Alonso Martínez, 8. ☎ 206851, 206829, 237425.

MATEMATICAS, Física, Química, BUP, COU, Magisterio. Empresariales. Almirante Bonifaz, 11 - 3º D. ☎ 200428, 275482.

CAMBRIDGE Examinations. Secretaria local en Burgos: Plaza Alonso Martínez, 8 - 3º. ☎ 206851, 206829.

OUIYES. Inglés, Francés, Alemán. Todos los niveles. Soportales de Antón, 7. ☎ 200770.

NECESITO profesor de Inglés, de B.U.P. ☎ 300124, llamar a partir 3 tarde.

ACADEMIA Universitaria San Juan. Preparación todas las asignaturas: Empresariales, Industriales, Aparejadores, Obras Públicas, Turismo. Calle San Juan, 22, tercero, derecha. ☎ 275077. Comienzo inmediato.

BACHILLERATO, C.O.U., EGB., FP. Preparación todas las asignaturas. Comienzo inmediato. Academia Universitaria San Juan. 275077.

CLASES de Física y Cálculo, para industriales. ☎ 269306.

TITULADA en Inglaterra, da clases de Inglés. ☎ 267313.

DIPLOMADA Francia: doy Francés todos niveles. También EGB. Experiencia. 230568.

MATEMATICAS COU, se necesita profesor-a. Llamar Lunes: 202189, José.

CELADORES Comienzo 5 de Noviembre, plazas reducidas, convocatoria Valladolid 31 Octubre, Burgos próxima a salir, Academia Universitaria San Juan. 275077.

Financieras

EN BURGOS. Créditos personales. Hipotecas. Cancelamos cargos y embargos. Financiamos su negocio o vivienda. ☎ 210105.

Fincas

EN BELORADO se venden viviendas, primera calidad, 106 m², ventanas PVC, ascensor, garaje, excelentes condiciones de pago. ☎ 945-136922

VITORIA. Venta o alquiler. Fabuloso octavo piso. Cuatro dormitorios, salón, exterior, calefacción, terraza. 65.000 pesetas mes alquiler. 12.900.000 pesetas venta. 263784 Francisca.

URBEL del Castillo. Preciosa casa de nueva construcción cuatro dormitorios. Amplio salón, cocina amueblada, baño y aseo. Dos plantas, desván, chimenea francesa. 10.750.000 pesetas. 263784. Soledad.

MUELAS. Venta pisos, apartamentos, estudios, entreplantas, locales, garajes. San Pablo, 24 1º Izda. ☎ 265251; 272359.

PARTICULAR vende piso, zona Plaza Mayor, muy acondicionado. Llamar ☎ 207116, de 11 a 3. Abstenerse agencias.

Fincas

PARTICULAR Regino Sáiz, 200, lujo, 5, salón, 3 baños. Garaje. 200958.

SIERRA La Demanda (Huerta de Abajo). Tres dormitorios, armarios empotrados. Un baño, garaje, chimenea calefactora. 9.000.000 pesetas. 204883.

FABULOSOS locales de 120 m² y 140 m². (Legión Española) junto calle Madrid. Alquiler, venta o traspaso. Precio a convenir. Ideal cualquier negocio. 204883. Raquel.

EN SOTOPALACIOS estamos construyendo chalets pareados e individuales. Infórmese sin compromiso: ☎ 224386; 203880.

VENDO piso Vitoria, 232 - 7º. Dos puertas entrada, 4 y salón, dos baños completos, cocina con electrodomésticos, garaje. 236407.

PASEO Isla, precioso apartamento, 2, salón, cocina totalmente equipada, 2 terrazas (Este-Sur), servientras. ☎ 942 273136 y 202400.

QUINTANILLA de Vivar. Casa de piedra a 6 kms. de Burgos. Todo instalado, tres habitaciones, salón, cocina amueblada, garaje. Encarna. 204883.

SE VENDE almacén 500 m² en Villadiego. ☎ 360038.

NAVE Ctra. Madrid. Monte de la Abadesa, 560 m². dos entradas. 204883.

PISO zona Gamonal. 90 m². aproximadamente. Tres dormitorios y salón. Totalmente reformado. Puerta seguridad. Exterior. Muy soleado. 7.500.000 pesetas. 204883.

PISO en Calle Pisones. Reformado, dos habitaciones, salón, cocina, baño y trastero. Económico. Facilidades de pago. ☎ 275350.

PRIGO. Avda. Cid. Tres, salón, dos armarios, multiplique dinero. 11.721.

PRIGO. Polígono Industrial. Nave 6400 m². y terreno 10.000 m². 11.706.

PRIGO. Felipe de Abajo. Nuevos pisos. Triplique dinero zona centro. 11.697.

PRIGO. Santa Ana. Tres, salón, exterior, calefacción individual, 7.000.000 pesetas. 11.680.

PRIGO. Vitoria. Tres, amplia cocina, baño, parabólica, puerta blindada, reformado. 11.675.

PRIGO. Carcedo. Local, 50 m². aproximadamente planta, 7.300.000 pesetas. 11.674.

PRIGO. Burgense. Tres, cocina amueblada, calefacción central, ascensor. 14.500.000. 11.673.

PRIGO. Plaza Foramontanos, 40 m². de planta aproximadamente, agua. 11.637.

PRIGO. Vitoria. Tres, salón, baño, cocina, zona céntrica, ocasión. 11.542.

PRIGO. Puebla. Tres, armarios empotrados. Calefacción eléctrica, soleado. Oportunidad. 11.225.

PRIGO. Doña Berenguela. Tres. Espléndido salón, baño, calefacción eléctrica. Oportunidad. 11.208.

PRIGO. Regino S. Maza. Cuatro, salón, dos baños, garaje, trastero.

VENDO local céntrico, 35 metros doblados, cualquier negocio. ☎ 224837.

VENDO o traspaso local, mejor zona Gamonal. ☎ 480864, tardes.

URGE vender piso céntrico, 4 más salón, baño y aseo, dos puertas de entrada y garaje, muy buen precio. Calle San Pablo, 12. ☎ 261490, Particular.

APARTAMENTO grande, dos, salón, cocina amueblada, baño y trastero, todo exterior. Enseño 4 a 6, Avda. Cid, 70 - 4º E. ☎ 262450.

EN MILAGROS (Burgos), chalet terminado, 165 m². calefacción. Préstamo CAM. Precio 9.000.000. ☎ 91 - 6395038.

BARRIO de Cortes. Ocasión. Cuatro dormitorios, dos baños, para acabar. Dos plantas. Cochera, 80 m². Soledad. 204883.

PRECIOSO piso en la Flora 160 m². cinco dormitorios. Salón, tres baños, cinco plantas, ascensor, dos trasteros, garaje opcional. 204883.

BURGENSE. Tres dormitorios, calefacción individual. Ascensor, soleado, noveno. 14.500.000. 263784.

LOCAL 38 m². Calle Diego Polo, 6 trasera plaza. 3.000.000. ☎ 205430.

VENDO piso en calle Calzadas. ☎ 272492.

SE VENDE local comercial, 40 metros cuadrados. Reformado, Zona de mucho paso. Información: 234121.

PARTICULAR. Vendo piso 100 m². Plaza San Bruno. 4 dormitorios, salón, cocina amueblada con electrodomésticos, 2 baños, armarios empotrados, despensa. Calefacción y agua caliente central. Precio: 14.500.000. 231529.

SE VENDE piso amueblado, zona Legión Española. ☎ 266544.

VENDO piso con garaje, Parque Rodríguez de la Fuente. ☎ 239376.

GRAN ocasión. Vendo o arriendo cafetería. ☎ 204212.

VENDO dos pisos en Calle Santiago, número 1. ☎ 265064.

POR TRASLADO vendo chalet adosado en Villatoro. 20.600.000. ☎ 215191.

SE VENDE lonja en Calle Rey Don Pedro (trasera Avda. del Cid). ☎ 223712. Abstenerse agencias.

VENDO piso en Avda. del Cid, número 90, 70 m². calefacción central, baño y aseo. ☎ 225770. Abstenerse agencias.

VENDO dos chalets adosados e independientes en urbanización de lujo a tres kms. de Santander. Próximo a playas. 165 m², 320 m² de parcela. Acabado de lujo. Próxima entrega. 22.000.000. ☎ 942-376523, 942-229280.

VENDO duplex 4 habitaciones, salón, cocina, dos baños, garaje, trastero. ☎ 227463.

PARTICULAR vende piso en Plaza San Pablo, tres y salón, servicios centrales. ☎ 234766.

COMILLAS: (Cantabria). Vendo finca edificable de 3000 m². con chalet y anteproyecto para doce apartamentos. Inmejorable situación. 942 - 332911, 338034. Horas oficina.

VENDO piso, opción garaje. Eladio Perlado. ☎ 233527.

VENDO buhardilla reformada y amueblada. Centro. ☎ 272274.

PARTICULAR. Residencial Reyes Católicos, 4º, 100 m². cuatro, salón, dos baños, garaje, trastero, entrega Abril, Mayo. Inmejorable construcción. ☎ 275657, 232630.

COMPRAMOS su piso en régimen de renta pensión vitalicia (Repensa) Burgos. ☎ 272068.

PARTICULAR vende piso. Condado Mencia, 105 m². A estrenar. 270687.

PISO nuevo, entrega Diciembre, 3 dormitorios, salón, 2 baños, garaje. Parque Europa. 217688.

SALOU Costa Dorada. Ocasión. Particular vendo apartamento. Buen precio. 3.500.000 pesetas. Interesados llamar al ☎ 977 - 352764 ó 977 391752, noche.

SALOU Costa Dorada. Particular vendo apartamento 2 dormitorios, cocina, baño y aseo. Gran terraza, zona playa Capellans. Interesados llamar al ☎ 977 - 352764 ó 977 - 391752 noche.

VENDO piso en construcción, calle Madrid, todo exterior, muy soleado. Próxima entrega de llaves. Abstenerse agencias. ☎ 209152. Tardes.

Fincas Rústicas

CHALETs próxima construcción. Zona Autovía, Zona Mirabueno. 3 y 4 dormitorios, 2 y 3 baños, garaje y bodega. ☎ 274000. Informes: Reyes Católicos, 10-11º-A.

CHALETs aislados, lbeas de Juarros. Parcela 300 m², 2 plantas, 3 dormitorios, 2 baños, garaje. ☎ 274000.

SE VENDE monte. Postos caza de 292 Hectáreas. Munita de Losa (Burgos). ☎ 945 222440, 947 - 351027.

CASTRILLO de Murcia. Vendo 6 Has. Razón: ☎ 91 - 4712525; 372180.

FINCA Granja, se vende. Extensión 3 Ha. construidos 800 m². servicios: Agua, luz y regadío. Declarada en Sanidad. Villazopeque (Burgos). ☎ 265302.

PRIGO. Villaldemiro. Casa tres plantas, terreno, garaje, trastero. 5.200.000.- 11.563.

PRIGO. Medinilla de la Dehesa. Casa dos plantas. 1.500.000.11.324.

PRIGO. San Medel. Casa dos plantas. Para reformar, 2.500.000 pesetas. 10.169.

PRIGO. Fresno Rodilla. Casa tres plantas; terreno, 5.000.000 pesetas. 7.066.

PRIGO. Zaldueño. Casa para reformar. Terreno, ocasión. 800.000 pesetas. 6.351.

VENDO parcela nº m531 en Mahamud, término «Cabrera» 11 hectáreas. Interesados escribir Apartado Correos, 45194. Madrid-28008.

PARTICULAR vende finca recreo en Soto de Cardenajimeno. ☎ 272423.

UNA sola finca 24 hectáreas, regadío primera. Ribera del Pisuerga. 217688.

Ganados y aperos

VENDO Barreiros-545. Remolque, arado reversible y cultivador. ☎ 276420.

YANMAR. Motoazadas, motosierras. Gran surtido a precios sin competencia. Servicio técnico. Garden House. General Vigón, 23.

MOTOAZADAS, primeras marcas, gran calidad, 7 C.V. de rendimiento, 75.000 pesetas. Servicio Técnico. Garden House. General Vigón, 23.

ALUBIAS, guisantes, habas, cebollas, toda clase de semillas de hortalizas, Garden House. Avda. General Vigón, 23.

TRACTORES revisados, varios modelos. Pedro Gómez García. ☎ 202189.

VENDO potra, pura raza Española, 3 años, nobleza y buenos orígenes. 227627.

HONDA, las motoazadas mejores del mundo, a mejores precios. Véalas en Suministros Sáinz. Medina de Pomar y Burgos.

STIHL la motosierra número 1 en el mundo. Desde 29.900 pesetas. Contemple los nuevos modelos en Suministros Sáinz. Medina de Pomar y Burgos.

VENDO 85 ovejas. Pedro Merino. Castrillo de Don Juan. ☎ 988-794075, 796010.

SEMBRADORAS usadas. De todas marcas y tamaños; simples y combinadas. Suministros Sáinz. Avenida del Cid, 85. ☎ : 228860.

SOLA. Antes de comprar su sembradora "Solá", véalas en Suministros Sáinz. Precios especiales de precampaña, 50.000 pesetas menos.

VENDO arado Torpedo, 4 discos, cultivador de muelles. ☎ 377235, Pedrosa del Príncipe.

Varios

PRO-VIDA en Burgos: San Pablo, 12 - C. 1º en Valladolid: San Luis, 8 3º. ☎ 983-299471.

CLINICA. Interrupción legal del embarazo y planificación familiar. Centro Clínico El Bosque. 91 - 2025945, 2025946.

SE ARREGLAN persianas, rieles de cortinas, todas clases. ☎ 262107.

LUMINOSOS. Centro del Rollo. Grabado electrónico. Navas Targosa, número 25. ☎ 219898, 207853.

GRABADOS. Centro del Rollo. Grabado electrónico. Calidad Economía. Calidad. 219898, 207853.

PINTURA general E.L.B.A. Presupuestos sin compromiso. 273150, 210465.

REPARACION de canalones y ponemos nuevos, trabajos de tejados. 222151.

COLOCACION de canalones y reparación. Colocamos tela asfáltica y se reteja. Damos garantía. 274851.

PINTURA Decoración. Gorn. Pintura general. Comunidades. Presupuestos sin compromiso. Burgos, provincia. ☎ 207716, 213789.

REPARACION canalones viejos, colocación nuevos, tela asfáltica, retejados. ☎ 211723.

AVISO. Libertad, por cambio de domicilio, se informa en el ☎ 983 - 209973, Carlomanica.

HOJALATERIA. Reparación canalones, tejados, colocación nuevos, tela asfáltica. ☎ 273866.

AUTONOMO. Renault Spres. Hace portes, repartos, etc. ☎ 262626.

PARASICOLOGIA. Tarot, trabajo, salud, amor, viajes, negocios, familia. ☎ 212683.

MISIONERO-A. Joven cristiano. Te llama el tercer mundo. Seglar o sacerdote. Ekumene. San Juan, 26, primero C. 09004 Burgos.

DIARIO de Burgos. El periódico de mayor difusión en Burgos, capital y provincia.

ANUNCIENSE en esta sección. La difusión de su anuncio está plenamente asegurada.

EL 80% de los lectores burgaleses de periódicos, leen diariamente DIARIO DE BURGOS.

AVISO A LOS SUSCRIPTORES PARA ASEGURARSE UNA BUENA RECEPCION DE DIARIO DE BURGOS COMUNIQUENOS

- Su cambio de domicilio.
- Irregularidades en la recepción del Diario.

Dirijase a:
Jefe de Distribución y Ventas
San Pedro de Cardaña, 34. 09002 BURGOS
Teléfono: 26 83 75

ANUNCIOS EN ESTA SECCION

Si quiere anunciarse en esta Sección, dirijase a nuestra Administración, Agencias de Publicidad o al corresponsal de DIARIO DE BURGOS en su localidad.

BOLETIN DE SUSCRIPCION

Diario de Burgos

Departamento de Distribución y Ventas
C/. San Pedro Cardaña, 34. ☎ 268375 Apartado 46 - 09002 BURGOS

PRECIOS DE SUSCRIPCION

	trimestre	semestre	año
Capital	7.080	14.160	28.320
Fuera de la Capital	7.080	14.160	28.320

FORMA DE PAGO (Indico con una X la forma en que abonaré mi suscripción).

- Recibo en domicilio (sólo Burgos capital).
- Cheque bancario, giro postal.
- Contra reembolso (fuera capital)
- Domiciliación Bancaria.

EL COBRO SERA POR ADELANTADO

D. Calle n.º
Población Desea suscribirse a DIARIO DE BURGOS a partir del día 1.º del mes de de 198.... por un periodo de (mes, trimestre, semestre o año).

DOMICILIACION BANCARIA

Muy señores míos:
Les ruego que con cargo a la cuenta núm atiendan hasta nuevo aviso los recibos presentados por DIARIO DE BURGOS, a mi nombre.

Banco o Caja de Ahorros
Agencia Dirección
Localidad Nombre o razón social del titular de la cuenta
Fecha

Firma



«No te lo pierdas».

Crónica de Televisión

Joaquín Revuelta

«La casa más divertida de Texas»

Burt Reynolds y Dolly Parton son las principales estrellas de la mediocre comedia «La casa más divertida de Texas», que dirigió Collin Higgins en 1982, tomando como base una comedia musical estrenada con éxito en los escenarios. Un burdel situado en una pequeña localidad de Texas se convierte en el principal objetivo de la campaña antivioco que la policía del Estado viene realizando en todo el territorio. Pero, la primera dificultad para el cumplimiento de la nueva normativa se presenta cuando entre el «sheriff» y la dueña del burdel surge un inesperado romance.

Comedia hecha a la medida de sus protagonistas, el tándem Reynolds-Parton, no brilla precisamente por su ingenio, sino más bien por su humor grueso, que permite además lucir a Reynolds su habitual imagen machista.

Completan el reparto de «La casa más divertida de Texas» el cómico Dom DeLuise y el excelente secundario Charles Durning.

«Mercado de ladrones»

El segundo filme que compone el doblete de «Sábado Cine» lleva por título «Mercado de ladrones» y es un interesante ejemplo de cine negro realizado por Jules Dassin inmediatamente después de su obra maestra, La ciudad desnuda.

Dassin vuelve a demostrar en «Mercado de ladrones» sus excelentes aptitudes para recrear ambientes, en este caso el de los bajos fondos, con el transporte ilegal de mercancías en los muelles portuarios como argumento.

De alguna manera, como ya ocurría en la citada «La ciudad desnuda», su técnica es casi documental y muy influenciada por el realismo social característico del género negro a finales de la década de los cuarenta. Richard Conte y Lee J. Cobb, dos especialistas del «thriller» americano, acompañan a la italiana Valentina Cortesa en esta interesante y poco difundida película del autor de «Riffifi». TVE-1, 00,20 horas

«La loba»

Es sin lugar a dudas la mejor oferta del día y uno de los títulos más prestigiosos de la fructífera colaboración entre

el director William Wyler y la actriz Bette Davis. «La loba» cuenta con un espléndido guión de la comediógrafa Lillian Hellman, que había adaptado de su propia obra de teatro y en el que Davis realizó su más inolvidable creación de la clásica mujer perversa, hasta el punto de ir asociado a su imagen el apelativo de «la loba».

Para William Wyler, «La loba» también significó la mejor de las diversas adaptaciones «Esos tres», Calle sin salida» que llevó a cabo conjuntamente con la autora de «Pentimento». La sobria y a la vez elegante puesta en escena se vio beneficiada por la gran labor de iluminación a cargo de Gregg Toland, operador habitual de Ford y Welles.

Si bien Bette Davis es la gran protagonista de «La loba», tampoco desmerece el trabajo de actores de la talla de Herbert Marshall, Teresa Wright y Richard Carlson. TVE-2, 20,00 horas

TVE completa su oferta cinematográfica para hoy con «1919 Crónica del alba», segunda parte de la adaptación de la novela de Ramón J. Sender, dirigida por Antonio José Betancor y cuya primera entrega, «Valentina», fue emitida la semana pasada en el espacio «Primera Sesión». TVE-1, 16,00 horas

«Sayonara»

De la extensa cartelera de Antena 3 en su espacio «Polvo de estrellas» reseñamos la comedia sentimental de Joshua Logan «Sayonara», basada en una novela de James A. Michener, en la que se narra la relación amorosa que une a dos soldados estadounidenses con sendas nativas japonesas, relación por la que incluso llegarán a incumplir el reglamento militar. El inteligente director Joshua Logan, artífice de títulos como «Picnic» o «Bus Stop», dirigió con eficacia al siempre difícil Marlon Brando y a un lujoso elenco de intérpretes en el que figuran James Garner, Ricardo Montalban y la japonesa Miko Taka. Antena-3, 21,30 horas

Otras propuestas de esta cadena son el melodrama «Los rateros», de Mark Rydell, con Steve McQueen y Sharon Farrell -espléndida música de John Williams-; el drama «Historias romanas», de Gianni Franciolini, con Vittorio de Sica y Silvana Pampanini; la comedia «Pat and Mike», de George Cukor, con guión del tándem Garson Kanin-Ruth Gordon e interpretación de la popular pareja Katherine Hepburn y Spencer Tracy, y la comedia dramática «Soy una cámara», de Henry Cornelius, uno de los mayores representantes de la «Comedia Ealing», con Julie Harris y Lawrence Harvey.

TV

Primera Cadena

- 08,00 Pero... ¿Esto qué es?
- 09,00 Los videos de primera.
- 09,30 Sopa de gansos. Programa infantil que dirige y presenta Rosa León.
- 10,00 No te lo pierdas. Incluye el programa: «Pista de estrellas», que esta semana cuenta con la participación de: Siscu Leon, Los cuatro zoppies, Los Rados, Ray Gray y el ballet.
- 12,00 3, 2, 1 ...contacto. Nueva etapa del programa, en esta ocasión desde Sevilla, futura sede de la Exposición Universal de 1992. Incluye las secciones: El mundo de la ciencia y la tecnología al alcance de los jóvenes.
- 12,30 Encuentro juvenil con Banesto. Espacio juvenil de carácter competitivo en el que intervienen estudiantes de BUP y Formación Profesional de toda España. Los participantes tendrán que competir en cuatro pruebas: cultural, deportiva, artística y gmnkana.
- 13,30 Bioman. «Un muñeco con el corazón». Los malignos enemigos de Bioman planean convertir a los muñecos en mortíferas armas al servicio de sus pérfidos designios.
- 14,00 Rockopop. Espacio musical.
- 15,00 Telediario 1.
- 15,35 Las mil y una Américas.
- 16,00 Primera sesión. «1919. Crónica del alba». Después de la Primera Guerra Mundial, comienza una nueva etapa en la vida de José Garcés. En una Zaragoza conflictiva y frívola, Pepe descubrirá la vida.
- 17,35 Dibujos animados.
- 18,00 Club Disney. Espacio infantil que incluye telefilmes, las series de dibujos animados de la casa Disney «Patoaventuras» y «El ángel joven», y juegos y concursos para los niños.
- 20,00 Teveo Denoche. Espacio dirigido y presentado por «Noctámbulos».
- 20,30 Telediario 2.
- 21,00 Informe semanal.
- 22,15 Sábado cine. Incluye dos largometrajes: «La casa más divertida de Texas». Los ciudadanos de un pueblo texano luchando contra un famoso burdel del lugar. Parece que los ciudadanos respetables han tenido éxito, y el local cerrará sus puertas. Pero el sheriff se ha enamorado de la dueña. 00,20 «Mercado de ladrones». Nick Garcos, un marinero que

- ha surcado todos los mares, vuelve a su casa tras una larga ausencia, encontrando a su padre, Yanko, mutilado de las dos piernas. Yanko, que era camionero, sufrió un accidente, perdiendo su camión y la carga. Nick decide continuar él con el negocio.
- 01,50 Deporte noche. Información deportiva. Incluye reportajes: Fútbol (Liga inglesa), Gimnasia artística, Golf, Fútbol (Ligas europeas). Golf (Volvo Masters)
- 08,00 Stop, seguridad en marcha.
- 08,30 Waku waku.

Segunda Cadena

- 07,45 Carta de ajuste.
- 07,59 Apertura.
- 08,00 Klip (Redifusión).
- 09,15 Visita de M. Gorbachov a España.
- 14,30 Últimas preguntas «Iglesia en el mundo obrero».
- 15,00 Sábado deporte.
- 15,30 Visita de M. Gorbachov a España.
- 16,15 Sábado deporte.
- 17,00 Balonmano. Tenerife-Michelin, en diferido desde Tenerife.
- 18,45 Visita de M. Gorbachov a España.
- 19,45 Noticias.
- 20,00 Fútbol. Campeonato Nacional de Liga. Transmisión del encuentro Atlético de Madrid-F. C. Barcelona, en directo, desde el estadio Vicente Calderón, para las comunidades que no reciban los canales de televisión autonómicos. 22,00 Queenie. Queenie tiene que ir a la India para rodar una película con el famoso director Sir David Koning. Durante un paseo a caballo se encuentra con la hija de Sir Barton.
- 22,50 Que noche la de aquel año.
- 23,50 Música N. A.
- 00,20 Cine Club. «La loba».



Silvia García.

CANAL VIDEO

- DECIDE TU LOS TITULOS QUE QUIERES VER.
- ELIGELOS ENTRE LAS ULTIMAS NOVEDADES CINEMATOGRAFICAS.
- DISFRUTALOS A LA HORA QUE MAS TE APETEZCA.
- Y LIBRATE DE MOLESTAS INTERRUPTIONES.

VIDEO CLUB CENTRO
General Santocildes, 5 BURGOS

PROGRAMATE TU MISMO

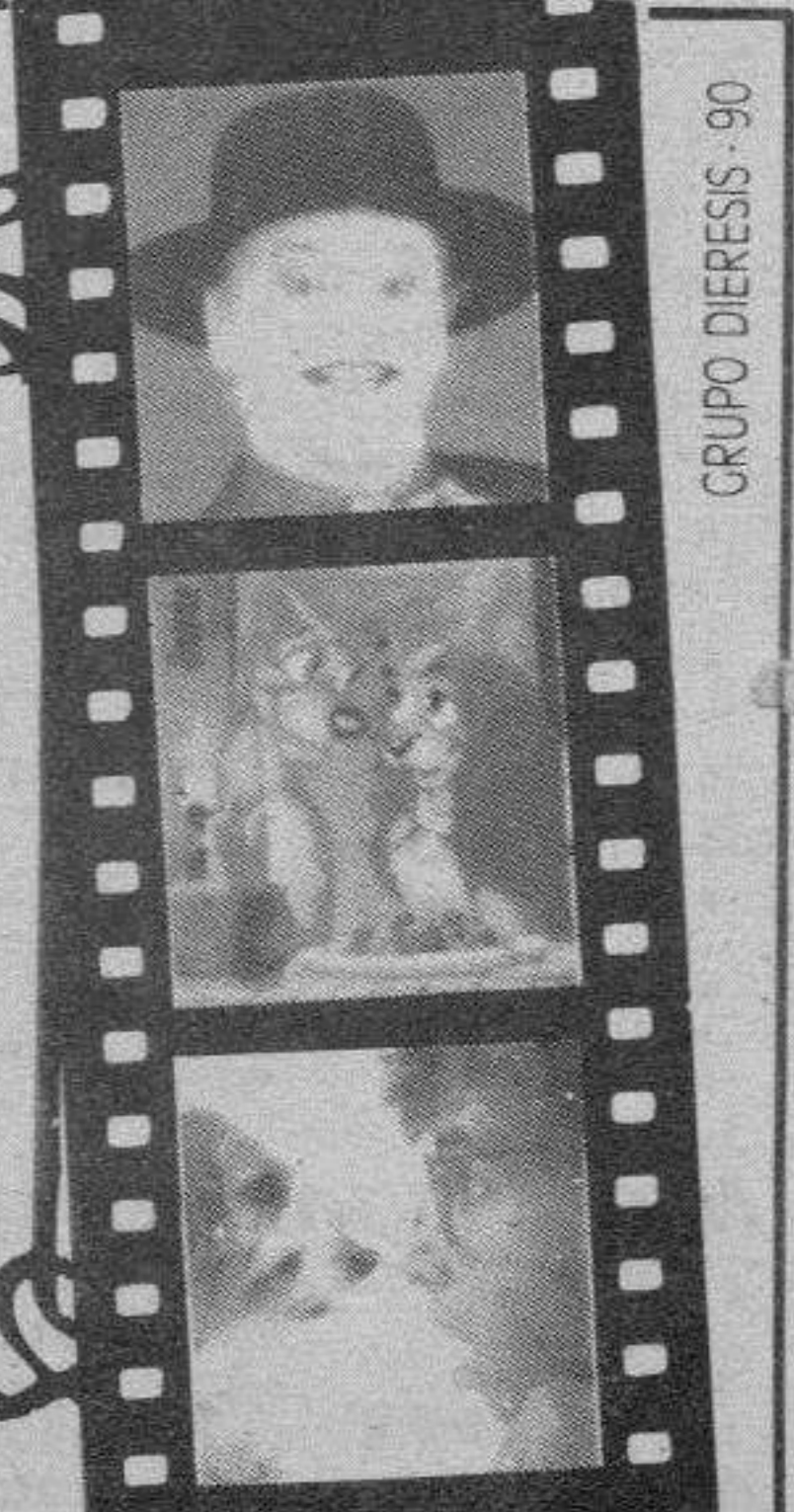
NOVEDADES

ALQUILER

- Indiana Jones y la última cruzada
- La cuarta guerra
- Pasiones en Kenia
- Amores compartidos
- Mientras haya mujeres
- Los rescatadores
- El club de los poetas muertos
- Kickboxer
- El rey de Nueva York
- Haz lo que debas
- Adiós al rey
- Cyborg
- Blood Fist

VENTA

- La dama y el vagabundo
- Alicia en el País de las Maravillas E.T.
- Límite 48 horas
- La jungla de cristal
- Ran
- Kagemusa
- Hijos de un dios menor
- Rojos
- Sólo ante el peligro
- Fiebre de sábado noche
- Cortina rasgada
- La conquista del Oeste



GRUPO DIERSIS '90

AGENDA

Santoral

Ss. Vicente, Sabina, Cristeta, Dinfna, Gerverno, Máximo, Venancio, Luciano, Comicio, Donato, ms.; Frumencio, Desiderio, Quintiliano, Teodoro II, obs.; Néstor, Odrán, cfs.; Ciriaco, ptca.

Misa: De Feria.

Registro Civil

Nacimientos. — Virginia Castero y Calleja, Fátima Zapatero y Expósito, Héctor Moreno y Díez, Gadea Esteban y Santamaría, Diego García y Castilla, María Eugenia Fernández y López, Bruno Cabeza y Ayala, Alvaro Domingo y Rodríguez, Tamara Pérez y Nebreda.

Defunciones. — Teodoro Bartolomé y Camarero, de Mamolar, 88 años; Angela González y González, de Villatoro, 58 años.

FUNERARIA San José
SERVICIO PERMANENTE
CAPILLAS VELATORIAS
Avda. del Cid, 83
Tfnos. 20 94 52 - 22 29 07

Boletín meteorológico

Datos recogidos ayer en el Observatorio Meteorológico del aeródromo militar de Villafraja. Barómetro. — Presión atmosférica, 681,3 milímetros de mercurio.

Temperatura ambiente: Máxima, de 10,3 grados a las 12,10 horas. Mínima, de 7 a las 9,10 horas.

Viento: SW. Humedad: 81%. Precipitación: 9,1.

Datos recogidos ayer en el Observatorio Meteorológico del Instituto de Enseñanza Media Cardenal López de Mendoza. Barómetro. — Presión atmosférica, 684,3 milímetros de mercurio.

Temperatura ambiente: Máxima, de 10 grados a las 13,00 horas. Mínima, de 7,6 grados a las 19 horas.

Viento: SW. Humedad: 88%. Precipitación: 6,8.

CUPON PRO CIEGOS
Nº 00.201
premiado
MUEBLES evelio
Gral. Yagüe, 32

Farmacias

Servicio de urgencia. — De nueve y media de la mañana a once de la noche: Reol, Plaza José Antonio, 19; Carmen Domingo, General Dávila, 21; Renedo, Paseo de la Isla, 10 (Edificio Beyre).

Servicio de urgencia. — De once de la noche a nueve y media de la mañana: Carmen Domingo, General Dávila, 21; Renedo, Paseo de la Isla, 10 (Edificio Beyre).

Misas para hoy

S. I. Catedral: 19,30. San Lesmes Abad: 19 y 20 San Lorenzo: 19 y 20. San Cosme y San Damián:

19,30. San Gil: 19,30. Santa Agueda: 19,30. San Pedro y San Felices: 20. San Pedro de la Fuente: 19,30. San José Obrero: 20. San Juan Bautista (calle Parroquia, s/n): 10,30. La Anunciación: 19,30 y 20. Nuestra Señora de Fátima (Barriada Juan XXIII, s/n): 20. Nuestra Señora la Real y Antigua (Vitoria s/n): 19,30. San Antonio Abad (Huelgas): 19,30. El Salvador: 19. San Julián: 20. San Martín de Porres: 19,30 y 20. Santo Domingo de Guzmán: 20. Sagrada Familia: 19,30. San José (Barrio del Pilar): 20. San Nicolás: 19,30 y 20. Divina Pastora: 20. Merced: 19, 20 y 21. Carmen: 19,30 y 20. Residencia Sacerdotal: 19,30. La Santa Cruz: 19,30. San Pablo: 20. Espíritu Santo: 19,30. horas.

Taxis

Avda. Cid. Res. Sani.	22 80 56
P. Sto. Dom. Guzmán	20 30 55
Conde Jordana	20 30 88
Plaza de Vega	26 28 62
Avda. Eladio Perlado	21 96 97
C/. Vitoria (B. J. XXIII)	22 44 06
P.º de los Pisones	26 32 35

Urgencias

Servicio de Policía	0 91
Serv. Pol. Municipal	0 92
Policia Municipal	28 88 34
Guardia Civil	22 90 04
Comisaría	27 68 01
Gobierno Civil	20 55 00
Jefatura de Atestados	23 24 11
Jefatura Prov. Tráfico	22 11 12
Bomberos (emerg.)	0 80
Casa de Socorro	26 14 10
Hospital G. Yagüe	28 18 18
S. S. (Urgen. Resi.)	28 18 00
A. Alcoho. Anó.	23 65 52
S.O.S. droga	26 36 00
Cruz Roja	22 15 00
Hospital Provincial	23 50 11
Tele SOS Burgos	20 90 90
Teléfono Esperanza	20 42 42
Gas Natural, averías	23 44 00
Iberduero, avisos	22 10 81
Ambulancia (partc.)	20 94 52
RENFE	20 35 60
Obras Públicas	22 45 00
Tele Ruta	91-4417222

Miranda de Ebro

Bomberos	31 00 00
Guardia Civil	31 00 39
Seguridad Social	34 90 00
Cruz Roja	31 00 37
Policia	31 00 95
Gas natural	33 23 33

Aranda de Duero

Bomberos	50 32 00
Guardia Civil	50 00 86
Cruz Roja	50 26 18
Policia	50 29 04
Gas Natural	50 06 04

Lerma

Guardia Civil	17 00 37
Cruz Roja	17 00 60

Roa

Guardia Civil	54 00 13
Cruz Roja	54 01 84

Medina de Pomar

Guardia Civil	11 07 06
Centro de Salud	11 16 20

Briviesca

Cuardia Civil	59 00 34
Cruz Roja	59 08 28

Belorado

Guardia Civil	58 00 46
Cruz Roja	58 01 89

Villarcayo

Guardia Civil	10 00 17
Cruz Roja	10 01 18

Salas de los Infantes

Guardia Civil	38 00 10
Ambulancia Municipal	38 00 21
Serv. Prev. y Salv.	38 09 89
.....	38 00 21

Villadiego

Guardia Civil	36 00 04
Ambu. e Incendios	36 00 04
.....	36 00 01

Medina de Pomar

Guardia Civil	11 07 06
---------------------	----------

Espinosa de los Monteros

Guardia Civil	12 00 05
Cruz Roja	12 03 93

Melgar de Fernamental

Guardia Civil	37 20 18
Guardia Civil	37 20 18
Centro G. Médicas	37 25 95

Valle de Mena

Cruz Roja	12 62 92
-----------------	----------

Monumentos de Burgos

Horario de visita

Catedral. — Todos los días, 9,30-13,00 y 16,00-19,00. 200 pts. y 125 grupos de 10, colegios, 75.

Colegiata de Covarrubias (Telf. 403011). — Martes, cerrado. Laborables: Sólo a las 10,30-13,30-16,30-18,30. Sábados y domingos, 10,00-14,00 y 16,00-19,00. 100 pesetas y grupos 50 pesetas. Colegios, 25.

Iglesia de San Nicolás. — Laborables, 18,30-20,00 horas. Lunes, 9,00-14,00 y 17,00-21,00. Sábados, 9,00-14,00 y 18,30-20,00. Festivos, 9,00-14,00 y 17,00-18,00.

Iglesia de San Esteban. — Llamar a la casa parroquial: 20 70 95.

Museo Monográfico de pintura «Marceliano Santa María». — Lunes y festivos, cerrado. Laborables, 10,00-14,00 y 17,00-20,00. — Domingos, 10,00-14,00. — 25 pts. Gratis colegios y estudiantes con profesores. Jubilados gratis sábados, previa solicitud y en grupos.

Museo arqueológico «Casa de Miranda». — Calles Miranda y Calera. Domingos y festivos, cerrado. Laborables, 10,00-13,00 y 16,45-19,15. Sábados, 11-13,00. — Extranjeros, 200 pts. Españoles, gratis con el D.N.I.

Monasterio de las Huelgas. — Lunes, cerrado. Laborables, 11,00-13,15 y 16,00-17,15. Domingos, 11-13,15. 300 pts. persona. 225 pts. grupos. 100 pts. colegios y jubilados. Los miércoles de cada semana la visita es gratuita.

Cartuja de Miraflores. — Misa laborables: 9,00; festivos: 7,30 y 10,15. Visita laborables, 10,15-15,00 y 16,00-18,00. Visita festivos, 11,20-12,30, 13,00-15,00 y 16,00-18,00.

Iglesia de Santa Agueda. — Abierta horas de culto.

Iglesia de San Gil. — Abierta horas de culto.

Iglesia de San Lorenzo. — Abierta horas de culto.

Iglesia de San Lesmes. — Abierta horas de culto.

Monasterio de San Pedro de Cardena. — Misa festivos: 11,00. Visita laborables: 9,30-13,00 y 15,30-18,00. Visita festivos: 12,00-14,00 y 15,00-18,00. 100 pesetas persona y 75 en grupos a partir de 30, colegios, 50.

Monasterio de Santo Domingo de Silos. — Laborables, 10,00-13,00 y 16,30-18,00. Festivos, 16,30-18,00. — 100 pts. Grupos de 25 y estudiantes, 50 pts. Misa (canto Gregoriano): Laborables 9,00. Festivos, 12,00. Vísperas (canto Gregoriano), 19,00.

Coches de línea

Salidas a:
Arada de Haza: 14,00 (lu., mi., vi.: 18,00, fes. no)
Aguilar de Campoo-Cervera de Pisuerga: 9,30 (ju. y sa.)
Aguilar de Campoo-Cervera de Pisuerga: 17,00 (diario, dom. y fes. no)
Aranda de Duero: 7 - 10,45 - 13,00 - 13,30 - 15,30 - 17,30 - 19,30 (diario, dom. no)
Arenillas de Riosuerga: 14,00 - 19,00 (diario, sab.: 14,00, dom. y fes. no)
Arija: 17,30 (lu., mi., vi.: 18,00, fes. no)
Alar del Rey: 17,30 (diario, vi.: 18,30, sab.: 13,30, dom. y fes. no)
Barcelona (directo por autopista): 10,45 - 15,00 - 23,00 (diario, dom. no)
Belorado: 13,30-18,15 (diario, vi.: por Cerratón 19,00, dom. y fes. no)
Bilbao (directo): 8,00-10,30-16,00 (diario, dom. y fes. no)
Bilbao: 7,15-12,00-14,00-18,00 (diario, dom. y fes. no)
Bilbao-Espinosa de los Monteros: 14,00-18,00 (diario, dom. y fes. no)
Briviesca: 7,45 - 10,30 - 12,30 - 13,30 - 17,45 - 19,30 (diario, sab.: 17,45-19,30, dom. y fes. no)
Cabia (por Cayuela-Albillos): 18,30 (lun. y vi., fes. no)
Carcedo de Burgos: 12,45 (vi. fes. no)
Castrojeriz-Arenillas: 14,00 (diario; ju. dom. y fes. no)

Covaleda: 18,30 (diario, dom. y fes. no)
Eibar: 16,30 (diario, dom. y fes. no).
Fresneda de la Sierra: 19,30 (diario, dom. y fes. no)
Frias-Oña: 17,45 (diario, sab.: 13,30, dom. y fes. no)
Fuentes de Oñoro-Ciudad Rodrigo-Salamanca-Zamora-Toro-Valladolid-San Sebastián-Irún: 16,30 (diario, dom. no)
Hoyales-Roa: 18,00 (lu., mi., vi., sa.: 14,00, fes. no)
Irún: 10,45-14,15 (diario).
Irún-San Sebastián-Valladolid-Toro-Zamora-Salamanca-Ciudad Rodrigo-Fuentes de Oñoro: 10,30 (diario, dom. no)
León: 12,00 (diario, dom. y fes. no)
Lerma (por Torduelles): 14,00 (mi., sa., fes. no)
Lerma (por Torduelles): 14,00 - 18,30 (lu., ma., ju., vi.: 19,15, fes. no)
Logroño (por Briviesca): 7,45 - 10,30 - 12,30 (diario, dom. y fes. no)
Logroño (por Belorado): 8,30 - 13,00 - 16,30 - 20,15 (diario, dom. y fes. no)
Los Balbases: 18,30 (lu., vi.: 19,00, fes. no)
Madrid: 10,45 - 12,30 - 14,30 - 15,30 - 17,30 - 20 - 22,15 (vi. 16,30) diario.
Madrid (Bus-Expres): 7,30 (diario, dom. y fes. no)
Mahamad-Prencio-Arcos: 18,30 (ma., mi., ju., fes. no)
Melgar de Fernamental: 13,30-19,30 (diario, dom. y fes. no)
Melgar de Fernamental-Osorno: 17,15 (diario, dom. y fes. no)
Miranda de Ebro: 13,30-17,45 (diario, sab.: 17,45, dom. y fes. no)
Miranda de Ebro: 6,45 (diario, sab., dom. y fes. no).
Oña-Trespaderne: 13,30 (lu., mi., vi.)
Palencia: 7,30-13,30-17,30 (diario, dom., fes. no)
Pedrosa del Príncipe-Astudillo: 17,30 (diario, vi.: 18,30, dom. y fes. no)
Peral de Arlanza-Baltanás-Villaloz: 18,30 (diario, vi.: 19,00, sab.: 14,00, dom. y fes. no)
Pozza de la Sal: 17,45 (diario, sáb.: 13,30, dom. y fes. no)
Salidas Padrones: Padrones-Aguas Cándidas (sábados). Hozabejas-Terminón: 17,45 (vi.). La Parte-Salas (lu. y vi.). Rojas-Llanos (mi. y sa.). Rioseras-Salas (ma.). Riocerezo-Salas (ju.).
Pradoluengo: 13,30 (diario, dom. y fes. no)
Quintana del Pidio-Roa: 18,00 (ma., ju., fes. no)
Quintanilla Cabrera-Jaramillo de la Fuente: 18,00 (vi., sa.: 14,30, fes. no)
Rabé de las Calzadas: 13,30 (vi., fes. no)
Roa de Duero: 18,00 (diario, sa.: 14,00, dom. y fes. no)
San Sebastián: 10,45-14,15-18,45-22,15 (sa. 22,15 no)
Santander-Ontaneda: 10,00-15,30-22,15 (diario)
Santibáñez Zargaguda: 14,30 (diario, dom. y fes. no)
Santo Domingo de la Calzada: 8,30-13,00-16,30-20,15 (diario, dom. y fes. no)
Santo Domingo de Silos-Calderuega: 17,00 (lu., ma., mi., ju., vi.: 18,30, fes. no)
Santo Domingo de Silos-Calderuega: 14,00 (sa., fes. no)
Sasamón: 13,30 (diario, dom. y fes. no)
Sasamón-Grijalba-Herrera de Pisuerga: 17,30 (diario, vi.: 18,30, dom. y fes. no)
Soria: 7,15-14,00 (diario, dom. y fes. no)
Tinieblas de la Sierra: 19,30 (vi., fes. no)
Tobar: 19,15 (ma., mi., ju., vi., sa.: 13,30)
Tordómar: 18,30 (lu., vi., 19,00 sa.: 14,00, fes. no)
Torrelavega: 10,30 (diario)
Tórtoles de Esgueva: 13,45 (lu., mi. y sa., fes. no)
Tórtoles de Esgueva: 17,30 (diario, vi.: 18,30, sa.: 13,45, dom. y fes. no)
Villadiego: 9,30 (lu., fes. no)
Villadiego: 13,30-17,30 (diario, vi.: 18,30, dom. y fes. no)
Villadiego: 19,15 (lu., vi., fes. no)
Villaloz: 14,00 (ma., vi. sa., fes. no)
Vitoria-Eibar (directo): 16,30 (diario, dom. no)
Vitoria-San Sebastián: 10,45-14,15-18,45-22,15 (sa. 22,15 no) (diario, dom. y fes. no).
Valladolid: 10,30 (dom. y fes. no)

Servicio domingos y festivos

Aranda de Duero: 10,00 - 13,00 - 19,00 - 21,00
Aguilar de Campoo: 17,00
Bilbao: 8,30-17,00-21,00
Briviesca: 9,30-19,00-23,00
Briviesca-Pozza-Frias: 9,30
Logroño (por Belorado): 13,00 - 16,30 - 20,15
Logroño (por Briviesca): 19,00
Madrid: 12,30 - 10,45 - 14,30 - 15,30 - 16,30 - 17,30 - 18,30 - 19,30 - 20,00 - 22,15 - 24,00 - 3,15
Melgar de Fernamental: 19,00-23,00
Barcelona (directo por autopista): 16,00-23,00
Regumiel de la Sierra (Soria): 9,00
San Sebastián: 10,45-14,15-18,45-23,15-1,15
Santander: 10,00-15,30-20,00-23,15
Sasamón-Grijalba: 23,00
Torrelavega: 10,30
Tórtoles de Esgueva: 9,30
Villadiego: 23,00

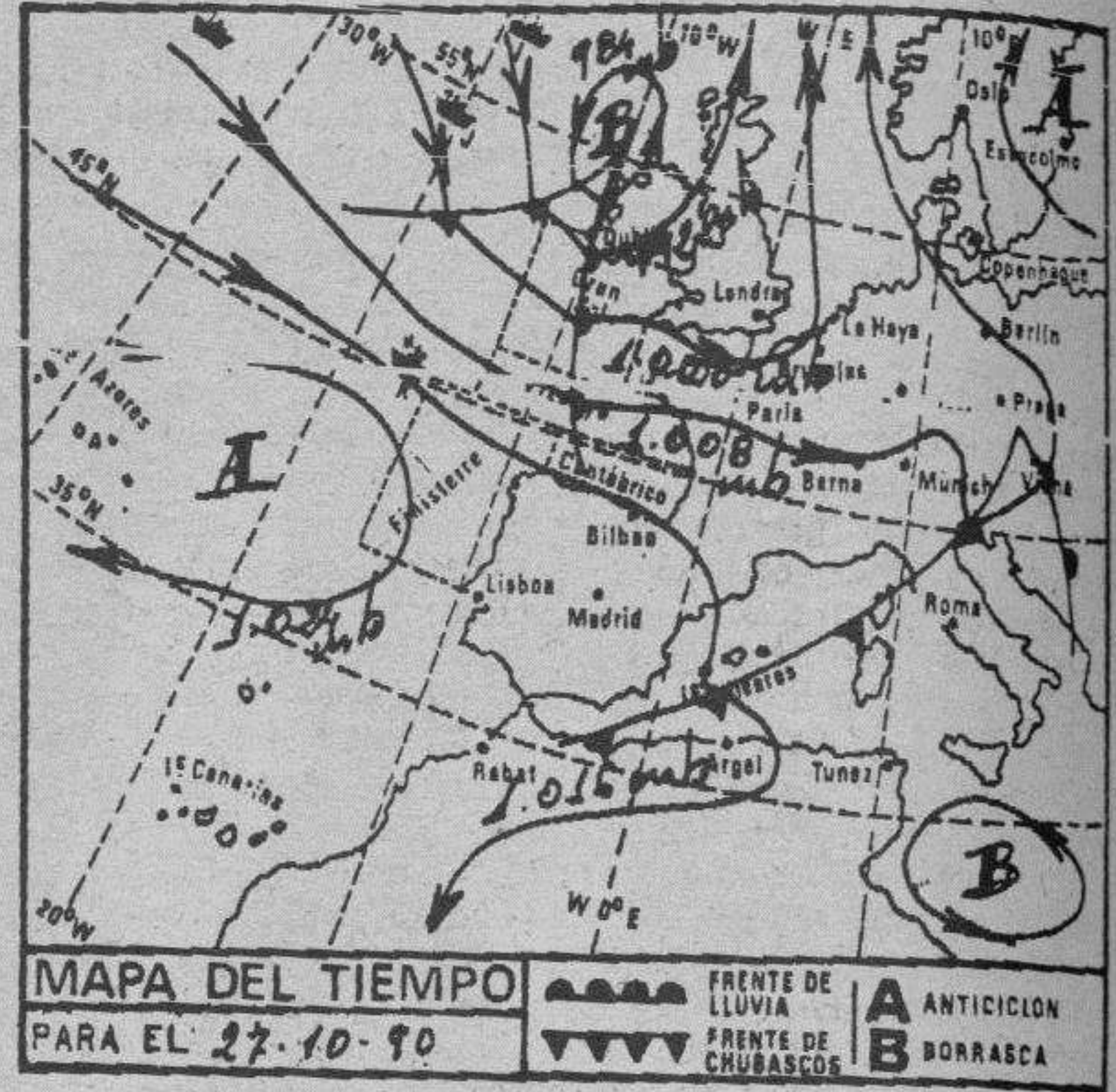
Servicios Internacionales
París-Tours-Burdeos (Bus-express): (vi., 17,00).
París-Tours-Burdeos: (ma., ju. y vi., 22,00).
Lyon-Nimes-Toulouse-Besancon: 17,30 (ma., ju., sa.)
Suiza: 17,30 (ma., ju. sa.)
Holanda: 21,30 (jueves)
Alemania y Bélgica: 2,00 (mi., sa.)
Londres: (mi. y sa., 12,30).
Bélgica-Alemania-Holanda: 18,00 (jueves)

Crónica del tiempo

F. Medina Casado

Situación atmosférica actual y evolución probable

Todavía, en altos niveles de la atmósfera, queda una clara inestabilidad sobre España. Sin embargo, en los mapas de superficie, como el que ven en el grabado adjunto, el frente de chubascos, que ayer nos afectó, ya se encuentra en el Mediterráneo, al tiempo que las altas presiones atlánticas empiezan a penetrar por el Oeste peninsular.



El tiempo para mañana

Cielo nuboso con chaparrones, seguramente frecuentes, en Galicia, regiones cantábricas y Castilla-León. Nuboso también pero con chubascos dispersos, en el alto Ebro, Aragón, Extremadura, Centro y Castilla-La Mancha, siendo más probables las precipitaciones en las zonas montañosas y en sus proximidades. En el resto de España habrá nubes y claros, predominando en general éstos sobre aquéllas. Los vientos continuarán de componente Oeste, moderados, excepto en las Canarias que serán del Nordeste. Los más intensos corresponderán a las regiones más septentrionales de la Península. Las temperaturas, en esencia, variarán muy poco.

Temperaturas a las 13 horas de ayer

Bilbao 17, Santander 17, Oviedo 15, San Sebastián 15, Vitoria 15, Pamplona 14, Logroño 16, León 11, La Coruña 15, Valladolid 13, Avila 11, Burgos 12, Soria 12, Zaragoza 17, Barcelona 19, Valencia 21, Madrid 16, Sevilla 21, Málaga 22, Cádiz 21, Palma de Mallorca 22, Las Palmas 25 y Tenerife 25.

Resto de Europa

Amsterdam 12, Atenas 17, Berlín 9, Berna 13, Bonn 13, Bruselas 15, Copenhague 11, Dublín 12, Estocolmo 3, Frankfurt 11, Ginebra 15, Hamburgo 9, Lisboa 20, Londres 14, Milán 15, Niza 20, Oslo 3, París 16 y Roma 18.

Burgos de ayer

Hace 30 años

• Del DIARIO DE BURGOS de 27 de Octubre de 1960 — Una expedición de emigrantes burgaleses a Alemania ha salido esta mañana por ferrocarril. — Más de cinco millones de pesetas importará la fábrica de obtención de oxígeno y acetileno disuelto que va a construirse en Burgos. — Doña Petra Peñaranda y don Justiniano Martínez, maestros de Hontoria del Pinar y de Lastras de la Torre, propuestos para la Orden de Alfonso X el Sabio. — La temperatura máxima de ayer fue de 11,2 grados y la mínima de 6,0.

Hace 60 años

• Del DIARIO DE BURGOS de 27 de Octubre de 1930 — Durante el mes de Septiembre se han registrado en Burgos (capital) 81 nacimientos, 62 defunciones y 26 matrimonios. — La temperatura máxima de ayer fue de 16,0 grados y la mínima de 6,0.

Hace 90 años

• Del DIARIO DE BURGOS de 27 de Octubre de 1900 — Se están concluyendo de colocar los postes para el teléfono que va a establecerse entre Villarcayo y Valdivielso. — Del 1 al 4 de Noviembre se celebrará en Lerma la feria titulada de Los Santos en la que se hacen muchas transacciones de ganado asnal, mular, caballar y de cerda. — Nuestro querido amigo el reputado compositor señor Quezada está terminando un precioso pasodoble titulado «Dominguín». — La temperatura máxima de ayer fue de 13,7 grados y la mínima de 0,0.

CARTELERA

Cines

CORDON.—(Cine de estreno). 5,30, 8 y 10,45. De Garry Marshall y con Richard Gere y Julia Roberts, el más actual, más moderno y divertido estreno de la comedia norteamericana del momento: «**Pretty Woman**». Ella «corría la calle», entró en la vida de él y se adueñó de su corazón. «El lobo de Wall Street» acabó uniéndose con «la cenicienta de Hollywood Boulevard». «**Pretty Woman**» acapara las principales pantallas españolas. (Mayores 18). 3.ª semana.

CONSULADO.—(Nueva reforma), **Martin Scorsese**, «**La última tentación de Cristo**», ahora su última gran obra maestra. «**Uno de los nuestros**». Tres décadas de vida en la mafia. Robert de Niro, Jose Pesci, Ray Liota. «Fascinante retrato de la mafia», Cristina Gil. — YA: «Es una obra de arte», E. Rodríguez Merchante. — ABC: «Instantes de cine insuperables», A. Fernández Santos. — EL PAIS: Ganador Festival de Venecia 1990. Martin Scorsese. León de Plata mejor director. «**Uno de los nuestros**».

Horario: 5, 7,45 y 10,30 noche. 13 años.

GOYA (Su sala preferida).— Hoy un estreno de acción suprema. Horario: 5,30, 7,45 y 10,30 noche. Gene Hackman y Anne Archer en «**Testigo accidental**». Una peligrosa pesadilla dio comienzo cuando conoció a un nuevo hombre. Cuando decidió conocer a un nuevo hombre, no sabía que daba comienzo una peligrosa pesadilla. «**Testigo accidental**». Un hombre importante, una noche agradable, todo se convirtió en una horrible huida. 18 años.

GRAN TEATRO.—Hoy, 5,30, 8 y 10,45. ¡Sensacional estreno! Del libro más censurado de la literatura americana, llega la película más fuerte y realista, «**Ultima salida Brooklyn**». Odio, violencia, desesperación y pasión sin límite, «**Ultima salida Brooklyn**». Del productor de «El nombre de la rosa» y del mismo director de «Cristina F», con Stephen Lang y Jennifer Jason Leigh, «**Ultima salida Brooklyn**» ¡¡Bienvenidos al infierno!! (18 años).

TIVOLI.—(Donde todo el año es temporada). 5,30, 8 y 10,45.

Estrenamos una nueva aventura aún más espectacular y apasionante: «**48 horas más (Los chicos han vuelto a la ciudad)**». El poli más incontrolable (Nick Nolte), y el bandido más gracioso (Eddie Murphy), tienen ahora «**48 horas**» para matarnos... de susto y de risa. Escenas de acción que cortan el aliento, completadas por el incompañable humor de Eddie Murphy en «**48 horas más**». (Mayores 18 años). 2.ª semana.

Salas de arte

AULA ESPOLON.— Caja Circulo Católico. **Acuarelas**, González Benito. Horario: laborables: 12-2 y 6-9. Festivos: 12-2.

CASA DEL CORDON.—(Caja de Ahorros Municipal). Exposición **Equipo Crónica**. Colección del IVAM. Hasta el 25 de Noviembre. Horas de visitas: Laborables, de 12 a 2 y de 7 a 9. Festivos, de 12 a 2.

PLAZA ESPAÑA, 3.—Oleos de Mariano Peláez. Del 26 de Octubre al 6 de Noviembre. Horas de visita: 7,30 a 9. Sábados: 7 a 9. Festivos: 12 a 2.

Salas de fiesta

COTON.— Vitoria, 56. Teléfono 207484.

DON JAVIER.— Vitoria, 142. Teléfono 213498.

DUETTO.— Avda. Sanjurjo, s/n. Teléfono 202834.

ARMSTRONG.— Calle Clunia, 13. Teléfono 227266.

LA FINCA.— Paseo Isla, s/n. Teléfono 234810.

BAMOS.— Calera, 10. Teléfono 234900.

PENTAGONO.— Conde Jordana, 2. Teléfono 202834.

ROMA.— San Pablo, 4. Teléfono 265964.

Varios

BIG BOLERA AMERICANA.— Cafetería, juegos recreativos, billares, ping-pong, etc. Abierta desde las diez de la mañana. Final Reyes Católicos.

RADIOS

Radio Popular

OM: 837 Khz. — 06,03: Como de la noche al día. 08,00: Agropopular. 09,00: Protagonistas fin de semana. 13,03: Agenda del sábado. Magazine. 13,05: El tiempo. 13,30: Burgos-deporte. 13,55: Reflexión cristiana. 14,03: Burgos noticia. 14,15: Castilla y León. 14,30: Mediodía Cadena COPE. 15,00: Femenino plural. 16,05: Pase sin llamar. 19,05: Tiempo de juego. 23,00: Un día en España Gestos y gentes. 00,30: La isla del hombre libre. 01,30: Mi querido diario. 05,03: No te duermas, que es peor. Cada hora: Boletines informativos horarios: FM: 95,5 Mc. — 08,00: Programación local. 14,00: Circuito regional COPE. 20,00: Programación local. 23,00: Circuito regional COPE. Cada hora: Boletines informativos.

Antena 3 de Burgos

94.3. F.M.: Stéreo, 6,30: El primero de la mañana, edición regional. 9,00: Viva la gente del sábado, con José Ramón Pardo. 12,00: Informativo (incluye sorteo de la Lotería Nacional). 12,30: Viva el Sábado. Edición local. 14,00: Antena deportiva. Edición local. 15,30: Antena Deportiva. Edición local. 15,05: Viva la gente que viaja. 19,30: Fútbol y baloncesto en Antena 3. 22,00: Lo mejor de la semana. 24,00: Supergarcía en la hora cero, edición fin de semana. 1,00: Asignaturas pendientes. 2,00: Gomaespuma. 4,00: Concierto para empezar el domingo.

Radio 80

Serie Oro. (97.1. MHz). — Veinticuatro horas de la mejor música con las 2.000 mejores canciones de las tres últimas décadas.

RNE Castilla y León

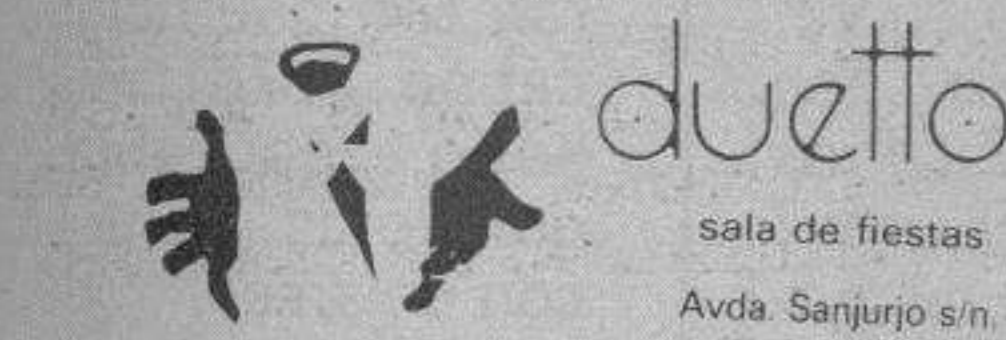
RNE-1: «El portal 34», programa regional, emisión O.M.-801 Khz, de 13,05 a 13,30 h., de lunes a viernes. RN-1: «Club de campo», emisión O.M.-684, de 13,05 a 13,20 h., sólo sábados. RNE-4: «El portal 34», programación regional, emisión F.M.-93,55, de 13,05 a 13,30, de lunes a viernes. RNE-4: «Club de campo», emisión F.M.-93,55, de 13,05 a 13,30 h., sólo sábados. RNE-4: «Qué será, será», emisión F.M.-93,55, de 19 a 20 h., de lunes a viernes. RNE-4: Magazin regional «Ahí te duele», emisión F.M.-93,55, de 9 a 11 h., de lunes a viernes. Emisión regional, programa que dará comienzo a partir del día 9. RNE-5: Magazin local «Como te lo cuento, hotel cinco estrellas», emisión O.M.-1.017 Khz, de 9,30 a 13 h., de lunes a viernes. RNE-5: Informativos locales, de lunes a viernes: 9,10 a 9,20 h., 13,45 a 14 h., 19,05 a 19,30 h., sábado: 8,45 a 9 h., 13,45 a 14 h. RNE-5: Programa deportivo «Libre directo», de lunes a viernes, de 15 a 15,30 horas, sábados y domingos, de 14,30 a 15 h., emisión O.M.-1.503.

Radio Castilla-SER

O.M. 1.584 Kc. — 7,00: Matinal SER. 9,00: A vivir que son dos días. 12,05: Sorteo Lotería Nacional. 12,30: Magazine Local. 14,00: Informativo hora 14. 15,15: Programa deportivo local. 16,05: El Cine. 18,00: Carrusel deportivo. 22,00: Coplas de mi SER. 23,00: Hora 25. 23,30: Carrusel deportivo (resumen). A todas las horas informativo SER.

Radio Castilla-40 Principales

Programación durante 24 horas.



¡ATENCIÓN! PENTAGONO Y DUETTO ALQUILAN SUS SALAS PARA CELEBRAR CONVENCIONES, BODAS, CUMPLEAÑOS, EXPOSICIONES, CONGRESOS O CUALQUIER TIPO DE CELEBRACION DE 8 DE LA MAÑANA A 11,30 NOCHE. TELEFONO 20 28 34

TODOS LOS DIAS ACTUACIONES EN VIVO, LOS MEJORES TRANSFORMISTAS, BALLETS Y COMICOS

1.º pase a la una madrugada

TODOS LOS VIERNES Y SABADOS, BAILA LO QUE A TI TE GUSTA, PASODOBLES, TANGOS, JOTAS, ETC., CON NUESTRA FAMOSA ORQUESTA

RESTAURANTES

ASADOR RESTAURANTE LA GLORIA. — Especialidad olla podrida y cordero asado, cordero por encargo y la olla podrida todos los miércoles, demás días de encargo. Asamos para llevar. ☎205950. Hospital del Rey.

ALMUERZOS TONI. — Meriendas, cenas, menús variados, 675 pesetas. Especialidad en alubias con almejas, pimientos rellenos de merluza, rabo de buey, cazuelitas variadas. Almuersos especiales de 9 a 12. Lunes cerramos. Regino Sainz de la Maza, 10. ☎272102.

ASADOR LOS TRILLOS. — Horno a la vista. Sólo cordero asado con ensalada, torta y jarro de vino de ribera. Para pinchar, chorizo a la brasa, morcilla, pimientos asados con anchoa y poco más. Alguna chuletila a la brasa y cabecillas, los jueves, las cabecillas a 250 pesetas. También asamos para llevar. Estamos en El Hospital del Rey. ☎262877. Abierto todos los días.

CAMPING FUENTES BLANCAS. — Abierto todo el año. Especialidad en paellas y comida casera. ☎233481. Lunes cerrado.

ASADOR CASA AZOFRA. — Asador restaurante. Especialidad en cordero asado al horno de leña. Asamos para llevar. Por encargo saborre nuestra olla podrida. C/. Hospital del Rey. Reserva mesas ☎205973.

LA VARGA. — Especialidad: entremeses y pescados. Carretera Madrid-Irún kilómetro 232. A 5 kilómetros de Burgos. ☎201640.

MESON DE LOS INFANTES. — Especialidad olla podrida, lentejas medievales, cordero asado.

Corral de los Infantes. ☎205982.

MESON DEL VENA. — Dos menús diferentes de lunes a viernes, a 850 pesetas. Menú típico castellano. Sopa castellana, cordero asado con ensalada, postre del abuelo, vino de ribera 1.850 pesetas. C/. Alférez Provisional (frente Iberduero). ☎221551.

SAN AMARO. — Especialidad en carnes a la brasa, parrillada de pescado. Postres caseros. Carretera Valladolid, s/n. ☎201707.

SANTANDER. — Menús diarios 1.000 pesetas. Platos combinados. Especialidades: merluza rellena de salmón, escalopines marsala. Santander número 6 ☎230899.

TORRES. — Especialidad: cordero asado al horno de leña. Bodas, comuniones y banquetes. Esquina calle Vitoria número 228 (Gamonal). ☎220132.

LA CUEVA. — Especialidades sopa serrana, merluza donostiara. Plaza Santa María, 7. ☎208671. Cerrado domingos noche.

RESTAURANTE GAMONAL. — Menú diario para comer como en casa. Gran variedad. Reserve su mesa en calle Vitoria, 191. ☎220036.

RESTAURANTE ASADOR FUENTES BLANCAS. — Cocina tradicional, especialidad en paellas y en bacalao, chorizo y morcilla a la brasa, chuletilas y pollo asado. Parque Fuentes Blancas. ☎236976.

RESTAURANTE COPACABANA. — Especialidad en carnes y pescados. Miércoles: Olla podrida. Un menú diario de 600 pesetas. Avenida de la Constitución, 3. ☎227199.

RESTAURANTE DE ANGEL. — Espe-

cialidad en pescados. Caza en temporada. Cocina castellana. Repostería casera. Tres menús diferentes diarios por 775 pesetas. Restaurante de Angel. 80 plazas. Fernán González, 36. ☎208608.

RESTAURANTE VILLAFRIA 33. — Especialidad de la casa: salmónes al horno, langostinos a la plancha, chuletas de ternera a la pimiento. Cocina casera. Reserve su mesa fin de semana. Junto al surtidor de Villafria. ☎220019.

LA CABAÑA ARANDINA. — Donde es norma comer bien. Deléitese con las más variadas cazuelitas, tigres, bravas, calamares, pulpo, boquerones, morritos y la auténtica morcilla de Burgos, en calle Sombrierería, 21. ☎261932.

CAFETERIA AVENIDA. — Totalmente reformada. Nueva dirección. Abierto desde las 7 de la mañana. Desayunos, almuerzos, comidas, cenas, banquetes, reuniones y comuniones. Cocina casera. Especialidad de la casa: Escalopines Avenida. Nos encontramos en Avenida del Cid, número 92 (junto al ambulatorio). ☎221022.

FONTANA DI TREVI. — El Paraíso de las delicias italianas en Burgos. Paté original de foie-gras, ensalada de mar, solomillo de jabalí en salsa de vino y ciruela, pasta fresca, postre Fontana, helado de producción propia, pan fresco todos los días, toda la variedad de vino italiano y menú sorpresa: 2.300 pesetas. Avenida del Vena, 6. ☎220874.

ESPECIAL EN EL YATE. — Solo-millo con pimientos de Piquillo. — Setas al capricho. — Ensaladas combinadas. — Embutidos

lbericos y caseros. — Postres variados. — Pan de horno de leña. Santa Clara, número 51, bajo. ☎264091.

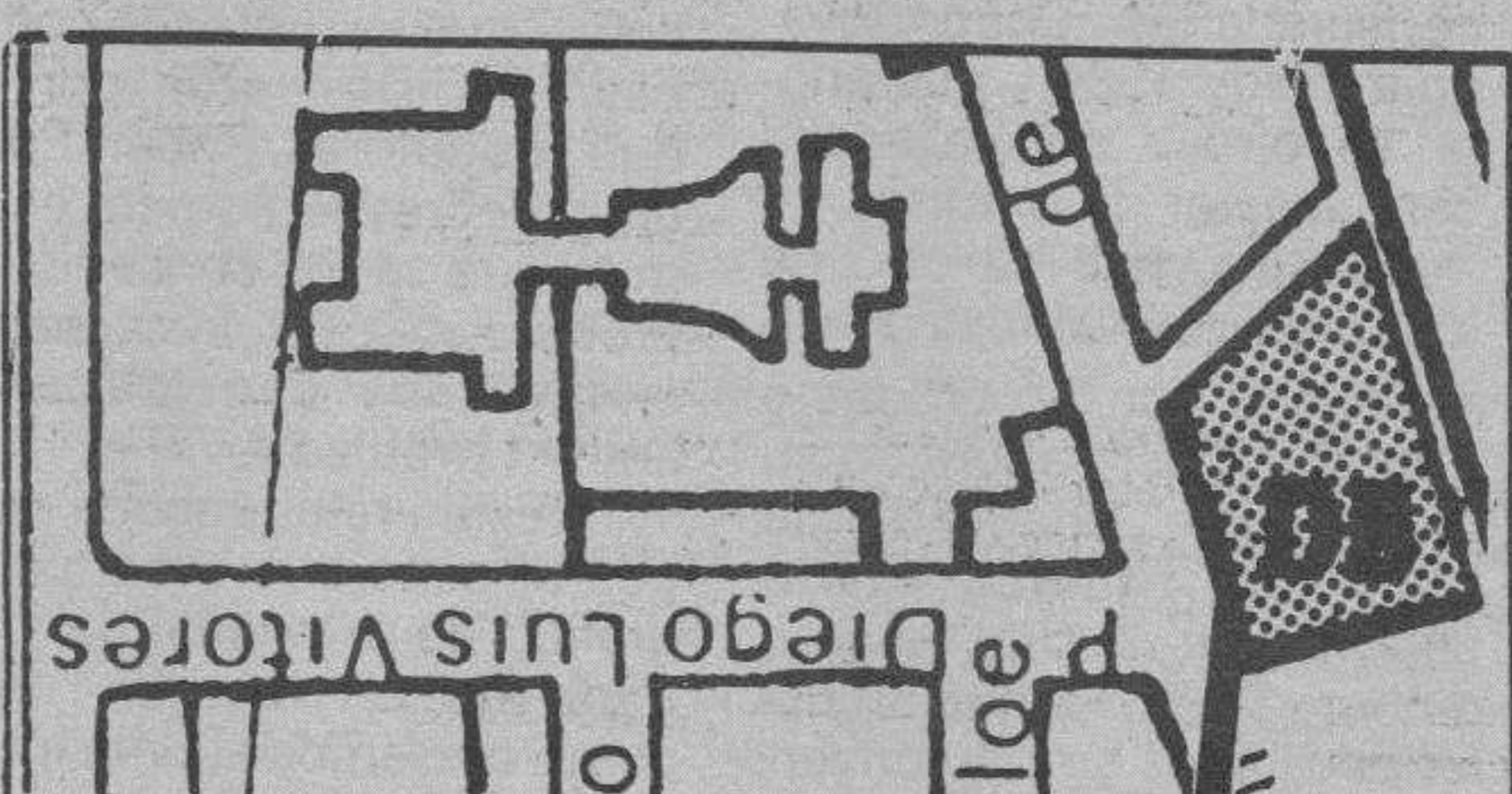
BAR RESTAURANTE IBEAS. — Comidas económicas. Menús del día. Habitaciones. Bar Ibeas. C/. Candelas, 21. Gamonal. ☎220009.

HOSTAL LA TRUCHA. — La familia García Mata, ofrece a sus clientes y amigos un menú de excelente sabor y calidad. Excelentes garbanzos en cocido expresamente castellano y como especialidad de la casa. Acompañados de una excelente ternera guisada, con su magnifico sabor. Precio 900 Ptas. Otra de sus especialidades es el cabrito o cordero asado; éste se realiza expresamente de encargo, acompañado de su magnifica ensalada. Precio 2.000 Ptas. Sito en carretera N-623, Km. 50,400. Localidad, Covanera. Abierto todos los días desde las 6,30 a 7 horas de la mañana.

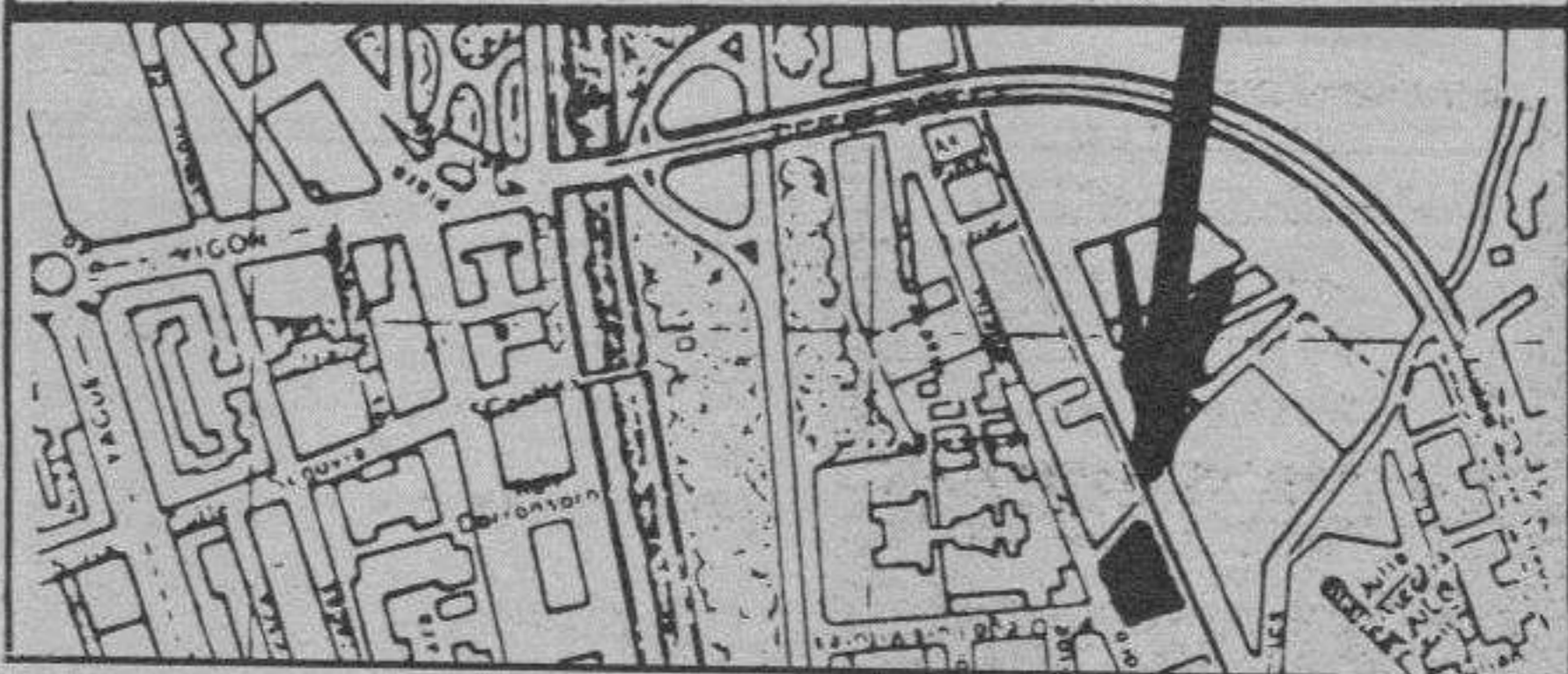
CANTINA QUINTANAPALLA «LAS CAMPANAS». — Comidas, meriendas, cenas. Menú casero diario 750. Especialidad en besugo y codillos asados de encargo. Calle Mayor, s/n (dentro del pueblo). ☎431020. Quintanapalla (carretera Vitoria, Km. 12).

MERENDERO FUENTE PRIOR. — Especialidad en cazuelitas. Abierto, viernes, sábados y festivos. ☎276660.

RESTAURANTE «LA RIOJANA». — Especialidad de la casa: pimientos rellenos, lechazo asado, bacalao a la riojana. Cocina casera. Menú 750 y 590 pesetas. En Avedanos 10 ☎206132 Burgos



Diario de Burgos
C/. San Pedro de Cardena, 34



Diario de Burgos
Fundado en 1891

Medalla de Oro de la Ciudad
DECANO DE LA PRENSA BURGALESA

Edita: DIARIO DE BURGOS, S. A.
Presidente y Gerente: Angel León Albarellos

Director: Vicente Ruiz de Mencia
Redactores Jefes: Juan José Calleja López
Antonio José Mencia Gullón (adjunto)

Redacción. — Ana Isabel Angulo Estefanía (jefe sección), Roberto Granja Albarellos, Alfonso Salgado Espinosa, Javier Salgado Espinosa, J. Angel Gozalo Antón, José Luis Saiz Santos, Mery Varona Rojas, Inmaculada Pascual Navarro, Guillermo Alonso Balbás, Ricardo Ruiz Nebreda, Jaime Valdivielso Carcedo y Elena Moreno Jordana. **Fotografía:** Lorenzo Matías Rodríguez y Angel Ayala Fraile.
Delegación Aranda de Duero: M.ª Aurora Lázaro Muñoz, C/. Hospicio, 16, bajo C. ☎505917.
Delegación Miranda de Ebro: M.ª de los Angeles Crespo Sánchez, Ronda del Ferrocarril, 77, 4.ª B. ☎314620. Salvador Moneo, C/. Logroño, 1. ☎311761.

Administrador Gral.: Gonzalo Albarellos Carrascal
Dpto. Publicidad y Relaciones Públicas: Mariano González Hernández
Producción: Javier Gutiérrez González
Dpto. Distribución y Ventas: Jesús López Pérez.
Regente y Coordinador Talleres: Gonzalo Bárcena Alonso

Redacción, Administración y Talleres: San Pedro de Cardena, 34. 09002-Burgos. Red. ☎267280. Adm. ☎268375 - 265768. Télex 39703. Fax 268003. Apartado de Correos, 46. C. P. 09080. Depósito Legal BU-5-1958.

«Lazos en común: Historias del Quilt», el otro «oscar» de Dustin Hoffman

Valladolid (De nuestro enviado especial, José Luis Saiz).—Por mucho que nos resistamos a echar mano de los tópicos, en esta oportunidad no queda otro remedio, porque como siempre se dice, «Valladolid, con lo de ayer, viernes, entró en la recta final. «Más bien, cruzó la meta de la conclusión, a falta tan sólo de un par de proyecciones que ni quitan ni ponen y la gala de clausura, donde habitualmente y como cada año, la Seminci «echa el resto»... con «Where is Poppa?».

Pero mientras, ayer también fue un día de lucha, de encarnizada lucha por conseguir un lugar entre los elegidos. La «turca», como habitualmente llaman a la película de Yusuf Kurcenli, «Karatma geceleri» (Noches de toque de queda), y en los que muchos se empeñan en ver la continuación de la obra de Yilmaz Gunney; la de Bertran Tavernier, «Daddy Nostalgie», cuyo «fracaso» (entre comillas) de Cannes va a pasar, sin duda, en el ánimo del jurado vallisoletano y el reprise de la neozelandesa, «Un ángel a mi mesa», que en opinión de muchos puede convertirse en la «outsider» del Palmarés castellano-leonés.

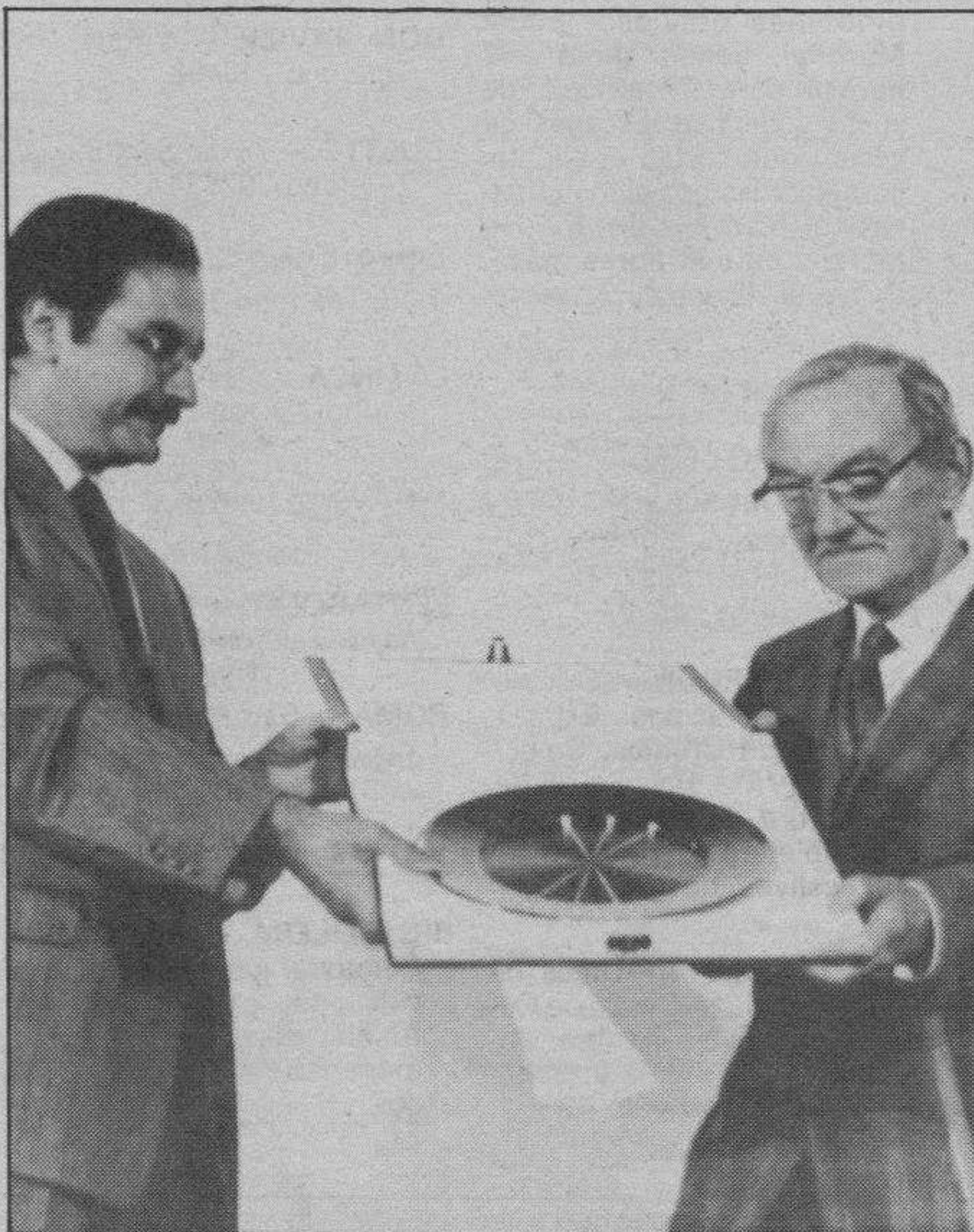
Pero Valladolid y su semana internacional se desparra por un montón de actividades paralelas y dentro de ese contexto, de acontecimiento hay que calificar la presencia de Jiri Monzel y su film «Alondras en un hilo», dentro de la sección «Punto de Encuentro», una película prohibida y censurada en Checoslovaquia desde 1984 y que ahora se ofrece en Valladolid con carácter de primicia.

David Lyhch es otro de los que llevan al festival vallisoletano con un producto —insólito hasta ahora en su filmografía— una serie de televisión titulada «Twin peaks», que ha sido adquirida por «Tele 5» y que en Estados Unidos se ha conver-

tido en la serie de mayor éxito, al punto de que ha habido quien señaló que la Televisión y su historia son dos distintas: antes y después de «Twin peaks». Y nada nos extrañaría que fuera cierto, porque del autor de «El hombre elefante», reciente ganador de la Palma de Oro de Cannes con «Corazón salvaje», todo se puede esperar.

Y por último, siguiendo con la costumbre iniciada con «Flamenco a las cinco y media», Valladolid «se complace» nos dirían desde el mismo escenario, en ofrecer a todos ustedes el «Oscar» de Hollywood al mejor documental del año: «Lazos en común: historias del quilt», el otro Oscar, añadimos nosotros, de Dustin Hoffman, que cumple en esta ocasión el papel de comentarista, aunque sólo lo hiciera en base a su deseo de combatir en la medida de sus posibilidades el SIDA, la plaga del Siglo XX, pues no de otra cosa se trata, sino de un espeluznante documento con el que se pretende combatir el SIDA, razón por la que sus autores, Robert Epstein y Jeffrey Friedman, estiman que se les concedió el premio, «pues Hollywood se siente muy sensibilizado ante el problema»...

Y este era a grandes rasgos el panorama cinematográfico de la penúltima jornada de un festival, que como decíamos al principio,



Fernando Lara, director de la Semana Internacional de Cine de Valladolid, entrega una placa conmemorativa al británico Sidney Cole, productor y representante del ciclo que exhibe el festival sobre la Comedia Ealing. Efe.

cabalga a pasos agigantados hacia su esperado deslance.

Claro que a estas alturas comienzan, por parte de los asistentes a la Seminci, las quinielas sobre la posible configuración del Palmarés, una de las cosas con mayor atractivo de toda la Semana, pues si aquí se han dado cita 300 ó 400 semanistas, lógico resulta que cada uno se formule su propio pronóstico a la hora de otorgar los premios. Existe, en el fondo de toda la cuestión una cierta unanimidad a la hora de elegir los títulos, que son más o menos, los mismos para casi todos los asisten-

tes. Donde se rompe la unanimidad es en la adjudicación de los distintos galardones. Los hay que «cifran sus opciones» en la película rusa, «Quieto, muere, resucita», de Kravensky; otros, en «Ju Dou» y otros, en «Un ángel a mi mesa», pero aquí sí que el orden de factores altera el producto. Porque no es lo mismo la «Espiga de Oro» que el premio del jurado, por ejemplo, y esto pesa luego, a la hora de traducir en beneficios los galardones. Donde la unanimidad absoluta llega a límites de sospecha es en la concesión del premio que se ha de conceder a la francesa

«Un mundo sin piedad», de Erich Rochant, que no es otro que el otorgado a nuevos realizadores.

Mientras, desde las diferentes salas siguen bombardeándonos con la serie del año de TV: «Los jinetes del Alba», que si en la presentación nos ofrecían sus dos primeros capítulos, al siguiente daban los dos siguientes, y luego el quinto y ayer, finalmente, los cinco de una sola tacada. Demasiado para el cuerpo, que diría a la mitad, porque las proyecciones se suceden unas a otras a velocidad de vértigo, y si por casualidad uno se tropieza con dos películas subtítulos una detrás de otra, al salir de la sala podemos equivocarnos y confundir a un pacífico transeúnte con el último afiche de la película checoslovaca. Por cierto que este año, al margen de los títulos del ciclo «La comedia Ealing», la producción británica ha brillado por su ausencia en Valladolid. ¿Será cierto eso que dicen de que estamos ante una mala cosecha? Para el cine británico, al menos, eso parece, pues la Seminci, si por algo se ha caracterizado siempre ha sido por saber elegir la mejor o como decíamos el primer día, lo menos malo del cine de cada año, y éste, a lo que se ve, ni siquiera cosas menos malas han podido traer a Valladolid desde las Islas Británicas, como no sea, y de ello ya hemos dado fe, ese magnífico ciclo de comedias que sólo admiten un adjetivo, el de magistrales.

El Gavilán

Horóscopo

J-2

Hay que reconocer el servicio que nos prestan los periódicos y revistas y algún que otro medio con este invento del horóscopo. Los de la prensa escrita son, en particular, especialmente bienvenidos cuando la marcha de los acontecimientos no reluce como sería de esperar. Es entonces cuando uno se agarra como a un clavo ardiendo a estos manojos de filosofías y divinaciones exóticas y esotéricas en busca de algún rayo de luz.

Y siempre se encuentra. Incluso en el llamado peor signo de la semana. La habilidad de esos visionarios consiste en aconsejarnos de mil maneras hasta el punto de convencernos en nuestra a pesar de todo buena estrella. El secreto no anda escondido.

Lean y releen su «misiva» particular y verán con qué holguras caben en el mismo saco desgracias y grandezas. Basta sólo con dejarse introducir en el ancho mundo de sus vaticinios. Pero lo verdaderamente medicinal no está en el propio texto ni menos aún en la agudeza del horoscopero, sino en la asegurada credulidad de los clientes.

Todos se ríen, pero comulgan cordialmente con el vaticinio.



cuartos de baño **gala**
grifería

lotería primitiva

Dos acertantes cobrarán más de 152 millones

Combinación premiada

4 - 10 - 38 - 39 - 43 - 47

Complementario 45

Reparto de premios

1.ª	Categ. (6 aciertos) 2 acertantes a	152.547.635
2.ª	» (5 ac. y comp.) 2 acertantes a	57.205.363
3.ª	» (5 aciertos) 216 acertantes a	1.000.505
4.ª	» (4 aciertos) 14.677 acertantes a	17.323
5.ª	» (3 aciertos) 312.937 acertantes a	1.219

Adquiera su cuarto de baño **gala** en:

STOS. SOBRINOS de V. MARCOS, S.A. • Melchor Prieto, 27 BURGOS

SIRO VAZQUEZ, S.L. • Puerta Nueva 3-5 ARANDA

ALM. EL ABSIDE, S.A. • Avda. de los Pinos, 1 MIRANDA

Mesa - Madero



Mañana, domingo
en
DIARIO DE BURGOS

**ANTENA
SEMANAL**

junto a tu diario y a su mismo precio